

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 1 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 69.

INDICE.

|   | Pág. | Col. |
|---|------|------|
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: editorial  | 1    | 1    |
| INTERIOR.—Receimiento del retrato del Excmo. Señor Presidente de la República, Capitan General Don Gerardo Barrios, en San Miguel | 2    | 1    |
| EXTERIOR.—Méjico  | 2    | 2    |
| Sud-América   | 3    | 2    |
| Estados-Unidos  | 4    | 3    |
| Europa  | 6    | 2    |
| MOVIMIENTO MARÍTIMO.—Pasajeros por la Libertad  | 8    | 2    |
| AVISOS  | 8    | 2    |

PARTE NO OFICIAL.

San Salvador, Junio 1 de 1861.

El comisionado visitador que actualmente recorre el Departamento de San Miguel, ha dirigido al Ministerio de Gobernacion con fecha 4 del próximo pasado un informe relativo al Distrito de Chinameca, acompañando copia de las diversas providencias que ha dictado para la mejor administracion de aquellas poblaciones.

Segun se vé por dicho documento, los caminos y demas obras materiales del Distrito visitado se hallan en un estado generalmente satisfactorio; pero en lo demas se notan defectos de alguna trascendencia. Los fondos municipales de algunos pueblos se manejan con grande irregularidad: no se asientan en los libros respectivos las partidas de ingresos y egresos sino hasta fin del año, llevándose entre tanto las cuentas en simples apuntes, que los Claveros arreglan lo mejor que pueden al cerrarse el año; mas este abuso autorizado por una práctica inveterada ha empezado á corregirse por la Contaduria mayor, que es el Tribunal últimamente encargado de glosar las cuentas municipales.

Otro ramo en que se observa aun mayor desarreglo, es el de fábrica, á cuya causa atribuye el visitador que no hayan recursos para la reparacion de las iglesias

y construccion de cementerios, objetos á que está destinado aquel fondo. En efecto, segun refiere dicho empleado, causa extraño contraste observar que algunos pueblos adelantados bajo diversos aspectos, tengan apenas alguna iglesia arruinada que hayan dejado las generaciones pasadas, y no pocos que carecen absolutamente de cementerio: el extranjero que recorra nuestro pais, no podrá menos que formarse el mas desfavorable concepto de nosotros, al ver nuestra indiferencia hácia objetos que tanto interesan á una sociedad cristiana. Sin embargo, no creemos que tal estado de cosas dependa de la falta de generosos sentimientos en nuestro pueblo, y menos de irreligiosidad, porque aun los gentiles y los cristianos disidentes han tenido y tienen el mayor esmero en todo lo que se refiere al culto de la Divinidad. La verdadera causa consiste, á nuestro juicio, en la mala administracion de las cosas eclesiásticas relativamente á la disciplina eterna, procedente no de las personas ó funcionarios que intervienen en las cosas eclesiásticas de esa especie, sino de las mismas instituciones; pues en todo gobierno popular, la autoridad civil tiende á ingerirse en ciertos asuntos que bajo los gobiernos despóticos pertenecen indubitabilmente á la autoridad eclesiástica; mientras que ésta, celosa como toda autoridad, resiste lo que cree una invasion de sus prerogativas, resultando de aquí choques lamentables; ó bien descuidando una y otra lo que verdaderamente es de la incumbencia de ambas, caen las cosas del culto en un abandono no menos funesto. De aquí una de las razones que algunos alegan para creer que la

religion católica es incompatible con el sistema popular representativo, y citan en comprobacion, la Inglaterra y los Estados Unidos, paises los mas libres del mundo, donde no ha podido predominar la religion católica, mientras que ésta ha brillado con su mayor esplendor en España é Italia á la par del mas severo despotismo. Pero tal opinion no puede ser sino de los enemigos de las instituciones libres ó de la religion católica; porque estando bien deslindadas, en lo principal, las jurisdicciones del Estado y de la Iglesia, toda la dificultad consiste en combinar prudentemente la accion de una y otra, en aquellos asuntos en que deben intervenir ambas, y esto, como fácilmente se comprende, si bien puede presentar mayores ó menores obstáculos, no es un imposible que coloque á un pueblo en la dura alternativa de elegir entre su religion ó su libertad.—Hacer esta saludable combinacion es lo que se ha propuesto el Gobierno del Salvador acreditando en Roma un Plenipotenciario, que hace algun tiempo se ocupa en la negociacion de un concordato compatible con nuestras instituciones políticas y civiles. Mas entre tanto, seria muy de desearse que los funcionarios de ambas gerarquías hicieran un esfuerzo á fin de llenar los deberes que los reglamentos les asignan para el mejor servicio del culto esterno y el manejo é inversion de las contribuciones que paga el pueblo para objeto tan importante.

El informe habla tambien de las escuelas de primeras letras, que generalmente se hallan en estado satisfactorio, recomendando cuánto puede influir la buena eleccion de preceptores en pueblos

como aquellos, en que los padres de familia descansan totalmente en los maestros de escuela en todo lo que mira á la educacion de sus hijos. Y como es muy reducido entre nosotros el número de sugetos idóneos, que á una instruccion elemental reúnan moralidad, educacion y carácter propio para la enseñanza, es preciso concluir que para que las escuelas primarias sean de algun provecho debe reducirse algun tanto su número; pues por las observaciones hechas, las escuelas de los pueblos pequeños son establecimientos nulos, como que están mal dotados y regidos por personas que generalmente carecen de las condiciones que constituyen á un preceptor, para que sus lecciones y ejemplos puedan ser de positiva utilidad.

### INTERIOR.

*Recibimiento del retrato del Excmo. Señor Presidente de la República, Capitan General Don Gerardo Barrios, en San Miguel.*

Gobierno del Departamento de San Miguel, Mayo 18 de 1861.—Señor Ministro general del Supremo Gobierno de la República.

Por la Alcaldia municipal de esta Ciudad se me ha pasado la comunicacion siguiente.

"Señor Gobernador.—Habiendo tenido noticia el Alcalde que suscribe, de que venia el retrato de S. E. el Presidente de la República, conducido por los oficiales de una compañía de cien hombres; que habia sido licenciada en la Capital, inmediatamente hice se reuniera la Corporacion municipal de esta Ciudad cabecera, tan solo con el objeto de disponer la manera cómo debia ser recibido el referido retrato, y acordar los actos mas aparentes para la mayor solemnidad de la recepcion.—Al efecto, reunida la mencionada Corporacion, ésta acordó por unanimidad, facultar al infrascrito para que sin omitir gasto alguno, procurase que el retrato de que se hace mérito fuese recibido y colocado en la Sala de cabildo, como era debido, es decir, con la mayor posible solemnidad.—Al amanecer del día en que debia llegar á esta poblacion el retrato de

S. E., las salvas de artillería anunciaron al vecindario que se aproximaba la hora en que debia verificarse la recepcion; y al alumbrar el sol, la Municipalidad, las autoridades civiles y militares, los vecinos notables y el pueblo que se agrupaba en masa, se dirigieron á la casa-mata situada á la salida de la Ciudad, lugar en donde se hallaba el objeto que motivaba tan general como agradable movimiento. El batallon de milicias del Departamento con sus respectivos gefes y oficiales que se habia hecho reunir con la debida anticipacion, se encontraba formado para hacer los honores correspondientes.—Llegada que fué la comitiva á la casa-mata, una comision compuesta de oficiales de alta graduacion tomó el retrato de S. E. y lo colocó en un decente carruaje preparado al efecto, para conducirlo al interior de la poblacion por la calle principal; y desde ese momento, la banda militar batió la marcha de honor, y el batallon le hizo todos los honores de ordenanza, continuando las salvas de artillería, hasta colocarlo en el puesto donde debe permanecer.—El carruaje iba seguido de la Corporacion municipal, de las autoridades mencionadas, y de casi todo el vecindario que se agolpaba entusiasmado, victoreando incesantemente al EXCMO. SR. CAPITAN GENERAL Y PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA D. GERARDO BARRIOS.—Estando toda la concurrencia en la puerta principal de la casa de cabildo; otra comision compuesta de dos regidores, tomó el retrato para llevarlo al lugar que le estaba destinado, el cual se hallaba adornado de una manera correspondiente, no cesando en estos actos las salvas de artillería, y los vítores del pueblo.—Después, se sirvió una abundante mesa de refrescos para todos los concurrentes, en cuyo acto se pronunciaron multitud de brindis; todos en obsequio y en elogio del Supremo Mandatario del Salvador, y por la paz y el progreso de la misma República, cuyos brindis eran interrumpidos por los vítores de la muchedumbre, y por las dianas de la música militar que comenzaron desde que el retrato fué colocado en el lugar preferente de la sala consistorial de esta Ciu-

dad.—Verificado todo lo que queda espuesto, con el mayor orden sin que hubiese habido el mas pequeño desagrado, se retiró la concurrencia llena de entusiasmo, de satisfaccion y de contento, por el grandioso objeto que habia sido causa de tan numerosa reunion.—He creído de mi deber, dar á U. el presente informe; y al hacerlo, me suscribo de U. obediente seguro servidor.—Juzgado municipal de San Miguel, Mayo 15 de 1861.—Vicente Gonzalez"

Lo que tengo la honra de transcribir á U. para que se sirva elevarlo al supremo conocimiento de S. E. el Capitan General Presidente de la República, suplicando á S. E. tenga la dignacion de aceptar esta demostracion de aprecio y respeto de la Corporacion municipal y vecinos de esta Ciudad, que por muchos títulos le es debida.

Me reitero del Señor Ministro muy afectuoso y obediente servidor.

*Antonio Loucel.*

### EXTERIOR.

#### MEXICO.

*(De El Espíritu del Siglo de Chiapas, Mayo 11)*  
LA CRISIS.

Una gran tempestad se presentaba en el horizonte político. El empeño del presidente por sostener al ministro Prieto, la desunion del gabinete, los gritos de los clubs y el desenfreno de la prensa, presagiaban hace algun tiempo una cononocion profunda y ruidosa en la capital.

Antes de cimentarse, antes de afianzar sus raices y de desarrollar su accion y su programa, el gobierno general habia de luchar precisamente con todos los intereses creados por el desorden, con todas las exigencias de la revolucion estralimitada por el triunfo, con todos los partidos insubordinados y soberbios, con todas las aspiraciones desencadenadas, con los vencidos y los vencedores, con las tendencias de los Estados contra la union federal y la costumbre del centro contra los Estados.

Así es, que apenas el gobierno se estableció en la capital, cuando las sociedades populares, los periódicos y los gefes de las diversas facciones derrumbaron el ministerio Ocampo; ministerio que naturalmente debia caer, porque

llevaba trucción cho círculo bierno e de algun sonas qu con la p

Pero a nos dejé ro valor firmeza geros, la tros pa de nuest ultrajad

La po hombres la admin cidida y era en el presenta los otros justamen desgraci mo un v presiden

Todo habia m las cosas frente; p veia una de incor intereses dades.

La urn ta: Lerdo casi igual represen mista; e de integru meza.

Enton de la cap bicion pe se apoder do: una r sin ley at con el p recho, de cer impo

Juarez que se fu no y llen inaccesib geradas e

Juarez da que m patriotism que habia cion en l ciosos: la

Y por r que se es oculte, la non magr

llevara en sí el germen de su destrucción, formado entre el estrecho círculo en que vivió el gobierno en Veracruz, y compuesto de algunas nulidades y otras personas que no estaban de acuerdo con la política.

Pero al caer el viejo gabinete nos dejó una prenda de verdadero valor nacional: el ejemplo de firmeza con los gobiernos extranjeros, la espulsion de los ministros parciales, la reivindicacion de nuestra honra tan á menudo ultrajada.

La popularidad de los nuevos hombres de Estado prometia en la administracion una marcha decidida y franca: el general Ortega era en el nuevo ministerio la representacion del partido glorioso: los otros nombramientos fueron justamente aplaudidos, y solo el desgraciado Prieto se miraba como un verdadero ripio cerca del presidente.

Todo parecia anunciar que se habia meditado un sistema y que las cosas públicas caminarian de frente; pero en el fondo se entreveia una gran cuestion: cuestion de inconsecuencias, cuestion de intereses, cuestion de personalidades.

La urna electoral estaba abierta: Lerdo y Juarez luchaban con casi igual prestigio: el uno como representante del partido reformista; el otro como la garantia de integridad, de juicio y de firmeza.

Entonces el torbellino político de la capital, el desorden y la ambicion personificados en los clubs, se apoderaron del nombre de Lerdo: una multitud desenfrenada y sin ley atacó al gobierno legitimo con el proyecto de minar su derecho, de desprestigiarlo y de hacer imposible su eleccion.

Juarez cedió ante la opinion que se fundaba en ley; pero digno y lleno de firmeza se declaró inaccesible á las pretensiones exageradas con que lo atacaban.

Juarez habia soltado una prenda que manifestó á la Nacion su patriotismo y su política; pero que habia de complicar la situacion en los momentos mas preciosos: la eleccion presidencial.

Y por mas que se diga, por mas que se escriba, por mas que se oculte, la cuestion del dia, la cuestion magna, el punto de partida

de todos esos ataques y de todos esos desórdenes, no tienen mas origen que éste.

Caidos los antiguos políticos que rodearon al gobierno en sus horas de angustia; herido por la desgracia al ilustre y siempre grande general Degollado; muerto Lerdo, los enemigos del personal del gobierno se habian de apoderar del nombre de Ortega, habian de formar una nueva borrasca, desorganizando el gabinete, y habian de poner muy pronto á la Nacion en el conflicto que acaba de amenazarnos.

El general Gonzalez Ortega cubierto de gloria, lleno de abnegacion y enaltecido por sus virtudes republicanas y su respeto á la ley en el momento de la victoria, ha sido para la patria la figura mas simpática de la revolucion.

Nosotros lo hemos visto con placer caminar unido á la administracion y cooperar al desarrollo de la reforma, tan valiente en el combate como celoso por la observancia de la ley en los momentos de la reorganizacion nacional.

Pero cuando su nombre sonoro para los mejicanos se ha mezclado en una agitacion política dando lugar á las mas tristes interpretaciones, hemos sentido un vivo y profundo dolor. Hemos tenido miedo; miedo, porque cuantos obstáculos se le pongan al gobierno en su marcha serán otros tantos perjuicios para la Nacion; miedo, porque dividido el partido liberal, se encontrarán en graves peligros nuestras conquistas; miedo, porque las ambiciones bastardas pueden mezclarse en las cuestiones mas inocentes; miedo, porque vemos que pararnos es perdernos; miedo, porque mientras nosotros nos detenemos en disensiones domésticas, los enemigos trabajan; miedo, porque en Méjico todo se corrompe; miedo, en fin, porque la desunion nos traería las mas tristes consecuencias.

"Afortunadamente la tempestad se deshizo en viento; las pasiones bien dominadas por el patriotismo cedieron su puesto ante los intereses de la patria, y conjurada la tormenta, todo vuelve á ofrecer la paz y el acierto en la República.

Nosotros aplaudimos la prudencia del presidente, reconocemos el mérito de Ortega y nos

congratulamos con que la cuestion se haya resuelto de una manera tan sencilla.

Nosotros queremos que el gobierno camine; que desarrolle su programa; que se acalle la grita desordenada de los clubs; que se modere la prensa, discutiendo con la razon y á sangre fria; que se deje al ejecutivo su accion libre y espedita; que se guarden para la reunion del congreso, que ya está próxima, las cuestiones tan graves que hay que resolver y que sobre todo se pospongan los intereses de partido ante el bien de la patria.

El gobierno general no está desprestigiado, la opinion pública sensata y manifiesta lo sostiene, una mayoría inmensa ha depositado en los Estados mas importantes y mas populosos de la Union el nombre de Juarez en la urna electoral.

Esos gritos de censura arbitraria, ese desbordamiento de pasiones, esos intereses bastardos, esa hidrofobia clubista asediara constantemente á cualquier gobierno, á todo ministro de Estado que tenga firmeza, y sobre todo, al que tenga la desgracia de llevar la cartera de hacienda.

Por esto es necesario que la autoridad, aunque respete la libertad y permita la discusion, tenga firmeza y no se deje hollar por el primer ambicioso que se le oponga, marchando con firmeza y organizando sin miedo.

Así se evitarán nuevas crisis, así se precaverá una situacion que con el tiempo podria hacerse mas embarazosa, así se acallará el tumulto y solo así se podrá gobernar.

#### SUD-AMERICA.

(“El Correo de Ultramar” 15 de Abril de 1861.)

BRASIL.

(Correspondencia del “Correo de Ultramar.”)

Rio Janeiro, 11 de Marzo de 1861.

I.

Es uno de nuestros autores favoritos Nicolas Maquiavelo, y á fé de quien somos, aseguramos que no poco hemos aprendido con la lectura asidua de sus escritos.

Escribia el elegante florentino á Felipe de Neri, muy famoso historiador de Italia, estas cortas empero notables líneas:



"La Ocasión.—¿Quién eres tú, que no pareces una muger mortal, á quien el cielo ha colmado de dotes y embellecido con tantos hechizos?... ¿Por qué no resides en la tierra? ¿Por qué llevas alas en tus piés?

"—Soy la Ocasión, á quien pocos conocen; y lo que hace que esté siempre en movimiento, es que apoyo el pié en una rueda.

"No hay vuelo que iguale mi carrera, y si llevo alas en los piés, no es con otro objeto que con el de deslumbrar las miradas de los que me contemplan.

"Con mis luengas guedejas esparcidas al rededor de mis sienes me cubro el rostro y el seno, de miedo de ser conocida á mi llegada. Pero en el cogote no tengo ni un solo cabello. ¿Me vuelvo, he pasado? Es trabajo perdido querer cogerme.

"—Dime, ¿quién es aquel hombre que te sigue?

"—El Arrepentimiento. El que me deja escapar, le coge.

"Y tú mismo, mientras distraído por pensamientos vanos, pierdes tu tiempo en discurrir; repara... sin que te des cuenta de ello....

"He pasado....!"

Este cuentecito moral del experimentado florentino debía estar presente en la mente de todos los hombres políticos de los pueblos que son regidos por el sistema constitucional-representativo.

Quizá en este momento muchos de nuestros lectores nos preguntarán moralmente: ¿Y á qué viene vuestro cuentecillo del autor del Príncipe?

Y nosotros responderemos con una calma de viejo: *Qui potest capere capiat.*

Entremos ahora en la crónica del mes.

## II.

El hecho mas saliente, el mas importante, el que llama mas la atencion, es la mudanza de ministerio en esta inesperada coyuntura.

El 2 del que rige pidió el gabinete del 10 de Agosto de 1859 su dimision á S. M. el emperador, que la admitió y encargó al noble general marqués de Caxias de organizar otro.

Los motivos de esta repentina determinacion quedan envueltos en la atmósfera del misterio para

lo general de los hombres de este pais: habia síntomas constitucionales; pero no se esperaba el desenlace hasta la reunion de las cámaras. Entónces la mudanza del ministerio tenia esplicaciones mas constitucionales.

Dejemos las especulativas y descendamos á las regiones prácticas.

El marqués hizo sus combinaciones y presentó á la Corona por el momento el gabinete del 2 de Marzo de 1861, compuesto del modo siguiente:

Presidente del consejo y ministro de la guerra, marqués de Caxias, noble en sus acciones, conocido por sus hechos de armas, tenido por todos como el tipo de la honradez, acatado por todos los partidos, querido especialmente por el ejército, sugeto de buenas intenciones, conservador de buena ley en sus opiniones, y azeado á las fatigas del poder.

Ministro de justicia é interinamente del imperio [interior], el consejero Francisco de Paula de Negreiros Sayao Lobato, magistrado jubilado, hombre de talento, de probidad, de carácter enérgico, de nombre conocido como parlamentario y funcionario; ejercia antes de ser nombrado ministro el encargo de inspector de la aduana de la corte, es diputado de la asamblea general por la provincia de Rio de Janeiro, y pertenece al partido conservador puro.

Ministro de hacienda é interino de negocios estrangeros, el consejero José Maria de Silva Paranhos, de quien hemos muchas veces hecho mencion honrosa en las columnas del *Correo de Ultramar* desde 1855. Este caballero es, sin disputa, sugeto de aventajados talentos, práctico en los negocios, diplomático distinguido, y no menos elegante publicista. Como orador parlamentario ahí están los anales de las Cámaras para revelar su talento; como hombre de Estado, ábranse los protocolos, tratados, manifestos y otros documentos oficiales, y se verá que desde 1850 hasta la fecha su carrera está sembrada de servicios prestados al pais.

Ministro de marina é interinamente de agricultura, comercio y obras públicas, el gefe de escuadra Joaquin José Ignacio, una de las glorias de nuestra armada, ofi-

cial general experimentado, conservador, y cuyo carácter se trasluce por este dicho: "Mi programa está consignado en la popa de mi fragata—"*Constitucion.*"

## III.

El ministerio del 10 de Agosto de 1859 publicó en el último mes de su existencia una serie de decretos y reglamentos muy interesantes, pero que no interesan en el exterior, tanto como llaman la atencion en el pais.

Entre ellos vamos á escoger el de 13 de Febrero que crea el instituto de menores artesanos de la casa de correccion, en donde podrían ser admitidos 300 niños vagos, vagamundos, abandonados y de mala índole, siendo educados y mantenidos á espensas del Estado.

Tambien merece particular mencion el de 4 de Febrero que reorganiza el instituto comercial de Rio de Janeiro, colocándole á la par de los mas aventajados de Europa y América.

No olvidaremos el de 6 de Febrero, que aprueba el contrato celebrado con el vizconde de Barbacena para esplotar las minas de carbon fosil, en las márgenes del Passa-Dous, en la provincia de Santa Catarina.

El Brasil es uno de los paises del mundo mas ricos y abundantes en manantiales de riqueza pública. La provincia de Rio Grande del Sur y la de Santa Catarina son hasta ahora las que presentan mas capas carbónico-fosiles, y segun las esperiencias, el mineral es magnífico.

—Leimos en el *Correo de Ultramar* el anuncio de la partida para Venezuela, Nueva Granada y Ecuador del Sr. Antonio Pedro de Carvalho Borges, como encargado de negocios del Imperio. El Sr. de Sinimbú, poco antes de dejar el ministerio, nombró al mentado Señor en el mismo carácter, para el Paraguay.

Tambien nombró ministro residente del Imperio en Bélgica, al ilustrado Sr. Joaquin Tomas de Amaral, que lo era en la República vecina del Uruguay.

Otro nombramiento hizo, acreditando en Venezuela, Nueva Granada y Ecuador como ministro residente, al erudito Sr. Francisco Adolfo de Warnhagen, que lo era en Madrid, y posteriormente en el Paraguay.



## IV.

El estado de salud de nuestra corte es muy lisonjero, debido sin duda á las copiosas lluvias que han caído los tres últimos meses. Pocos son los casos de fiebre amarilla en tierra y no muy numerosos en el mar. En atención á esto se ha verificado lo que nunca habia acontecido, y es que hayan llegado en Febrero 96 alemanes, 135 portugueses y 8 españoles.

El comercio continúa en actividad. Se han embarcado para ultramar en el pasado mes 184,583 sacos de café.

Existen en el puerto entre nacionales y extranjeros mas de 250 buques.

La aduana ha recaudado por derechos de importacion y exportacion 1,554,553 \$443 reis; la receptoría 295,777 \$997 reis; la mesa provincial, 168,504 \$654 reis; que forman 1 millon y 900,000 duros.

La casa moneda acuñó en el mismo espacio de tiempo en oro y plata 104,648 \$935 reis.

Han transitado por el ferrocarril de Pedro II en Febrero 19,829 viajeros, y ha recaudado su caja 32,000 duros de flotes y pasajes.

Los cambios se hallan así: Londres, 26  $\frac{3}{4}$  á 27; Paris, 370; Hamburgo, 695.

Las onzas españolas se venden á 30 \$500 y las patriotas á 30\$000 ó sea 15 duros 5 rs. y 15 duros.

## V.

Poco tenemos que añadir en el cuadro lúgubre que se lee en el *Correo de Ultramar* con respecto á los acontecimientos de la Banda Occidental del Rio de la Plata. ¡Desgraciados países que solo respiran unos dias para cobrar fuerza y derramar sangre de hermanos!

El porvenir es dudoso: la lucha de esos pueblos comenzó en Mayo de 1810 y no acabará tan pronto, porque los dos elementos que se chocan continuamente son la civilizacion europea y la semi-salvaje naturaleza de las pampas. Esta tiene caudillos de sable y aquella de frac, y por consiguiente la fuerza bruta, que es el elemento primitivo de las sociedades medio civilizadas, hace los últimos esfuerzos para dominar á la inteligencia. Pero ¡vive Dios! que esta ha de vencer.

Util seria decir aquí que no somos bonaerenses, ni proviucianos, ni orientales, ni paraguayos; pero confesaremos que de Buenos Aires hay que esperar mas inteligencia y hechos mas dignos de la humanidad.

El Estado Oriental marcha en paz, aunque no le faltan nubecillas en el horizonte. Es de esperar que ese pueblo, por tantos títulos digno de ser feliz, no se deje alucinar por relumbrones.

El mensaje del presidente, presentado á las Cámaras uruguayas el 15 de Febrero, al hablar de sus relaciones con el Brasil, pinta con colores muy halagüeños las que existen entre ambos países. Bueno es que así sea: el Brasil no desea otra cosa, y el Estado Oriental debe procurar mantenerlas muy cordiales con su vecino, pues sus intereses así lo exigen mutuamente, atendida la naturaleza de sus productos y fronteras.

Podríamos hacer algunas reflexiones sobre el mentado mensaje; pero es mas prudente esperar que se publique el manifiesto del ministro de negocios estrangeros del Imperio.

## ESTADOS UNIDOS.

La *Gaceta de Guatemala* de 24 de Mayo próximo pasado, tomadas de la *Crónica de Nueva York* del 22 de Abril último, registra las siguientes noticias:

He aquí la respuesta del gobernador de Virginia á la circular en que pidió el gobierno los cuos de la milicia.

Richmond, 16 de Abril.—Al Honorable Simon Cameron.—Muy Señor Mio: Recibí un telegrama fecha del 15, y de cuya autenticidad habia dudado. Posteriormente he recibido por el correo su despacho del mismo dia, en el cual me previene que, de la milicia del Estado de Virginia, ponga á disposicion del gobierno "la cuota indicada en la tabla adjunta," y agrega, para "servir como infanteria ó rifles, por un plazo de tres meses, ó por menos tiempo."

En respuesta á esta comunicacion solo tengo que manifestar que el gobierno de Washington no debe contar con la milicia de Virginia para llevar á cabo el objeto que se ha propuesto, es decir, el de subyugar á los Estados del Sur, y como la peticion de Vd. tiene dicho objeto, el cual, en mi concepto no entra en las miras de la Constitucion ni el acta de 1795, no accederé á ella. Vds. se propusieron inaugurar la guerra civil y así lo han hecho; nosotros arrostraremos sus azares con la misma resolucion que ha manifestado la administracion respecto á los Estados del Sur.

De Vd. servidor: John Letcher.

Respuesta del Gobernador de Kentucky, Louisville, 15 de Abril.—Al Honorable Simon Cameron.—He recibido el despacho

de Vd., y en respuesta debo manifestarle categóricamente que el Estado de Kentucky no contribuirá con tropa alguna para llevar á cabo el proyecto de subyugar á sus hermanos los Estados del Sur.

D. Magoffin.

Respuesta del gobernador de la Carolina del Norte.

Al Honorable Simon Cameron, secretario de la guerra.—He recibido el despacho de Vd., y si es auténtico, lo cual dudo en razon á su extraordinario contenido, debo contestar á Vd. que el reclutamiento de tropas que se propone la administracion con el objeto de subyugar á los Estados del Sur, es una violacion de la Constitucion al mismo tiempo que una usurpacion del poder. No puedo coadyuvar á esta perversa violacion de las leyes del pais ni á llevar á cabo esta guerra contra las libertades del pueblo. No cuente Vd. con tropas de la Carolina del Norte. Contestaré á Vd. mas minuciosamente cuando reciba, por el correo su comunicacion.

John W. Ellis.

Un telegrama de Nashville (Tennessee) anuncia que el gobernador de aquel Estado, Mr. Harris, habia contestado al secretario de la guerra, manifestándole que Tennessee no daría un solo soldado para que el gobierno subyugase al Sur; pero que pondría sobre las armas, si fuese necesario 5,000 hombres para defender los derechos del Estado y los de sus hermanos del Sur.

OFRECIMIENTOS HECHOS AL GOBIERNO PARA ATENDER A LOS GASTOS DE LA GUERRA.

El banco *Thames*, de Norwich ha ofrecido prestar al gobierno \$100,000. El banco *Elm City*, de New Haven y el banco *Fairfield*, del mismo Estado \$50,000 cada uno. El banco *Union*, de Concord, \$20,000, y los directores y el cajero de dicho establecimiento se comprometen á dar cada uno de ellos \$100 para socorrer á las familias de los voluntarios de aquel Estado que mueran en defensa de la Union. El banco *Capitol*, de Concord, ofrece prestar al gobierno \$30,000.

Varios capitalistas de Portland se han comprometido á facilitar al gobierno del Estado \$50,000 para los gastos de armamento y equipo de las milicias del mismo.

Los directores de los bancos de Boston han puesto á disposicion del gobierno el 10 por 100 de su capital (\$35 000,000) cuyo ofrecimiento asciende á \$350,000, y los de Chicago la cantidad de \$600,000.

El banco *Pacasset*, de Rhode Island, ha ofrecido al gobernador de aquel Estado \$25,000 para gastos de la guerra. El banco *Merrimac*, de New Hampshire, \$40,000, y el banco *Portsmouth*, del mismo Estado \$30,000.

El ayuntamiento de Brooklyn ha asignado la cantidad de \$75,000 para auxiliar á las familias de los que se alistén para defender al gobierno. Con igual objeto ha asignado la municipalidad de Rochester la cantidad de \$125,000 y \$10,000 la de Troy.

Mr. W. Gray, de Boston, ha entregado al gobernador de Massachusetts \$10,000 para socorrer á las familias de los voluntarios que han salido para defender al gobierno.

La legislatura del Estado de Nueva York ha autorizado al gobernador del mismo para que contrate un empréstito de \$3,000,000 con que hacer frente á los gastos de la guerra,

En la mañana del 18 entró en este puerto el vapor *Baltic*, procedente de Charleston con el mayor Anderson y la guarnición del fuerte Sumter á su bordo. Véase la comunicación que ha dirigido aquel oficial al secretario de la guerra para informarle de los motivos que le obligaron á evacuar aquella fortificación:

A bordo del vapor *Baltic*, frente á Sandy Hook, 18 de Abril de 1861.—Al Honorable Sr. Cameron, secretario de la guerra.—Washington.—Muy señor mío: Habiendo defendido el fuerte Sumter durante treinta y cuatro horas hasta que destruidos completamente por un incendio los cuarteles y las puertas principales, gravemente averiado el muro de gola, rodeado de llamas el almacén, cerradas sus puertas por efecto del calor, quedando solamente cuatro barriles y tres cartuchos de pólvora servibles y sin mas provisiones que un poco de puerco, acepté las proposiciones que me hizo el general Beauregard para que lo evacuase, y que eran las mismas que me habia hecho el día 11 del corriente, antes del principio de las hostilidades; salí del fuerte en la tarde del domingo 14 del corriente, con bandera desplegada y á tambor batiente, llevando con migo todo cuanto pertenecía á la compañía y á sus miembros, y saludando mi bandera con cincuenta cañonazos.

Robert Anderson,  
Mayor del 10. de artillería.

Con esto queda explicada la evacuación del fuerte. En cuanto á la circunstancia de no haber acudido en su auxilio los buques de guerra que estaban frente al puerto, he aquí como lo explican los encargados de la expedición:

El *Baltic*, estaba encargado de reforzar el fuerte de Sumter y llegó frente á Charleston á las tres de la mañana del viernes último. Allí encontró á los buques de guerra *Harriet*, *Lane* y *Pawnee*, que lo estaban esperando para proteger sus botes cuando partiesen hacia el fuerte con los soldados y las provisiones. La *Pocahontas* llegó, con el mismo objeto, el sábado. Según las órdenes del Presidente, no debían enviarse primero sino botes con provisiones, y solo en el caso de que se nos hiciese fuego de tierra, se procedería á enviar tropas. Desgraciadamente desde que llegó el *Baltic* hasta que fué evacuado el fuerte sopló un huracán terrible, y aunque se pensó en enviar al fuerte tres botes con provisiones, fué de todo punto imposible. En la mañana del sábado se trató de enviar una pequeña goleta con las provisiones, pero estando en esto cesó el fuego del fuerte, que poco después fué evacuado, con lo cual se hizo innecesaria la tentativa.

En la tarde del día 20 hubo en la plaza de la Union de esta ciudad un meeting popular, convocado por muchos ciudadanos respetables, para tratar de la actitud que debe tomar Nueva York en las actuales circunstancias. La concurrencia fué numerosa con extremo, y se condujo con notable decoro, á pesar del entusiasmo de que estaba animada. Varias oradores de distintos partidos, y entre ellos el corregidor de la ciudad, pronunciaron discursos en favor del gobierno federal, manifestando que Nueva York debía ayudarlo por todos los medios posibles á defenderse y á salvar la Union de los Estados. En seguida se adoptaron varias resoluciones

concebidas en términos patrióticos y por los cuales se recomiendan varias medidas importantes y se nombra una comisión de veintinueve miembros encargada de recaudar fondos para la guerra y de atender á otras exigencias de la situación actual. El pueblo aplaudió estrepitosamente á los oradores, se manifestó muy en favor de las medidas propuestas y aclamó con entusiasmo al Mayor Anderson, jefe de la guarnición del fuerte Sumter, quien estuvo toda la tarde en uno de los tablados donde se hallaban los directores del meeting y los oradores.

Los anales periodísticos del mundo entero no registran probablemente nada comparable al hecho que vamos á citar. El *New York Herald*, que desde que los Estados del Sur comenzaron á separarse de la Union, adoptó, con todo el entusiasmo de que es capaz, la causa de aquellos Estados, y estuvo haciendo al gobierno de Washington una guerra cruel, incansable, sin ahorrar medio alguno para presentar como formidable la revolución y para convencer al público de que la separación era un hecho consumado ya y que debía ser aceptado como tal; el *New York Herald*, repetimos, ha cambiado completamente de opinion de la noche á la mañana y aspira hoy á ser considerado como uno de los adalides del Norte.

Ni mencion debería hacerse del hecho, si no le hubiesen acompañado circunstancias que le dan cierta importancia cómica. El día 15 del corriente, firmó aun el *Herald* en su propósito, tronaba contra el gobierno de Washington y le auguraba todo género de calamidades si insistía en restablecer su autoridad en el Sur. El 16, sin transición de ninguna especie, trueno contra el Sur, le anuncia un porvenir lastimoso y, aprobando las medidas enérgicas adoptadas por Mr. Lincoln para hacer efectiva la guerra, dice paladinamente que esto mismo debió hacerse desde hace tiempo, que él lo aconsejó desde un principio á la anterior Administración y que es necesario destruir á todo trance la revolución. ¿Como se efectuó este cambio tan radical en las ideas del gran periódico? Por obra y gracia de una asonada popular que le amenazó muy de cerca. Véase lo que en su número del 16 decía sobre esto la *Tribune*:

“En la tarde de ayer se reunieron al rededor de la oficina del *Herald* muchas personas que comenzaron inmediatamente á manifestar, con inequívocas señales de desaprobación, el concepto que les ha merecido aquel periódico por su actitud respecto de la separación del Sur. La muchedumbre vociferaba de cuando en cuando de una manera amenazadora, lo que dió motivos para temer que hiciese alguna tentativa de mal género contra la oficina; pero, por fortuna, aunque muchos manifestaron que se la debía saquear, prevaleció la opinion de los mas moderados. Algunos insistían, sin embargo, en que se debía incendiar el edificio; otros decían que con doce hombres reueltos y que se encargasen de dirigir el asalto, pronto estaría consumada la obra; pero hubo quien hiciese observar que en tal caso el condado tendría que pagar los daños y perjuicios, por lo cual seria mejor no seguir adelante, á fin de que los fondos que habrían de invertirse en la legitimación quedasen disponibles para comprar armas con que defender al gobierno.

A las tres de la tarde salió de la oficina,

por la puerta que dá á Fulton street, Mr. James Gordon Bennett, dueño del establecimiento, y el pueblo lo siguió por toda la calle dando gritos de indignación, hasta que le perdió de vista entre el gentío de Broadway.

Como á las cinco y media pusieron los del *Herald* la bandera americana en varias ventanas del piso superior del edificio; pero esto no calmó al pueblo, que continuó vociferando y hasta se indignó al ver lo que consideraba como una profanación de nuestra bandera. Entre tanto los empleados del *Herald* solicitaron la protección de la policía y, según se dice, tomaron por su cuenta varias medidas de precaución, tales como proveerse de armas, introducir en el edificio algunas personas que no pertenecen al establecimiento y arreglar las bombas de la imprenta para arrojar con ellas agua caliente á los que se aventurasen á atacarlos. Se cree, sin embargo, que no habrá asalto, y que el *Herald* se declarará muy pronto en favor de la Union....

Efectivamente, no hubo asalto y el *Herald* se declaró muy pronto, al día siguiente, en favor de la Union. Si este cambio hubiese sido resultado del que se ha efectuado en la política del gobierno de Washington, ó del ataque del fuerte Sumter por los revolucionarios de Charleston, ó de cualquiera otra circunstancia análoga, nadie lo hubiera censurado, especialmente si como es natural en estos casos, se le hubiese ocurrido al *Herald* exponer las razones en que fundaba su apostasia. Mas como ha sido efecto de un ataque de temor, y como, por otra parte, no han mediado explicaciones de ninguna especie sobre el particular, ha sido imposible contener la risa, á pesar de la formalidad con que está representando el *Herald* su nuevo papel, que no parece sino que siempre fué lo que es. Lo mas singular es que con admirable imperturbabilidad niega rotundamente lo de la asonada; dice que espontáneamente puso la bandera estrellada, porque es la única que reconoce, ha reconocido y reconocerá como bandera nacional; que tiene mas circulación que todos los demas periódicos de la ciudad juntos, lo cual prueba que es el mas popular, y otras mil cosas á ese tenor, y que, por supuesto, no obstan para que su conversión súbita sirva de tema á los comentarios malignos de las gentes de buen humor. Pero el *Herald* es un *bon vivant*, y, como si nada hubiese sucedido, continúa abogando en favor de la guerra contra el Sur en un tono de honrada convicción que pasma á todos los que saben cuales eran sus ideas la semana pasada. ¿Le durará mucho el entusiasmo unionista? El mismo no lo sabe quizá.

Además de la demostración popular contra el *Herald*, de que hablamos en las anteriores líneas, ha habido en la última semana una no menos formal contra el *Express*, el *Day Book*, el *Daily News*, y el *Journal of Commerce*. El populacho se amotinó en la tarde del 17 frente á las oficinas de esos diarios democráticos y á gritos pidió que en todas ellas se enarbolase la bandera americana. En todas se accedió á la exigencia, menos en la del *Daily News*, donde se temió que ocurriese alguna refriega entre el populacho y la policía, la cual habia acudido allí á instancias de los interesados. Felizmente los inquilinos del piso superior del edificio donde tiene su oficina el citado diario enarbolaron, por su cuenta, una bandera, con lo cual se dieron por satisfechos los del motin y se retiraron dando *hurrahs* á la Union.

Se han semejante propietarios la Union en ellos no llegó enarbolar la bandera el pretexto su demostración. Esta autoridad mucha enbles. Si como la los desmoronará co ya en la población idea de n blica, rec ciudad. f semejante vista har

Washington ha sido e al llaman la requis de las no nador An presente

“El n tribuir M por qué v

El sec sigue:

“Envie Poster

despacho tropas an esperando bablemente ta exacti eachusetts President Washing

El gob tuvo ayer al cual o rios de a tió para los setec contribui

El gob á su ayu pamentos Pensylvan hombres Ademas, ra que es miende á que las r

El cit: el siguier

“Al go al mand ran para suma nec gar conve re Ud. s que ceda hany de ley.—R.

Otro t 15 dice:

“Al go estoy rec



Se habló también de hacer demostraciones semejantes contra unos de los hoteles cuyos propietarios están tildados de enemigos de la Union; pero, aunque la policía se presentó en ellos para protegerlos en caso necesario, no llegó este caso, porque habiendo hecho enarbolar los propietarios de dichos hoteles la bandera americana, desapareció con esto el pretexto que tenía el pueblo para hacer su demostración.

Estas ocurrencias indican bien que la autoridad civil tendrá que desplegar pronto mucha energía para impedir excesos lamentables. Si en una época de grande excitación, como la presente, no se previenen á tiempo los desmanes de la turba, difícilmente se la podrá contener mas tarde cuando se juzgue ya en actitud de imponer su voluntad á la población. Por eso nos parece atinada la idea de nombrar un Comité de seguridad pública, recomendado ya por un diario de la ciudad. Si no se adopta esta ó otra medida semejante, cualquiera circunstancia imprevista hará peligrar aquí el orden público.

#### TELEGRAMAS.

Washington, 12 de Abril.—Massachusetts ha sido el primer Estado que ha respondido al llamamiento del Presidente. Sin esperar á la requisitoria oficial, sino á consecuencia de las noticias publicadas anoche, el gobernador Andrew mandó hoy al Presidente el presente telegrama:

"El número de hombres con que debe contribuir Massachusetts, está listo. Diga Ud. por qué vía desea que vayan á esa."

El secretario de la guerra contestó como sigue:

"Envíelos Vd. por el camino de hierro."

Posteriormente recibió el gobierno otro despacho en el cual se le anunciaba que las tropas antedichas estaban sobre las armas esperando la orden para marchar, y que probablemente saldría aquella misma noche. Esta exactitud y patriotismo de parte de Massachusetts ha merecido los encomios del Presidente, del gabinete y del pueblo de Washington.

El gobernador de Minnesota, Mr. Ramsey, tuvo ayer una entrevista con el presidente, al cual ofreció los servicios de mil voluntarios de aquel Estado, é inmediatamente partió para el mismo á ponerse sobre las armas los setecientos hombres con que aquel debe contribuir.

El gobernador Mr. Curtin ha enviado hoy á su ayudante para que establezca dos campamentos, uno al Este y otro al Oeste de Pensylvania, donde se reúnan los trece mil hombres que corresponden á aquel Estado. Además, ha autorizado á dicho ayudante para que espida las órdenes oportunas y recomendando á los jefes de las distintas divisiones que las reúnan con toda brevedad.

El citado gobernador recibió esta tarde el siguiente telegrama:

"Al gobernador Curtin.—Las compañías al mando de los infrascritos se preparan para defender al gobierno. Es de suma necesidad que se les provea de un lugar conveniente para hacer ejercicios. ¿Quiere Ud. suplicar al secretario de la guerra que ceda con dicho objeto el Arsenal Allegany de David Campbell?—Thomas A. Rowley.—R. Beedlee Roberts."

Otro telegrama de Harrisburg, con fecha 15 dice:

"Al gobernador Curtin.—Incesantemente estoy recibiendo despachos telegráficos y

cartas en los cuales ofrecen sus servicios al gobierno numerosas compañías de voluntarios. Me exigen pronta respuesta. ¿Qué debo hacer?"

El gobernador ha contestado que acepte los servicios de todos los voluntarios que se presenten.

También ha recibido el citado gobernador el siguiente telegrama:

"El banco Farmer's & Mechanic's ofrece al gobierno todos los fondos de que puede disponer.—S. A. Mercer, presidente."

El gobierno piensa concentrar en esta ciudad veinticinco mil hombres.

Dícese que el gobernador Letcher está formando dos regimientos en la parte Oeste del Estado de Virginia para enviarlos á Washington.

El honorable John Cobden ha ofrecido al gobernador Curtin \$50,000 como parte del empréstito que contratará Filadelfia para armar y equipar las milicias con que debe contribuir aquel Estado. Igual ofrecimiento ha hecho una comisión enviada por los comerciantes de Pittsburg.

El Secretario de la Guerra ha aceptado los servicios de un regimiento de voluntarios, que le ha ofrecido el gobernador de Rhode Island, y ha recomendado á éste que los envíe á Washington á la mayor brevedad.

Washington, 15 de Abril.—La administración hace preparativos extraordinarios para llevar á efecto la política anunciada por el presidente en su mensaje inaugural. Todos los miembros del gabinete están firmemente persuadidos de que la organización del gobierno depende en mucha parte del resultado del conflicto que principió con el bombardeo del fuerte Sumter, y que su honor y su dignidad exigen que se sofoque completamente la rebelión del Sur; y de aquí el que se haga uso de todos los recursos para dar un golpe decisivo. Los revolucionarios pueden estar seguros que tendrán tanta ó mas guerra como pudieran desear.

El entusiasmo con que los Estados libres han acudido inmediatamente á apoyar las medidas adoptadas por el gobierno, ha dado al Presidente y á su gabinete la casi seguridad de que la ley y el orden triunfarán de la anarquía y la revolución, y ha hecho desaparecer toda incertidumbre respecto al éxito de la actual contienda. En menos de treinta días tendremos cerca de cien mil hombres armados, equipados y prontos para entrar en acción.

El gobierno ha resuelto no admitir las renuncias que hagan de sus empleos los oficiales del ejército y de la marina. Los que las presenten serán, ó ignominiosamente borrados del escalafón ó juzgados en consejo de guerra, según las circunstancias.

Varios de los principales capitalistas de Nueva-York, Pensylvania y Nueva-Inglaterra han manifestado al gobierno que están prontos á auxiliarlo durante la presente crisis, con todos los recursos de que puedan disponer.

El Presidente no tiene noticia alguna oficial respecto al fuerte Pickens, pero cree firmemente que aquella guarnición ha recibido los refuerzos que se le enviaron.

El tesoro del Estado de Pensylvania ha dirigido esta noche un telegrama al gobernador Curtin en que le anuncia que los directores de los bancos de aquel Estado habían ofrecido á las autoridades todo el dinero que necesitasen.

Washington, 15 de Abril.—El secretario

de Estado de Pensylvania ha anunciado por telégrafo al gobernador Curtin que había aceptado los servicios de treinta y nueve compañías de voluntarios. El gobernador Dennison de Ohio, ha manifestado también que muy en breve estarán listos los doce mil hombres con que debe contribuir aquel Estado, asegurando al mismo tiempo que puede proporcionar mas tropas si el gobierno las necesita.

Esta mañana llegó á esta ciudad Mr. Elliot, portador de despachos de nuestro agente comercial en Santo Domingo, é inmediatamente fué á presentarse al gobierno. El cónsul ha enviado una relación circunstanciada de la entrega de la isla, por el general Santana, á las autoridades españolas. Este acto tuvo lugar el día 18 de Marzo. Ignórase aun qué resolución adoptará el gobierno en este asunto, si es que adopta alguna, pues nuestras disensiones domésticas ocuparán toda su atención por largo tiempo.

(Continuará.)

#### EUROPA.

("Correo de Ultramar," 15 de Abril de 1861.)  
CARTA DEL PRINCIPE MURAT AL DUQUE.....EN NAPOLES  
Palacio de Buzenval, 27 de Marzo de 1861.

Mi querido duque:  
Nuestra situación política es mas ardua que nunca y no puede prolongarse. Los diferentes partidos que se disputan la Italia están á punto de entrar en conflicto, y me aseguran que se vuelven hácia mí las aspiraciones y los votos del reino de las Dos Sicilias. Por consiguiente, es oportuno que dé á conocer mi pensamiento á vos y á todos los que esperan en mí.

He declarado muchas veces y sobre todo al principio de las anexiones, que nunca sería yo un obstáculo para la unidad de la Italia y he cumplido mi promesa. Pero esta unidad puede entenderse y efectuarse de diferentes modos. Hay la unidad federal que está conforme con el desarrollo histórico y el genio de la Italia, y la unidad centralizada nacida del movimiento utópico de las conspiraciones. Los medios, y aun puedo decir los artificios empleados para realizar esta utopía, han sido para mí desde el año último un indicio cierto del aborto de una empresa que hasta habrían debido guardarse de intentar.

Era fácil organizar asociaciones políticas destinadas á secundar movimientos preparados; era fácil urdir hábiles tramas, ablandar á la miseria y á las conciencias fáciles, esplotar contra gobiernos justamente detestados el odio universal; era posible ganar dos ó tres batallas; pero no era fácil decapitar al reino de las Dos Sicilias, ni hacer de Nápoles una ciudad de provincia, ni invadir Roma sin cuidarse de las razones de Estado y de las fuerzas morales que defienden al Papado, ni armar un millón de soldados para batir al Austria y aun pretender mantener en respeto á la Francia, guardiana de Roma, y con la Francia á las monarquías de Europa amenazadas con una revolución general.

Se ignora si el pensamiento íntimo del Piamonte se encaminaba primitivamente á hacer de toda la Italia un solo reino prescindiendo de tantas dificultades; las tendencias del Piamonte fueron á menudo sospechosas para los promovedores, aun los mas célebres, de la unificación; pero el día en que el Piamonte plantó su bandera en el centro de la Italia, se encontró en el declive de las



empresas mas arriesgadas; y hoy tiene detras de sí al fanatismo imprevisor que le impele á las resoluciones estremas.

Este fanatismo ciego grita hoy á los hombres que gobiernan la Italia: "¡Adelante! Entremos en Roma; y despues nos volveremos hácia el Austria; ó si lo preferís ataquemos al Austria y Roma vendrá despues." Así habla un partido que tiende á levantar todos los pueblos para que sean sus cómplices.

¿Cederá el Piemonte á este impulso fatal? Si cede, si la obra de la unificación produce nuevos conflictos con el Austria, entonces la guerra civil se encenderá de nuevo en el reino de las Dos Sicilias; el Piemonte tendrá delante de sí al ejército austriaco y detras á la autonomía Napolitana; y entonces se verán amenazadas á la vez la independencia nacional por las armas austriacas y la libertad por los furios del partido borbónico; libertad é independencia podrian sucumbir ó al menos volver á caer bajo la alta jurisdiccion de las grandes potencias.

Comprendo que ante la posibilidad de semejantes calamidades, y segun lo que me escribis, el recuerdo de mi padre brille como un rayo de esperanza. En tanto que subsista el pueblo de las Dos Sicilias, el nombre de Joaquin Murat será caro y venerado en el corazon de todos; y yo, su hijo, consideraré como un gran honor los peligros y las penas que rodearian en tan graves circunstancias á la mision de sucederle en virtud de eleccion popular.

No me encargaria de una mision tan alta sino para abrir la era tan necesaria á la Italia de una fecunda elaboracion política y social, y con la voluntad de poner los cimientos de un edificio que no vacilara como la obra de las anexiones; no se funda en unos cuantos meses la grandeza de los Estados. El admirable poderío del imperio frances es fruto del trabajo social de muchos siglos.

Así como no he querido entorpecer la unificación italiana, no sufriría que otros viniesen á poner obstáculos al pensamiento de nuestro reinado arrastrándonos á empresas seductoras, pero desastrosas. Conservaria como un tesoro vuestra independencia y repartiria con un Parlamento lo que hay de mas noble en la tarea de un rey; el desarrollo de la actividad social por el fomento dado á la industria, al comercio, á las ciencias, á las artes, á las grandes obras y á todo elemento de educacion colectiva y de progreso nacional.

La regla fundamental de mi conducta seria muy diferente de la de los hombres que hoy agitan la Italia. Estos han sobrepuesto al pueblo italiano *esfradías* de conspiradores asociados á todas las revoluciones europeas. Nosotros, por el contrario, nos felicitariamos de ver desaparecer esa *aristocracia artificial de conspiradores* que de todo dispone á su antojo. No buscaríamos la amistad de esos agitadores cosmopolitas que sueñan un cambio territorial de la Europa, sino la de todo gobierno dotado de tendencias conservadoras y progresivas.

En cuanto á los pueblos de Italia, no les pediríamos solo su amistad sino su fraternidad, una fraternidad que tomara la forma de la confederacion, que es la única que puede operar nuestra transformacion política. Querriamos ser en Italia una prenda y en Europa un elemento de esa conciliacion universal que invocan los pueblos y los gobiernos que piensan en los inmensos peligros

que parece presagiar un porvenir tormentoso.

LUCIANO MURAT.

Recibid, etc.

#### PRUSIA.

El ministro de Relaciones exteriores de Prusia ha desaprobado de la manera mas enérgica la conducta de un agregado á la legacion prusiana en Roma, el conde de Schlippenbach, que consintió en llevar á los borbónicos de Nápoles dos cartas del general Bosco. Una de estas cartas fué entregada á la policia por el mismo sugeto que la recibió, y de ella ha resultado que se trata de un vasto plan de conspiracion.

### MOVIMIENTO MARITIMO.

#### PUERTO DE LA LIBERTAD.

Lista de pasajeros que trajo el vapor "Guatemala" procedente de Acajutla.

| Nombres.            | Procedencia.           |
|---------------------|------------------------|
| Pedro Seroll.....   | Acajutla               |
| B. Bustamante.....  | San José de Guatemala. |
| y sirviente.....    | idem.                  |
| Miguel Sanchez..... | idem.                  |
| Manuel del Sol..... | idem.                  |

Lista de pasajeros que llevó el vapor "Guatemala"

| Nombres.  | Destinos.   |
|---|-------------|
| Antonio Argüello.....                                   | La Union.   |
| Inés Aguilar de Mora.....                               | Puntarenas. |
| Inés Coeto de Aguilar.....                              | idem.       |
| Adelaida Mora.....                                      | idem.       |
| Elena Mora.....   | idem.       |
| Teresa Mora.....  | idem.       |
| Alberto Mora.....                                       | idem.       |
| Amelia Mora.....  | idem.       |
| Juana de Dios Mora.....                                 | idem.       |
| Camilo Mora.....  | idem.       |
| Juana R. Mora.....                                      | idem.       |
| Adelina Gollenaga.....                                  | idem.       |
| Faustina Vasquez.....                                   | idem.       |
| Antonio Rodriguez.....                                  | idem.       |
| Maria Acosta.....                                       | idem.       |
| Ramon Monge.....  | idem.       |
| Ciriaco Gonzalez.....                                   | idem.       |
| Manuel Argüello.....                                    | Panamá      |
| Comandancia del puerto de la Libertad, Mayo 29 de 1861. |             |
| Manuel Cañas.   |             |

### AVISOS.

En el almacenes del puerto de San José (Guatemala) existen:

B X C.....20 cajas.

B X C.....5 cajas.

P

25 cajas caldos de embarcado de la barca inglesa *Costa-Rica*.

El que se considere con derecho á ellos se servirá dirigirse á los Señores G. SIERGIERS y COMPAÑIA, en Guatemala. 1v. Mayo 31 de 1861.

### ACEITE ELECTRICO DEL DR. GRATH'S

Para la curacion del reumatismo, neuralgia y cualquiera otra enfermedad del sistema nervioso.

PILDORAS DE HOLLOWY'S Y otras varias especialidades, en la Farmacia de Ambrosio Mendez.

San Salvador, Mayo 31 de 1861.

1v.

### EDICTO.

Doroteo José de Arriola, Juez de 1ª instancia de este Departamento.

POR CUANTO, habiéndose declarado yacente, en auto de esta fecha, la herencia del **relojero frances Don Juan Morel**, que falleció en esta Ciudad el ocho del corriente mes, sin dejar disposicion alguna testamentaria; POR TANTO, por el presente cito, llamo y emplazo á todos los que se consideren con derecho á sus bienes, para que dentro de tres meses, si se hallaren en la Ciudad, seis si estuvieren ausentes pero dentro del territorio de la República, y un año si estuvieren fuera de ella, comparezcan á usar del que les asista.

Dado en el juzgado de 1ª instancia departamental de San Salvador, á las doce del dia veintisiete de Mayo de mil ochocientos sesenta y uno.

Doroteo José de Arriola.—Manuel Ayala.—Crisanto Ortiz.

2v.

De orden del juez 1º de Paz de esta Ciudad y en virtud de acuerdo supremo, han sido puestas á disposicion del Sr. Jefe Político de esta Capital, un macho bermejo de tamaño regular, una potrancia colorada sin fierro ni señal, un caballo doradillo y otro idem tor-dillo entero.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Mayo 28 de 1861.

2v.

Doroteo José de Arriola.

El Sr. Don Adolfo Zúñiga, abre en la ciudad de San Vicente su estudio de Abogado. San Salvador, Mayo 23 de 1861.

3v.

De orden del Juez de Paz de San Martin y ha virtud de acuerdo supremo, ha sido puesta á disposicion del Señor Gobernador del Departamento, una mula parda mojina, de dueño y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Mayo 23 de 1861.

3v.

Doroteo José de Arriola.

### EL TESORERO EN SAN SALVADOR

DE LA

**Caja Universal de Capitales en Madrid,**

Avisa á los suscritores en esta República, que estando para llegarse el 30 de Junio, época designada para el pago de las imposiciones, se sirvan ocurrir á verificarlo, teniendo en cuenta mi comision de 4 por ciento por recibo, traslacion de fondos á Madrid, gastos de correos &c. Si los pagos ó entregas fueren hechas despues del tiempo dicho, (el 30 de Junio) sufrirán las consecuencias del artículo 16 de los estatutos consignados al reverso de la póliza.

San Salvador, Mayo 21 de 1861.

P. p. de *Yanuario Blanco*.

4v.

M. Trigueros.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL, San Salvador, 15 de marzo de 1910.

En la mero 82 ha come un inter á los mo que las I ricanas c amistad que ant Nos prop tar tamb meros de lo á que Don Jac nistro Pl en la Co El des insercion car una servada tivas de 1858, res celebrad España independ eliminó da en di hijos de Salvador y la Esp tratado, supresio faltado c ta del Sa y el Sr. pañol, es la misma que las E va Gran Paraguay y el Saiv do sincer laciones lo han o hecho de

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 5 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 70

## INDICE.

|  | Pág. | Col. |
|--|------|------|
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: editorial                             | 1    | 1    |
| INTERIOR.—Nota del Gobernador del Departamento de San Vicente..... | 1    | 2    |
| Discursos pronunciados en la Ciudad de San Vicente .....           | 1    | 3    |
| Estadística parroquial de Chalatenango                             | 3    | 3    |
| EXTERIOR.—Méjico.....  | 3    | 3    |
| Chile.....   | 5    | 1    |
| REPRODUCCIONES.—El Padre Lacordaire y Mr. Guizot.....              | 3    | 1    |
| AVISOS.....  | 7    | 3    |

## PARTE NO OFICIAL. LA GACETA.

San Salvador, Junio 5 de 1861.

En la *Gaceta de Guatemala* número 82 de 30 de Mayo último, ha comenzado á salir reproducido un interesante artículo referente á los motivos que han impedido que las Repúblicas Hispano-americanas celebrasen tratados de paz, amistad y comercio con la nacion que antes fuera su metrópoli. Nos proponemos nosotros insertar tambien, en los siguientes números de este periódico el artículo á que aludimos, obra del Sr. Don Jacinto Albistur, antes Ministro Plenipotenciario de S. M. C. en la Confederacion Argentina.

El designio que tenemos en tal insercion, no es otro que justificar una vez mas la conducta observada por las Cámaras legislativas de la República en el año de 1858, respectivamente al tratado celebrado el año de 1857 con la España sobre reconocimiento de independencia. La Legislatura eliminó la estipulacion consignada en dicho tratado, de que los hijos de españoles nacidos en el Salvador se reputasen españoles; y la España no ha ratificado el tratado, por habérsele hecho esa supresion. Con tal motivo no han faltado críticas contra la conducta del Salvador á este respecto; y el Sr. Albistur, Diplomático español, escribiendo en la Península la misma, no vacila en espresar que las Repúblicas del Perú, Nueva Granada, Bolivia, Uruguay, Paraguay, Guatemala, Honduras y el Salvador, aunque han deseado sinceramente estrechar sus relaciones con la madre patria no lo han efectuado, porque se ha hecho depender la celebracion de

tales tratados con muchas de esas Repúblicas, de condiciones absolutamente inadmisibles para ellas, inconvenientes para la España, no justificadas por los precedentes y completamente ajenas á la índole y naturaleza de esos mismos tratados.

Lo que alega el Señor Albistur combatiendo la pretension de que los hijos de españoles nacidos en América sean reputados españoles, demuestra y casi con los mismos argumentos que acá se adujeron en la discusion del negocio, que obró en razon y justicia la Legislatura salvadoreña de 1858. Esto sobre ser muy satisfactorio, nos hace esperar que el Gobierno español, prescindirá de una pretension inadmisible, y que tan luego como se le inste para que ratifique el tratado de 1858, accederá á ello.

## INTERIOR.

*Nota del Gobernador del Departamento de San Vicente, remitiendo al Ministerio los discursos pronunciados en el recibimiento del retrato de S. E. el Presidente de la República.*

Gobierno político del Departamento de San Vicente, Mayo 31 de 1861.—Señor Ministro de Relaciones del Supremo Gobierno de la República.

El domingo 26 del corriente á las doce del dia tuvo lugar en esta ciudad la colocacion del retrato del Excmo. Sr. Presidente Capitan General Don Gerardo Barrios, en la sala municipal de esta Ciudad, con la pompa y solemnidad que la Corporacion acordó en el programa que con fecha 30 de Abril próximo pasado tuve el honor de remitir al Sr. Ministro.

La concurrencia tomó aun mayores proporciones de las que se esperaban, porque la funcion fué diferida á petición del pueblo, que estando preparado en ese dia para celebrar su fiesta llamada *Flor de Mayo*, deseaba aumentar su celebracion, para con mas entusiasmo entregarse á la alegria, y así fué que en las primeras horas del

dia se verificó el acto especial de la traslacion y colocacion del retrato, y el resto lo dedicó el pueblo á su fiesta titular.

Al asegurar á US. que la funcion fué solemne y lucida, no exagero; tengo el honor y la complacencia de adjuntar dos discursos que se pronunciaron despues del gran paseo, en el salon de la Municipalidad, el uno es del Sr. Lic. Don Basilio Merino, sugeto designado para ello en el programa de la Municipalidad á que me he referido, y el otro del Síndico municipal Sr. Lic. Don Matias Cornejo.

En ambas producciones se demuestra con solicitud el origen é importancia de la festividad y encerrando ellas lo esencial del asunto, cualesquiera otra narracion seria estéril en el particular.

Desearía que US. participase la noticia al Excmo. Sr. Presidente Capitan General Don Gerardo Barrios, con el objeto de que sepa el alto aprecio que este vecindario y sus autoridades han hecho del obsequio que se dignó hacerle y el agradecimiento que le tributa.

Quiera el Sr. Ministro aceptar las consideraciones con que me repito su mas atento servidor.

*Miguel Lagos.*

*Discursos pronunciados en la ciudad de San Vicente, en el recibimiento y colocacion del retrato del Excmo. Señor Presidente de la República, Capitan General Don Gerardo Barrios.*

Ilustre auditorio.

Como Síndico de esta Corporacion municipal, os dirijo la palabra sobre la funcion que os habeis dignado solemnizar con vuestra asistencia, por que esta funcion, en su especie, es la primera que ha presenciado la actual generacion.

San Vicente carecia de egidos, aun para la construccion de las casas necesarias para el aumento de la poblacion. En varias épocas se habian reclamado inútilmente, ese hombre, cuya imagen tienes á la vista, ha satisfecho esta necesidad. La casa cabildo ca-

si en la totalidad está arruinada, y los fondos ordinarios de propios no alcanzan ni aun para reparos de primera necesidad. Ese hombre ha cedido á esta Municipalidad para la reconstrucción de su edificio, 49,000 pesos de créditos por cobrar, pertenecientes á la Hacienda pública.

Nuestros caminos mas traficados por el comercio interior y exterior del Departamento son fragosos, debido á la cordillera de montes que circunda á esta Ciudad: este mal era subsistente, porque el impuesto de caminos no alcanza á remover los obstáculos naturales que embarazan el tránsito; pero ese hombre ha procurado salvar estas dificultades, proporcionando auxilios de dinero, sin designar cantidad, para la mejora de nuestras vías de comunicación.

Estos beneficios, y otros muchos que no menciono por ser muy conocidos, ha recibido San Vicente, desde que ese hombre ascendió al Poder Supremo, en donde dándole expansión á todos los resortes de la Administración pública, ha comenzado á practicar el pensamiento de la mejora material en los pueblos de esta República.

La Municipalidad, pues, en la función de este día, ha querido manifestar su respeto y gratitud á la AUTORIDAD SUPREMA DE LA NACION, personificada en el EXCMO. CAPITAN GENERAL DON GERARDO BARRIOS.

El padre está obligado á alimentar y educar al hijo. Aunque este deber es de riguroso derecho, por tener un mínimo y un máximo de acción, aparece indefinido é incalificable la responsabilidad; sin embargo, una palpitación del corazón es suficiente para sofocar cualquier pensamiento que tienda á perturbarlo.

Un padre puede dar á su hijo el alimento necesario para la conservación de la vida, y una educación que no varíe á su condición nativa. Otro padre, por un esmero exclusivo, puede mejorar la condición natural y social del hijo. Ambos padres han cumplido con sus deberes naturales y civiles: el no limitándose á lo necesario; el otro dándole plenitud al deber paternal. Esta plenitud, que indica el amor, manifestado por el vivo deseo de la mejora del

hijo, es la que hiere el corazón de éste, aproximándolo al de su padre, porque lo considera como padre, y como bienhechor. La condición de padre, como jefe de familia, tiene relación con el Gefe de una nación. La Municipalidad ha tomado en consideración este dato, evidente por ser familiar, para calcular la amplitud de sus deberes hacia un soberano protector.

El pueblo de San Vicente reconoce los oficios de los supremos jefes que le han regido hasta la fecha, bien como oficios conservadores de su existencia política, bien como mas ó menos conductores á su mejora material. El actual Presidente es el que le ha satisfecho mayor número de necesidades: éste es el que ha dado mas plenitud á sus obligaciones públicas; y por esta causa, los intereses y la afección de este pueblo debe aproximarse mas hacia él.

La Corporación, pues, al motivar esta función para solemnizar la colocación del retrato del Excmo. Capitan General Don Gerardo Barrios en la sala municipal, ha querido satisfacer, no solo una consideración de respeto, sino tambien una obligación de gratitud digna de un pueblo considerablemente favorecido por su soberano.

El Excmo. Presidente ofreció su retrato á esta Municipalidad. Esto no es un deber, es mas bien una muestra de afección. La Corporación ha dado el debido aprecio á esta oferta; y si no se le hubiera hecho estaria obligada á solicitarla. En los mismos términos obrará con los sucesores que operen con la misma plenitud en beneficio de los pueblos de la República Salvadoreña.

He dicho.

San Vicente, Mayo 26 de 1861.

Matias Cornejo.

Señores:

El respetable Cuerpo municipal se ha dignado honrarme constituyéndome el órgano de su expresión en este acto solemne de colocar en el lugar que corresponde en este salón EL RETRATO DEL EXCMO. SEÑOR PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA CAPITAN GENERAL DON GERARDO BARRIOS.

La identidad de sentimientos, y no mi suficiencia, me ha deci-

dido á aceptar encargo tan delicado, en cuyo cumplimiento abundarán el buen deseo y voluntad que me animan, aunque me falten el ornato y gala del bien decir.

El acontecimiento que hoy presenciemos con la mayor satisfacción y regocijo público, es único en su género para nosotros, y no hay dato en nuestros anales y tradiciones de que otro igual se haya verificado. Empero, no es un acontecimiento aislado que solo atañe á la actualidad por circunstancias peculiares, y que sea indiferente á la consideración de la filosofía y de la historia.

No Señores: los que así juzguen estarán dominados por una pasión que los ciega, y les impide ver el reflejo de lo pasado sobre el presente, y el crepúsculo del futuro, ó sometidos á la influencia de una preocupación que los fija en una idea, limitando el círculo á su exámen, sin pasar mas allá de sus percepciones, ni conocer las causas, dependencias y relaciones físicas y morales de todo lo que pasa bajo sus sentidos. Por consiguiente sus juicios están predestinados al error, como quedará naturalmente demostrado en este pequeño discurso y con la manifestación de las causas y trascendencias del acontecimiento que celebramos.

Vamos á fijar un precioso monumento fisonómico, transitivo á los tiempos, en grata y perpetua memoria de nuestro ILUSTRE Y DIGNO PRESIDENTE: y nos cumple instruir á la posteridad sobre el mérito relevante de este varón salvadoreño cuya fisonomía transmitimos. Porque debemos esperar, que la historia que todo lo escudriña é indaga, nos demandará mas delante los pormenores de este acto, y evitar desde ahora y para entónces, que el filósofo, el político, el historiador, el curioso viajero y quizá nuestros descendientes, lleguen á perturbar la tranquilidad de nuestras tumbas, inculpándonos por haber omitido referirles todo lo que en este día sucede á nuestra presencia.

La demostración que hoy tributa el vecindario de esta Ciudad al Excmo. Señor Presidente de la República, es un testimonio de adhesión, de respeto, de gratitud y reconocimiento, dado cual debiera un pueblo civilizado que co-



noce y aprecia el verdadero mérito, y lo recomienda á la fama inmortal que es premio y recompensa de los buenos ciudadanos que se sacrifican por el bien público.

Es este un hecho que tiene sus causas en la gratitud, en el deber y en la civilizacion, aquellos determinando la voluntad, y ésta facilitando su cumplimiento y ejecución con las útiles e importantes invenciones del arte. Es un hecho que revela á la historia el grado de nuestra ilustracion á mediados del siglo diez y nueve. Es un hecho de tanto honor para sus autores, como de gloria y renombre para el digno personaje á quien se dirige. Y es en fin un hecho que tiene trascendencias de conmemoracion, respecto de nuestros primeros prohombres que se sacrificaron por la patria, y fijaron las bases del problema político que hoy se resuelve por otro compatriota esforzadísimo, que recibe los testimonios de aprecio público que particularmente merece, y solidariamente, los que nos obliga tributar á los ilustres ciudadanos predecesores en la grande obra de dar al país el ser político que tiene en el rango de nacion, á quienes, ni el estado de civilizacion de nuestros pueblos, ni los adelantos del arte, permitieron en aquella época igual demostracion en premio de sus desvelos; ya gobernando el Estado, ya formando las constituciones y códigos, ya difundiendo la civilizacion en las masas populares, ya enseñando *el Santo Evangelio del Crucificado*, poderoso sosten de las instituciones civiles y políticas; y ya en fin, fomentando la industria, la agricultura y el comercio.

Porque nada hay aislado, así en lo físico como en lo moral; cada causa produce sus efectos en su línea: y lo que ahora parece singular y sin ejemplo, el examen filosófico, encontrando sus relaciones, lo califica como un acontecimiento resultante de la unificacion de acciones, y de teorías preexistentes comprendidas y ejecutadas en su oportunidad; bien así, como el foco que produce un lente, se forma por la convergencia de infinitos rayos luminosos en un solo punto. Lo que hoy ejecutamos, es pues, un hecho necesario á nuestro grado de cultura é ilustracion, que la historia apreciará en su

justo valor, para enseñar á los hijos de los hombres el eterno principio de premios y recompensas; y nosotros establecemos un ejemplo que sirva de estímulo á nuestros compatriotas que procuren llenarse de gloria haciendo la felicidad de los pueblos.

Si Señores: todas las naciones han immortalizado á sus hombres beneméritos erigiéndoles *estatuas*, consagrándoles arcos triunfales, levantándoles columnas y otros monumentos, y hasta mirarlos como divinidades ó semidioses.

Las tres verdades constitutivas y esenciales á todas las asociaciones humanas sistemadas que son: la verdad política, ó de orden; la verdad filosófica, ó libertad del pensamiento; y la verdad religiosa, ó la adoracion y culto del verdadero Dios, cada una ha sabido immortalizar la memoria de sus héroes.

Así nosotros cumplimos hoy este sagrado deber respecto de S. E. el Capitan General Presidente de la República Señor Don Gerardo Barrios, cuya sabia Administracion de orden y de paz, ha restablecido el imperio de la ley, el crédito rentístico del Gobierno y la confianza pública: ha procurado la civilizacion y el progreso positivo por los medios mas eficaces, planteando escuelas normales en los Departamentos, reedificando la Universidad y Colegio en la Capital, organizando las milicias, mejorando las vías de comunicacion; y no por estas atenciones generales ha dejado de fijar sus miradas en las necesidades locales de cada poblacion.

Entre nosotros que no hay ciertas asociaciones destinadas á procurar la mejora de diversos ramos importantes, como las hay en otros países, el Gobierno lo hace todo y debe estar en todo; y así como es complicada la administracion, es por esto mas relevante el mérito del Supremo Mandatario.

Concretándonos á esta Ciudad cuán importantes atenciones han merecido sus necesidades vitales á S. E. el Señor Presidente! ¿Quién de vosotros ignora que empleó la considerable suma de diez mil pesos en una hermosa hacienda para cederla en egidos y proteger á la clase proletaria? ¿Quién ignora las cesiones de cré-

ditos fiscales que ha hecho para otras obras de beneficencia? ¿Quién no sabe que ha suministrado fondos para componer caminos y abrir otros nuevos en este Departamento? ¿Quién no vé allí una escuela Normal que dentro de poco dará óptimos frutos en el ramo importante de la instruccion primaria? ¿Y no hablan estos hechos con la plenitud de la evidencia para escitar en nuestros corazones los nobles sentimientos de gratitud y reconocimiento eterno? ¿Esos bienes imperecederos no merecen el testimonio de aprecio y consideracion pública, que hoy hacemos legando á nuestras futuras descendencias, *el retrato, el nombre*, y méritos personales del esclarecido y benéfico Funcionario para inmortal recuerdo de su munificencia?

La gratitud es un sentimiento noble y digno con que Dios ha dotado al corazón humano: es un precioso vínculo social, fuente de otras grandes virtudes y de acciones heroicas; es un resorte eficaz que mueve y que determina siempre al bien porque no es otra cosa que el recuerdo constante y el reconocimiento del bien que se ha recibido, unido al vivo deseo de corresponder dignamente. Si á un individuo lo recomienda tanto esta virtud en la sociedad, ¿en cuánto grado deberá poseerla un pueblo, y cómo será recomendado por ella á las edades, á los tiempos y á la historia?

Los moralistas juzgan al hombre ingrato capaz de hacer todo lo malo, y el mismo concepto, en mayores proporciones, merecería un pueblo que no tuviese gratitud; porque entónces obrarian en él las pasiones y los vicios, y su indiferencia por el bien recibido, lo tendría siempre dispuesto y ocasionado á la traicion: feo y horrendo crimen por cuanto lleva el negro sello de la ingratitud.

Este sería un pueblo bárbaro en todo el lleno de la expresion, y la página que ocupasen sus hechos en la historia, estaría manchada de oprobio y de horror para los pueblos civilizados.

Algunos hombres fatalistas hablando de los pueblos en general los han inculcado de ingratos con estas frases: el pueblo es inconsistente: el pueblo no agradece: el pueblo es indiferente á los servi-

cios que recibe. Pero estas sentencias solo pueden ser relativas y de ninguna manera absoluta, si es cierto, que un pueblo marcha siempre, aunque poco á poco, hácia su progreso y civilizacion, y que á medida que avanza en su su escala de cultura, va olvidando y reprimiendo los vicios de la ignorancia, aprende las virtudes, no es indiferente, reconoce el mérito, y agradece, recompensa y premia á sus bienhechores con los mas positivos testimonios de aprecio y reconocimiento.

Y si el pueblo vicentino tiene la felicidad de sentir los efectos de la luz civilizadora del siglo, si conoce el mérito, comprende sus deberes, agradece el bien que recibe y tiene intereses bien determinados y definidos por el bien general de la República Salvadoreña; justo es, Señores, tributar el homenaje debido al mérito y relevantes servicios prestados á la patria á y cada pueblo en particular por el Excmo. Señor Capitan General Presidente de la República Don Gerardo Barrios. Cumplid, pues, Señor Gobernador, y tomad por toda esta poblacion y en nombre de ella, ese precioso cuadro del retrato del Excmo. Señor Presidente, y colocadlo en el lugar que tiene destinado para que reciba el loor eterno de todas las generaciones vicentinas.

*He dicho.*

#### Estadística parroquial.

Estado que demuestra el número de nacidos, casados y muertos que han habido en este Departamento, durante el trimestre vencido el último de Marzo del presente año.

| PARROQUIAS.                | Nacidos. |     | Muertos. |    | Matrimonios. | Aumento. |
|----------------------------|----------|-----|----------|----|--------------|----------|
|                            | H.       | M.  | H.       | M. |              |          |
| Chalatenango.....          | 62       | 49  | 3        | 3  | 30           | 105      |
| Quezaltepeque.....         | 35       | 40  | 2        | 5  | 16           | 63       |
| Arcaatao.....              | 38       | 20  | 10       | 3  | 21           | 45       |
| Tejutla.....               | 58       | 63  | 29       | 25 | 34           | 67       |
| Dulce Nombre de María..... | 29       | 17  | 6        | 3  | 16           | 37       |
| Totales.....               | 222      | 189 | 50       | 39 | 117          | 322      |

#### DEMOSTRACION.

Número de nacidos ..... 411.

Id. de muertos ..... 89.

Aumento de poblacion ..... 322.

Gobierno político del Departamento de Chalatenango, Mayo 29 de 1861.

*Manuel Castellanos.*

#### EXTERIOR.

##### MÉJICO.

(De "El Espíritu del Siglo" de Chiapas, Mayo 11.)

##### LA CUESTION ESPAÑOLA.

"Con motivo de la salida del

embajador, acreditado por la corte de España cerca de la administracion Miramon, se considera ya por todos como muy verosímil una declaracion de guerra á Méjico por aquella potencia. Nosotros mismos participamos de esta opinion, porque entendemos que si subsiste el gabinete O'Donnell, ahora que está enorgullecido por el reciente triunfo de Marruecos, que tiene en la Habana 30,000 hombres aclimatados; que vé al Norte ocupado con un amago serio de una contienda civil que debe entretenerlo; que cuenta dentro de la República con un número considerable de personas que suspiran todavia por la dominacion española, y que vé, en fin desvanecidas sus mas halagüeñas esperanzas de que sea aceptado por el gobierno constitucional el escandaloso tratado Mon-Almonte, es muy verosímil creer que haga sobre nosotros una demostracion hostil porque sus intereses así lo exigen, y porque la subsistencia de ese gabinete está fuertemente comprometida en este negocio. Fundados en estos antecedentes, nosotros creemos de nuestro deber insistir para que el supremo gobierno prepare convenientemente sus elementos de defensa, por si tal sucediere.

"Mas como los interesados en que esta ruptura se verifique, en lugar de considerarla como verosímil, la dan ya por segura; como la multitud de españoles carlistas que entre nosotros existen, así como los mejicanos desnaturalizados que con ellos simpatizan, se frotan ya las manos de placer al considerar ondeando sobre la Catedral el Pabellon amarillo y en carnado en vez del tricolor; nosotros creemos conveniente disminuir un poco sus ilusiones discutiendo con imparcialidad sobre este conflicto, que ellos consideran seguro, y nosotros solamente probable.

"Es una cosa fuera ya de toda duda que el gabinete O'Donnell, por razones que otro dia esponaremos, es el mas interesado, el único tal vez, en llevar adelante un rompimiento con la República Mejicana; pero la Nacion Española en general está muy lejos de eso, porque ademas de que comprende la injusticia de las exigencias de ese tratado, que se quiere

llevar á efecto y la ilegalidad con que ha sido formado, sabe tambien que la guerra, aun saliendo en ella triunfante, le costaría muy caro. Y el partido liberal español que, como liberal de todo el mundo, fraterniza con todos los de su clase, y no busca el interés del nacionalismo, sino el de la humanidad, ha comprendido mejor que nadie la justicia que asiste á Méjico; y fundado en ella, asesta diariamente al gabinete O'Donnell golpes tan rudos, que no sería imposible que lo vulnerara de muerte, particularmente con el ridículo que ahora va á caer sobre él por la despedida de Don Joaquin Pacheco, cosa que habia predicho.

"Para que no se nos crea bajo nuestra palabra, véase en qué términos, y á pesar de la poca libertad de la prensa, se expresaba *El Pueblo*, diario democrático de Madrid, el dia 9 de Octubre de 1860. "La cuestion de Méjico no tardará en preocupar seriamente la opinion pública en España. El gobierno español ha podido inaugurar con libertad la política que mejor cuadrare á sus intereses, y ha tenido el tacto especial de escoger la peor causa. ¿Qué significa el gobierno de Miramon en Méjico? ¿Qué significa el de Juarez en Veracruz? El primero representa la resistencia de las preocupaciones á toda especie de reformas, la resistencia al fomento de la riqueza, desamortizando la propiedad; la resistencia al gobierno del pueblo por el pueblo. Juarez, como todos los partidos que trabajan por el bien público, la industria, el comercio, la vida de los esparcidos centros de poblacion, tiene de su parte la razon de los hechos; pero aun no tiene la sancion del tiempo. Con la bandera de Juarez, Méjico puede llegar á ser la primera nacion de América: con la bandera de Miramon, Méjico será lo que hubiera sido España bajo el cetro de Carlos V, si éste hubiera llegado á reinar. Es de estrañar que el Sr. Pacheco no llegue á comprender la cuestion y se empeñe en chocar con un imposible. Navegar contra el viento y hacer resistencia con las armas al porvenir."

"Pero no es esta la única cita que podríamos presentar en favor de nuestros asertos. Para no

hacer e  
fuso, e  
párrafo  
do otro  
el mis  
ellas.  
ble, y l  
te tan r  
patía y  
rrespon  
mas efie  
de que  
faltarán  
y sus h  
jico; p  
derecho  
es la de  
mocraci  
ser mas  
cuya d  
deben  
Quiera  
nuestro  
esperan  
zadas! E  
democr  
herman  
tarán al  
bra. Ac  
la oferta  
ticias, la  
base y c  
tra voz  
sa. A t  
lean tan  
trascrib  
de la d  
deseo n  
darlos n  
los me  
puedan  
"La  
davia n  
la anter  
en que  
tengo c  
pre con  
y claro  
y repul  
en Méj  
algunos  
to la cu  
rreno.  
progres  
venir ló  
cionalid  
de Mir  
preocup  
aislamie  
esta es  
gobierno  
peor de  
derecho  
dad que  
resident



hacer este artículo demasiado difuso, copiarémos únicamente los párrafos de dos cartas suprimiendo otros varios en que se habla en el mismo sentido. Dice una de ellas: "He leído su muy apreciable, y le agradezco profundamente tan reiteradas pruebas de simpatía y estimación. Deseando corresponder á ellas de la manera mas eficaz doy á U. la seguridad de que mi palabra y mi pluma no faltarán á la noble causa que U. y sus hermanos defienden en Méjico; porque esa causa es la del derecho, es la de la humanidad, es la del progreso, es la de la democracia, en fin; que no puede ser mas que una, universal, y á cuya defensa todos los pueblos deben concurrir solidariamente. Quiera la Providencia cumplir nuestros votos, y que nuestras esperanzas se vean pronto realizadas! Entónces los deberes de la democracia española hacia sus hermanos de Méjico, no se limitarán al apoyo moral de la palabra. Acepto con reconocimiento la oferta que me hace de sus noticias, las cuales nos servirán de base y ocasion para levantar nuestra voz en favor de la buena causa. A todos los que por ella pelean tan bravamente, sírvase U. transcribir las vivísimas simpatías de la democracia española, y su deseo mas vivo todavia de ayudarlos ahora y siempre con todos los medios y las fuerzas de que puedan disponer nuestros amigos."

"La otra carta nos parece todavia mas explícita, si cabe, que la anterior. He aquí los términos en que está concebida: "Como le tengo dicho, puede contar siempre conmigo y asegurar muy alto y claro que yo soy tan patriota y republicano en España como en Méjico. He mandado insertar algunos artículos en que he puesto la cuestion en el verdadero terreno. La bandera de Juarez, el progreso, la emancipación, el porvenir lógico y necesario de la nacionalidad mejicana. La bandera de Miramon, el despotismo, las preocupaciones, la despoblación, aislamiento. La vida ó la muerte, esta es la cuestion mejicana. El gobierno español que opta por el peor de los partidos, apenas tiene derecho á quejarse de la odiosidad que atrae sobre los españoles, residentes y establecidos en esa

República; y por punto general, en toda la América."

"Así pues, si los esfuerzos nobles de nuestros hermanos los liberales de aquella nacion, logran hacer comprender á la Reina que está siendo el juguete de miserables especuladores, que por intereses mezquinos la están comprometiendo y poniendo en ridículo: á la vez que esponen á peligros muy graves á los españoles residentes en Méjico, nada extraño sería que el gabinete O' Donnell se desplomara sucediéndole en el poder alguno ménos miope, ó ménos altanero, y entónces nuestras diferencias, quedarían arregladas de una manera decorosa para ambas partes. Y que esto suceda no es inverosímil, si se reflexiona en que el estado actual que guarda la Europa, no es de los mas ventajosos para que una sola nacion pueda emprender grandes expediciones guerreras á tan larga distancia que siempre ocasionan gastos y trastornos considerables."

"En cuanto á la despedida del Sr. Pacheco el gobierno español absolutamente tiene por que quejarse, pues nada debe considerarse mas justo que el que se le haya hecho salir de Méjico. El no solo pasó por toda clase de humillaciones para lograr presentarse á Miramon, puesto que mucho tiempo permaneció en Méjico en una ridícula expectativa sin presentar sus credenciales; sino que se constituyó libre y espontáneamente en su formal apoyo, siendo el único que se prestó á reconocerla despues del rapto escandaloso de Zuloaga, que destruía todos sus títulos á la presidencia. Hizo mas, puesto cooperó eficazmente á que Miramon recibiera de la Junta de notables ese exótico nombramiento con que siguió oprimiendo al pais y cometiendo desmanes inauditos, como el robo escandaloso de la legacion inglesa. El, pues, fué la causa de todos los trastornos que el pais ha sufrido despues de la batalla de Silao, que habia concluido definitivamente con el poco prestigio que le quedaba al gefe de la reaccion; y sin la intervencion directa que indebidamente se permitió tomar el Sr. Pacheco en nuestros negocios, Méjico no tendria que satisfacer hoy las justas reclamaciones de la Inglaterra por ese aten-

tado, y se habrian economizado algunos centenares de víctimas que despues se sacrificaron."

"En tal virtud, ni la desaprobacion del tratado de Mon-Almonte, ni la despedida del embajador español, son motivos bastantes para que esa declaracion de guerra por parte de la España se verifique; y nosotros esperamos fundadamente que así lo hagan comprender los liberales españoles, que tan decididos se muestran en pró de nuestra causa. Mas si las pasiones se sobreponen á la razon; si el gabinete O' Donnell continúa sosteniendo sus extravagantes pretenciones, porque así le convenga, entónces por sensible que sea resolverse á seguir un partido tan extremo, y por desastrosa que sea una guerra, Méjico no debe hacer mas que resignarse á ella y prepararse á resistir con las armas esa invasion armada que con tal ánsia solicitan algunos. Y cualquiera que pueda ser el resultado de esa contienda, nosotros, debemos tributar las mas sinceras gracias al partido liberal español que tan decidido se muestra en pró de nuestra causa."

[El Espíritu Público.]

#### CHILE.

("La Discusion" de Santiago, del 5 de Abril.)

CORRESPONDENCIA.

SS. EE. de la Discusion.

Santiago, Abril 4 de 1861.

Esperamos sereis deferentes á insertar en vuestras populares columnas estas líneas que escribimos bajo la presion del mas justo de los pesares que nos aqueja por la súbita desaparicion de nuestra querida patria.—MENDOZA.

El Ferrocarril con fecha de ayer nos esperaba noticias, de importancia por cierto, y que por lo mismo no debemos dejar pasar inapercibidas. La primera se reduce á instruirnos, que por un decreto supremo se ha levantado (sin traba alguna) la espatriacion á los chilenos confinados en Mendoza. "Santa noticia! ¡Novedad plausible! y aquí viene el refran "mas vale tarde que nunca."—Les felicitamos por el regreso á su patria y felicitamos al gobierno por este paso que le honra.

La Discusion ha sido una impertinente, una majadera, pidiendo anticipadamente la libertad de sus compatriotas que han sobrevivido á la espantosa calamidad que ha asolado á aquel infortunado pais. ¿Cómo pensar que tal decreto se dictaria antes que las votaciones electorales estuviesen consumadas?

Por aterrados que estuviesen esos hombres, que bien pudiera llamárseles con propiedad resucitados ¿dejarían de hacer por la riña política? Hoy pueden venir libremente, sin peligro ni para ellos ni para la patria, y



de todos modos aplaudimos la gracia concedida á los chilenos desterrados que han quedado sin pan ni hogar, sin cobija y extranjeros en un país que si bien es notoriamente hospitalario, hoy no tiene con que hospitalizar y lejos de eso demanda hospitalidad. Pasemos á la segunda noticia.

En San Juan no ha habido terremoto. Sea enhorabuena: ¿y qué mas terremoto que los asesinatos, saqueos, degüellos y profanaciones que ha sufrido recientemente ese desventurado país? La mano benéfica de una nación amiga, no debe circunscribirse á favorecer á Mendoza solamente. San Juan ha pasado por el bárbaro terremoto de la división *Pacificadora* comandada por el CACIQUE SAA, que además de haber lanceado como se dice á *lanza seca* lo mas florido de esa sociedad despues de rendida, entregó de seguida á saco la poblacion por el espacio de cuarenta dias á una soldadesca semi salvaje que no respetara ni lo mas sagrado—sus vírgenes.

¿Qué diremos de S. E. el Señor Gobernador de Mendoza que hasta hoy una sola letra ha escrito á este gobierno sobre la catástrofe ocurrida? O el hombre está muy aturrido y entonces es de dispensarlo, ó no conoce los deberes de un gobierno en casos de esta naturaleza. El ha debido oficiar el primero, inmediatamente lo ocurrido, y expresar las necesidades mas imperiosas que ese angustiado pueblo sufre, para que este gobierno vecino y amigo, cumpliera á su vez con los deberes que le imponen la gratitud, la civilización, la humanidad, el cristianismo, el buen sentido, &c.

El Señor Nazar, salvado de entre los escombros, no ha atinado á dirigirse á este gobierno como corresponde pidiendo (si no tenia) auxilio de tropa para garantir las vidas y propiedades de los pocos ciudadanos que han sobrevivido, y así es como se explica que un populacho inmoral y corrompido ha saqueado sobre las víctimas y ha profanado los muertos desnudándolos para robarlos. ¡Calamidad sobre calamidad! ¡Terror sobre terror! ¡Desgracia sobre desgracia!

Si de comediante el benemérito ciudadano Don Nicolas Villanueva, si de oficio no nos hubiese hecho un espreso, si este Patriarca Mendocino no nos hubiese hecho este bien, hubiésemos ignorado muchos dias que nuestra amada patria era un monton de ruinas.—En los consejos del Señor Nazar no concemos la capacidad necesaria para espedirse en el actual conflicto, y desde aquí lanzamos un grito al Paraná pidiéndole al Gobierno Nacional mande una comision de hombres competentes que organice, en lo posible, el desconcierto á que ha quedado reducido ese desgraciado pueblo.

Mendoza tiene tropa de línea en sus fronteras, tiene escuadrones de milicias en sus villas, tiene partidas de gendarmes en todas sus subdelegaciones ¿cómo es entonces que el gobierno ha dejado al pueblo á merced del bandalaje de los gauchos ladrones?

El Señor Nazar que fué un valiente y bravo para atizar la carnicería que hiciera en el culto pueblo de San Juan el salvaje Saa, ha sido un cobarde, un inenguado en presencia de la desgracia de nuestro país ¿por qué no convocar inmediatamente una reunion de los vecinos espectables que han escapado de la muerte para acordar las medidas de salvacion que reclaman tan solemnes como angustiosos momentos?

¡Pobre Mendoza! ¡Desgraciado Mendoza!

¡Para que tu ruina fuese mas completa: para que tu sufrimiento excediese á toda ponderacion, era necesario que tuvieses un gobierno apocado, pusilánime, incapaz de tomar las medidas enérgicas y laboriosas, necesarias, indispensables en vuestro horrible conflicto..... ¡Desde aquí, patria amada, lloremos tu desgracia que es la nuestra, y con un luto eterno vestido en el corazon, haremos conmemoracion del mas triste y calamitoso de los infortunios que nos ha cabido!

No terminaremos SS. EE. nuestra presente correspondencia, sin cumplir primero con el mas grato de los deberes, manifestando de un modo auténtico nuestro agradecimiento (á nombre de nuestra nacion toda) á la virtuosa sociedad chilena que tan generosa se ha mostrado haciendo súyas las desgracias de Mendoza y San-Juan, y tomando todo género de medidas salvadoras para hacer mas llevadera la penuria en que gimen los habitantes que han escapado con vida de la mas estrependa de las desgracias, para llorar sin tregua la pérdida de los seres mas queridos y tambien la de sus fortunas.

¡Lo decimos bien alto y con un modesto orgullo americano!—Chile es el pueblo que en la América del Sur se ha hecho mas espectral por sus muchos establecimientos filantrópicos, no menos que por su predisposicion á favorecer á los pueblos vecinos. Mendoza y San-Juan palpan hoy la bienhechora influencia de su culta vecindad.

¡Quiera el Padre Universal de las naciones, velar siempre sobre la prosperidad y enaltecimiento de la "ESTRELLA CHILENA."

Este es el voto único de los Argentinos en Santiago. Garantida.

B. P. B.

#### CONTESTACION.

(Insercion solicitada.)

Sírvanse Uds. dar lugar en sus columnas por tres dias consecutivos, á la siguiente contestacion:

Interrogados á cada paso por individuos de diversos matices sobre qué significa la manera concisa como la *Discusion* ha anunciado la proclamacion de la candidatura Perez, hemos contestado que nada hay mas natural que la actitud que ha tomado este diario. En efecto, habiendo desistido el gobierno de imponer á la nacion un candidato notoriamente odioso y echándose á la desesperada en brazos de uno de los que la *Discusion* habia indicado como aptos para gobernar al país en la difícil época que alcanzamos, todos los hombres que simpatizaron con tal indicacion deben esperar que el Señor Perez inicie una política de conciliacion, de progreso, y en una palabra, de regeneracion. Hemos asegurado que Uds., señores redactores, no pueden pensar de otro modo; y que si por el momento no han aclamado como un verdadero triunfo de los principios liberales la eleccion del Señor Perez, es porque habria estemporaneidad y precipitacion en proceder de diverso modo. Estemporaneidad, puesto que aun no se sabe si el Señor Perez acepte la candidatura que le ofrece el titulado partido nacional; y precipitacion, porque aun despues de su aceptacion, la prudencia aconseja esperar que el futuro presidente dé el programa que ha de servirle de enseña política.—Los que conocen la historia pública del Señor Perez sabrán que este caballero ha manifestado que profesa

el principio de que debe gobernarse con un programa franco y explicito.

Mientras tanto, la *Discusion* debe seguir combatiendo al enemigo que tiene al frente—al Montt-Varismo.

Esta es la contestacion que hemos dado á los que nos han interrogado sobre la actitud de la *Discusion* en la emergencia del dia; y para evitar en lo sucesivo que se nos dirija privadamente la misma pregunta, hemos creido necesario solicitar un lugar en las columnas de Uds., creyendo que interpretariamos al propio tiempo el pensamiento de Uds. Varios liberales.

#### REPRODUCCIONES.

EL PADRE LACORDAIRE Y MR. GUIZOT.

[De La *Discusion* de Santiago.]

Una sencilla ceremonia académica ha resonado en el mundo como pudiera en otro tiempo resonar importantísima controversia política habida en el seno de tempestuosa y popular Asamblea. Y los dos académicos que han llamado tan vivamente la atencion universal, mas que á lo presente, pertenecen á lo pasado; y sus dos discursos ni se distinguen por la profundidad de las ideas, ni por la hermosura de las forma; y esas ceremonias son ritualidades aristocráticas, restos de gerarquías feudales en el seno de la ciencia, que nada guardan de real y nada dicen que trascienda verdaderamente á la vida, ó que renueve la sociedad. Pero la ley racional que rige los acontecimientos ha hecho que hablaran los dos académicos de democracia, y una palabra de salud y de vida ha resonado en aquel sepulcro y ha iluminado con fugaz resplandor la frente de sus mómias. La democracia es hoy la preocupacion de todas las inteligencias, el sentimiento de todos los corazones, el problema que escriben los mártires con su sangre, la idea que surge del seno de la revolucion, el número que invocan los pueblos cuando se levantan del polvo, el único anatema que temen los tiranos porque lleva el derecho al espíritu y á la conciencia del hombre, donde Dios lo grabó en el instante mismo de la creacion.

Detengámonos á contemplar nosotros tambien esta ceremonia y oigamos las palabras que en ella han resogado. En primer lugar, un fraile dominico, es decir, de la orden que era como la espada de la teocracia en la edad media, de la orden que atizó las hogueras, de la orden que entregó al brazo secular millares de infelices en el Mediodia de Francia en nombre de la religion del Crucificado, se halla frente á frente de un hereje, de un sucesor de aquellos que caian con Bessiérés y Muret á los golpes de los cruzados católicos y poblaban las hogueras en tiempo de Francisco I, y al eco de la campana, que solo debia llamar á la oracion, eran asesinados en la terrible noche de San Bartolomé, y abandonaban su hogar, su familia, sus propiedades, perseguidos por las dragonadas, para pelear por la casa de Oranja en Holanda ó en Inglaterra, ó para morir en América, ó para buscar al menos un sepulcro mejor que los muladares de su patria, en cualquier apartado rincón de la tierra; y á pesar de tantos recuerdos sangrientos, á pesar de tantos enconados odios, estos dos hombres, hijos de seis siglos de mutuas injusticias, se han saludado como hermanos; ejemplo que prueba cuán profundo es el respeto que á la libertad de la con-

ciencia  
XIX. el  
mas reli  
Pero  
cuántos  
la últim  
alabado  
tuciones  
gorio X  
contra  
de Mont  
no, el m  
tan cont  
media, l  
los raci  
sa del p  
taire, cu  
como si  
histórico  
griego.  
daticien  
dió al E  
y human  
to y á la  
tante, en  
el Papa  
milde qu  
table de  
basado el  
sus corre  
Occidente  
por el sa  
ya conde  
singular  
ano fran  
los prote  
pueden c  
anatemat  
creerlo p  
de la ide  
sotros en  
con la p  
gobierno  
grimir lo  
berales,  
la torpe  
gran ene  
mos, ant  
pura del  
que quie  
yertas, e  
como Ju  
nuestra  
gamos en  
naturale  
porque s  
alfares  
perio.  
El do  
la realid  
sus corr  
el dolor  
cesa. F  
teman q  
bios, cu  
que pesa  
nuestra  
revoluci  
y el elec  
lico, rep  
Falloux,  
tado por  
aun haci  
grado ó  
teocrátic  
al consu  
caciones  
revoluci  
la ciudad

bernarse con un  
ion debe seguir  
ne tiene al fren

se hemos dado  
sobre la actitud  
ancia del día; y  
se nos dirija  
regunta, hemos  
lugar en las co-  
interpretaria-  
amiento de Uds.  
liberales.

NES.

MR. GUIZOT.

antiago.]  
adámica ha re-  
udiera en otro  
na controversia  
tempestuosa y  
os académicos  
nte la atención  
te, pertenecen  
rsos ni se dis-  
e las ideas, ni  
a; y esas cere-  
ocráticas, res-  
el seno de la  
real y nada di-  
nente a la vida  
Pero la ley ra-  
entos ha hecho  
nicos de demo-  
y de vida ha  
ha iluminado  
te de sus mó-  
la preocupa-  
el sistimen-  
problema que  
angre, la idea  
lucion, el nú-  
cuando se le-  
tema que te-  
el derecho al  
ombre, donde  
mismo de la

nosotros tam-  
las palabras  
primer lugar,  
la órden que  
ocracia en la  
zó las hogue-  
brazo secu-  
Mediodía de  
on del Cruci-  
de un hereje,  
e caían con  
de los cruce-  
hogueras en  
do la cam-  
la oracion,  
oche de San  
agrar, su fa-  
tidos por las  
la casa de  
erra, ó para  
ar al menos  
uladares de  
rincon de la  
uerdos san-  
nados odios,  
is siglos de  
dado como  
án profun-  
l de la con-

encia humana tiene nuestro gran siglo  
XIX. el siglo mas liberal y al mismo tiempo  
mas religioso de toda la historia.

Pero aparte de este notabilísimo ejemplo, cuántos anacronismos y contradicciones en la última ceremonia! El monge católico ha alabado la libertad de conciencia, las instituciones condenadas por la enciclica de Gregorio XVI, los pueblos que se han revelado contra la autoridad de la iglesia, los libros de Montesquieu puestos en el Índice Romano, el movimiento de la filosofía cartesiana, tan contrario á la idea teológica de la edad media, los escritos de Mme. Staël, á quien los racionalistas han llamado la Santa Teresa del protestantismo, las gracias de Voltaire, cuya ironía compara con la de Lucano, como si quisiera convenir en que su destino histórico se asemeja mucho al del escritor griego, sentir vulgar de los enemigos del catolicismo; la literatura pagana que precedió al Evangelio, y la literatura naturalista y humanitaria que ha seguido al renacimiento y á la revolucion. Y el escritor protestante, en sentido inverso, mas caritativo con el Papa que Petrarca y Boccaccio, mas humilde que Carlos V y Felipe II y el condestable de Borbon, compungido y lloroso ha besado el sacratísimo polvo de la ciudad que sus correligionarios llaman la Babilonia de Occidente, y ha clamado con voz de trueno por el sacerdote que sin remision le tiene condenado al fuego eterno. De aquí la singular ocurrencia del periódico ultramontano frances, que llama á Guizot el gefe de los protestantes católicos, palabras que no pueden compaginarse de ninguna suerte, y anatematiza el discurso de Lacordaire por creerlo plagado de herejías y fiel espresion de la idea de los católicos protestantes. Nosotros en este afán de mezclar la religion con la política, de levantar los sistemas de gobierno sobre el ara de los altares, de esgrimir los rayos del Pontífice contra los liberales, error que ha prevalecido merced á la torpe conducta de la escuela neo-católica, gran enemiga de Cristo y de su Iglesia, vemos, antes que el celo religioso, ó la llama pura del amor divino, las pasiones mundanas que quieren calentar instituciones sin alma, yertas, en la sagrada lámpara del santuario, como Julian y Simmaco, al principio de nuestra edad, querian detener los dioses paganos en sus altares; cuando hasta la ciega naturaleza habia dado señales de su muerte, porque sabian que con los dioses y con sus altares caian en el polvo el Senado y el Imperio.

El dominico y el protestante, al tocar en la realidad de la vida, en la política, juntan sus corrazones en un mismo sentimiento: en el dolor por la pérdida de la libertad francesa. Parece imposible que uno y otro no teman que la palabra libertad queme sus labios, cuando uno y otro han tallado la losa que pesa hoy sobre esta gran idea, alma de nuestra alma. Dos elementos perdieron la revolucion francesa: el elemento teocrático y el elemento *bourgeois*; el partido neo-católico, representado por Montalambert y por Falloux, y el partido doctrinario, representado por rivales y discípulos de Guizot, que, aun haciéndole oposicion, habian caído de grado ó fuerza ante su idea. El elemento teocrático, al ahogar la república romana, al consumir en el fuego vomitado por sus bocanones los tribunales que, evocados por la revolucion, se alzaban sobre las tumbas de la ciudad eterna; al herir el derecho del pue-

blo, y sepultar de nuevo la nacion mártir en sus cenizas, entregándola á su protervo carcelero el Austria, habia hecho imposible la libertad, imposible la república, porque no puede existir ninguna idea, ninguna institucion que se niega á sí misma en sus legítimas consecuencias; que tal monstruosidad es semejante á la que comete la madre que asesina á su hijo, y siempre ha sido reprobada por la conciencia universal y castigada en la historia por la justicia de Dios.

Y si el elemento teocrático tanto contribuyó á la muerte de la libertad, no contribuyó menos el elemento doctrinario, que tan admirablemente representa el egoismo de la clase media. Limitando la libertad, la mató, porque de la limitacion á la negacion de un principio no hay mas que un paso. Demolendo el sufragio universal, ese gran principio de la civilizacion moderna, ese gran corolario de las ideas de 1789, lo alzó á la dictadura con el imperio. Impulsando á Lamartine á pronunciar la primer palabra que ahogó la revolucion; poniendo en manos de Cavaignac la mecha para que ametrallase al pueblo; despopulizando todas las Asambleas con sus tendencias reaccionarias; inspirando las leyes que asesinaron la prensa, logró gastar un á uno los escudos de la revolucion; y así el día en que la revolucion los necesitó, hallóse desamparada delante del tirano, sin mas medio que optar entre el suicidio y el imperio, y por ese instinto de conservacion que hay en todos los seres, entre la muerte y la dictadura optó por la dictadura que habian traído los enemigos de la libertad, esos mismos que hoy lloran su muerte como débiles mugeres, y vuelven á levantar lo que han negado como torpes sofistas. El partido que Guizot representa, si sostiene en la esfera de la ciencia el error del eclecticismo, y en la esfera política el error del doctrinarismo, en la esfera moral practica el crimen del egoismo. Ese partido tuvo sus progenitores en el centro de la Convencion en aquellos miserables y cobardes sobre cuya cabeza caerá gota á gota la sangre de Luis XVI, Vergniaud, de Danton, de Robespierre; que no es tan asesino el fanático que por alucinacion inmoló victimas, como el egoista que por cobardía las entrega á sus verdugos. Ese partido madró con la república y puso en las manos del primer cónsul el puñal con que mató la república; aduló el genio de la victoria cuando llenaba el mundo con el ruido de sus armas y le abandonó cuando no tenia mas asilo que una estrecha isla perdida en el Océano; esplotó á los Borbones en la hora del infortunio; incitó al pueblo á la revolucion de 1830, y privó de todo derecho al pueblo despues de la revolucion; alzó á Luis Felipe al trono, y en realidad lo que alzó fué su propia cancerosa immoralidad; y, como todos los viciosos, no tuvo valor para defender la obra de sus manos en la hora del peligro; maldijo la revolucion de Febrero y se vistió despues su librea para matarla traídonamente y por la espalda; saludó el golpe de Estado del 2 de Diciembre, cuando creyó que habia matado la democracia, y lo maldice hoy porque conoce que la democracia es inmortal, y solamente han perecido los inmorales privilegios; fué siempre ateo; materialista, escéptico, é hizo siempre del pontificado una arma de oposicion á la libertad; partido inmoral, reproduccion de aquellos caballeros de Roma que sacrificaron á su torpe usura la

república; traidor á la monarquía que entregó á la revolucion; traidor á la república que entregó á la dictadura; traidor á la filosofía que entregó á los jesuitas; traidor á la Iglesia que entregó á los racionalistas; traidor á la gloria de Francia que entregó á los aliados, hoy no tiene mas idea que su propia medra, ni mas Dios que su vientre, y es fea mancha de nuestra revolucion, negra sombra de nuestra historia.

Y el P. Lacordaire y Mr. Guizot convienen á su vez en anatematizar la democracia europea; el P. Lacordaire porque no se parece á la democracia americana, y Mr. Guizot porque se le parece demasiado. ¡Cómo quiere el P. Lacordaire que la democracia europea se parezca á la democracia americana! Aquella democracia se ha levantado en una tierra virgen, y no ha encontrado un derecho escrito en las tablas donde habia de escribir sus derechos. Aquella democracia no ha tenido que combatir los privilegios teocráticos de la edad media que perturbaban la conciencia, los privilegios de los reyes absolutos que perturbaban el gobierno, los privilegios aristocráticos de las antiguas clases nobiliarias que perturbaban la sociedad, y forman espeso bosque erizado de espinas por donde no ha podido abrirse camino el pueblo sino con la revolucion, con el hacha y el fuego. Aquella democracia nació en la tierra que Dios llamó como una nueva creacion para un hombre nuevo, y esta democracia ha nacido en la tierra del feudalismo, en la tierra del imperio romano; en la tierra americana sobre que han caído las miradas de dioses, en la tierra empapada con la sangre de infinitos pueblos, en la tierra que guarda los huesos de innumerables generaciones. Por eso el camino de la democracia ha sido el camino del martirio. La una no ha hecho mas que crear como Dios, la otra ha tenido que destruir para crear como el hombre. Ademas, decir que la democracia europea, como dice Lacordaire, lo dá todo al Estado, y nada al individuo, nada á la libre asociacion de las fuerzas humanas, es pecar gravemente de ignorancia. Vosotros, en nombre de la Iglesia, habeis condenado la libertad de conciencia; vosotros en nombre del Estado habeis condenado la libertad de asociacion, y vosotros venis á poner en la democracia vuestras mismas faltas y á acusarla de vuestros mismos errores. Pero al el juicio del P. Lacordaire es injusto, no lo es ménos el juicio de Mr. Guizot. El publicista frances cree que está todavia en la edad media, en que la democracia solo peleaba como clase desde las almenas de su municipio, y la llama exclusiva y absorbente. Hubo un tiempo en que la idea del derecho humano, del derecho universal, no habia penetrado en la conciencia, que solo tenia idea del privilegio. Entónces la democracia que fué una clase, pudo ser absorbente en Florencia, en Génova, en Castilla; pero hoy que la democracia, es una idea, hoy que reconoce iguales derechos á todos los hombres, hoy que no quiere levantar una clase sobre otra clase sino reconciliarlas á todas, hoy que pide igual libertad para la vida científica, igual libertad para la vida política, igual libertad para la vida económica de los pueblos, hoy la democracia no es absorbente, no; la democracia es la fórmula del progreso, la espresion mas clara y mas augusta de la justicia.

Concluyamos este largo artículo. El cristianismo ha sido la democracia religiosa,



pues trajo la idea de la libertad interior del hombre y la idea de igualdad ante Dios. La filosofía moderna ha sido la democracia científica, pues ha enseñado á todo hombre á oír la voz de la conciencia en la vida, la voz de la razón en el espíritu. La revolución francesa ha sido la democracia política, pues ha proclamado el derecho en cada hombre, la libertad y la igualdad de todos los ciudadanos. La economía política está realizando la democracia económica con la libertad del trabajo, del crédito y del comercio. Ante este gran movimiento que emana de la conciencia, que toca á las últimas profundidades de la vida, que abraza todo nuestro ser, que renueva toda la sociedad, se apagan los sofismas, y el alma se eleva á Dios prorrumpiendo en un himno de agradecimiento, por habernos llamado á la vida en un tiempo de tantas y tan consoladoras esperanzas.

EMILIO CASTELAR.

### AVISOS.

*Apelacion á los Latino-americanos para que se suscriban á las obras completas de M. Al. de Lamartine*

(TRADUCCION.)

A los señores X. DE LASSALLE y MELAN, y J. M. TORRES CAICEDO.

Señores:

No sabré cómo expresarles bastante mi gratitud por los servicios que tan espontáneamente tenéis la bondad de ofrecerme para con esta noble y generosa patria española transportada con todas sus virtudes nativas y con todos sus gustos literarios al continente del porvenir americano. Yo acepto esta oficiosa intervencion para la grande y última empresa que las circunstancias políticas me obligan á tentar en la noche de mi vida. La desgracia y el honor me la imponen, para salvar de mi desgracia personal á los que podrian perder con mi pérdida, si mi trabajo no les salvase.

No necesito enumeraros las causas enteramente personales de mis angustias de fortuna, que mi patria ha rehusado reconocer y aliviar. Yo he sacrificado demasiado por la salud de mi país durante mi vida política. No he hecho mal: pero he sido severamente castigado, por haber cumplido temerariamente mi deber.

Ahora no puedo bastar á reparar mis faltas patrióticas sino buscando fuera de mi patria la venta de la inmensa y magnífica edicion de todas las obras poéticas, históricas, políticas, de toda mi vida eterna. Presentad, os ruego, y recomendad á vuestros compatriotas y amigos del Nuevo Mundo la suscripcion literaria de esta gran coleccion en 40 volúmenes: bien dulce me será deber mi eterna gratitud á esa tierra de la América del Sur, que hace revivir bajo un sol mas generoso las caballerosas virtudes de sus abuelos y las virtudes de la libertad moderna. Es reuniendo esos dos caracteres de nobleza de alma y de emancipacion civil, como la gran raza latina y española se ilustrará en los dos continentes.

Aceptad, señores, la seguridad de mis sentimientos de respeto por vuestros compatriotas y de cordialidad por vosotros.

AL. DE LAMARTINE.

43, rue Ville-Évêque, en Paris.

Ya se hallan publicados 10 volúmenes de las obras de M. de Lamartine. Este ilustre

personaje suplica á los señores Agentes del *Correo de Ultramar* tengan á bien recoger suscripciones, ofreciéndoles las mismas ventajas que les acuerdan los señores propietarios de este periódico.

El precio de suscripciones en América, comprendidos los gastos de transporte, es de 520 francos por los 40 volúmenes.

Las suscripciones se deben pagar anticipadas, y segun el aviso de los Agentes y cuando hayan sido enviadas á Paris letras á favor de M. de Lamartine, se remitirán los volúmenes publicados. La publicacion terminará antes de año y medio. Es bien entendido que este es un negocio en que los Agentes que tengan á bien aceptarlo, deben tratar directamente con M. de Lamartine.

NOTA.—Se suplica á todos los diarios americanos se sirvan reproducir esta carta.

Los que deseen suscribirse pueden dirigirse en San Salvador y en San Vicente á la *Libreria y Farmacia de N. Angulo y Hermano*.

En los almacenes del puerto de San José (Guatemala) existen:

B X C.....20 cajas.

B X C.....5 cajas.

P

25 cajas caldos de embarcado de la barca inglesa *Costa-Rica*.

El que se considere con derecho á ellos se servirá dirigirse á los Señores G. SERRIERS y COMPANIA, en Guatemala.

2v.

Mayo 31 de 1861.

### ACEITE ELECTRICO DEL DR. GRATH'S

Para la curacion del reumatismo, neuralgia y cualquiera otra enfermedad del sistema nervioso.

PILDORAS DE HOLLOWY'S Y otras varias especialidades, en la Farmacia de **Ambrosio Mendez**.

San Salvador, Mayo 31 de 1861.

2v.

### EDICTO.

Doroteo José de Arriola, Juez de 1ª instancia de este Departamento.

POR CUANTO, habiéndose declarado yacente, en auto de esta fecha, la herencia del **relojero frances Don Juan Morel**, que falleció en esta Ciudad el ocho del corriente mes, sin dejar disposicion alguna testamentaria; POR TANTO, por el presente cito, lamo y emplazo á todos los que se consideren con derecho á sus bienes, para que dentro de tres meses, si se hallaren en la Ciudad, seis si estuvieren ausentes pero dentro del territorio de la República, y un año si estuvieren fuera de ella, comparezcan á usar del que les asista.

Dado en el juzgado de 1ª instancia departamental de San Salvador, á las doce del dia veintisiete de Mayo de mil ochocientos sesenta y uno.

Doroteo José de Arriola.—Manuel Ayala.—Crisanto Ortiz.

3v.

### AL COMERCIO.

Fletes que cargará la Compañia del Ferrocarril de Panamá por buques de vela desde Liverpool á Colon, y por vapor desde Panamá á los puertos de Centro América.

|                                 |    |     |
|---------------------------------|----|-----|
| Géneros finos.....              | 7. | „   |
| — crudos.....                   | 6. | „   |
| Hilo de algodón para coser..... | 6. | 10. |
| — para tejer.....               | 5. | 10. |
| Géneros de lino ordinarios..... | 6. | „   |
| Sacos de todas clases.....      | 5. | 10. |
| Sombreros.....                  | 6. | „   |
| Cuchilleria.....                | 6. | 10. |
| Ferreteria ordinaria.....       | 6. | „   |
| Vizcochos en cajas.....         | 5. | 10. |
| Javones ordinarios.....         | 5. | 10. |
| — finos.....                    | 6. | 10. |
| Loza.....                       | 5. | „   |
| Cristaleria comun.....          | 5. | „   |
| Trapiches.....                  | 5. | „   |
| Clavos.....                     | 5. | „   |
| Machotes y zuelas.....          | 5. | 10. |
| Hierro en barras.....           | 5. | „   |
| Acero y hoja de lata.....       | 5. | 10. |
| Sal.....                        | 3. | 10. |

3v. Firmado — W. Nelson.

De orden del juez 1º de Paz de esta Ciudad y en virtud de acuerdo supremo, han sido puestas á disposicion del Sr. Jefe Político de esta Capital, un macho bermejo de tamaño regular, una potrancia colorada sin fierro ni señal, un caballo doradillo y otro idem toradillo entero.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Mayo 28 de 1861.

3v. Doroteo José de Arriola.

El Sr. Lic. Don Adolfo Zúñiga, abre en la Ciudad de San Vicente su estudio de Abogado.

San Salvador, Mayo 23 de 1861.

4v.

### A Don Cornelio Save.

Uno de los herederos legítimos del finado Don L. Beltran Save, Don Cornelio Save, se halla fuera de los Estados de Centro-América desde el año de 1857; y se le avisa por el presente, vuelva á la casa paterna á fin de representar sus derechos en la testamentaria, y recibir la parte que justamente le toque en los bienes que dejó su difunto padre. Sonsonate, Febrero 20, 1861.

4v.

### EL TESORERO EN SAN SALVADOR

DE LA

Caja Universal de Capitales en Madrid,

Avisa á los suscritores en esta República, que estando para llegarse el 30 de Junio, época designada para el pago de las imposiciones, se sirvan ocurrir á verificarlo, teniendo en cuenta mi comision de 4 por ciento por recibo, traslacion de fondos á Madrid, gastos de correos & c. Si los pagos ó entregas fueren hechas despues del tiempo dicho, (el 30 de Junio) sufrirán las consecuencias del artículo 16 de los estatutos consignados al reverso de la póliza.

San Salvador, Mayo 21 de 1861.

P. p. de *Yanuario Blanco*.

5v.

M. Trigueros.

### UNGÜENTO Y PILDORAS HOLLOWAY.

Es muy fácil distinguir en estos medicamentos los que son genuinos y los que son falsificados. Los genuinos llevan en cada hoja de las instrucciones que acompañan á los botes ó á las cajas, grabadas en la filigrana del papel las palabras *Holloway, London*, que aparecen visibles cuando se buscan mirando al trasluz.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL, San Salvador, 17 de marzo de 1910.



# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 8 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 71.

INDICE.

Pág. Col.

|  |   |   |
|--|---|---|
| PARTE OFICIAL.—Decreto del Gobierno, reformando los artículos 1,223 del Código Civil y 828 del Código de Procedimientos. | 1 | 1 |
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: Instrucción pública en San Vicente.   | 1 | 2 |
| EXTERIOR.—España.  | 2 | 1 |
| Estados Unidos.  | 6 | 1 |
| AVISOS.  | 7 | 3 |

## PARTE OFICIAL.

*Decreto del Gobierno reformando los artículos 1,223 del Código Civil y 828 del Código de Procedimientos.*

MINISTERIO DE RELACIONES Y GOBERNACION.

El Presidente de la República del Salvador,

*Considerando:*

Que sufre mucho retraso la administración de justicia cuando los Jueces de 1ª instancia se ausentan del lugar de su residencia con el fin de practicar inventarios de bienes ó deslindes de heredas, abandonando así por un solo asunto civil los demas de la misma especie, y los criminales que de preferencia debieran despachar; á cuyo inconveniente se agrega el de los crecidos gastos que causan dichos Jueces cuando salen á practicar aquellas diligencias; en uso de la facultad que confiere al Ejecutivo el decreto de 3 de Febrero del año próximo pasado,

*Decreta:*

Art. 1º.—Los inventarios solemnes que hayan de practicarse fuera de la residencia de los Jueces de 1ª instancia, se harán estra-judicialmente, en la forma que previene el Código de Procedimientos ante Escribano y dos testigos, ó ante el Juez de paz del lugar en

que se hallen todos ó la mayor parte de los bienes y dos testigos, cualquiera que sea la cantidad á que puedan ascender los bienes inventariados.

Art. 2º.—Practicados los inventarios en la forma dicha, serán presentados al Juez de 1ª instancia para que los apruebe y protocolice con arreglo al Código de Procedimientos. Pero cuando la cantidad no exceda de quinientos pesos, la aprobacion y protocolizacion, así como las diligencias previas del inventario serán de la incumbencia del Juez de paz en los lugares en que no haya Juez de 1ª instancia; y solo en el caso de oposicion de alguna de las partes, se pasará el conocimiento del asunto al Juez de 1ª instancia.

Art. 3º.—Cuando se intente un deslinde voluntario, el Juez de 1ª instancia dará comision al Juez de paz del lugar en que esté situada la finca que se trata de deslindar, para que practique todas las operaciones en que sea necesaria la presencia ó inspeccion ocular de aquel Juez.

Art. 4º.—El Juez de 1ª instancia no practicará los inventarios de bienes situados fuera del lugar de su residencia, y los deslindes, sino cuando el valor de aquellos exceda de quinientos pesos, y al mismo tiempo sea espresamente solicitado, en uno ú otro caso, por alguno de los interesados para que él mismo los practique.

Art. 5º.—Quedan así reformados el artículo 1,223 del Código Civil y el 828 del Código de Procedimientos.

Dado en San Miguel, á 1º de Junio de 1861.

Gerardo Barrios.

Por ausencia del Señor Ministro de Relaciones y Gobernacion, el Gefe de Seccion del Ramo;

Braulio Viteri.

## PARTE NO OFICIAL.

LA GACETA.

San Salvador, Junio 8 de 1861.

### Instruccion pública en San Vicente.

El Gobernador del Departamento de San Vicente, con fecha 31 de Mayo último, informa al Gobierno haberse efectuado los exámenes de los tres establecimientos de instruccion que hay en la Ciudad cabecera.

El 31 de Abril, con asistencia de dicho Gobernador, de la Municipalidad, de la Junta de instruccion pública, del Administrador de rentas y de las personas notables de la Ciudad, se verificó el examen de la escuela normal establecida bajo la direccion de Don Alejandro Arrué, quien presentó para que fuesen examinados cincuenta y cinco alumnos, de los cuales quince son bequistas de los pueblos y cuarenta internos y externos.

La enseñanza en el establecimiento se ha concretado al castellano, latin, frances, matemáticas puras, moral y dibujo; y los aprovechamientos que en esos ramos acreditaron los alumnos, segun el informe, fueron de lo mas satisfactorio.

El 3 de Mayo el Gobernador, la Municipalidad y el Secretario de la Junta de instruccion pública, presenciaron el examen de la escuela primaria, que está á cargo de Don Nicolas Aguilar. Concurren á ella ciento diez niños, aumentándose este número en ciertas estaciones en que los padres no tienen ocupados á sus hijos en faenas rurales. Hace honor al Sr. Aguilar el aprovechamiento que demostraron sus discípulos, especialmente en escritura.

Las lluvias casi continuas que hubo hasta mediados de Mayo, no permitieron que el examen del colegio de niñas, que dirigen la Señora de Bogen y Señorita Juana López; se efectuase el día señalado y se trasladó al 15 del citado Mayo. Según el informe que sobre los progresos que hace ese colegio, dieron á la Gobernación los Licenciados Don Marcelino García y Don Carlos Castro, no dejan que desear la dedicación de las preceptoras á llenar los compromisos contraídos y la aplicación y aptitudes de la mayor parte de las niñas de San Vicente.

## EXTERIOR.

### ESPAÑA.

("Gaceta de Guatemala" de 30 de Mayo.)

#### RELACIONES ENTRE ESPAÑA Y LOS ESTADOS DEL RIO DE LA PLATA.

*República oriental del Uruguay.—República Argentina.*

##### I.

Mucho tiempo he vacilado, ó por mejor decir, mucho tiempo he esperado antes de resolverme á escribir sobre esta materia. Tenía al tratarla, que arrostrar prevenciones arraigadas, no en el vulgo, sino en hombres de alta inteligencia.—Quién me dá hoy valor para tanto, á mí, desconocido en la prensa, á mí, cuyo nombre solo obtiene en la carrera diplomática aquella modesta consideración que entre nosotros se otorga á los que solamente han tenido el honor de representar á España en las Repúblicas de la América del Sur? Este valor nace de convicciones muy profundas, adquiridas por el estudio y maduras por la experiencia: ese valor tiene su origen en el deseo de ilustrar la opinión pública que tan poderoso influjo ejerce sobre la política de los gobiernos, en una cuestión que ha sido obligación mía estudiar á fondo, y en la que tengo evidencia de que es necesario modificar las pretensiones que hasta aquí hemos sostenido.

Afortunadamente, empieza á comprenderse la gran importancia que tienen para España las Repúblicas fundadas por nuestros descendientes en el Nuevo Mundo. Ya las complicadísimas cuestiones pendientes en Méjico deciden al gobierno español á enviar á aquella República uno de los hombres públicos mas importantes por su posición y su talento: ya los sucesos de Venezuela ocasionan la retirada de nuestra Legación, y dan lugar á que se discuta si debemos exigir con las armas la reparación de nuestros agravios; ya la emigración creciente de algunas de nuestras provincias al Nuevo Mundo, dá margen á polémicas en la prensa periódica,

y aun á interpelaciones en el Congreso de diputados: ya, por último, las cifras que representan el movimiento mercantil, creciente en el Rio de la Plata, llaman la atención sobre la importancia de aquel mercado.

Los conflictos que ocurren frecuentemente en las relaciones de España con muchas de las Repúblicas hispano-americanas, deben llamar y llaman, sin duda, seriamente la atención del gobierno de S. M. Es evidente que una de las causas principales de esos conflictos, es el desquiciamiento en que aun se encuentran aquellos nacientes Estados; pero no cabe duda tampoco en que muchas veces pueden evitarse esos conflictos, estudiando con madurez y con sereno juicio las diversas cuestiones que se ventilan, y resolviéndolas en tiempo oportuno y antes de que la complicación de los sucesos las haga insolubles.

Nuestro interes político en los Estados hispano-americanos, consiste en que se aglomeren en ellos elementos de paz, que se consoliden nacionalidades fuertes y poderosas, que se formen, en una palabra, pueblos florecientes, capaces de asegurar la preponderancia de nuestra raza en aquellas vastas regiones. Nuestro interes comercial se enlaza con el interes político; pues la prosperidad de aquellos países y el predominio de la raza española abrirá nuevos mercados al comercio español, y dará mayor importancia á los que hoy existen.

Y obsérvese cuán identificado se halla nuestro interes con el de los mismos Estados hispano-americanos. A ellos, como á España, importa consolidar y desarrollar los elementos que constituyen su nacionalidad. Léjos, pues, de haber disidencias políticas entre nosotros, el propio interes debe guiarnos á todos hácia un mismo fin; pudiéndose por tanto asegurar, sin temor de equivocarse, que cuando surge entre España y los Estados hispano-americanos una controversia política, hay error en alguna de las partes sobre lo que conviene á sus verdaderos intereses.

Dejo á los historiadores juzgar la política de España en sus colonias americanas. No es necesario para mi propósito tomar las cosas desde tan léjos. Recordaré solo que poco despues de haber saludado España el restablecimiento de las instituciones representativas, las Cortes generales del reino, por decreto de 4 de Diciembre de 1836, autorizaron al gobierno de S. M. para celebrar tratados de paz y reconocimiento con los nuevos Estados hispano-americanos. Se renunció pues, desde 1836 á todo propósito de reconquista; proclamose la conveniencia de reconocer como independientes de la corona de España aquellos vastos territorios; pedazos antes de nuestra patria. Esta resolución no tuvo por cierto nada de prematura. Reconocidos se hallaban aquellos Estados por las primeras potencias del mundo, y desgraciadamente las que allí tenían intereses, se habian aprovechado de la ausencia de la España para obtener concesiones importantes de los nuevos gobiernos, para extender en aquellos países su influencia y su comercio, y para introducir en ellos la afición á sus productos y á sus artefactos. El largo retraimiento de la España, habia, pues, perjudicado positivamente á nuestros intereses. Se habia dejado pasar la ocasión en que hubiéramos podido obtener de las Repúblicas hispano-americanas, en cambio del reconocimiento de su independencia, concesio-

nes y privilegios exclusivos tan importantes, que saliéramos gananciosos con la emancipación de nuestras antiguas colonias (1). En el año de 1836 no podíamos ya aspirar á obtener de las Repúblicas hispano-americanas concesiones y privilegios exclusivos; pero debíamos apresurarnos á asegurar para la España los que habian obtenido otras naciones, á estender nuestro comercio en los Estados hispano-americanos y á dar garantías de seguridad y protección á los españoles en ellos residentes. Desgraciadamente no se procedió con la actividad conveniente á poner en práctica el pensamiento del decreto de las cortes de 1836; y hoy es el día en que, despues de transcurridos veinticuatro años desde aquel decreto, no se han celebrado aun los tratados de paz y reconocimiento con las Repúblicas del Perú, de Nueva Granada, de Bolivia, del Uruguay, del Paraguay, de Guatemala, Honduras y el Salvador.

No es mi ánimo en este momento examinar por menor las causas de esta situación de España respecto de cada una de esas Repúblicas; con casi todas ha habido negociaciones; con muchas se han firmado tratados que no han sido ratificados. Al gobierno español no puede culparse de que no esté dispuesto á la reconciliación: lo que puede y debe lamentarse es que se haya hecho depender la celebracion de los tratados con muchas de esas Repúblicas, de condiciones absolutamente inadmisibles para ellas, inconvenientes para la España, no justificadas por los precedentes, y completamente ajenas á la índole y naturaleza de esos mismos tratados.

A combatir estas condiciones, á destruir con ellas el obstáculo mas grave, el único invencible que hoy se opone á la reconciliación oficial y solemne de la España con algunas de las mas importantes entre sus antiguas colonias, voy á consagrar mis esfuerzos, continuando así por medio de la prensa, por el único medio de que hoy puedo disponer, la tarea que comencé hace cinco años en la esfera diplomática.—A pesar de la debilidad de mis fuerzas, tengo completa confianza en el triunfo.—¡Tan clara es la razón que existe á la causa que defiendo! ¡Tan profunda convicción ha creado en mí el estudio y la experiencia! ¡Tan persuadido estoy de que la razón acaba por vencer, aunque se halle completamente destituido de autoridad el que la sustenta!

##### II.

Los Estados del Rio de la Plata, es decir, las Repúblicas que se formaron en el antiguo virreinato de Buenos-Aires, son evidentemente, entre todas las de la América del Sur, las mas importantes para la España.—Esta importancia proviene de la numerosa población española que en aquellos Estados reside, y de la estension que en ellos ha adquirido nuestro comercio y nuestra navegación. Basta para convencerse de ello tener presente, que el número de españoles en el

(1) Para que no se crea exagerado este aserto, citaré aquí un hecho histórico notable. Durante la guerra de la independencia de América, el General San Martín envió á uno de los Generales españoles en el Perú, un pliego con un proyecto de tratado. Despues de redactar el artículo 1.º, que contenia el reconocimiento de la independencia, el General San Martín invitaba al General español á que estendiese los demas, comprometiéndose de antemano á aceptarlos y firmarlos inmediatamente.

Rio de la Plata, habiles, pa  
que en aqu  
españoles,  
la isla de  
blacion es  
libres ya e  
las persec  
contrando  
por medio  
contenga  
Por su  
llamar con  
relaciones  
Rio de la  
Voy á h  
que hasta  
empezande  
Uruguay.  
es del dom  
datos que  
documenta  
España 6

Antes d  
posición á  
reconocim  
Estados hi  
del Urugu  
tevidio en  
los buques  
siderados  
oriental, e  
mitidos y  
ma en Esp  
revelaba  
derarse f  
influencia  
comercian  
la import  
mercio.

En el a  
José Ellau  
nes esteri  
con el obj  
conocimie  
sazon min  
D. Antonio  
ción y dió  
Octubre d  
Por este  
la ciudad  
voluntario  
resolución  
dadania, s  
yes de am

El recon  
y real, y l  
que hubier  
están cont  
y por decia  
tratado, s  
tratado de  
Este tra  
no de Mor  
mas habien  
tonio Gonz  
niente rati  
nulo y de r  
pañoles, re  
que contin  
armas y la  
de protecc

(2) Cantilo  
(3) Varella  
IV, pág. 310.

importantes, en la emancipación de las colonias (1). Ya aspirar á la independencia americana, no es un anhelo exclusivo; asegurar para sí las ventajas de otras naciones en el comercio en los países que no han dado garantías á los españoles, es conveniente para el comercio de hoy es el día veinticuatro de mayo han celebrado y reconocido al Sr. Uruguay, del Uruguay y el Sal-

ento examina la situación de esas relaciones negociadas. El gobierno español no está dispuesto á aceptar y de hecho dependientes con multitudes ablas, inconformidad por agenas á la los tratados. á destruir la, el único reconcilia- ña con al- tre sus an- mis esfuer- la prensa, do dispo- inco años r de la de- completa con- es la razon- do! Tan- m el es- persuadido or vencer, tituido de

es decir, en el anti- evidente- América del España.— numerosa Estados los ha ad- navega- ello tener- bles en el

aserto, ci- ante la gue- general en ñoles, en el. Después el reconoci- Martín in- los demas, os y firmar-

Rio de la Plata, según los cálculos mas probables, pasa de 50,000; y que el mercado que en aquel país encuentran los productos españoles, no cede en importancia sino al de la isla de Cuba. Agréguese á esto que la población española crece de día en día; porque libres ya en aquellos países los españoles de las persecuciones que en otros sufren, y encontrando facilidad para mejorar su suerte por medio del trabajo, no es de presumir se contenga la corriente de la emigración.

Por su mayor importancia, deben, pues, llamar con preferencia nuestra atención las relaciones entre España y los Estados del Rio de la Plata.

Voy á hacer una breve reseña del curso que hasta hoy han seguido estas relaciones, empezando por la República oriental del Uruguay.—Respetando como debo lo que no es del dominio público, solo haré uso de los datos que resultan de libros, periódicos y documentos que han visto la luz pública en España ó en América.

### III.

Antes de que la España mostrase su disposición á entrar en negociaciones para el reconocimiento de la independencia de los Estados hispano-americanos, ya la República del Uruguay, por una ley sancionada en Montevideo en 19 de Julio de 1835, dispuso que los buques españoles fuesen admitidos y considerados en los puertos de la República oriental, en la propia forma que fuesen admitidos y considerados los buques de la misma en España (2). Esta medida, al paso que revelaba relaciones amistosas, podía considerarse fundadamente como prueba de la influencia que ya en aquella época tenían los comerciantes españoles en Montevideo y de la importancia que se daba á nuestro comercio.

En el año 1841 vino á Madrid el Sr. D. José Ellauri, ministro de gobierno y relaciones exteriores de la República del Uruguay, con el objeto de negociar el tratado de reconocimiento de la independencia.—Era á la sazón ministro de Estado en Madrid, el Sr. D. Antonio Gonzalez.—Abrióse la negociación y dió por resultado el tratado de 9 de Octubre de 1841 (3).

Por este tratado se declaró (art 60.) que la ciudadanía en uno y otro país, es un acto voluntario del agraciado y no forzoso. La resolución de las reclamaciones sobre la ciudadanía, se dejó á la constitución y á las leyes de ambos países.

El reconocimiento de la deuda municipal y real, y la obligación de indemnizar á los que hubiesen sufrido secuestros y confiscos, están contenidos en los artículos 8, 10 y 11, y por declaración separada anexa al mismo tratado, se sentaban las bases de un buen tratado de comercio.

Este tratado fué ratificado por el gobierno de Montevideo el 23 de Julio de 1842: mas habiendo salido del ministerio Don Antonio Gonzalez, su sucesor no creyó conveniente ratificarlo. El tratado quedó, pues, nulo y de ningún valor, y los numerosos españoles, residentes en la República, tuvieron que continuar sufriendo el servicio de las armas y las demas consecuencias de la falta de protección de su gobierno.

(2) Cantillo, pág. 869.

(3) Varela, Biblioteca del comercio del Plata. Tomo IV, pág. 310.

Pronto se vió abrumado el gobierno de S. M. por las reclamaciones de esos españoles, y mas aun por las de los comerciantes perjudicados en sus intereses por esta falta de protección, en un país que se hallaba entregado á todos los horrores de la guerra civil.—Las juntas de comercio de algunas de las provincias marítimas, interesadas en el tráfico con el Rio de la Plata, se hicieron eco de esos clamores, y en 1843 nombró el gobierno español, ministro residente de S. M. en la República oriental del Uruguay, á Don Alejandro del Cantillo y Jovellanos, oficial del ministerio de Estado.—Espidíéronse al Señor Cantillo las instrucciones correspondientes, y se hallaba disponiendo su viaje cuando le sorprendió la muerte.

Algun tiempo después de su fallecimiento, fué designado Don Carlos Creus para pasar al Rio de la Plata con el carácter de encargado de negocios y cónsul general de España. El Señor Creus pasó efectivamente á Montevideo á bordo de la fragata de guerra *Perla*, acompañada por el bergantín *Héroe*, y llegó á aquel puerto hácia fines de 1845.—Hallábase entonces la ciudad de Montevideo sitiada por el general Oribe; sitio que se prolongó hasta Octubre de 1851.—El Señor Creus fué recibido con grande alborozo por los españoles, que veían en él su libertador, y con mucha cordialidad por el gobierno y por los naturales del país, y obtuvo inmediatamente la exención del servicio de las armas de los españoles, á quienes comenzó á expedir inmediatamente sus cartas de nacionalidad.—Atendida esta necesidad del momento, el Señor Creus abrió con Don Santiago Vasquez, ministro de relaciones exteriores de Montevideo, la negociación para celebrar el tratado de paz y reconocimiento, que se firmó el 26 de Marzo de 1846. (4)

En lo mas esencial es semejante este tratado al del año 1841. Las diferencias mas notables son, que en el de 1846, se especifica la manera de hacer la indemnización á los que sufriesen secuestros ó confiscaciones, y se deja á su opcion el ser indemnizados en papel ó en tierras del Estado.—En cuanto á la nacionalidad, se permite por este tratado (art. 13), que recobren la suya primitiva en el término de un año, los españoles que hubiesen adoptado la de la República. En este tratado de 1846 no se estipuló la igualdad de bandera, como se había hecho en el de 1841, sustituyéndose en su lugar la cláusula de la nacion mas favorecida.

Tampoco este segundo tratado obtuvo la ratificación del gobierno español. Bien es verdad que, independientemente de la opinion que formase acerca de las cláusulas del mismo, las circunstancias en que á la sazón se encontraba el gobierno de Montevideo, con el que había tratado el Sr. Creus, hacian muy dudoso que pudiese resistir por mucho tiempo al ejército que le sitiaba; y era muy de temer que si aquel gobierno sucumbía, sucumbiese con él nuestro tratado.

Quedó, pues, también éste nulo y sin ningún valor.—Quedó desde entonces acreditada una legación en Montevideo, sin que existiese el tratado de reconocimiento; irregularidad manifiesta, que solo puede explicarse por la presión que sobre el gobierno español ejercieron los clamores de nuestros compatriotas y las necesidades de nuestro comercio. Este hecho demuestra evidentemente

(4) Varela, Biblioteca del comercio del Plata. Tomo IV, pág. 315.

que el establecimiento de relaciones oficiales con aquel país, era una necesidad que no daba espera. Tan apremiante fué, que para satisfacerla hubo de saltar por encima de todas las formas regulares, con perjuicio de los mismos intereses españoles, que no han obtenido hasta ahora las solemnnes garantías internacionales que deben ser simultáneas con el reconocimiento de la independencia.

### IV.

Examinemos ahora suscitadamente el curso que han seguido las negociaciones para celebrar el tratado con la República Argentina.

A la llegada del Sr. Creus á Rio Janeiro, de paso para el Rio de la Plata, en 1845, el general Guido, ministro plenipotenciario de Rosas en el Brasil, manifestó al mismo la satisfacción que tendria el gobierno de Buenos Aires en verlo en aquella capital. El Sr. Creus practicó desde Montevideo algunas gestiones para conocer las verdaderas disposiciones de Buenos Aires y se convenció de que el dictador no estaba en ánimo de eximir del servicio de las armas á los españoles, siendo por consiguiente imposible toda negociación. (5)

Abrióse en el año 1851 la campaña de la coalición contra Rosas, y el general Urquiza, gobernador, capitán general de la provincia de Entrerrios y general en jefe del ejército coaligado, fué el primero que espontáneamente eximió del servicio de las armas en la provincia de su mando á los súbditos españoles, por decreto expedido en el cuartel general de San José, á 17 de Julio de 1851, declarándoles en el goce de los derechos de los demas estrangeros.

El 4 de Febrero de 1852 se dió la batalla de Caceres, á cuatro leguas de Buenos Aires, y en ella sucumbió Rosas y terminó su gobierno.—El que suscribe estas líneas, que á la sazón se hallaba honrado con la representación del gobierno de S. M. en el Rio de la Plata, se trasladó inmediatamente á Buenos Aires y tuvo la fortuna de obtener concesiones importantes.

Obtuvo en primer lugar, del general Urquiza, la libertad de los españoles, que sirviendo en el ejército de Rosas, fueron hechos prisioneros en la batalla de Caceres.

Del gobierno de la provincia de Buenos Aires obtuvo que espidiese un decreto que eximiese á los españoles del servicio de las armas como antes se había hecho en la provincia de Entrerrios.—Entonces, para hacer efectiva esta concesion, presentó el encargado de negocios en Montevideo su patente de cónsul general en los Estados del Rio de la Plata y consiguió la autorización para establecer un consulado en Buenos Aires, nombrando interinamente para desempeñarlo al súbdito español Don Vicente Casares. (6)

Nada mas se podía obtener en aquella época, en que no se había constituido gobierno general de la Confederación Argentina.

De las negociaciones entabladas y seguidas por mí, cuando posteriormente tuve la honra de volver al Rio de la Plata como Ministro plenipotenciario de S. M. no creo poder hablar aquí, puesto que nada se ha publicado acerca de ellas. Pasaré, pues á decir que en el año de 1857 vino á Madrid el Señor Don Juan Bautista Alberdi, como Pleni-

(5) Archivo americano de Buenos Aires. 31 de Agosto de 1846.

(6) "Gaceta de Madrid" de 10. de Mayo de 1852.



potenciario de la Confederación Argentina, y firmó con el Señor Marqués de Pidal un tratado de paz y reconocimiento, que no fué aprobado por el gobierno argentino.

Recibió el Sr. Alberdi nuevas instrucciones, volvió á Madrid en 1859, y firmó el 9 de Julio otro tratado, que obtuvo la ratificación de ambos gobiernos, y cuyas ratificaciones se cangearon en Madrid un año después.

Por el artículo 10. de este tratado reconoce S. M. Católica como nación libre, soberana é independiente á la República ó Confederación Argentina, compuesta de todas las provincias mencionadas en su Constitución federal vigente, es decir, con inclusión de la provincia de Buenos Aires.

El art. 40. contiene el reconocimiento por la Confederación, como deuda consolidada de la República, tan privilegiada como la que mas, de todas las deudas contraídas por el gobierno español y las autoridades en las antiguas provincias de España, que forman actualmente ó constituyan en lo sucesivo el territorio de la República Argentina, evacuado por aquellas en 23 de Mayo de 1810. Se fija el modo de justificar y calificar estos créditos, estableciendo que las cantidades líquidas devengarán interes desde un año después de cangeadas las ratificaciones del tratado, aunque la liquidación se verifique con posterioridad.

En el artículo 50. se estipula la devolución de todos los bienes muebles ó inmuebles que hubiesen sido secuestrados ó confiscados durante la guerra de la Independencia de América, y la indemnización á los acreedores cuyos bienes hubiesen sido vendidos ó enagenados de cualquier modo.

Por el artículo 70. convienen ambas partes contrayentes, en que para fijar la nacionalidad de españoles y argentinos, se observen las disposiciones contenidas en el artículo 10. de la Constitución de la Monarquía Española y en la Ley Argentina de 7 de Octubre de 1857.

Parecía que ratificado este tratado por ambas partes contrayentes, solo restaba proceder á su ejecución.—Desgraciadamente no ha sido así.—La provincia de Buenos Aires ha protestado contra él, alegando que hallándose separada de la Confederación cuando se celebró, no puede obligarle su cumplimiento; y la Convención constituyente argentina, al proclamar la incorporación de aquella provincia al resto de la Confederación, ha declarado que el tratado con España no será obligatorio para la provincia de Buenos Aires: es decir, que reconocida solemnemente por la España la independencia de la Confederación Argentina, se pretende, contra todo derecho, eximir de las obligaciones del tratado á la provincia mas importante de la República, á aquella en cuyo territorio reside la mayor parte de la población española, á aquella en la que tenemos grandes intereses mercantiles, y que por su población, por su situación geográfica, y por su riqueza es la que tiene mayor importancia.

V.

Es incuestionable el perfecto derecho que asiste al gobierno español para exigir la ejecución de este tratado en Buenos Aires, lo mismo que en las demas provincias argentinas. El tratado tiene todos los requisitos necesarios para ser perfectamente legal y obligatorio para ambas partes contratantes: una y otra lo han ratificado, y las ratificacio-

nes han sido solemnemente cangeadas. El gobierno español podia y debía reconocer el derecho que tenia el gobierno argentino para tratar y obligarse en nombre de Buenos Aires, como en nombre de las demas provincias.—Buenos Aires no se habia proclamado nación independiente.—Buenos Aires habia repetido siempre, hasta en su Constitución que no formaba, que no queria formar una nación separada de la República Argentina.—Ahora bien: en una nación no puede reconocerse mas que un gobierno: aquel que es acatado y obedecido por la mayor parte de los ciudadanos, y reconocido por las demas naciones. El gobierno argentino era acatado y obedecido por trece provincias de las catorce que forman la República: era el único reconocido por las demas naciones, las cuales habian tratado con él, y cerca de él habian acreditado y hecho residir á sus ministros y agentes diplomáticos que antes residian en Buenos Aires. El gobierno argentino, por último, habia hecho repetidas tentativas para someter por la fuerza á Buenos Aires, demostrando así, que lejos de aceptar la separación accidental de aquella provincia como un hecho definitivo, queria mantener la integridad del territorio argentino.

Estaban, pues, en pleno derecho los gobiernos español y argentino, comprendiendo en el tratado á la provincia de Buenos Aires, accidentalmente separada de la obediencia al gobierno federal; y el gobierno español hizo un acto de alta conveniencia política al comprender en un solo tratado de reconocimiento todo el territorio argentino, absteniéndose así de fomentar ni reconocer un fraccionamiento deplorable. No es por tanto posible reconocer en la Convención argentina de Santa Fé, el derecho de eximir á una provincia del territorio argentino de la obligación de cumplir el tratado que en nombre de todas celebró el gobierno de la República.

Pero de que el gobierno español tenga derecho de exigir la ejecución del tratado firmado con el Señor Alberdi, no se sigue que necesariamente deba hacer uso de ese derecho. No solo el derecho es el que determina la conducta de los gobiernos; y si bien nunca puede justificarse por el interes un ataque al derecho, puede si aconsejarse, y en muchos casos aconseja, la conveniencia, que no se haga uso de un derecho.

¿Es este el caso en que se encuentra el gobierno español respecto de la República Argentina?

Vamos á examinarlo, y veamos ante todo: ¿cuál es el inconveniente que encuentra Buenos Aires para aceptar el tratado hispano-argentino? ¿Qué inconveniente es ese tan fuerte, que la provincia de Buenos Aires ha hecho de la exención de las obligaciones del tratado, condicion *sine qua non* de su incorporación á la República? Y generalizando mas la cuestión, ¿cuál es la razon de que, segun se desprende de la reseña hecha anteriormente, el establecimiento de relaciones regulares con los Estados del Rio de la Plata por medio de tratados de reconocimiento sea tan difícil, que aun no se ha logrado llevarlo á completo efecto, á pesar de las buenas disposiciones que indudablemente existen en una y otra parte?

Esto es lo que me propongo examinar. ¡Ojalá que mis palabras lleven la misma convicción profunda que yo tengo á los hombres que pueden remover esas dificultades y asentar sólidamente las bases de una cordial in-

teligencia que á ambos pueblos interesa, y que ambos pueblos desean!

VI.

Tiempo es ya de decirlo. El gran obstáculo que ha encontrado el establecimiento de relaciones regulares con los Estados del Rio de la Plata, el que ha dificultado la celebración de los tratados de reconocimiento, el que hoy viene á entorpecer la ejecución del tratado en la provincia mas importante de la República Argentina, es la exigencia del gobierno español de que se reconozca la nacionalidad española á los hijos de los españoles nacidos en los Estados del Rio de la Plata, y el empeño con que ha hecho esta exigencia, condicion imprescindible de la celebración de los tratados de reconocimiento.

Examinemos en esta cuestión el derecho, los precedentes y la conveniencia.

VII.

Por la legislación de España, el hijo sigue la nacionalidad del padre. Este principio rige tambien en Francia, en Italia, y en general, en las naciones cuya legislación tiene por base el Derecho romano. La razon en que se funda es la de la paz y conveniencia de las familias, en las que se considera que podria ser elemento de perturbación la diferencia de nacionalidad entre padres é hijos. En esta misma razon se fundan la mayor parte de los escritores de derecho internacional, al establecer como regla que el hijo menor de edad sigue la nacionalidad del padre.

Pero ¿es este principio de aquellos universalmente admitidos y practicados por los pueblos civilizados, que han venido á constituir el derecho comun de las naciones? ¿No hay algunas en las que rige otro principio diferente?—Las hay: y de las mas poderosas, de las que marchan al frente de la civilización de nuestro siglo. En nuestra legislación, el principio es que el hijo sigue la nacionalidad del padre: en la legislación inglesa, el principio es que el lugar del nacimiento determina la nacionalidad. La mera extracción, dice Bello, "es el mas débil de todos los títulos de ciudadanía, porque no supone por sí misma ninguna reciprocidad de beneficios ni de afecciones entre el ciudadano y la patria; por consiguiente es el menos natural de todos. El domicilio y el privilegio, generalmente hablando, no puede competir con el nacimiento. La sociedad, en cuyo seno hemos recibido el ser, la sociedad que protegió nuestra infancia, parece tener mas derecho que otra alguna sobre nosotros; derecho sancionado por aquel afecto al sueldo natal, que es uno de los sentimientos mas universales del corazón humano." Este es el principio fundamental de la legislación inglesa en materia de ciudadanía, y este es tambien, podemos decirlo así, el principio adoptado en América. Verdad es que la Inglaterra acoge como ciudadanos á los hijos de ingleses nacidos fuera de la Gran Bretaña, cuando van á residir á la patria de sus padres; pero mientras residen en el pais de su nacimiento, no los reclama el gobierno británico como súbditos ingleses.

Lo que hace es reconocer el derecho que tienen de seguir la nacionalidad de sus padres el día que salgan del pais de su nacimiento, y á esto ninguna otra nación puede oponerse.

En los legislaciones de su antecesidades maban i constituiu sorvido europeos yas? ¿C6o american de nacion dencia de

Pues e Estados paña á la como si un derec como si ejercicio en el mu teria de Estado ( se confor mo si fu procura des hisp za, se ex tos con ofreci6n sion de cana.

Pero rreno d de nues español á much ha pare Dice ñoles:

1º T nios de 2º L aunque Del pudier tiempo á toda nios, a garos, dad pa les, au

La basta en la tan ab

¿Qu cional ba, mi sejo d ne y c la Cor ciones nen un confo ses pr que h por la

¿Pe dos lo que la cho d me á súbdi Si

que solo tamb naci const

blos interesa, y

El gran obstáculo al establecimiento de los Estados del cultivo de la celesticonocimiento, por la ejecución de las importaciones, es la exigencia de reconocer la posesión de los españoles del Rio de la Plata. ha hecho estable de la celesticonocimiento, con el derecho, cia.

paña, el hijo si. Este principio en Italia, y en legislación tiene. La razón y conveniencia se considera perturbación la entre padres é se fundan la de derecho como regla que a nacionalidad

quellos universados por los unido á constituciones? ¿No otro principio mas poderosas, de la civilización nuestra legislación sigue la nacionalización inglesa del nacimiento. La mera es débil de porque no su reciprocidad de el ciudadano es el menos y el privilegio puede com-sociedad, en r, la sociedad parece tener obre nosotros; efecto al suelo imientos mas no." Este es la legislación, y este es el principio, ad es que la nos á los hijos Gran Bretaña, de sus pa-el país de su bierno britá-

deracho que ad de sus pa-s de su naci-nación puede

En los Estados Unidos se sigue la misma legislación: no solo porque la han heredado de su antigua metrópoli, sino porque las necesidades de aquella grande nacion la reclamaban imperiosamente. ¿Cómo se hubiera constituido si no se hubiera asimilado y absorbido en su nacionalidad los elementos europeos que la emigración llevaba á sus playas? ¿Cómo se hubiera robustecido el coloso americano si se le hubiese negado la facultad de nacionalizar en su territorio la descendencia de esa numerosa emigración?

Pues ese derecho, que no se disputa á los Estados Unidos de América, lo niega la España á las Repúblicas hispano-americanas: como si fuera licito negar á unos Estados un derecho propio, que en otros se reconoce: como si ese derecho no fuera inherente al ejercicio de la soberanía: como si rigiendo en el mundo dos principios diferentes en materia de nacionalidad, no fuera dueño cada Estado de adoptar entre los dos el que mas se conforme con su propia conveniencia: como si fuera cuerdo que la España, en vez de procurar que se robustezcan las nacionalidades hispano-americanas, hijas de nuestra raza, se empeñase en privarlas de los elementos con que únicamente pueden cobrar vigor, ofreciéndolas débiles y sin fuerzas á la invasión de la potente propaganda anglo-americana.

Pero el principal argumento que en el terreno del derecho hacen los impugnadores de nuestra doctrina, es el de la Constitución española. Examinemos este argumento que á muchos parece invencible y que á mí me ha parecido siempre especioso.

Dice nuestra Constitución. "Son españoles:

1º Todas las personas nacidas en los dominios de España.

2º Los hijos de padre ó madre españoles aunque hayan nacido fuera de España."

Del contexto literal de estos dos párrafos pudiera deducirse que la España, al mismo tiempo que impone la nacionalidad española á todas las personas nacidas en sus dominios, aun cuando sean hijos de padres extranjeros, reclama tambien la misma nacionalidad para los hijos de padre ó madre españoles, aunque hayan nacido fuera de España.

La simple enunciación de esta hipótesis basta para comprender que no pudo entrar en la mente de los legisladores propósito tan absurdo.

¿Que quiere entonces el artículo constitucional? El Señor Don José María Calatraba, ministro de Estado y Presidente del Consejo de ministros en 1837, lo declaró solemnemente y oficialmente al votarse y promulgarse la Constitución de aquel año. Las prescripciones del artículo constitucional no imponen una obligación á aquellas personas que conforme á las constituciones de otros países puedan optar por otra nacionalidad: lo que hacen es conferirles el derecho de optar por la española.

¿Pero esta opción puede verificarse en todos los casos? ¿No puede haber ninguno en que la España no deba reclamar este derecho de opción para las personas que conforme á la Constitución española pueden ser súbditos de España?

Si así fuera, el gobierno español tendría que reclamar la nacionalidad española, no solo para los hijos de padre español, sino tambien para los hijos de madre española nacidos en el extranjero; porque el artículo constitucional dice terminantemente, que

son españoles, los hijos de padre ó madre españoles, aunque hayan nacido fuera de España.—Ahora bien: ¿Sería posible semejante pretensión? ¿Le ha ocurrido á nadie sostenerla?

Pues sin embargo, ahí está la letra del artículo constitucional. Si se considera que conforme á él el gobierno español debe sostener la nacionalidad española del hijo de padre español nacido fuera de España, es forzoso sostener tambien que por la misma razón debe reclamar como español al hijo de madre española nacido en el extranjero: pretensión absurda, que todas las naciones rechazarían.

¿Cómo se sale entonces de este conflicto? Reconociendo que para aplicar las disposiciones de las leyes constitucionales, en materias que se rozan con el derecho de las demás naciones, es preciso respetar el que estas tienen de legislar en su propio territorio. Es decir, que en el caso de que se trata, el gobierno español podrá estender la nacionalidad española á los hijos de padres españoles nacidos en el extranjero, en cuanto esto no se oponga á las leyes interiores que en uso de su soberanía diesen los gobiernos de los países en que aquellos nacieron y á las que deben sujetarse mientras en ellos residen. Cuando vengán á España, libres son de optar por la nacionalidad española.—Cuando aun sin venir á España, salgan del país de su nacimiento, en su derecho estarán tambien si optasen por ella, y en su derecho estará el gobierno español al considerarlos como españoles; pero mientras permanezcan en el país de su nacimiento, la España no debe exigir que se les exima de la legislación que en esta materia rija en el país.—Ya hemos visto que en cuanto á nacionalidad hay dos principios diferentes, y que cada nacion adopta aquel que cree mas conforme con sus necesidades y sus intereses.

Solo por esta doctrina pueden resolverse los conflictos que en otro caso producirían las disposiciones adoptadas sobre nacionalidad por la constituciones de varios Estados. Solo reconociendo el derecho de todas las naciones de legislar en su propio territorio, conforme á uno de esos dos principios, puede darse solución á las encontradas pretensiones que surgirían, si ateniéndose exclusivamente cada una á las reglas de su Constitución interior, quisiera que estas reglas tuvieran aplicación, no solo en su propio territorio, sino tambien en el de otras naciones que se rijan por diverso principio.

(Concluirá.)

Jacinto Albistur.

## ESTADOS UNIDOS.

(Concluye—Véase la Gaceta número 69.)

### TELEGRAMAS.

Charleston, 15 de Abril.—En esta ciudad se han recibido innumerables telégramas. Los del Norte son en extremo belicosos: los de los Estados fronterizos halagüenos: los del Sur congratulatorios y los del Oeste sospechosos.

El pueblo está muy alarmado. Tememos mas cualquier acto hostil de la escuadra que la invasión

del Estado. Sin embargo, no creo que ninguna de las dos cosas suceda. Todos desean pelear.

Sospéchase que la escuadra va á hacer alguna demostración hostil contra Storno, población situada á unas veinticinco millas al Sur de esta ciudad, y en consecuencia se están haciendo allí grandes obras de defensa.

El mayor Anderson ha salido hoy para Nueva York, á bordo del vapor "Baltic."

El obispo Linc celebró ayer la toma del fuerte Sumter con una gran función de iglesia, en la cual se cantó un Te Deum.

Los bancos de Charleston han resuelto dar al gobierno confederado doscientos mil duros á cuenta del empréstito.

Un comerciante de esta ciudad ha recibido hoy carta de un banquero inglés, en las cuales le anuncia que los banqueros de Inglaterra están prontos á prestar á la confederación del Sur el dinero que necesite.

El banco de Chester ha ofrecido dar al gobierno cincuenta mil duros á cuenta del empréstito.

Hoy ha quedado completamente extinguido el incendio del fuerte Sumter, pero los muros están tan caldeados que se teme abrir los depósitos de pólvora, que contienen 126 barriles, por temor que haya una explosión tan luego como penetre el aire en ellos.

Richmond (Virginia), 15 de Abril.—Los comisionados que fueron á Washington han presentado hoy á la convención, sin comentarios de ninguna clase, la respuesta de Mr. Lincoln, é inmediatamente despues la convención continuó sus tareas á puerta cerrada.

La proclama del presidente es el tema de todas las conversaciones. Los senadores Scott, Preston y otros unionistas han manifestado que si el gobierno intenta subyugar al Sur, á Virginia no le quedará otro recurso que el de separarse. Sobre este asunto está dividida la opinión. Hay quien desee que el Estado se separe inmediatamente y quien que se espere á que lo hagan tambien los demás Estados fronterizos. Créese que la resolución de este asunto se someterá á la votación popular.

La opinión general es que ha-



biendo despreciado Mr. Lincoln los esfuerzos que hizo Virginia para traer á un arreglo pacífico la cuestión, este Estado debe naturalmente ayudar y defender al Sur; así es que dentro de dos dias quedará aprobada el acta de separación.

La proclama del presidente ha causado general indignación, y ha escitado sobre manera la opinión pública.

Montgomery, 15 de Abril.—Las alarmantes noticias que se han recibido del Norte han exaltado nuevamente el patriotismo del pueblo, que estaba ya algo apaciguado con la creencia de que el gobierno de Washington reconocería nuestra confederación y evacuaría los fuertes.

El secretario Toombs ha recibido telégramas del senador Breckinridge y del gobernador Magoffin, en los cuales se le anuncia que en Kentucky reinaba mucha agitación; que aquel Estado simpatiza con el de la Carolina del Sur, y que en los fronterizos había 7,000 hombres sobre las armas para ponerse en marcha tan luego como lo dispusiese el secretario de la guerra de Montgomery.

Varios de los principales habitantes de Virginia han enviado telégramas á esta ciudad anunciando que mañana probablemente se separará Virginia.

Sé por muy buen conducto que si Virginia se une á la confederación, el presidente Davis tomará el mando del ejército, dejando en su lugar al vice-presidente, y establecerá su cuartel general en Richmond, teniendo á sus inmediatas órdenes al general Beauregard.

Nueva Orleans, 15 de Abril.—La proclama de Mr. Lincoln ha aumentado, si es posible que pueda aumentarse, el entusiasmo y el espíritu belicoso del pueblo.

La guardia de la Luisiana y los rifleros de Crescent, han salido para Panzacola.

Se han reforzado las guarniciones de los fuertes Jackson y Saint Phillip; pues se supone que el gobierno de Washington bloqueará las bocas del Mississippi.

Como el telégrafo del Sur está roto no tenemos noticias de Panzacola. Diariamente se espera recibir la de haberse roto las hostilidades en aquel lugar. Hay ac-

tualmente en Panzacola unos 10,000 hombres.

El coronel Van Doren ha salido para Tejas á organizar allí un cuerpo de tropas para defender las costas de aquel Estado.

De Tennessee han ofrecido veinte regimientos de voluntarios.

En esta ciudad se ha tomado á la par todo el empréstito de la Confederación.

Louisville, 15 de Abril.—El *Courrier* publica la siguiente respuesta del gobernador al secretario de la guerra de Washington.

"He recibido su despacho, y en respuesta debo manifestarle categóricamente que Kentucky no proporcionará tropas para el malvado objeto de subyugar á sus hermanos los Estados del Sur.—D. Magoffin, gobernador."

"Charleston, 16 de Abril.—Continúan llegando tropas de todos los Estados y se calcula que en las inmediaciones de esta ciudad hay cerca de 10,000 hombres.

El general Beauregard se ocupa de aumentar las obras de defensa. Los Estados de Alabama y Georgia han ofrecido varios regimientos, cuyos servicios no han sido admitidos hasta ahora. Personas á quienes se supone bien informadas aseguran que muy pronto el gobierno inglés reconocerá la independencia del Sur. Lo propio se dice respecto á Francia.

Montgomery, 16 de Abril.—Esta mañana ha habido consejo de gabinete, en el cual se leyó, en medio de ruidosas carcajadas, la proclama de Mr. Lincoln.

El Secretario de la guerra ha manifestado ser cierto que hoy se ha espedido una orden llamando al servicio de las armas á 32,000 hombres, para ir al encuentro de las tropas de Mr. Lincoln.

El gobernador Mr. Pillow, ha ofrecido poner á disposición del presidente Davis, en menos de veinte dias, 10,000 hombres de Kentucky. Esta oferta ha sido admitida.

Louisville [Kentucky], 16 de Abril.—Hoy se ha celebrado en esta un meeting de mas de 3,000 personas en el cual se manifestó una gran oposición á la política de Mr. Lincoln. Se adoptaron resoluciones declarando que Kentucky no permitirá que por su territorio pasen tropas para los

Estados confederados; y que compartirá con estos los azares de la guerra. Aprobóse tambien por unanimidad la respuesta dada por el gobernador Magoffin al secretario de la guerra.

Washington, 18 de Abril.—Hoy ha sido el dia en que han circulado en ésta mas rumores. Por la mañana se dijo que los separatistas se habian apoderado del arsenal de Harper's Ferry: despues que los virginianos habian obstruido la entrada del puerto de Norfolk echando á pique en ella varios buques; que se habian apoderado de las armas que allí tenia el gobierno federal y que habian capturado los buques de guerra que se hallaban en aquel puerto. Esto parece ser cierto aunque no se sabe de positivo, pues no hay comunicación directa con Richmond. Otro de los rumores que circularon, y que se ha confirmado, fué el de que Virginia se habia separado de la Union, y que habian sido obstruidos los caminos de hierro de aquel Estado.

El gobierno vigila mucho á los traidores que por desgracia abundan en esta ciudad. Dicese que hay una partida como de 1,000 hombres hostiles al gobierno federal y que desean vivamente la ocasion de cooperar con los rebeldes del Sur.

Ha llegado de Panzacola un mensajero del gobierno. Parece ser cierto que la guarnición del fuerte Pickens ha recibido refuerzos.

Se ha formado una compañía de 600 hombres de Kansas, llamada "guardia de la frontera," y se ha alojado en la parte Este de la casa del Presidente, con el objeto de defenderla.

Montgomery, 18 de Abril.—Un telégrama de Savannah, del 16, anuncia que la Convención de Virginia habia aprobado el acta de separación. Esta noticia se le ha notificado oficialmente al Presidente Davis y para celebrarla se ha hecho una salva de 100 cañonazos.

Mobila, [Alabama] 18 de Abril.—La noticia de la separación de Virginia ha causado en el pueblo un inmenso entusiasmo, habiéndose celebrado con repiques de campanas, salvas y otras demostraciones públicas.

Augusta, [Georgia] 18 de Abril

—Se ha  
ría en h  
blo está  
celebrad  
Estado  
de júbilo

Baltim  
llegado  
folk, y  
trada de  
obstruid  
dor Let  
para ev  
ques de  
gobierno  
mandado

La ad  
allanada  
los cañ  
cenados.  
el guard  
aquel p  
los cañon

Richm

Abril.—  
tado ha  
en la c  
dencia d  
dos. Di  
tiene fac  
armas á  
za públi  
la guerr  
gera, y h  
la fuerz  
obedezca

Creo q  
debe pr  
presiden  
paratista  
bien en  
ejercien  
y reasum  
el puebl  
que ope  
lin cons  
ner sobr  
licia, y c  
trar en a

Baltim  
los puen  
nos de  
sido que

Despu  
presiden  
Marylan  
allí trop  
tarse de

Filade  
que los  
el puen  
camino  
Baltimo  
con los



que com-  
ares de la  
bien por  
dada por  
al secre-

ril.—Hoy  
circulado  
or la ma-  
aratistas  
el arsenal  
pues que  
obstruido  
Norfolk  
la varios  
ooderado  
ia el go-  
bian cap-  
erra que  
to. Es-  
ue no se  
no hay  
on Rich-  
ores que  
onfirma-  
se habia  
que ha-  
caminos

ho á los  
a abun-  
ese que  
de 1,000  
erno fe-  
ente la  
los re-

ola un  
Parece-  
ion del  
ido re-

mpañia  
as, lla-  
era," y  
Este de  
el ob-

l.—Un  
del 16,  
on de  
el acta  
cia se  
nte al  
ebrar-  
de 100

Abril.  
on de  
ueblo  
bién-  
es de  
emos-

Abril

—Se han hecho salvas de artillería en honor de Virginia. El pueblo está loco de entusiasmo y ha celebrado la separación de aquel Estado con mil demostraciones de júbilo.

Baltimore, 18 de Abril.—Ha llegado á esta un vapor de Norfolk, y dice el capitán que la entrada de aquel puerto había sido obstruida por orden del gobernador Letcher. Esto se ha hecho para evitar que saliesen los buques de guerra que tiene allí el gobierno y á los cuales había mandado hacerse á la mar.

La aduana de Norfolk ha sido allanada llevándose el popalacho los cañones que había allí almacenados. También fué abordado el guarda costas que había en aquel puerto extrayéndose de él los cañones que montaba.

Richmond, [Virginia], 18 de Abril.—El gobernador de este Estado ha publicado una proclama en la cual reconoce la independencia de los Estados confederados. Dice que el presidente no tiene facultades para llamar á las armas á una gran parte de la fuerza pública con el objeto de hacer la guerra á una potencia extranjera, y hacer uso después de aquella fuerza para obligar á que se obedezcan sus mandatos.

Creo que las consecuencias que debe producir la proclama del presidente contra los Estados separatistas se harían sentir también en Virginia, si este Estado, ejerciendo sus legítimos derechos y reasumiendo el poder que tiene el pueblo, facilitase tropas para que operasen contra el mismo. En consecuencia ha mandado poner sobre las armas á toda la milicia, y que se halle lista para entrar en activo servicio.

Baltimore, 21 de Abril.—Todos los puentes de los distintos caminos de hierro de esta ciudad han sido quemados ó destruidos.

Después de haber consultado al presidente con las autoridades de Maryland les ha ofrecido enviar allí tropas si creen que puede evitarse de ese modo una colisión.

Filadelfia, 20 de Abril.—Dícese que los disidentes han incendiado el puente por el que atraviesa el camino de hierro á tres millas de Baltimore. Lo mismo ha hecho con los demás puentes que hay

entre Baltimore y el Havre de Gracia.

El 7º regimiento de Nueva York, y otras tropas están aun en el depósito del ferro-carril de Baltimore.

Las tropas de Massachussets, que llegaron ayer á esta ciudad, han salido directamente para Washington en el vapor *Keystone State*.

Washington, 21 de Abril.—No hay duda que los disidentes están concentrando tropas de Virginia, Carolina del Norte, Georgia y Carolina del Sur, para marchar sobre Washington, pero en razón al estado en que se hallan los caminos de hierro no pueden reunirlos con la rapidez que desean.

Tenemos en esta 5,000 hombres sobre las armas que defienden la entrada de la ciudad y se esperan 1,000 mas de Rhode Island y 800 de Massachussets.

Baltimore, 20 de Abril.—En esta ciudad reina la mayor excitación, y en todas direcciones se ven partidas de hombres armadas.

El gobernador del Estado y el corregidor de esta ciudad han notificado al Presidente que no permitirán el tránsito de tropas para Washington.

Todos los puentes del camino de hierro central han sido destruidos.

El número de muertos en la refriega de ayer fué: 11 ciudadanos de Baltimore y 3 milicianos de Massachussets, y heridos 4 de los primeros y 8 de los segundos.

Filadelfia, 20 de Abril.—Hemos llegado [la guardia nacional de Nueva-York] á esta ciudad á la una. Nos hemos provisto de raciones para tres días, y aun no sabemos por qué vía marcharemos. Si vamos por la de Baltimore tendremos que hacer todo el camino á pié. Nos hemos reunido cerca de 1,000 hombres

Lara, ubicada en el barrio de Santa Lucía de esta Ciudad y valuada en **trescientos diez y nueve pesos**. El que quisiera hacer postura ocurra, y se le admitirá siendo conforme á derecho

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 7 de 1861.

lv. Doroteo José de Arriola.

## ¡OCURRAN LOS CIEGOS

QUE SE VA

EL RESTAURADOR DE LA VISTA!!!

**El Sr. Dr. D. Gustavo Bernoulli**, natural de Suiza y digno discípulo del divino Hipócrates, quien como aquel, después de haber conseguido un rico acopio de conocimientos en el arte de curar adquiridos en sus viajes y deducidos de sus profundas meditaciones se consagró al consuelo de la humanidad afligida, así el Sr. Dr. Bernoulli, habiendo llegado á esta Ciudad donde actualmente reside, y sabedor el que suscribe de la noble profesión que tan dignamente ejerce, me le presenté hábito de esperanza para ver si podría restituir la vista de que estaba privado en mi totalidad hacia cuatro años de ambos ojos; en efecto, el Dr. Bernoulli me observó con toda la escrupulosidad de que es capaz un hábil y honrado Profesor, me interrogó correspondientemente al objeto, y en consecuencia me dijo, "que el ojo izquierdo había enfermado seguramente primero porque era el mas malo, y en efecto así fué, que en ese se operaría primero y aunque no vería con él tan perfectamente como antes por mi avanzada edad, si podría después de tres meses leer en letra un poco grande: que con relacion al otro me aseguraba que quedaría completamente bueno, que él haría todo lo mejor que le era dado hacer al hombre, pero que Dios haciéndolo todo, me daría mi vista." Estas palabras llenas de fé religiosa y de ciencia me infundieron un soplo de esperanza y nueva vida. Le hice presente mi triste situacion y mis pesadas exigencias: que carecia absolutamente de los recursos aun precisos para vivir; pero que por el interes de recobrar mi vista, haría el sacrificio de levantar de mi rostro la vergüenza para solicitar de la amistad ó de la caridad pública, un pequeño auxilio para recompensar medianamente su trabajo: pero el generoso y caritativo Bernoulli me tranquilizó diciéndome que ya estaba informado de todo, que sabía mi situacion y la suerte que me había cabido, y que esos datos lo interesaban mas en mi favor, que descuidara, que su recompensa seria lo que pudiera y lo que quisiera buenamente darle.... fijóme en fin el día de la operacion, y llegado el cual le ejecutó á presencia de muchas personas con una destreza y finura

## AVISOS.



**POR AUTO** del juzgado de la instancia de este Departamento, fecha cuatro del corriente, se ha señalado el juéves trece del que rige para el remate, en venta voluntaria, de la casa de la Señora Juana

admirables, estrayéndome perfectamente la catarata en el término de ocho minutos, sin molestarme y sin producirme dolor alguno. La espresada catarata la tengo en mi poder en un frasquito con alcohol para el que quiera verla.

Desde el momento de la operacion, el Doctor Bernoulli me ha asistido con un interes y una solicitud paternales; aun ha hecho mas, me ha proporcionado *gratis* cuanta medicina se ha necesitado para el completo restablecimiento del órgano, retrasado á la verdad por algunos desarreglos en mis alimentos por falta de recursos: igual conducta é iguales buenos resultados ha observado con otros enfermos que han venido de varios puntos á llevar su vista recobrada.

Yo, al estar en los momentos de operarme el otro ojo, que no dudo será con muy buen éxito, siento que mi alma se conmueve de placer y de alegría; pero como no es fácil separar el bien que se disfruta, de la causa que lo motiva, me veo obligado á dirigirle espresiones de gratitud y reconocimiento por medio de esta franca declaracion, á la persona que tanto se ha interesado por la felicidad que disfruto ya,—al Doctor Bernoulli quien sin embargo de importarle poco la salud de un desgraciadoiego, en nada se ha descuidado para procurar su bien y su ventura; á él pues dedico, en prueba de mi eterno agradecimiento, estas líneas, ya que en mi estado de circunstancias, no puedo significarle de otra manera mi gratitud.

José María Cardona.

Sonsonate, Junio 4 de 1861.

En los almacenes del puerto de San José (Guatemala) existen:

B X C.....20 cajas.

B X C.....5 cajas.

P

25 cajas caldos de-  
embarcado de la barca inglesa *Costa-Rica*.

El que se considere con derecho á ellos se servirá dirigirse á los Señores *G. SERRIERS* y *COMPANIA*, en Guatemala.

3v.

Mayo 31 de 1861.

## ACEITE ELECTRICO

DEL DR. GRATH'S

Para la curacion del reumatismo, neuralgia y cualquiera otra enfermedad del sistema nervioso.

PILDORAS DE HOLLOWY'S

Y otras varias especialidades, en la Farmacia de **Ambrosio Mendez**.

San Salvador, Mayo 31 de 1861.

3v.

## EL ESPAÑOL DE AMBOS MUNDOS.

Este periódico, que se publica en Londres por literatos de conocida nombradía, en un lenguaje hermoso, claro y correcto, reúne á la generalidad de las materias de que se ocupa, una esmerada escurpulosidad en la eleccion de todos sus artículos. Escrito por plumas muy diestras, y colocada la redaccion en el centro de las comunicaciones, se empeña en acumular las noticias de mayor importancia, de todas las partes del mundo, y resaltan en ellas la imparcialidad, el buen juicio y el criterio mas ejercitado.

Además de que, en las ocho grandes páginas que contiene cada número del citado periódico, se trata de las noticias mas interesantes sobre política, comercio, literatura, nuevos descubrimientos &c., el químico, el jurisconsulto y el médico, encuentran en sus columnas asuntos dignos de su atencion, matizados con anécdotas que amenizan su lectura. La redaccion no se ha olvidado que el principal objeto de sus tareas es, sostener los derechos de la raza Hispano-Americana; y analizando con profundo conocimiento del pasado, las causas que han influido en el actual modo de ser de la gran familia Americana procura con una constancia previsora, mejorar la condicion de las Repúblicas del continente.

Esta publicacion es semanal; pero la edicion del Pacífico sale á luz cada quincena, y reasume el contenido de los dos números; con mas, las últimas noticias que alcanzan hasta cuatro horas antes de la salida de los vapores que vienen á Colón.

## La suscripcion, vale ocho pesos al año adelantados.

Los puntos de suscripcion son los siguientes: En la Capital de la República á cargo del Sr. Don Joaquín Gomár.

Nueva San Salvador.....Sr. D. Santiago Vilanova.  
San Vicente.....D. José Dolores Molina.  
San Miguel.....D. Antonio Blanco.  
La Union.....D. José María Cacho.  
Cojutepeque.....D. Gerónimo Mineros.  
Zacatecoluca, el General Sr. Don Rafael Osorio.  
Sensuntepeque.....Sr. D. Juan Antonio Fuentes.  
Ilobasco.....Lic. D. Domingo López.  
Suchitoto.....Lic. D. Gregorio Avalos.  
Chalatenango.....Lic. D. Horacio Parker.  
Santa Ana.....Lic. D. Anastasio Rodríguez.  
Sonsonate.....Lic. D. Vicente Romero.

La Agencia general, en este puerto, á cargo del que suscribe.

Libertad, Junio 4 de 1861.

4.—v.

Francisco Portal.

## A Don Cornelio Save.

Uno de los herederos legítimos del finado Don L. Beltran Save, Don Cornelio Save, se halla fuera de los Estados de Centro-América desde el año de 1857; y se le avisa por el presente, vuelva á la casa paterna á fin de representar sus derechos en la testamentaria, y recibir la parte que justamente le toque en los bienes que dejó su difunto padre.

Sonsonate, Febrero 20, 1861.

5v.

## EL TESORERO EN SAN SALVADOR

DE LA

Caja Universal de Capitales en Madrid,

Avisa á los suscritores en esta República, que estando para llegarse el 30 de Junio, época designada para el pago de las imposiciones, se sirvan ocurrir á verificarlo, teniendo en cuenta mi comision de 4 por ciento por récibo, traslacion de fondos á Madrid, gastos de correos &c. Si los pagos ó entregas fueren hechas despues del tiempo dicho, (el 30 de Junio) sufrirán las consecuencias del artículo 16 de los estatutos consignados al reverso de la póliza.

San Salvador, Mayo 21 de 1861.

P. p. de *Yanuario Blanco*.  
M. Triqueros.

6v.

## RETRATOS

Ambrotipo, Fotografía y Estereotipo ó medio relieve.

El que suscribe, vecino de Santa Bárbara en la República de Honduras tiene la satisfaccion de anunciar al respetable público: que ha cursado el tiempo necesario esta ciencia con los Señores Narciso y Benito Imerit que su máquina es de las mas modernas de la especie; y que hallándose con los conocimientos suficientes para servir al público, ofrece no omitir medio alguno para que los retratos sean tan claros como idénticos; y con tal objeto visitar á las personas, que deseen dejar á sus familias una memoria grata de sus fisonomías, en las poblaciones de Suchitoto, Chalatenango, Cojutepeque, Ilobasco, San Vicente, Zacatecoluca y Jucupá, en donde estará los meses de Junio y Julio próximos.

San Salvador, Mayo 21 de 1861

1v.

Felix Romero.

—Impronta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL,  
San Salvador, 19 de marzo de 1910.

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 12 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 72.

## INDICE.

|  | Pág. | Col. |
|--|------|------|
| PARTE OFICIAL.—Nombramientos.....  | 1    | 1    |
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: editorial   | 1    | 1    |
| INTERIOR.—Tesorería general.....   | 2    | 1    |
| EXTERIOR.—Sud-América.....   | 2    | 1    |
| España.....  | 4    | 1    |
| Noticias varias.....   | 5    | 2    |
| REPRODUCCIONES.—Reflexiones sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas..... | 6    | 1    |
| MOVIMIENTO MARITIMO.—Entradas y salidas de buques por la Libertad, y exportaciones por Acajutla y la Union.....              | 7    | 3    |
| AVISOS.....  | 8    | 2    |

## PARTE OFICIAL.

### Nombramientos.

El 29 de Mayo último se sirvió el Excelentísimo Señor Presidente de la República, nombrar Gobernador del Departamento de San Miguel al Licenciado Don José Felix Quiroz.

El 1º del corriente tuvo á bien S. E. el Presidente, nombrar Juez de 1ª instancia de los Distritos de Usulután y Chinameca al Licenciado Don Antonio Loucel.

## PARTE NO OFICIAL.

LA GACETA.

San Salvador, Junio 12 de 1861.

El 8 en la noche llegó el correo con la correspondencia conducida por el Vapor "Columbus." Las noticias de Europa alcanzan hasta fin de Abril último.

Se trata largamente en los periódicos de las sesiones del parlamento italiano, donde se agitan las grandes cuestiones de que depende el futuro de la Italia: Roma y Venecia. Garibaldi tomó asiento en dicho parlamento el 18, é inmediatamente se entabló una polémica entre el caudillo italiano y el Conde de Cavour, causando gran inquietud en los ánimos, que se terminó el 20 por una reconciliación sincera entre esos dos hombres prominentes. El Gene-

ral Cialdini que escribió una carta incisiva á Garibaldi, después de una contestación noble y digna en que el héroe popular rechaza las imputaciones hechas á él y á su ejército, se reconcilió con su antiguo amigo.

El programa desarrollado por el Conde de Cavour en sus discursos en el parlamento se resume: "En prepararse á los acontecimientos que puedan sobrevenir: á apresurar tanto cuanto sea posible la unidad de la Italia, pero sin provocación, sin precipitación; y aprovechar las dilaciones forzadas para organizarse."

Un diario anuncia que se han entablado negociaciones entre los gabinetes de Turin y de las Tullerías sobre la ocupación de Roma. Propónese: que las tropas italianas reemplacen en Roma á los cuerpos franceses: que Victor Manuel se empeñe á respetar el territorio actual y la soberanía del Papa, y aun á defenderles en caso necesario, entretanto que el Santo Padre consiente en reconocer y sancionar la ocupación del territorio. Según el mismo diario, el Conde Vimercati, estuvo en Paris para esa delicada transacción y regresaba á Turin con la sanción de ella.

El Papa en medio de las dificultades que rodean á la Santa Sede y previendo un fin inopinado por las fatigas y la inquietud, ó una abdicación mas ó menos voluntaria, ha instituido, dicen, en una declaración firmada por veintinueve cardenales, su sucesor provisorio, á fin de no dejar interregno hasta el día en que el conclave pudiese reunirse. Cosa asombrosa! El sucesor seria el Cardenal Wiseman, primado de Inglaterra, y el representante del catolicismo tendria entonces su

silla precisamente en uno de los países mas anti-católicos de Europa. No se hace garante el periódico que publica tal noticia de su autenticidad.

En Polonia ha sido una Ciudad entera entregada á las llamas y al pillaje para satisfacer la barbarie de los Cosacos. Todo ese país está ahora agobiado bajo la mas cruel y sangrienta opresión. Las mugeres, los niños, los hombres desaparecen de Varsovia y no era permitido contarse entre sí para saber los que faltan. Dónde estarán? en prisión, muertos ó heridos? Nadie lo sabe. Cuarenta mugeres han sido puestas en libertad. ¿Por qué estaban detenidas? Salen caravanas de presos conducidos los unos á Siberia, los otros á Modlin. Se rehúsa á los parientes y amigos aun el triste consuelo de abrazarlos á su partida. El pueblo inerme se hinca ante los soldados á recibir la muerte, cantando "Santo Dios, Santo inmortal."..... Hay en el ejército ruso, especialmente entre los oficiales muchos que se resisten á cumplir esas órdenes de exterminio; pero la desobediencia á ese respecto es castigada, aun con destierro á Siberia.

La Siria dentro de breve verá retirarse las tropas francesas de ocupación. Las correspondencias de Oriente manifiestan que las poblaciones cristianas no tienen mucha fé en que cesen sus peligros. Esperan nuevas desgracias luego que se hayan retirado los franceses: en consecuencia se alejan los cristianos y piden ser recibidos en Argel. Abd-el-Kader mismo iba, se dice, á buscar un asilo á Egipto.

Se anuncia ya que la parte francesa de la isla de Haití pensaba en reclamar la protección de



la Francia, aun anexarse á ella, como ha sucedido con la parte española respecto de su metrópoli.

De Panamá dicen:

"Las últimas noticias de Washington son del carácter mas importante. La primera batalla en aquella seccion habia tenido lugar el 19 de Mayo, entre dos buques de los Estados Unidos y la batería rebelde erigida en Sewilla's Point, en Hampton Roads, distante seis millas de Point Comfort.

El resultado fué en favor de

los federales, que lograron espoler de la batería á los insurreccionados. Uno de los buques que tomaron parte en esta accion, y que fué enviado á Washington con despachos, habia capturado en el camino dos embarcaciones pertenecientes al Sur.

Por el vapor *De Soto*, llegado de la Habana, se habia sabido en Nueva-York que el *Niagara* y el *Huntsville*, habian hecho y enviado al Norte varias presas. La escuadra federal habia capturado tambien tres buques.

En Apalachicola, Florida, habia sido tomado un barco del Norte, cuyo capitan, segun noticias, habia sido ahorcado.

Por el *Persia*, que salió de Liverpool el 11, se tenian noticias de haber llegado tanto á aquel puerto como al de Londres las patentes de corso espedidas por el Presidente Davis, y de haber salido con ellas varios buques de Liverpool.

El Gobierno de los Estados Unidos seguia armándose con actividad y energia."

## INTERIOR.

### Tesorería general.

Año de 1861.

Estado de ingresos y egresos habidos en esta Tesorería general.

Mes de Mayo.

| CARGOS.       |               |   | DATAS.        |               |
|---------------|---------------|---|---------------|---------------|
| Totales.      | Dinero.       | Libramientos de abono general.                    | Dinero.       | Totales.      |
| 4,356. 83. 5  | 1,675. 54. 4  | Existencia del mes anterior.                      |               |               |
| 200. 69.      | 200. 69.      | Resultas de cuentas.                              |               |               |
| 8,495. 37. 4  | 8,495. 37. 4  | Otras tesorerías.                                 |               |               |
| 53. 75.       | 53. 75.       | Subscripcion al Código Penal.                     |               |               |
| 447. 87. 4    | 447. 87. 4    | Ramo de licores estrangeros.                      |               |               |
| 20.           | 20.           | Devoluciones.                                     |               |               |
| 529.          | 529.          | Productos para la Universidad.                    |               |               |
| 100.          | 50.           | Contratas.  |               |               |
| 282.          | 282.          | Pensiones de colegiales.                          |               |               |
|               |               | Bonos de todas clases.                            |               |               |
|               |               | Sueldos civiles.                                  | 2,579. 62. 4  | 2,579. 62. 4  |
|               |               | Idem de gefes y oficiales.                        | 1,911. 48. 6  | 1,911. 48. 6  |
|               |               | Haberes de tropa.                                 | 2,179. 43. 6  | 2,179. 43. 6  |
|               |               | Pensiones de inválidos.                           | 67. 25.       | 67. 25.       |
|               |               | Idem de empleados retirados.                      | 48. 62. 4     | 48. 62. 4     |
|               |               | Idem vitalicias de viudas.                        | 19.           | 19.           |
|               |               | Alquileres de casas.                              | 15. 50.       | 15. 50.       |
|               |               | Asignaciones al Colegio Tridentino.               | 103.          | 103.          |
|               |               | Gastos ordinarios.                                | 94. 6. 2      | 94. 6. 2      |
|               |               | Idem extraordinarios.                             | 214. 81. 2    | 214. 81. 2    |
|               |               | Idem militares.                                   | 509. 23. 1    | 509. 18. 1    |
|               |               | Idem de escritorio.                               | 3. 50.        | 3. 50.        |
|               |               | Sueldos de empleados de la Universidad y Colegio. | 799. 25.      | 799. 25.      |
|               |               | Gastos de la Universidad y Colegio.               | 590. 93. 6    | 590. 93. 6    |
| 14,485. 52. 5 | 11,754. 23. 4 | 50.   | 9,185. 71. 7  | 9,185. 71. 7  |
| DEMOSTRACION. |               |   |               |               |
|               |               | Cargo general.                                    | 14,485. 52. 5 |               |
|               |               | Data idem.  | 9,185. 71. 7  |               |
|               |               | Existencia en globo.                              | 5,299. 80. 6  |               |
|               |               | Compuesta de dinero en caja.                      | 2,618. 51. 5  |               |
|               |               | Papel sellado en especie.                         | 2,675. 62. 4  |               |
|               |               | En deudas por cobrar.                             | 45. 66. 5     | 5,299. 80. 6  |
| 14,485. 52. 5 |               | BALANCE   |               | 14,485. 52. 5 |

República del Salvador. Tesorería general de ejército y hacienda: San Salvador, Junio 1.º de 1861.—Manuel Andrade.—Miguel Villacorta.  
República del Salvador. Tribunal y Contaduría mayor de cuentas.—V. B.—Ramon Ajuria.

## EXTERIOR.

### SUD-AMERICA.

#### NUEVA GRANADA.

("La Estrella de Panamá", de 25 de Mayo de 1861.)

Por un buque llegado á Colon el 23, con escala en Cartajena, se han recibido en ésta algunas cartas del interior de la República.

Entre ellas hay una que, *inter alia*, contiene lo que sigue:

Bogotá, Abril 13 de 1861.

El día 7 fué derrotada en Tunja por el general Santos Gutierrez la 8ª division centralista que mandaba el general Manuel Arjona, despues de 7 dias de combates mas ó menos reñidos. El ejército de Gutierrez constaba de

1,200 hombres medianamente armados, y el de Arjona de 2,600. Este perdió, entre muertos y heridos, como 200 hombres, y aquel como 100. Quedaron 900 soldados prisioneros; 75 entre gefes y oficiales, es decir 975 por todo. Gutierrez tomó mas de 100 fusiles, muchas armas blancas, y dos cargas de pertrechos. En con-

secuen  
nazaba  
venido  
Este e  
3,000  
sin di  
mas de  
Es p  
sea en  
Abri  
te que  
operac  
divisio  
del ejé  
de la g  
los res  
das por  
zas que  
serán  
Diago,  
Weir d  
éste se  
No s  
rrez ha  
racione  
efecto  
su triu  
der, au  
sido el  
y desco  
El G  
por din  
rá un e  
000. I  
ralmen  
le dará  
Caly  
Facata  
muy co  
me pa  
deseos.  
La si  
tander  
pero a  
ciertos  
1º Qu  
te norte  
mas co  
2º Qu  
se encu  
con 80  
lado de  
equival  
boledas  
3º Qu  
Tunja h  
tander  
600 ú 8  
gefes (  
prisione  
doza) se

secuencia, el ejército que amenazaba al general Mosquera se ha venido en retirada para la Sabana. Este ejército tendrá de 2,500 á 3,000 hombres, la mayor parte sin disciplina. Aquí habrá 600 mas de mala calidad.

Es probable que el desenlace sea en esta ciudad como en 1854.

*Abril 14* —Se cree generalmente que el Gobierno abrirá nuevas operaciones sobre Tunja, con una division que formará con parte del ejército de Facatativá, parte de la guarnicion de esta plaza, y los restos de las fuerzas derrotadas por S. Gutierrez. Las fuerzas que se dice van sobre Tunja serán mandadas por el general Diago, el cual ha venido ya con Weir de Facatativá. Parece que éste será el segundo de la division.

No se sabe que Santos Gutierrez haya emprendido nuevas operaciones; ni se sabe tampoco el efecto moral que haya producido su triunfo en el Estado de Santander, aunque se supone que habrá sido el de *alentar* á los *federalistas* y *desconcertar* á sus adversarios.

El Gobierno está muy apurado por dinero, y se cree que decretará un empréstito forzoso por \$200,000. Esta medida le quitará *moralmente* mucho mas de los que le dará *materialmente*.

Calvo y Don Mariano están en Facatativá, pero parece que en no muy cordial inteligencia. Calvo me parece animado de buenos deseos.

La situacion del Estado de Santander no se conoce claramente; pero acerca de ella me parecen ciertos estos datos:

1º Que una parte sur y otra parte norte del Estado están en armas contra Canal;

2º Que del otro lado del Sube se encuentra Quintero Jácome con 800 á 1,000 hombres, y del lado de acá Canal con una fuerza equivalente (fué derrotado en Arboledas); y

3º Que entre los derrotados en Tunja habia dos columnas de Santander constantes por junto de 600 á 800 hombres. Uno de sus gefes (Federico Vargas) quedó prisionero; el otro (Eusebio Mendoza) se escapó.

## CHILE Y PERU.

Por el vapor *Valparaiso* tenemos recientes aunque no importantes noticias de Chile y el Perú. Sobre la primera de estas dos repúblicas hallamos lo que sigue:

A pesar del malestar que agobiaba á la nacion, la paz interior se consolidaba de un modo satisfactorio desde que el Gobierno adoptó formalmente la candidatura del Señor Perez para Presidente de la República.

Las quiebras continuaban en Santiago. Sobre esto decian al *Comercio de Valparaiso* con fecha 27 de Abril: "Con sentimiento observamos que los rumores esparcidos hace dias sobre que nuevos comerciantes debian presentarse haciendo cesion de bienes, han venido á ser confirmados por los hechos. Ya no se tiene confianza en nadie. Los que poseen capitales sopantes prefieren conservarlos inactivos, ocultos, muertos para la industria y las transacciones, antes que eventuarlos á un 30 ó 50 por ciento de pérdida y cuatro ó cinco años de retardo para cobrarlos."

La "Cámara de Comercio" se habia reunido en Valparaiso para tratar de los medios de mejorar la situacion del pais, ó de aquella plaza por lo menos; pero nada nos dicen los periódicos acerca de sus medidas. En Santiago debia verificarse una reunion de ciudadanos en la Intendencia nacional, con el mismo objeto.

Los españoles residentes en Chile no han permanecido indiferentes á la desgracia de los mendocinos. Una comision nombrada de entre ellos para levantar una suscripcion á favor de aquellos infortunados, habia remitido ya \$764 á la Intendencia de Santiago.

Es tan poco lo que nos comunican del Perú los periódicos que tenemos á la vista, que ningun mal haríamos á nadie si dejásemos de mencionar los pocos hechos locales que encontramos. Para salir del paso, sin embargo, diremos que nada ha variado de carácter en esta República durante la quincena de que se nos da cuenta.

## CONFEDERACION ARGENTINA

(De la "Gaceta de Costa-Rica" de 28 de Mayo.)

Por los capítulos de una carta,

insertada en el *Comercio de Valparaiso*, y que copiamos testualmente, se informarán nuestros lectores de los estragos del terremoto ocurrido en Mendoza el 20 de Marzo. Ademas de la horrible catástrofe de que ha sido teatro, aun en medio de tan dolorosos acontecimientos, se temia que la discordia civil se encendiera por las torpes ambiciones del Gobernador Nazar.

Estos sucesos lamentables, junto con la cuadrilla de ladrones que, aprovechándose de tan espantosa catástrofe habian saqueado á los propietarios, completa el cuadro de las horribles calamidades que han sobrevenido á aquellos desgraciados habitantes. Diez y nueve reos complicados en los robos habian sido fusilados.—He aquí la carta de que hemos hecho mencion.

*Mendoza, Abril 7 de 1861.*

Mi querido Doctor.

Aquí estamos en medio de ruinas, de desolacion y de padecimientos que no me es posible hacerle entender.

Antes de llegar al pueblo y á la distancia de algunas leguas, los caminos eran intransitables, por motivo de las grietas y agujeros profundos abiertos por el terremoto del 20. En cuanto á la destruccion de éste, al parecer, hermoso pueblo, no le dirémos mas por ahora, sino que ha sido total—no quedando un solo edificio parado y quedando terraplenadas las calles por las ruinas y los escombros de los edificios. En fin, *Troia fuit*.

Los restos de las familias mas pudientes han abandonado este panteon y se han dirigido al Rosario, á Buenos Aires &c, ó se encuentran acampadas en los alrededores, á campo raso.

A nuestra llegada no encontramos ninguna autoridad, ni gobernador, ni policía. Ya sabrán ustedes cómo se habia portado el dicho gobernador despues del terremoto—como un verdadero salvaje—pero cuando nosotros llegamos se habia retirado á su hacienda, y los pocos hombres decentes que quedan, por mas generosos y bien dispuestos que sean, tienen un miedo que no se comprende de emprender algo sin la intervencion de la autoridad. Como

## ESPAÑA.

("Gaceta de Guatemala" de 30 de Mayo.)

RELACIONES ENTRE ESPAÑA Y LOS  
ESTADOS DEL RIO DE LA PLATA.

República oriental del Uruguay.—República Argentina.

(Continúa.)

## VIII.

Examinemos ahora los precedentes para ver si en ellos encuentra apoyo la pretension sostenida por la España, ó si, por el contrario, son contrarios á ella. En la cuestion de que se trata, los hechos anteriores que deben consultarse como precedentes, son: 1.º Lo que se haya hecho en los Estados del Rio de la Plata con extranjeros de otras naciones. 2.º Lo que haya estipulado la España en sus tratados con las otras Repúblicas hispano-americanas.

En cuanto al primer punto, bastará decir que ninguna nacion, absolutamente ninguna, ha obtenido jamas en los Estados del Rio de la Plata lo que la España exige, á saber: que los hijos de extranjeros nacidos en aquellos Estados y residentes en los mismos, sigan la nacionalidad de sus padres. En las convulsiones porque han pasado los Estados del Rio de la Plata, Francia, Inglaterra y el Brasil, han intervenido con sus soldados y con escuadras: les han prestado subsidios pecuniarios importantísimos; han ejercido, por consiguiente, en ellos una influencia preponderante. Pues á pesar de eso jamas han obtenido semejante concesion; nunca los Estados del Rio de la Plata han renunciado al derecho de considerar como ciudadanos á los que nazcan en su territorio. La Inglaterra ha reconocido explícitamente este derecho en el año de 1858, en virtud de instrucciones comunicadas por el gobierno inglés á su cónsul en Buenos Aires. En cuanto á la Francia, sostuvo la doctrina de que el hijo debe seguir la nacionalidad de su padre; y en el año de 1853 medió sobre esta cuestion una correspondencia diplomática entre el gobierno de Buenos Aires y el Ministro frances Mr. Lemoyne; pero nada pudo obtener este diplomático, y creo que desde aquella fecha no se ha reproducido la pretension de la Francia, la que no por eso ha dejado de mantener cordiales relaciones con la República Argentina.

Y la razon de esta constante negativa de los gobiernos del Rio de la Plata, se comprende perfectamente. Es para ellos cuestion de existencia. El dia en que reconociesen nacionalidad extranjera á todos los descendientes de extranjeros, ni tendrían ciudadanos para los cargos públicos, ni soldados para su ejército y guardia nacional. Tomemos por ejemplo la República oriental del Uruguay. Se calcula que su poblacion no pasará de 180,000 á 200,000 habitantes y que mas de una tercera parte son extranjeros. ¿A qué quedaría reducida la nacionalidad oriental el dia que á todos los descendientes de éstos se reconociese la nacionalidad de sus padres?

Por eso no puede esperarse que los Estados del Rio de la Plata cedan jamas en esta cuestion; y si alguno en circunstancias dadas y especiales, se allana á ceder en un artículo de un tratado, es bien seguro que este artículo no se ejecutará.

Pero ya que en el Rio de la Plata todos los precedentes establecidos son contrarios

á la pretension que sostiene la España, ¿podrá esta apoyarla en sus estipulaciones con las otras repúblicas hispano-americanas? Voy á demostrar que no.

El primer tratado de paz y reconocimiento fué el celebrado con la República de Méjico el año de 1836. Ningun artículo de este tratado habia de nacionalidad.

En 1840 se celebró el tratado con la República del Ecuador. En el artículo 12 del mismo se estipuló lo siguiente:

"Como la identidad de origen de unos y otros habitantes, y la no lejana separacion de los dos países, pueden ser causa de enojosas disenciones en la aplicacion de lo aquí estipulado entre España y el Ecuador, convienen las partes contratantes: primero, en que sean tenidos y considerados en la República del Ecuador como súbditos españoles los nacidos en los actuales dominios de España y sus hijos, con tal que estos últimos no sean naturales del territorio ecuatoriano; y que se tengan y reputen en los dominios españoles como ciudadanos de la República del Ecuador los nacidos en los Estados de dicha República y sus hijos, aunque hayan nacido en el extranjero."

No puede darse desistimiento mas terminante de la doctrina que hoy sostiene la España.—Serán considerados en el Ecuador como súbditos españoles los nacidos en los actuales dominios de España y sus hijos con tal que estos últimos no sean naturales del territorio ecuatoriano; es decir, se reconoce como ecuatorianos á todos los nacidos en el Ecuador, aunque sean hijos de padres españoles.

En 1844 se celebró el tratado con la República de Chile. En el artículo 7.º del mismo se estipuló, como se habia hecho con el Ecuador, que se tendrían y respetarían en la República de Chile como súbditos españoles los nacidos en los actuales dominios de España y sus hijos, con tal que estas últimas no sean naturales del territorio chileno. Se consignó, pues, por otro acto solemne el explícito desistimiento de la doctrina que hoy sostiene la España.

En 1845 se celebró el tratado con la República de Venezuela. Véase lo que en él se estipuló sobre nacionalidad.

Art. 13.—Para borrar de una vez todo vestigio de division entre los súbditos de ambos países, tan unidos hoy por los vínculos de origen, religion, lengua, costumbres y afectos, convienen ambas partes contratantes:

1.º En que los españoles que por motivos particulares hayan residido en la República de Venezuela y adoptado aquella nacionalidad, puedan volver á tomar la suya primitiva; dándoles para usar de este derecho el plazo de un año, contado desde el dia del cange de las ratificaciones del presente tratado. El modo de verificarlo será haciéndose inscribir en el registro de españoles, que deberá abrirse en la legacion ó consulado de España que se establezca en la República, á consecuencia de este tratado; y se dará parte al gobierno de la misma para su debido conocimiento, del número, profesion ó ocupacion de los que resulten españoles en el registro, el dia en que se cierre, despues de espirar el plazo señalado. Pasado este término, solo se considerarán españoles los precedentes de España y sus dominios, y los que por su nacionalidad lleven pasaportes de autoridades españolas, y se hagan inscribir en dicho registro desde su llegada.

ésta no existe, ó no se manifiesta, nada se hace. No hemos podido conseguir herramientas ni carpinteros para ayudar en la construccion de un hospital provisorio. Sin embargo, se hace cuanto es posible para el alivio de los heridos, de los cuales tenemos mas de mil en curacion—todos ellos en casos de gravedad, principalmente fracturas de las piernas y brazos, heridas profundas en la cabeza, laceraciones terribles en las partes superiores del cuerpo y contusiones del espinazo con sus consecuencias, parálisis, &c. Si se considera el tiempo que ha transcurrido desde la catástrofe, y el descuido inevitable y lamentable que ha debido tener lugar, no parecerá extraño que la gangrena, la putrefaccion, los gusanos la miseria, el hambre y la muerte en sus formas mas espantosas estén á la orden del dia.

Por lo que hemos podido averiguar de los testigos mas fidedignos y de la propia observacion, los muertos en el pueblo montan á muy cerca de 12,000; como le tengo dicho tenemos mas de mil heridos de gravedad y solo restan 2,500, mas ó menos, sanos ó levemente heridos. Todo esto parece increíble; pero los lamentos y quejidos de los infelices que me rodean, no dejan lugar á dudar y me hacen saltar la lágrima mientras le escribo. Nosotros, los médicos, hacemos lo posible para manifestarnos valientes asumiendo un corazon de piedad. Hasta ahora la fiebre gangrenosa no se ha declarado, pero estamos temiendo su aparicion, porque, á pesar de nuestras instancias, no hay quien se ocupe de enterrar los muertos.

Durante el viaje sentimos diariamente temblores; aquí siguen muy amenudo. Esta tarde divisamos, de la distancia como de dos leguas, en un cerro una densa columna de humo, de lo que suponemos será algun volcan que nos amenaza de nuevo. Su afectísimo amigo.

J. W. Leahy.

P. D.—La mortalidad de las mugeres y niños es espantosa, casi todas han perecido.

Tampoco nacionalidad nacidos en... Con las tratados Nueva-G... do tratad... En dó... que invo... República... de que se... les la nac... decirlo. Los fin... aicion con... dar márg... tratados con los... gua y con... Hé aqu... en dichos... vas á nac... "Para... division e... tan unido... gion, leng... nen amba... llos espa... yan resid... de Costa... aquella n... ya primit... caso sus... mismo d... mientras... del padre... en el terr... "El pla... para los... República... sentes. término, da la nac... "Convi... les súbdit... rio de Ni... República... nacionali... los mism... título op... hijos má... igual der... edad, mi... lidad del... "Para... so que lo... la matríc... tablecer... bos Esta... queda pr... tos espa... de Costa... na) los p... República... pasaport... se hagan... la de la... Aquí e... sostened... dad espa... Es indud... copiado, á su doct... estensiva... públicas... les estos... la balan... pregunta... dos de Co



Tampoco en este artículo se reconoce la nacionalidad española en los hijos españoles nacidos en la República.

Con las del Perú y Bolivia se han firmado tratados que no han sido ratificados; con Nueva-Granada y Guatemala no se ha firmado tratado alguno.

¿En dónde están, pues, los precedentes que invoca la España para sostener en las Repúblicas hispano-americanas la doctrina de que se reconozca en los hijos de españoles la nacionalidad de sus padres? Vamos á decirlo.

Los únicos precedentes que, en contraposición con los que quedan espuestos, pueden dar margen á sostener esta doctrina, son los tratados de paz y reconocimiento celebrados con los Estados de Costa-Rica y Nicaragua y con la República Dominicana.

He aquí los artículos en que se consignan en dichos tratados las estipulaciones relativas á nacionalidad.

“Para borrar de una vez todo vestigio de division entre los súbditos de ambos países, tan unidos por los vínculos de origen, religion, lengua, costumbres y afectos, convienen ambas partes contratantes, en que aquellos españoles que por cualquier motivo hayan residido en la República de Nicaragua [ó de Costa-Rica, ó Dominicana] y adoptado aquella nacionalidad, podrán recobrar la suya primitiva, si así les conviniera, en cuyo caso sus hijos, mayores de edad, tendrán el mismo derecho de opcion; y los menores, mientras lo sean, seguirán la nacionalidad del padre, aunque unos y otros hayan nacido en el territorio de la República.”

“El plazo para la opcion será el de un año para los que existen en el territorio de la República, y dos para los que se hallen ausentes. No haciéndose la opcion en este término, se entiende definitivamente adoptada la nacionalidad de la República.

“Convienen igualmente en que los actuales súbditos españoles, nacidos en el territorio de Nicaragua (ó de Costa-Rica ó en la República Dominicana) podrán adquirir la nacionalidad de la República, siempre que en los mismos términos establecidos en este artículo opten por ella. En tales casos, los hijos mayores de edad adquirirán tambien igual derecho de opcion; y los menores de edad, mientras lo sean, seguirán la nacionalidad del padre.

“Para adoptar la nacionalidad será preciso que los interesados se hagan inscribir en la matrícula de nacionales, que deberán establecer las legaciones y consulados de ambos Estados; y trascurrido el término que queda prefijado, solo se considerarán súbditos españoles y ciudadanos de Nicaragua (ó de Costa-Rica ó de la República Dominicana) los procedentes de España y de dicha República, que por su nacionalidad lleven pasaporte de sus respectivas autoridades y se hagan inscribir en el registro ó matrícula de la legacion ó consulado de su nacion.”

Aquí está el precedente que invocan los sostenedores de la doctrina de la nacionalidad española de los hijos de los españoles.—Es indudable que en los artículos que hemos copiado, la cuestion está resuelta conforme á su doctrina. Así es que pretenden hacerla extensiva á los tratados con las demas Repúblicas hispano-americanas.—¿Pero son tales estos precedentes que puedan pesar en la balanza mas que los contrarios?—Esta pregunta equivale á esta otra.—¿Los tratados de Costa-Rica y Nicaragua y la Repu-

blica Dominicana pueden pesar, pueden importar mas que las Repúblicas de Méjico, Venezuela, Chile y el Ecuador?—Hecha esta pregunta, está evidentemente contestada.

No.—Las concesiones hechas por dos de los cinco Estados en que se ha dividido la antigua capitanía general de Guatemala, y por la parte española de Santo Domingo, no pueden invocarse como precedentes de importancia, cuando están contrarrestados por los tratados de paz celebrados con las Repúblicas hispano-americanas mas importantes.—Y esta importancia no debe apreciarse solo por lo que esas Repúblicas valgan en sí mismas; nosotros debemos apreciarla sobre todo con relacion á los intereses españoles.

Y en este terreno no hay ninguna tan importante para nosotros como los Estados del Rio de la Plata, si hacemos abstraccion de la importancia política de las relaciones con Méjico, por la situacion geográfica de aquella República, respecto de la Isla de Cuba y de los Estados Unidos.—Ninguna otra region hay en la América del Sur á la que con mayor preferencia acuda la emigracion europea; ninguna en que obtenga mayores ventajas; ninguna tampoco en que nuestro comercio y nuestra navegacion encuentre mercados tan importantes.—Pero esa considerable afluencia de poblacion extranjera, hace imposible que aquellos Estados dejen de considerar como ciudadanos á los descendientes de esos extranjeros; no pueden hacerlo, no lo harán nunca; no es solo contrario á su interes, es incompatible con las necesidades mas vitales de su existencia y desarrollo.

(Continará.)

## NOTICIAS VARIAS

[La “Estrella de Panamá”, 25 de Mayo de 1861.]

El nuevo REINO DE ITALIA, ha sido reconocido ya por Inglaterra, Suiza, Suecia, Portugal, Grecia, los principados Moldovalacos y el rey de Tumez, á la vez que han protestado contra su ereccion los ex-Duques de Toscana y Módena, la duquesa de Parma y el Santo Padre. La protesta de este último, pasada por Antonelli con fecha 15 de Abril á los Representantes de las potencias extranjeras cerca de la Santa Sede, dice así:

“Un rey católico, olvidando todo principio religioso, menospreciando todo derecho, hollando toda ley, despues de haber despojado poco á poco al gefe auguste de la Iglesia católica de la mayor parte y mas floreciente de sus legítimas posesiones, toma hoy el título de REY DE ITALIA. Así quiere poner el sello á las usurpaciones sacrílegas que ha consumado ya, y que, segun la intencion manifestada por su gobierno, se propone completar á espensas del patrimonio de la Santa Sede.

“Bien que el Santo Padre haya protestado solemnemente en cada nueva empresa por la cual se atacaba á su soberanía, no por eso debe de dejar de hacer hoy una nueva protesta contra el acto en cuya virtud se toma un título cuyo objeto no es otro que el de legitimar la iniquidad de tantos actos anteriores.

“Sería supérfluo el recordar aquí la santidad de la posesion del patrimonio de la Iglesia y el derecho del Soberano Pontífice sobre este patrimonio, derecho incontestable, reconocido en todos tiempos y por todos los gobiernos, y del cual se deduce que el Padre Santo no podrá nunca reconocer el título de Rey de Italia que se arroga el Rey de Cerdeña, pues este título causa lesion manifiesta á la justicia y á la sagrada posesion de la Iglesia. No solo no puede él reconocerle, si no que protesta de la manera mas absoluta y formal contra semejante usurpacion.

“El infrascrito Cardenal Secretario de Estado, ruega á V. E. se sirva poner en conocimiento de su gobierno este acto, dado en nombre de su Santidad, con la seguridad de que reconocerá la absoluta conveniencia de este paso, y que asociándose á esta determinacion contribuirá con su influencia á poner un término á semejante estado de cosas, tan anormal, cual es el que está desolando hace ya muchos años á la desgraciada Península.”

Con fecha 11 del presente Mayo se decia de Frankfort, Estado de Kentucky, que sobre unos 400 negros se habian sublevado y armado en aquella poblacion, en la cual quedaban cometiendo todo género de depredaciones. Los blancos trataron de desarmarlos, pero á pesar de haber muerto varios de ellos no lograron someter á los insurrectos. Los periódicos del mismo dia anuncian como cierto que la milicia del Estado de Misouri, que estaba á las órdenes del general Frost, se habia entregado á discrecion al capitán Lyon, del ejército federal.

Al fin van á ver realizados sus mas fervientes deseos los habitantes de los Principados del Danubio, que siempre han aspirado á constituirse en un Estado regido por el sistema central, y tem-

plado por las instituciones municipales. Los moldo-valacos han luchado con tanto teson, y puesto las cosas en tal estado, que ya la Puerta Otomana ha considerado conveniente consentir en que se verifique la reforma unitaria, temerosa de perder los derechos de soberanía que tiene sobre aquellos Estados en caso de continuar en su oposicion. Las asambleas quedaban ya reunidas y ocupadas de tan importante cuestion.

Un periódico de Málaga dice que la política habia descubierto recientemente una asociacion de protestantes en aquella ciudad, la cual tenia por objeto la promulgacion de sus creencias en España. También dice que varias personas pertenecientes a esta asociacion habian sido arrestadas.

El Emperador Napoleon cumplió el dia 20 de Abril 53 años de edad.

El *Santinella Bresciana* asegura que el 12 del pasado pasó revista a su pequeño ejército el Duque de Mólena, al cual prometió llevarlo de Verona a sus lares en muy corto espacio de tiempo.

#### COCHINCHINA.

(De "El Español de ambos mundos", 2 de Mayo.)

Singapore, Marzo 9. — Correspondencias recibidas de Saigon, que alcanzan al 28 de Febrero, dicen que el 24 habia tenido lugar un ataque por las fuerzas francesas y españolas [estas últimas solamente 200 hombres en accion] contra los anamitas, y aunque los aliados salieron victoriosos, el hecho fué mas serio de lo que se esperaba. Cinco fuertes y un campo fortificado fueron tomados, con una gran cantidad de armas y municiones. Las pérdidas de los anamitas no pueden fijarse en razon á que retiran siempre sus heridos, pero se les hicieron veinte prisioneros. Las de los franceses fueron el general en jefe y cinco oficiales heridos, y 300 hombres muertos y heridos, ademas del teniente coronel Tessard y guardia marina Le Regnière muertos. Los españoles tuvieron cinco muertos y 35 heridos, y ademas un coronel herido. Una nueva expedicion se estaba organizando para continuar las operaciones, y se esperaba asegurar la parte del pais en donde hay

grandes cantidades de granos almacenadas. El arroz habia entrado tanto subido á \$1. 65c. En la mañana próxima se darán pormenores del encuentro que se esperaba tendría lugar el 29.

### REPRODUCCIONES.

(De *El Español de ambos mundos* de 2 de Mayo de 1861.)

#### REFLEXIONES

*Sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas.*  
(Artículo séptimo.)

La fusion social en Hispano-América.—Caracteres típicos de las razas y castas de ese continente.—Las zonas etnográficas;—efectos de su juxtaposicion.

Nada puede ser mas interesante, apropiado de las repúblicas hispano-americanas, que el estudio profundo de sus condiciones etnográficas. En el Nuevo Mundo que, si se nos permite el atrevimiento de la frase, pudiera ser llamado el inmenso valle de Josafat de los vivos, todas las razas principales del globo se han dado cita para mezclar su sangre, sus tradiciones, sus fuerzas y caracteres, concurrendo simultáneamente á la gran obra de la civilizacion. Lo que la conquista y el régimen colonial comenzaron, lo están completando las libres inmigraciones á que ha dado lugar la independencia política y social del mundo americano. Aun haciendo abstraccion de Norte-América, vemos donde quiera, desde las fronteras septentrionales de Méjico hasta el cabo de Hornos, que todas las razas mas notables de Europa están en contacto entre sí y con las americanas y las negras africanas; sea en virtud del libre acceso permitido por nuestras instituciones sea por causa de la coexistencia de muchas colonias europeas.

Si los españoles y portugueses, como razas dominantes, ocupan la mayor estension del territorio continental de la América llamada latina, los ingleses, franceses, holandeses y dinamarqueses tienen tambien sus porciones mas ó menos considerables, sea en las tres Guayanas, sea en las numerosas islas del mar Caribe. Ademas, las inmigraciones, unas privadas ó espontáneas, otras provocadas por los gobiernos han hecho entrar mas ó menos en todas nuestras repúblicas el elemento italiano, el alemán, el suizo, &c., ademas de los ya mencionados. Tal parece como si la Providencia viendo las dificultades que en el Viejo Mundo oponen al cruzamiento fraternal de las razas las preocupaciones tradicionales, las rivalidades internacionales, las antipatías de los climas y otros hechos, hubiera querido destinar el Nuevo Mundo á ser el teatro de la fusion y reconciliacion de las razas, inaugurando así las bases de una nueva civilizacion!

Pero ¿qué civilizacion? Una civilizacion mestiza, es verdad; sorprendente, difícil en su elaboracion, tumultuosa y ruda al comenzar, contradictoria en apariencia, pero destinada á regenerar al mundo, mediante la práctica del principio fundamental del cristianismo: el de la fraternidad! Todo en América facilita esa obra providencial: la novedad del suelo y de las condiciones sociales,

la inmensidad de los elementos de progreso, la promiscuidad maravillosa de todos los climas y de todas las producciones simultáneas y la necesidad absoluta que tienen las sociedades americanas de ser liberales y hospitalarias, so pena, en caso contrario, de estancarse. Si la independencia de esas sociedades no hubiera de producir otro resultado feliz que el de favorecer esa fusion providencial de las razas humanas, y aun de los animales domesticables, eso nos bastaria para que la civilizacion tuviese el derecho de regocijarse con la emancipacion americana y el deber de estimularla y sostenerla.

Y en esto de fusiones hay que notar un contraste que por sí solo manifiesta cuánto ha servido á la civilizacion la independencia de los pueblos hispano-americanos. Antes de 1810 eran muy poco numerosos los españoles que se establecian definitivamente en América: iban como empleados ó especuladores, cumplian su período ó hacian fortuna y regresaban á la madre patria. Hoy sucede lo contrario: españoles, ingleses, franceses, alemanes, italianos &c. van á Hispano-América, á veces sin ánimo de establecerse allí; y como las instituciones son generalmente liberales y hospitalarias, el europeo reconoce que allí puede tener una nueva patria, gozando de plenas libertades, con derechos iguales, mejor considerado y con una posicion social mucho menos oscura y subalterna y mucho mas afortunada que la que tenia en Europa. El resultado es que el europeo se fija en Hispano-América, se casa con una criolla, entra del todo en la gran familia americana y concurre á la formacion de una blanda raza, mestiza pero caucásica, en la cual se alia el sentimiento heroico y el vigor del hispano-americano, con el genio positivista, individualista, emprendedor y tenaz del anglo-sajon, del alemán, del holandés, del suizo &c.

Suponiendo que los cruzamientos que producen zambos, mulatos ó indo-españoles fuesen un mal,—que no lo son en manera alguna, sino un gran bien al contrario,—en todo caso debe esperarse un porvenir dichoso en América, preparado por el cruzamiento de las razas blancas. Podríamos citar innumerables ejemplos personales de superiores tipos que en Hispano-América van resultando de la fusion, que nuestra democracia facilita, entre el gran elemento blanco de ese continente y los inmigrantes, extranjeros ó naturalizados que proceden de Inglaterra, Francia, Alemania, Italia y otras comarcas europeas.

Como se vé, la materia es digna de vastos estudios y se presta á consideraciones de suma importancia social, tan originales como útiles. Sin embargo, nosotros no podemos penetrar en ese vasto campo. Carecemos de los conocimientos anatómicos, fisiológicos, lingüísticos y arqueológicos que son necesarios para emprender con provecho la inmensa investigacion á que convidan los caracteres de las razas y castas mestizas de América. Y aunque no tuviésemos tamaño inconveniente, la materia no podria ser tratada con ligereza en simples artículos de periódico. Pero esto no obsta para que apelando á nuestra memoria y aprovechando las nociones que algunas lecturas y nuestra observacion personal nos ha procurado, ensayemos indicar someramente los caracteres prominentes de las castas hispano-americanas, la coexistencia de las zonas etnográficas [fenómeno de sumo interés] y los efectos

de su jun-  
social y  
Para e  
natal, y  
mitado, y  
tamente  
América,  
y la top  
efecto.  
triple ci  
te en la  
merosas  
lá, mas  
menso l  
facilita e  
estrang  
eminente  
Granadi  
Estado  
razas.  
Hallar  
torial, el  
mismo d  
do por t  
ras, supl  
taciones  
vacion y  
valen, co  
variacion  
Europa.  
profundo  
(mas 6 n  
brisas);  
nen todo  
primaver  
goza de  
peratura  
norte de  
cimas, e  
dos, rein  
frio inso  
nos euro  
Las pr  
agricult  
mente la  
elevacion  
en los m  
aunque r  
rica, así  
flora de  
pues, qu  
las razas  
subsiste  
peratura  
medrar,  
capaz el  
mano de  
mente d  
posicion  
termóm  
da indiv  
conviene  
contrán  
riqueza  
escalona  
los And  
Todas  
nen allí  
compara  
Y nada  
triple de  
racteres  
se deriva  
zas,—un  
modifica  
que vive  
cruzami  
los dive  
do de lo

de progreso, de todos los elementos simultáneos en las sociales y hospitalarias, de estancos, de sociedades, de resultados, de provisiones, de un de los antepasados, de un derecho de re- americana y neralia.

que notar un difesta, cuánto independencia nos. Antes de los españo- titivamente en ó especula- acian fortuna. Hoy sucede es, franceses, spano-Améri- cerse allí; y neralmente li- peo reconoce va patria, go- con derechos con una posi- ra y subalter- e la que tenía ue el europeo casa con una gran familia nacion de una ucósica, en la tróico y el vi- el genio po- dedor y tenaz del holandés,

ntos que pro- spanoles fue- manera algu- rio—en todo r dichos en zamiento de ar innume- superiores ti- an resultando gracia facili- lanco de ese strangeros ó Inglaterra, otras comar-

na de vastos eraciones de ginales como no podemos Carecemos os, fisiológi- que son ne- provecho la convidan los mestizas de mos tamaño ría ser tra- artículos de para qué provechando as y nuestra urado, ensa- caracteres no-américa- s etnográf- y los efecio-

de su juxtaposición, respecto de la condición social y política de nuestras repúblicas.

Para esto nos limitaremos á nuestro país natal, ya por no perdernos en un campo limitado, ya porque la Nueva Granada es justamente el Estado mas típico de Hispano-América, tanto en lo relativo á la geografía y la topografía como á la etnografía. En efecto, el territorio neo-granadino tiene la triple circunstancia de hallarse íntegramente en la zona tórrida, estar surcado por numerosas cordilleras que dan á su topografía la mas prodigiosa variedad, y tener un inmenso litoral sobre los dos océanos, lo que facilita el acceso de todas las inmigraciones extranjeras. Además, por sus instituciones eminentemente liberales, la Confederación Granadina se presta mas que ningun otro Estado americano á la fusión de todas las razas.

Hallándose á los dos lados de la línea ecuatorial, el territorio granadino carece por lo mismo de estaciones. Pero estando surcado por tan enormes y complicadas cordilleras, suple admirablemente la ausencia de estaciones con las infinitas diferencias de elevación y exposición de los lugares, que equivalen, con indisputable ventaja, á todas las variaciones que la latitud puede producir en Europa. Así, en las costas y los valles profundos se vive perpetuamente en verano (mas ó menos suavizado por las lluvias y las brisas); en las faldas de las montañas se tienen todos los grados que median entre la primavera y el verano; en las altiplanicies se goza de una primavera eterna ó de una temperatura análoga á la del fin de Marzo en el norte de Europa; y en las mas encubiertas cimas, en la region de los páramos y nevados, reinan eternamente los huracanes y el frío insoportable de los mas rudos inviernos europeos.

Las producciones de la naturaleza y de la agricultura y la ganadería, siguen forzosamente la ley que les imponen los grados de elevación y exposición. El territorio svizo, en los meses de verano, ofrece una idea, aunque muy deficiente, de la escala climática, así como de la geología, la fauna y la flora de nuestro país. Se comprenderá, pues, que allí viven simultáneamente todas las razas y las mas diversas organizaciones, subsisten todos los grados posibles de temperatura, y medran conjuntamente ó pueden medrar, todas las producciones de que es capaz el suelo de nuestro planeta. El fenómeno de la simultaneidad resulta exclusivamente de las formas orográficas de la composición geológica; de manera que, con el termómetro y el barómetro en la mano, cada individuo puede escoger el clima que le conviene y la produccion que necesita, encontrándose las capas de la sociedad, de la riqueza y de los medios de la alimentación escalonadas en los inmensos anfiteatros de los Andes.

Todas las razas, pues, lo repetimos, tienen allí cabida y pueden ser observadas y comparadas en su desarrollo físico y moral. Y nada es mas curioso que el fenómeno múltiple de las combinaciones de tipos, caracteres morales, tendencias y aptitudes que se derivan de la coexistencia de tantas razas,—unas enteramente puras, pero algo modificadas por las influencias del medio en que viven, otras relacionadas entre sí por cruzamientos mas ó menos intensos. Entre los diversos tipos granadinos (prescindiendo de los puros europeos) escogeremos como

los mas notables los del *criollo* Bogotano, el Antioqueño blanco, el indio *Pastuso*, el indio de la Cordillera Oriental, el *mulato* de las costas ó del bajo Magdalena, el *Llanero* de la hoya del Orinoco y el *Zambo* batelero llamado en el país *boqa*. Cada uno de esos tipos es la representación de un cruzamiento, ó de una raza ó de una modificación producida por la acción del medio físico y social.

Es en las ciudades de las altiplanicies, tales como Bogotá, Popayan y Tunja, y particularmente en la primera, donde se encuentra en toda su pureza y con su mayor energía de rasgos, cualidades y defectos, la raza del *criollo* puro, es decir del hijo de español que conserva su sangre sin infusión de otra raza. Contraigámonos al Bogotano, llamado en otro tiempo *Santafesino*; descendiente de inmigraciones castellanas, andaluzas, valencianas, &c. En ese tipo todo es discordante ó contradictorio (en apariencia quizás) revelando la lucha entre el viejo elemento español y la sociedad democrática. Por punto general, el Bogotano es, en cuanto á su tipo, notablemente bello y distinguido. La talla es robusta y (aunque bastante rotunda y algo blanca de carnación en la muger), la coloración vivamente sonrosada, la tez blanca, fina y trasparente; la cabellera abundante pero poco resistente á la calvicie y de tinta negra por lo comun, el ojo expresivo, el mismo tiempo que afable y burlesco, la nariz bien perfilada, la barba espesa y negra, el pié pequeño, el andar fácil y elegante, la voz suave y de fino timbre; la expresión general placida, cordial y franca; en una palabra, un tipo hermoso, particularmente en la muger, y muy simpático.

El Bogotano tiene adoración por la música, las fiestas públicas de todo género, la danza y los paseos ecuestres, y manifiesta disposiciones muy felices para casi todos los géneros de estudio, de artes y labores. Si las mugeres tienen suma habilidad para bordados y trabajos de mano, los hombres se hacen notar por su aptitud para la poesía y la pintura, las ciencias morales y políticas y los idiomas extranjeros. Pero en lo general tienen poca afición á las matemáticas, á las ciencias experimentales y otras materias que exigen mucha contracción del órgano del cálculo y pacientes investigaciones. Es en Bogotá donde el espíritu aristocrático tiene mas resistencia. Las mas antiguas familias tienen todavía fé en la *sangre azul*, y aunque la democracia y el tiempo han modificado las costumbres, esas familias, llamadas en el país *razales*, procuran siempre mantener cierto *rango* aristocrático.

Pero esas ideas no llegan nunca á la exageración. Así el matrimonio es puramente una cuestión de amor y de educación entre gentes homogeneas y jamas el dinero ni las diferencias de opinion política determinan la suerte de los enlaces. El Bogotano es muy puntilloso en las cuestiones de honor y aun de amor propio; vanidoso hasta el punto de creerse en algunas cosas un modelo; amigo de la ostentación y del lujo; hospitalario y generoso en sus relaciones privadas; un poco egoísta en los negocios públicos; inquieto y hacedizo en lo que personalmente le interesa, pero indolente como ciudadano; prodigiosamente novelero, y sin embargo, difícilmente accesible á las innovaciones prácticas; muy apegado á las tradiciones religiosas y los espectáculos artísticos del culto, particularmente las mugeres; aficionadísimo á novelas y periódicos; burlesco, epi-

gramático y amigo de crónicas mas ó menos escabrosas; curioso y siempre dado á las discusiones, disputas y mociones de la política; sumamente benévolo con el estragero poco formal en sus tareas y compromisos; pero leal, honradote y bien inclinado.

(Continuará.)

José M. Samper.

Londres, Marzo 30 de 1861.

## MOVIMIENTO MARITIMO.

### PUERTO DE LA LIBERTAD.

Movimiento de buques en este puerto.

#### Entradas.

Mayo 9.—Vapor norte-americano *Columbus*, de 446 toneladas, su capitán J. W. Ludwig y 37 hombres de tripulación, procedente de la Unión con 14 horas de viaje; su cargamento mercaderías y 4 pasajeros.

Mayo 13.—Vapor norte-americano *Columbus*, de 446 toneladas, su capitán J. W. Ludwig y 37 hombres de tripulación, procedente de Acajutla con 3 horas de viaje; su cargamento ocho cajas caldos.

Mayo 22.—Vapor norte-americano *Guatemala*, de 1,200 toneladas, su capitán John M. Dow y 45 hombres de tripulación, procedente de la Unión con 12 horas de viaje; su cargamento mercaderías y 2 pasajeros.

Mayo 28.—Vapor norte-americano *Guatemala*, de 1,200 toneladas, su capitán John M. Dow y 45 hombres de tripulación, procedente de Acajutla con 3 horas de viaje y 6 pasajeros.

#### Salidas.

Mayo 9.—Vapor norte-americano *Columbus*, su capitán J. W. Ludwig con destino á Acajutla estuvo 3 horas.

Mayo 13.—Vapor norte-americano *Columbus*, su capitán J. W. Ludwig, con destino á la Unión; su cargamento una caja tabacos: estuvo 8 horas.

Mayo 22.—Vapor norte-americano *Guatemala*, su capitán John M. Dow, con destino á Acajutla; su cargamento 2 sacos café: estuvo 6 horas.

Mayo 29.—Vapor norte-americano *Guatemala*, su capitán John M. Dow con destino á la Unión; su cargamento tabaco y 18 pasajeros: estuvo 18 horas.

Comandancia del puerto de la Libertad, Mayo 31 de 1861.

Manuel Cañas.

Lista de los pasajeros traidos por el vapor de hélice norte-americano *Columbus*, su capitán J. W. Ludwig, procedente de Panamá y puertos intermedios.



## PROCEDENCIA.

G. B. Borsino... 1ª clase... Panamá.  
Francisco Roger... id... La Union.  
Libertad, Junio 8 de 1861.  
Manuel Cañas.

## PUERTO DE ACAJUTLA.

Resumen de los artículos del país esportados por este puerto en el vapor norte-americano *Guatemala*, con expresion de su contenido, destinos, aforos y valores.

*Para San José de Guatemala.*  
2 cajas reembarcadas.....  
1 bulto con una docena petates,  
á 6 pesos docena.....\$.....6.  
*Para Punta-Arenas.*  
1 bulto con 4 libras bálsamo, á  
75 centavos libra.....3.  
*Para Valparaíso.*  
2 sacos café con 115 libras cada uno, á 10 pesos quintal.....11.50  
1 bulto muestras palo mora.....  
*Para Panamá.*  
16 botes bálsamo con 1280 libras en todo, á 75 centavos libra.....960.  
170 farditos azúcar con 124 quintales, á 6 pesos quintal.....747.  
*Para Londres.*  
30 sacos brozas minerales de 6 arrobas cada uno, á 40 pesos quintal.....1,800.  
5 zurronez añil de 150 libras cada uno, á 1 peso libra.....750.  
1 bulto muestras palo mora.....  
*Para Nueva York.*  
430 cueros de res con 86 quintales, 10 pesos quintal.....860.  
*Para Lima.*  
1 tercio cacao con 150 libras, á 50 centavos libra.....75.  
660 bultos.

Suma \$ 5,212.50

Aduana marítima de Acajutla, Junio 2 de 1861.

M. Mencía.

## PUERTO DE LA UNION.

Resumen de los frutos del país embarcados en el vapor norte-americano *Guatemala*, con expresion de sus clases, destinos y valores.

*Para Punta-Arenas.*  
2 bultas ropa de lana con el principal de.....\$.....300  
*Para Panamá.*  
3 fardos cueros de venado con peso en todo de 300 libras, á 20 pesos quintal.....60  
5 bultos conteniendo en todo 40.512 docenas rebozos de hilo y seda con el principal de.....1,200  
*Para Inglaterra.*  
24 fardos hule conteniendo en todos 4,143 libras, con el principal de.....1,087  
10 zurronez añil con 150 libras cada uno, á 1 peso libra.....1,500  
3 cajas con 514 marcos plata bruta procedente de la República de Honduras, con principal de.....4,702  
*Para Liverpool.*  
3 cajas con 600 marcos plata bruta procedente de Honduras, á 9 pesos marco.....5,400  
6 cajas con 34,000 puros en todo,

de Copan, á 6 pesos millar.....204.  
7 zurronez brozas minerales con 6 arrobas cada uno, á 50 pesos zurronez.....350  
63 bultos.

Suma \$14,753

Aduana marítima de la Union, Junio 3 de 1861.

J. María Cacho.

## AVISOS.



**POR AUTO** del juzgado de 1ª instancia de este Departamento, fecha cuatro del corriente, se ha señalado el jueves trece del que rige para el remate, en venta voluntaria, de la casa de la Señora Juana Lara, ubicada en el barrio de Santa Lucia de esta Ciudad y valuada en **trececientos diez y nueve pesos**. El que quisiere hacer postura ocurra, y se le admitirá siendo conforme á derecho.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 7 de 1861.

2v. Doroteo José de Arriola.

**El Sr. Lic. Don Adolfo Zúñiga**, abre en la Ciudad de San Vicente su estudio de Abogado.

San Salvador, Mayo 23 de 1861.

5v.

## EL ESPAÑOL DE AMBOS MUNDOS.

Este periódico, que se publica en Londres por literatos de conocida nombradía, en un lenguaje hermoso, claro y correcto, reúne á la generalidad de las materias de que se ocupa, una esmerada escrupulosidad en la eleccion de todos sus artículos. Escrito por plumas muy diestras, y colocada la redaccion en el centro de las comunicaciones; se empeña en acumular las noticias, de mayor importancia, de todas las partes del mundo, y resaltan en ellas la imparcialidad, el buen juicio y el criterio mas ejercitado.

Además de que, en las ocho grandes páginas que contiene cada número del citado periódico, se trata de las noticias mas interesantes sobre política, comercio, literatura, nuevos descubrimientos &c., el químico, el juriconsulto y el médico, encuentran en sus columnas asuntos dignos de su atencion, matizados con anécdotas que amenizan su lectura. La redaccion no se ha olvidado que el principal objeto de sus tareas es, sostener los derechos de la raza Hispano-Americana; y analizando con profundo conocimiento del pasado, las causas que han influido en el actual modo de ser de la gran familia Americana procura con una constancia previsor, mejorar la condicion de las Repúblicas del continente.

Esta publicacion es semanal; pero la edicion del Pacífico sale á luz cada quincena, y reasume el contenido de los dos números; con mas, las últimas noticias que alcanzan hasta cuatro horas antes de la salida de los vapores que vienen á Colón.

## La suscripcion, vale ocho pesos al año adelantados.

Los puntos de suscripcion son los siguientes: En la Capital de la República á cargo del Sr. Don Joaquin Gomár.

Nueva San Salvador.....Sr. D. Santiago Vilanova.  
San Vicente.....D. José Dolores Molina.  
San Miguel.....D. Antonio Blanco.  
La Unión.....D. José María Cacho.  
Cojutepeque.....D. Gerónimo Mineros.  
Zacatecoluca, el General Sr. Don Rafael Osorio.  
Sensuntepeque.....Sr. D. Juan Antonio Fuentes.  
Hobasco.....Lic. D. Domingo López.  
Suchitoto.....Lic. D. Gregorio Avalos.  
Chalatenango.....Lic. D. Horacio Parker.  
Santa Ana.....Lic. D. Anastasio Rodríguez.  
Sonsonate.....Lic. D. Vicente Romero.

La Agencia general, en este puerto, á cargo del que suscribe.

Libertad, Junio 4 de 1861.

5.—v.

Francisco Portal.

## A Don Cornelio Save.

Uno de los herederos legítimos del finado Don L. Beltran Save, Don Cornelio Save, se halla fuera de los Estados de Centro-América desde el año de 1857; y se le avisa por el presente, vuelva á la casa paterna á fin de representar sus derechos en la testamentaria, y recibir la parte que justamente le toca en los bienes que dejó su difunto padre.

Sonsonate, Febrero 20, 1861.

6v.

## UNGÜENTO Y PILDORAS

HOLLOWAY.

Los viajeros y sobre todo los navegantes en climas meridionales, deben proveer siempre de estos dos agentes curativos, que combinan en sí todos los efectos sanitarios de las drogas recomendadas en la Farmacopea práctica.

*El Ungüento y las Píldoras Holloway* son los embajadores de la salud en las naciones civilizadas y en las salvajes. Lo único que necesitan es ser ensayados para ser inmediatamente aceptados, como los mas poderosos agentes contra todos los desórdenes del sistema tanto internos como externos.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL,  
San Salvador, 29 de marzo de 1910.

PARTE NO  
Regres  
Miguel...  
INTERIO  
EXTERIO  
Estados  
España.  
Noticia  
REFROD  
revolucion  
de las rep  
MOVIMIE  
la Libert  
AVISOS.

PAR  
LA

Sa

En e  
la "Gac  
que su  
una not  
rencias  
de este  
verdad  
consiste  
el traba  
de los p  
de que  
manera  
zado á l  
Pilatos,  
sepultac  
En la  
dice:

hemos s  
nes de  
dos, se p  
tepeque  
habiend  
Toro co  
los revo  
cion bas  
acogiém  
pueblo  
ca; mas  
tenango  
y consec  
este Go  
cado, lo  
centrars  
tentativ  
A este  
dactor l  
palabra:  
zarre, &  
Contin

Al mand  
contento

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 15 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 78.

## INDICE.

|   | Pág. | Col. |
|---|------|------|
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: editorial  | 1    | 1    |
| Regreso de S. E. el Presidente, de San Miguel   | 2    | 1    |
| INTERIOR.—Juzgado general de hacienda   | 2    |      |
| EXTERIOR.—Panamá  | 4    | 1    |
| Estados-Unidos  | 4    | 1    |
| España  | 4    | 3    |
| Noticias varias   | 6    | 3    |
| PRODUCCIONES.—Reflexiones sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas | 7    | 1    |
| MOVIMIENTO MARÍTIMO.—De Acajutla y la Libertad  | 8    | 2    |
| AVISOS  | 8    | 3    |

## PARTE NO OFICIAL.

### LA GACETA.

San Salvador, Junio 15 de 1861.

En el número 20, tomo 4º de la "Gaceta de Honduras," vemos que su *Redactor* afecta encontrar una notable variedad en las referencias concernientes á los sucesos de este Estado (Honduras). La verdad que encuentra el *Redactor*, consiste en que no se ha tomado el trabajo de leer, sino una parte de los períodos. Se deduce ésto de que los publica mutilados á la manera de aquel que ha comenzado á leer el *credo* así: "Poncio Pilatos, fué crucificado, muerto y sepultado &c."

En la Gaceta de 8 de Mayo se dice:

"Posteriormente hemos sabido, que por instigaciones de algunos clérigos emigrados, se pronunció la Villa de Ocotepeque contra el Gobierno, y que habiendo éste enviado al General Toro con 40 ó 50 hombres contra los revoltosos, esta sola demostracion bastó para ponerlos en fuga, acogiéndose, para reforzarse, al pueblo de Citalá en esta República; mas el Gobernador de Chalatenango, sabedor de lo ocurrido, y consecuente á las órdenes que este Gobierno le habia comunicado, los hizo disolverse ó concentrarse, para impedirles nuevas tentativas de agresion."

A este párrafo le mutila el *Redactor* la última mitad desde la palabra: "acogiéndose para reforzarse, &c."

Continúa la Gaceta del 8:

"Las otras partidas que, al mando de diversos clérigos descontentos, obraban en los depar-

tamentos de Choluteca y Gracias, tambien huyeron al anuncio de aproximarse las fuerzas del Gobierno, asilándose en las fronteras de los departamentos de San Vicente y San Miguel, cuyos Gobernadores han procedido con los fugitivos, como lo hizo el Gobernador de Chalatenango."

En este párrafo el *Redactor*, omite desde la palabra: "asilándose, hasta el fin."

Eso de truncar los conceptos ¿será malicia ó ligereza? No lo sabemos; pero sí afirmamos que si cuando se internaban los disidentes de Honduras al territorio salvadoreño se les hubiese dejado girar en él libremente, hasta ahora estarian acometiendo é inquietando á los pueblos fronterizos de la República vecina, y las fuerzas de su Gobierno se estarian todavia fatigando inútilmente. Se evitó esto por los empleados del Salvador: ellos pues fueron los principales agentes de la pacificacion de Honduras: los Alcaldes de los pueblos del Salvador hicieron mas que los Generales de Honduras.

El *Redactor* tambien omitió al último párrafo del editorial de nuestra desdichada Gaceta de 11 de Mayo, una buena parte. Dice así:

"Concluimos asegurando que no se carece por acá de soldados, de armas, ni dinero: que con esos elementos que se hubiesen suministrado á los descontentos de Honduras hubieran penetrado hasta Comayagua; y que si nos hemos ocupado de esta materia, ha sido solo para desvanecer la impresion que pudiera producir en ciertos espíritus la inculpacion al Salvador de los agentes de Honduras, y no por suscitar polémicas, que desde luego protestamos no sostendremos, versándose como está visto este artículo en materia de suyo tan ingrata y miserable."

Leídos íntegros nuestros artículos mencionados, nada tienen de contradictorio. Lo único que con razon se nos puede echar en cara, es que hayamos dado esta explicacion despues de haber pro-

testado no sostener polémicas sobre la materia. Mas ya que hasta cierto punto hemos quebrantado nuestro propósito; rectificaremos nuestros juicios. En consecuencia diremos, que el restablecimiento del orden en Honduras, se debe sin duda al Coronel Pineda que concurrió á auxiliar á los vecinos de dicha villa [Guarita,] logró aprehender [sin pelea se entiende] á seis de los reputados como facciosos de los cuales hizo pasar á tres por las armas en virtud de encontrarlos culpables, no habiendo hecho lo propio con los otros por haber averiguado que se hallaban inocentes;" [1] y no poco se debe aquel resultado tambien al jefe expedicionario de la frontera del Sur, Don Manuel Cáceres, que ejecutó la heroica y portentosa proeza de dar en Langue, yendo de retirada, quinientos palos al Alcalde de Guascoran é igual cantidad al Comandante del mismo punto, por principio, segun dice, de castigo de su traicion, que consistió en haber dado un parte calificado de inexacto, de la posicion del enemigo, á lo que Cáceres atribuyó su retirada, como él la llama. ¿Por qué escribir la voz derrota? Eso es de mal gusto: es grosero.

Todo aquello de Tiers, Bonaparte, Rusia, no lo comprendemos. Somos tan pequeños!... Esas cosas colosales no tienen aplicacion en nuestras microscópicas Repúblicas. Apenas alcanzamos á concebir analogias entre lo que los rusos ejecutan actualmente en Varsovia y en toda la Polonia, con las fusilaciones sin formacion de causa ejecutadas por el coronel Pineda en los reputados como facciosos, y con las palizas á los Comandantes y á los Alcaldes, dadas por Cáceres.

Lo del 2 de Junio, no teniendo un como Tiers, que escriba la historia de nuestras como revoluciones, no sabemos á qué alude. Lo de la Arada sí. Allí iban, segun recordamos, 12 Generales, y de ellos solo el General Cabañas peleó y se cubrió de gloria.

[1] "Gaceta de Honduras" de 30 de Abril último.

**Regreso de S. E. el Presidente, de San Miguel.**

El 7 del corriente salieron de San Miguel el Excmo. Sr. Presidente de la República Capitán General Don Gerardo Barrios y su amabilísima Señora, acompañados de lo mas selecto de la población y de una parte numerosa del vecindario. Mientras permaneció S. E. en aquella Ciudad, recibió continuos festejos y demostraciones inequívocas del vecindario, de su adhesión y simpatías. Corridos de toros, espectáculos públicos diferentes, simulacros militares, y dos suntuosos bailes de lo mas concurrido y animado que ha habido en aquella rica y civilizada población.

Pasó S. E. sucesivamente á la hacienda de su familia "El Espíritu" y despues á la suya propia de "Umaña". En seguida se

encaminó el 11 á San Vicente, donde habia anunciado llegaría el 12; y no obstante haber anticipado su arribo, sabido este por los vicentinos tres cuartos de hora antes de efectuarse, improvisaron vistosos y elegantes arcos en toda la calle de la entrada: las casas fueron adornadas con banderas y cortinas, y muchísimas personas salieron á encontrarle llenas de regocijo. En seguidas le festejó el vecindario de diferentes maneras, deteniéndole hasta el 14 que salió para Cojutepeque, cuya Ciudad mandó antes una comision de personas notables á felicitarle á San Vicente, y á recabar la promesa de que se detendría allá uno ó dos dias. El recibimiento que Cojutepeque le hizo, ha sido magnífico. No bajaron de mil personas las que salieron montadas á encontrarle. La muchedumbre de á pié fué innumerable. A la vista de S. E. y de su digna Señora, esta-

lló el entusiasmo mas estrepitoso y espontáneo. Bailes, banquetes & estan allí preparados, de suerte que no es posible llegue á esta Capital el Excmo. Sr. Presidente, antes del 17.

Si nos complacemos en consignar estos hechos aquí, no es solamente porque ellos testifican los sentimientos que ha sabido grangearse con sus desvelos, tino y patriotismo el ilustre Presidente Capitán General Barrios; sino tambien porque demuestran que el pueblo Salvadoreño en su totalidad, discierne perfectamente quién le hace bien y sabe acreditar su gratitud, su respeto y su amor entusiasta y exaltado.

Dentro de breve noticiaremos la recepcion que haga el vecindario de esta Capital, al Gefe Supremo que durante cincuenta dias ha estado ausente de ella y cuya presencia tanto la satisface y enorgullece.

**INTERIOR.****Juzgado general de Hacienda.**

*Estado de los ingresos que en dinero y certificaciones de abono se han hecho en la Tesorería general y administraciones de rentas por cobranzas del Juzgado general de Hacienda desde el veintiocho de Setiembre del año próximo pasado hasta el seis del actual.*

|  | DINERO.                  | BONOS.                  |
|--|--------------------------|-------------------------|
| Enterados en la administracion de rentas de Sensuntepeque en veintiocho de Setiembre último, 96\$ en dinero por 120 en bonos que adeudaba el asentista de aguardiente de San Isidro, Jerónimo Sanchez.....   | \$ 96.                   |                         |
| Enterados por D. Mariano Leiba como apoderado de D. Francisco Portillo, en la Tesorería general el 23 de Abril último, 170\$ 37c. 4/8 en efectivo por igual suma á que ascendió la moderada composicion de 13 caballerías $\frac{1}{2}$ y 937 varas cuadradas de que se compone el terreno llamado San José las Flores.... | \$ 170. 37 $\frac{4}{8}$ |                         |
| Enterados por D. Pedro Mugica en la administracion de rentas de San Miguel, 200\$ á buena cuenta de 290 que importa la alcabala de la compra de la hacienda Nueva, y se está ejecutando por los noventa restantes.....   | \$ 200.                  |                         |
| Enterados en la aduana marítima de la Union en 21 de Abril último, 282\$ 50c. á que fué condenado á pagar D. Agustin Fajardo por valor de unos efectos que se le decomisaron.....  | \$ 282. 50               |                         |
| Enterados por D. Cruz Lozano en la Tesorería general de la República, 407\$ 75c. $\frac{1}{2}$ en dinero, correspondiente al 8 por ciento de introduccion de efectos extranjeros por la Union.....   | \$ 407. 75 $\frac{1}{2}$ |                         |
| Enterados por D. Antonio Liévano en la administracion general de pólvora, 259\$ 62c. en que resultó alcanzado como tercenista de esta Ciudad.....  | \$ 259. 62               |                         |
| Enterados en la administracion de Ahuachapan en 29 de Enero último, 550\$ 39c. 6/8 por el Sr. Manuel Aguirre como fiador del asentista de Apaneca D. Mariano Barreno.....  | \$ — —                   | 550 39 $\frac{6}{8}$    |
| Enterados por la Municipalidad del pueblo de Talpa en la Tesorería general el 25 de Abril último, 572\$ 56c. 2/8 por igual valor á que ascendió la moderada composicion de nueve caballerías $\frac{1}{2}$ y 24,347 varas cuadradas del terreno Chagüite y Camalotal.....  | \$ — —                   | 572. 56 $\frac{2}{8}$   |
| Enterados 50\$ en la administracion de rentas de Ahuachapan en 26 de Febrero último por el Sr. Jacinto Salazar como rematario del patio de gallos de Atiquizaya.....   | \$ — —                   | 50.                     |
| Enterados por el Sr. Mariano Barreno, asentista de Tacuba en la administracion de Ahuachapan, 200\$ en bonos á buena cuenta de 420 y 75c. que adeuda, quedando por pagar un resto de 220\$ 75c.....  | \$ — —                   | 200.                    |
| En la ejecucion seguida contra el Sr. Juan Choto por 170\$ 75c. en dinero y 825\$ 6c. en bonos por los arrendamientos de los estanquillos de los Tepesontes, enteró 110\$ en dinero y por el resto le concedió espera el Supremo Gobierno, de un año bajo la fianza del Lic. D. Francisco Dueñas.....                      | \$ 170. 75               | 825. 6                  |
| Enterados en la administracion de rentas de Tejutla, 132\$ en bonos que los Señores Santiago Nuila y Manuel Gomez adeudaban por arrendamientos de los estanquillos de aquel distrito.....  | \$ — —                   | 132.                    |
| Enterados en la aduana marítima de Acajutla el 24 de Abril anterior por Don Pedro Alvergue, 1,915\$ 64c. 4/8 en créditos por introduccion de mercaderías.\$  | \$ — —                   | 1,915. 64 $\frac{4}{8}$ |



|   | DINERO.                  | BONOS.                  |
|---|--------------------------|-------------------------|
| Enterados en la administracion de rentas de Ahuachapan en 17 de Diciembre último, 252\$ 50c. á cuenta de 260 que adeuda el Sr. Manuel Aguirre, asentista de dicha villa.....  | \$ — —                   | 252. 50                 |
| Enterados en la aduana marítima de la Union por Don Cruz Lozano en 3 de Marzo último, 611\$ 73c. 4/8 en créditos por introducción de mercaderías.....   | \$ — —                   | 611. 73 $\frac{1}{2}$   |
| En la ejecucion seguida para cobrar del ex-administrador de Sensuntepeque Don Manuel Mendez, 573\$ 1c. en dinero y 100\$ en bonos por resultas de sus cuentas, habiéndose concedido á su fiador Don Juan Antonio Fuentes seis meses de espera por acuerdo de 2 de Enero anterior..... | \$ 573. 1                | 100.                    |
| Enterados en 8 de Julio del año pasado por Don Daniel Castellanos, 70\$ á buena cuenta de 86 que adeudaba, segun aviso del administrador, como asentista de Apopa.....  | \$ 70.                   |                         |
| Enterados en 4 de Febrero último en la administracion de Cojutepeque, 200\$ en bonos que adeudaba el asentista de Santo Domingo, Joaquin Gutierrez.....   | \$ — —                   | 200.                    |
| Enterados en la administracion de Rentas de Tejutla en Diciembre último, 1,280\$ 12c. en bonos que adeudaba el Sr. José Murcia como asentista de Aquel distrito.....  | \$ — —                   | 1,280. 12               |
| Enterados en la aduana Acajutla en Noviembre último, 193\$ 6c. $\frac{3}{4}$ en dinero y 289\$ 59c. 4/8 en créditos que D. Luis B. Save adeudaba por introduccion de mercaderías extranjeras.....   | \$ 193. 6 $\frac{3}{4}$  | 289. 59 $\frac{1}{2}$   |
| Enterados 36\$ en créditos que el asentista de Ataco adeudaba á la administracion de Ahuachapan, en Diciembre último.....   | \$ — —                   | 36.                     |
| Enterados en la Tesorería general, 1,200\$ á buena cuenta de 1,980\$ 19c. que el ex-administrador de rentas de Ahuachapan adeudaba, habiéndose dictado auto de solvendo contra el fiador por el resto.....  | \$ 1,200.                |                         |
| Enterados por D. Tomas Ayala en la administracion de esta Ciudad, como asentista del estanquillo número 4º de esta Ciudad 332\$ á buena cuenta de 387 que adeuda en dinero.....   | \$ 332.                  |                         |
| Enterados en la aduana marítima de Acajutla por los Señores D. José y Rafael Campo, 361\$ 87c. $\frac{3}{4}$ en créditos, con fecha 23 de Abril anterior, por introduccion de mercaderías.....  | \$ — —                   | 361. 87 $\frac{3}{4}$   |
| Enterados por los Señores Drivon y compañía en la misma aduana con fecha 18 de Abril último, 494\$ 14c. 4/8 en créditos por introduccion de mercaderías.....  | \$ — —                   | 494. 14 $\frac{1}{2}$   |
| Enterados en la administracion de Ahuachapan por el Sr. Pablo Lemus, asentista de San Pedro Pustla, 78\$ en créditos.....   | \$ — —                   | 78.                     |
| Enterados por D. Fernando Olivan, en la Tesorería general, en Julio y Noviembre anteriores por introduccion de mercaderías, 525\$ 12c. 6/8 en dinero y 656\$ 40c. $\frac{3}{4}$ en créditos.....  | \$ 525. 12 $\frac{3}{4}$ | 656. 40 $\frac{3}{4}$   |
| En las diligencias instruidas contra D. Rufino Martinez por 900\$ en bonos, como asentista de Cojutepeque: concedida espera de seis meses, segun acuerdo de 8 de Abril anterior.....  | \$ — —                   | 900.                    |
| Enterados por D. Mariano Leiba, en la Tesoreria general, 334\$ 62c. 4/8 á nombre de las Señoritas Irisarris y á cuenta de 483 que su hermano D. Atanasio Irisarri como contador pagó por duplicado al Sr. Juan Irinco Turcios.....  | \$ — —                   | 334. 62 $\frac{1}{2}$   |
| Enterados en 23 de Enero último, 10\$ de multa á que fué condenado Juan Mendez por la portacion de un molde falsificar moneda.....  | \$ 10.                   |                         |
| En las diligencias contra D. José Merino por 150\$ dinero, como asentista de Panchimalco, Olocuilta, Cuyultitan, Chinameca y Tapalhuaca: concedida espera por el Supremo Gobierno, por acuerdo de 4 de Diciembre último, para pagar por mensualidades de 25\$.....                    | \$ 150.                  |                         |
| Enterados en la administracion de rentas de Ahuachapam, 133\$ 56c. de bonos en el mes de Enero último, que adeudaba Candelaria López, asentista de Guaymango y Jujutla.....   | \$ — —                   | 133. 56                 |
| Enterados por D. Manuel Mencia administrador y D. Eugenio Oyárun contador vista de la aduana de Acajutla, con fecha 7 del corriente en la Tesorería general, 292\$ 74c. $\frac{1}{2}$ y 168\$ 80c. en bonos que adeudaban á la Hacienda pública.....                                  | \$ 292. 74 $\frac{1}{2}$ | 168. 80                 |
|   | 4,932. 94 $\frac{3}{4}$  | 10,143. 2 $\frac{3}{4}$ |

Del anterior estado aparece que en los ocho meses y dias transcurridos desde fines Setiembre del año pasado hasta esta fecha, han ingresado á la Tesorería general por providencias de este Juzgado, 4,932\$ 94c.  $\frac{3}{4}$  en dinero efectivo y 10,143\$ 2c.  $\frac{3}{4}$  en libramientos de abono general. Total 15,075-94  $\frac{3}{4}$ . Agregándose á esta suma la que aparece en el estado de 12 de Julio del año próximo pasado, resulta que en un año y ocho meses que el infrascrito ha servido el Juzgado de Hacienda, han ingresado por providencias suyas *cuarenta y un mil cinco pesos seis centavos siete octavos*.

Juzgado general de Hacienda del Salvador, San Salvador, Junio 12 de 1861.

Tomas Ayon.

## EXTERIOR.

## PANAMA.

## PATRIOTISMO ISTMEÑO.

Desde la llegada del vapor *Coaway* con procedencia de Cartajena, que tuvo lugar el 5 del que cursa, nos vemos nuevamente envueltos en una constante alarma, originada por la noticia de estar completando en la capital de Bolívar el armamento de la expedición que ha de venir á dar libertad, ó, mejor dicho, á dictar leyes á los pacíficos habitantes de este suelo. Esta agitación causó la reunión del 16; motiva al presente la organización de la milicia, que, lo decimos con dolor, se muestra hoy algo reacia en acudir al llamamiento de la patria amenazada, y es también la causa principal, si no la única, de varios rumores extraños é infundados quizás, que vienen á turbar de cuando en cuando la mal afianzada tranquilidad de nuestra escasa población. Ultimamente se ha dicho que una partida de gente armada, que asciende á 400 hombres, se encuentra en Vique ó sus inmediaciones, dispuestas á atacar la ciudad así que desembarque la expedición de Cartajena; pero bien sea porque no den crédito á este rumor, ó bien por otra causa, todos permanecen en la misma inactividad, y sin que se haga notar entre los mas patriotas un solo hombre capaz de encabezar un movimiento cual la situación lo pide.

Con tales precedentes, tendrá algo de extraña la inmediata victoria de los invasores, si es que llegan? tendrán aquellos tanta razón en creerse cubiertos de gloria despues de obtenido el triunfo, como los istmeños de baldon al ser vencidos sin grandes esfuerzos?

Bella muestra de patriotismo nos están dando los hijos de esta privilegiada sección del Nuevo Mundo.

## ESTADOS-UNIDOS.

En la noche del 19 llegó á Colon el vapor *Northern Light* por el cual tenemos fechas de los Es-

tados Unidos hasta el 11 del corriente mes.

A juzgar por los preparativos guerreros de las dos secciones en que se divide hoy de hecho la República norte-americana, la guerra civil con todos sus horrores no se hará esperar por mucho tiempo en aquel agitado país. Ambas facciones se preparan para la encarnizada lucha con que mutuamente se amenazan, y ambos partidos se refuerzan diariamente con la incorporacion de nuevos individuos que se apresuran á alistarse en sus numerosas filas.

Los disidentes del Sur, por ejemplo, cuentan ya con la cooperación decidida de dos Estados mas que han abrazado su causa, Arkansas y Tennessee, y el Gobierno legítimo de la nación con el patriotismo creciente de sus leales sostenedores, dispuestos á sacrificarlo todo por sostener la unidad á que deben su progreso y respetabilidad. Ningun medio se abandona para llegar al fin que se han propuesto los contendientes, y mucho será que un desenlace imprevisto venga á conjurar los males que amenazan al país, ó á apaliarlos por lo menos.

Si seguir quisiéramos paso á paso las medidas que se adoptan por ambos partidos para hallarse del todo preparados en el infausto momento del ataque, seguro estamos de no poderlo conseguir aunque pudiéramos dedicar al asunto doble espacio del que hoy podemos disponer. Por lo tanto, citaremos solamente aquellos hechos mas prominentes de la década que espiró el 11 del presente.

Aparte de las marchas y contramarchas de las fuerzas beligerantes, movimientos de alta significacion unos, y de absoluta nulidad los otros, todos los sucesos ocurridos no traspasaban la esfera de grandes preparativos. El Gobierno legítimo se aprestaba á concentrar en Cairo (Illinois) un cuerpo respetable con el doble objeto de tener fuerzas que pudieran atender con facilidad á la apertura del rio Mississippi para la navegacion é impedir los movimientos de los seccionistas, y tambien habia empezado á dictar las órdenes conducentes á la ocupacion de Virginia por las milicias. Al mismo tiempo se habia movido una columna federal sobre Bal-

timore, y se proyectaba la toma de Harper's Ferry. Por de contado; la reunion de tropas en Washington continuaba en grande escala.

Por lo que á los rebeldes toca, todo seguia lo mismo. El Congreso revolucionario se habia reunido en Mont-gomery extraordinariamente para tratar de la guerra, y cada Estado de por sí hacia cuanto estaba en su poder para oponerse con la fuerza á la fuerza del gobierno de Washington. La Confederacion del Sur, aseguran algunos periódicos, contaba con recursos para organizar un ejército de 150,000 hombres en un momento, y tenia en el solo Estado de Virginia 40,000 milicianos decididos á hacer frente á las tropas del Gobierno, que, segun datos precisos, tendrá en breve 176,000 hombres á su disposicion.

En la via de los hechos solo se nos dá cuenta de la captura de un buque corsario efectuada por el guarda-costa *Harriet Lane*, en las inmediaciones de Nueva Orleans. La tripulacion del apresado se embarcó en los botes al verse sin esperanzas de salvarse, y logró llegar á tierra con toda felicidad.

El Gobierno continuaba en sus trece de mantener abierta la comunicacion con el Norte por la via de Maryland, para cuyo efecto habia enviado á aquel Estado una fuerza respetable al mando del general Patterson, quien á última fecha se hallaba en el rio Bush, haciendo reconstruir un puente que habian quemado los revolucionarios. Pero mientras el Gobierno da este paso para desembarazarse de los obstáculos que han encontrado sus tropas en Maryland, los revolucionarios del Sur no dejan de excitar al Estado á separarse de la Union federal. Con este objeto, se aseguraba, habíanse fortificado unas colinas situadas en las márgenes de Maryland que baña el Potomac, y 6,000 hombres de Virginia las ocupaban. Al mismo tiempo esperaban 1,000 hombres de Kentucky que deberán obrar con los virginianos. Si esto es cierto, la lucha comenzará en este Estado.

A la par que estos hechos contienen los periódicos recibidos un gran número de proclamas, tanto de revolucionarios como de legi-

timistas  
marse  
muchos  
mos des  
produci  
mócrata  
Massac  
mente  
siempre  
sus mu  
pre la  
tes. Ad  
las pal  
necesar  
ahogar,  
dia, ó a  
habitar  
es nece  
clavos,  
amos, y  
imiten  
que ac  
cion d  
bras in

("Gac  
RELAC  
ESTA  
Repúblic  
Argen

Pero  
obligada  
la necesi  
le toca a  
Como re  
la idea  
identida  
públicas  
que surgen  
política,  
dos part  
teres.

Ya qu  
de que  
Plata [c  
pano-an  
poblacion  
desaten  
la de re  
ahora q  
tensiva  
pañoles  
tados an  
Confia

nencia  
tension,  
encuent  
Prime  
cidos en  
brigan  
Esta v  
cuantos  
confirma  
—Hijos

timistas, que son dignas de tomarse en consideracion. Entre muchos artículos patrióticos vemos descollar uno que ha sido reproducido como tomado del *Demócrata* de Worcester, Estado de Massachusetts, el cual bárbaramente dice: "Baltimore ha sido siempre famosa por la belleza de sus mugeres, y la belleza es siempre la recompensa de los valientes. Adoptemos, pues, por divisa las palabras belleza y botín! Es necesario matar de hambre, ó ahogar, ó degollar sin misericordia, ó ahorcar por traidores, á los habitantes de los Estados del Sur; es necesario que instigados los esclavos, se levanten contra sus amos, y sin perdonar edad ni sexo, imiten las espantosas atrocidades que acompañaron á la insurrección de Santo Domingo." Palabras indignas de un republicano!

## ESPAÑA.

("Gaceta de Guatemala" de 6 de Junio.)

### RELACIONES ENTRE ESPAÑA Y LOS ESTADOS DEL RIO DE LA PLATA.

*República oriental del Uruguay.—República Argentina.*

(Concluye.)

#### IX.

Pero podrá decirse. La España no está obligada á consultar la conveniencia ni aun la necesidad de los Estados americanos: solo le toca atender á su propia conveniencia.—Como respuesta á esta observacion, repetiré la idea que antes he apuntado. Es tal la identidad de intereses entre España y las Repúblicas hispano-americanas, que siempre que surge con alguna de ellas una disidencia política, podemos asegurar que una de las dos partes no comprende su verdadero interés.

Ya queda demostrado que en la cuestion de que se trata, los Estados del Rio de la Plata (como todas las demas Repúblicas hispano-americanas en que sea muy numerosa la poblacion extranjera) no pueden ceder ni desatender la más vital de sus necesidades, la de robustecer la nacionalidad. Veamos ahora qué ganaria la España con hacer extensiva su nacionalidad á los hijos de los españoles que han nacido y residen en los Estados americanos.

Confieso que no encuentro ninguna conveniencia para España en el logro de esta pretension, absolutamente ninguna. Lo que sí encuentro son inconvenientes muy graves.

Primero.—Los hijos de los españoles, nacidos en América, son los que mas amor abrigan en su pecho al suelo en que nacieron. Esta verdad evidente, incuestionable para cuantos conocen la América española, está confirmada por el testimonio de la historia.—Hijos fueron de españoles los mas ardien-

tes iniciadores y sectarios del movimiento de independencia en la América española.—El corazon de los que nacen en América es todo americano, se apega al suelo en que han nacido mucho mas que á la nacionalidad de sus padres.—Sin embargo, es indudable que si los americanos, hijos de españoles, pudieran inscribirse en los registros de las legaciones y consulados de S. M. acudirían á verificarlo; porque esa inscripcion les salvaria de las penalidades y peligros del servicio de las armas, y les proporcionaria una proteccion respetable el dia en que el partido político á que perteneciesen fuese vencido.

¿Y cuál seria la consecuencia de esto? Imponer al gobierno español el inmenso gravamen de proteger á millares de individuos que han nacido lejos de España, que nunca se proponen pisar el suelo español, que no contribuyen con su sangre ni con su hacienda á la defensa ni al sostenimiento de la nacion española, y que solo acudirán á guarecerse bajo su bandera para que el gobierno español, considerándolos como españoles, los protegiese de los conflictos que como americanos se atraerian. ¿Puede ser esto nunca conveniente para España? ¿Puede haber ni conveniencia ni justicia en imponer á la nacion española la obligacion de gastar la sangre y los tesoros de sus verdaderos hijos, para ir á proteger á los que nada tienen de españoles?—Tiéndase la vista por la América española. Véase los conflictos que surgen para España de la necesidad y de la obligacion en que se encuentra de proteger á sus súbditos; y dígame si en vez de pretenderlo no deberia á toda costa rechazarse la idea de hacer extensiva esa proteccion á los millares de descendientes de esos súbditos españoles que vendrian á ampararse de nuestro glorioso pabellon, como garantia de salvacion en las conmociones políticas que ellos mismos provocarían.

Esta seria para nuestra patria la consecuencia imprescindible del triunfo de la doctrina que se quiere sostener, si afortunadamente ese triunfo no fuese imposible.—Pero aun hay terreno en que debe examinarse la cuestion de conveniencia.

¿Qué es lo que conviene á nuestros intereses en América? ¿Que las Repúblicas hispano-americanas consoliden y afirmen sus nacionalidades de raza española, ó que privadas de los elementos necesarios para robustecerlas, débiles y estenuadas, pierdan su fuerza vital en convulsiones estériles y sean fácil presa de la codiciosa propaganda anglo-americana? ¿Nos conviene lo primero? Pues entónces, en vez de empeñarnos en negar á los Estados hispano-americanos el único elemento con que pueden robustecer su nacionalidad, que es la descendencia de la emigracion europea, apresurémonos á reconocer en ellos el derecho de asimilarse ese elemento, contribuyendo así á la obra de su pacificacion.

#### X.

Examinada la cuestion en el terreno del derecho, de los precedentes y de la conveniencia, pudiera considerarse, terminada mi tarea; pero para completarla voy á demostrar, que independientemente de la solucion que en los párrafos anteriores se da á la cuestion referida, hay otra consideracion importantísima y decisiva; y es, que la cuestion de nacionalidad de los hijos de los españoles no es de tal naturaleza, que sea necesario resolverla en los tratados de reconocimiento: que estos tratados pueden y deben

celebrarse dejando intacta aquella cuestion que no es de reconocimiento de independencia, sino de derecho internacional.

¿Qué son los primeros tratados que celebra la España con las Repúblicas hispano-americanas? Son el acto solemne por el cual la España reconoce la independencia de sus antiguas colonias, renunciando todo derecho sobre las mismas.—¿Qué cláusulas, qué estipulaciones esenciales deben comprender necesariamente estos tratados? Aquellas que sean condiciones imprescindibles de este reconocimiento. Esto no quiere decir que no puedan caber otras en esos tratados. Cuantas estipulaciones puedan contribuir á sellar y afirmar esa solemne reconciliacion, cuantas disposiciones vengan á dar testimonio de que ambas partes están bien persuadidas de que si en lo pasado las unió una comun historia, en lo presente las liga una completa identidad de intereses, estarán en su lugar en esos tratados; pero no son ni deben hacerse condicion imprescindibles de ellos. Si acerca de esos puntos ofreciese dificultad el punto acuerdo, no debe esto detener la celebracion de los tratados de reconocimiento.—Fácil será, dado este primero y necesario paso, entenderse mas adelante sobre esos puntos.

Lo que la España necesariamente debe exigir al hacer el reconocimiento de la independencia de los Estados hispano-americanos; es que estos acepten las cargas que pesaban sobre su pais, del mismo modo que recibieron la herencia de sus derechos; es decir, que reconozcan la deuda de Tesoreria que pesaban sobre las cajas españolas en América, hasta el dia en que aquellos territorios fueron completamente evacuados por las autoridades españolas; y esto debe exigirlo la España como condicion imprescindible del tratado, porque así lo exige imperiosamente la justicia.—Lo que la España debe exigir al hacer el reconocimiento de los nuevos Estados hispano-americanos, es que estos se obliguen á indemnizar los secuestros y confiscaciones hechos durante la guerra de la independencia á súbditos españoles.—Lo que exigir, por último, es que los españoles que durante la convulsiones de la guerra de la independencia americana, ó despues de ellas, tuvieron que ceder á la presion de las circunstancias aceptando la nacionalidad americana, puedan recobrar la suya primitiva si así les conviniere.

Estas son las condiciones necesarias, imprescindibles que la España no puede por menos de sostener y estipular al reconocer la independencia de sus antiguas colonias. Esas condiciones encierran el arreglo de las cuestiones inherentes al hecho de la independencia, y nacidas de los sucesos que con ella coincidieron. Este es el arreglo de lo pasado.—Arreglado que sea, vendrán los arreglos para de hoy en adelante. La base de ellos, cuando menos, debe sentarse tambien en el tratado de reconocimiento, porque claro está que al hacerse la reconciliacion entre España y sus antiguas provincias, es necesario asegurar respectivamente á los ciudadanos de ambas partes contratantes, por lo menos, las ventajas y beneficios que gocen los extranjeros de otros paises.—En punto á ventajas á los extranjeros, á garantias de seguridad para sus personas y haciendas y á concesiones liberales á la navegacion y al comercio, el interes bien entendido de las Repúblicas hispano-americanas debe estimularlas á ser hasta pródigos.



Piensen que su necesidad suprema es atraer á su suelo poblacion europea, porque no solo es el elemento necesario para el desarrollo de su riqueza, sino lo que es mas aun para la conservacion de la paz.—Esta conviccion va abriéndose camino en el espíritu de muchos hombres de Estado, americanos, y ella dará para la América frutos abundantes y provechosos.

Pero, además de las condiciones imprescindibles de los tratados de reconocimiento puede y debe aspirar la España á introducir en ellos cláusulas que contribuyan al fomento de su navegacion y comercio en el Nuevo Mundo y al bienestar de los españoles que él residen, de ninguna manera debe hacer condicion *sine qua non* de la celebracion de los tratados la resolucion de un punto de derecho internacional, que la América tiene tan poderosas razones para resolver de distinto modo que la España. La nacionalidad que deban tener los hijos de los españoles, nacidos en las Repúblicas hispano-americanas es una cosa enteramente estraña al reconocimiento de su independencia, de ninguna manera puede ni debe hacerse depender este reconocimiento de la resolucion de aquella cuestion. Celébrense los tratados de reconocimiento dejándola intacta.—Hasta ahora ninguna nacion como antes he dicho, ha obtenido lo que España pretende. Si alguna lo obtuviese en adelante, que es bien seguro no lo obtendrá, la España estaria en su perfecto derecho reclamando para sí la misma facultad que á otra nacion se reconociera.—Entonces, y no ahora, seria ocasion de que los que todavia crean que pueden convenir á la España contraer la obligacion de hacer estensiva su proteccion á los hijos de los españoles en América, hicieran valer las razones en que funden esa protension, cuya justicia y cuya conveniencia desconozco completamente.

#### XI.

Queda, pues, demostrado que la pretension de considerar como españoles á los hijos de españoles nacidos y residentes en las Repúblicas de América, es la verdadera causa de que aun no se hayan establecido relaciones regulares con los Estados del Rio de la Plata y con otras varias Repúblicas: queda demostrado que semejante pretension, discutible cuando menos en el terreno del derecho, es contraria á los precedentes establecidos, á las necesidades mas vitales de la América y á la conveniencia misma de la España; y queda demostrado por último, que aun cuando no lo fuera, no debería hacerse depender de esa cuestion la celebracion de los tratados de reconocimiento.—Resta solo esponer sucintamente los graves inconvenientes que se siguen para los intereses españoles de que esos tratados no se celebren.

En primer lugar, es evidente que no porque la España sostenga esa pretension, y se niegue á celebrar los tratados, si no se concede á ella, dejan los hijos de españoles de ser tratados y considerados en América como americanos, sin que la España puede evitarlo; pues no creo que á nadie le ocurra emplear la fuerza para este objeto. De suerte que el primer inconveniente de la negativa de la España, es el de ser completamente ineficaz.

Pero no es solo este: hay otros muy graves.—En las Repúblicas no reconocidas por la España no hay un pacto escrito que sirva de garantía á los derechos de nuestros compatriotas.—Si estos son bien tratados, se

deberá á las buenas disposiciones de los gobiernos, á su propia conveniencia y á las naturales simpatías que existen entre españoles y americanos; pero claro está que en caso de que nuestros compatriotas sean vejados ó desatendidos, las reclamaciones del gobierno español carecerán de la fuerza que les darian las estipulaciones de un tratado solemne. Lo mismo digo de las disposiciones que en las Repúblicas americanas puedan adoptarse en beneficio del comercio y navegacion de otras naciones, con perjuicio de los nuestros.—Mientras no nos esté garantido por un tratado el trato de la nacion mas favorecida, no tenemos seguridad de seguir obteniéndolo, y nuestras reclamaciones para conservarlo, en caso necesario, carecerian de la sólida base del derecho internacional positivo.

Además, el desarrollo de las relaciones entre España y las Repúblicas hispano-americanas requiere, y probablemente requerirá aun mas en adelante, el ajuste de otras estipulaciones sobre diversas materias. Pues todas ellas son imposibles mientras no existan los tratados de reconocimiento, base primera y precisa de nuestras relaciones con todas la Repúblicas americanas de origen español.

Por último, hasta que esto se verifique, los españoles, cuyos bienes fueron secuestrados ó confiscados en América, están privados de la indemnizacion que de justicia les corresponde, y que se estipule en los tratados de reconocimiento.

Tiempo es ya de que esos tratados se concluyan; cerca de medio siglo ha transcurrido desde que la América española proclamó su independencia.—Veinticuatro años hace que las Cortes españolas decretaron el principio de reconocimiento.—Hora es de que ese principio tenga completa ejecucion. Harto tiempo hemos perdido: harto tiempo hemos dejado que la influencia y los intereses de otras naciones se arraiguen y desarrollen exclusivamente en la América española, con menoscabo de la influencia y de los intereses de la España. Nuestra nacion vuelve en sí de su pasado abatimiento: recobra la conciencia de sus altos destinos, y dirige instintivamente sus miradas al mundo de que un tiempo fué señora, y del que hoy quiere y debe ser amiga fiel y sincera.—Allí viven millares de compatriotas nuestros, que anhelan vivamente que entre los gobiernos se establezcan las mismas cordiales relaciones que ya existen entre los pueblos.—Allí hay tambien naciones de raza española, que osarán el poderoso apoyo de su antigua madre para que esa raza no desaparezca del Nuevo-Mundo, arrojada por otra raza invasora y codiciosa. Común es nuestro interes, unos nuestros sentimientos, idénticas nuestras aspiraciones.—Atienda la España nuestros clamores que hasta ella vienen desde las playas del Nuevo-Mundo; y hagamos lo posible para que el gran día de regeneracion de nuestra patria sea tambien el de la regeneracion de los pueblos de nuestra raza en América.

Jacinto Albistur.

#### NOTICIAS VARIAS.

“La Estrella de Panamá,” 16 de Mayo de 1861.)

Segun algunos periódicos de los Estados Unidos, los seccionistas del Sur se habian apoderado ya de varios buques mercantes

con la mira de armarlos en corso. Entre otros, hasta última fecha, se tenia noticia de apresamiento de los vapores que siguen: el vapor de hierro *North Carolina*, que mide 700 toneladas y que fué tomado en Wilmington; los vapores *Potomac* y *George Creek*, en Baltimore; los doce vapores que formaban la “Línea de Morgan” y corrian entre Nueva Orleans y Galveston; los vapores *Mary* y *Queen of the West*, apresados en Arkansas, y el *Silver Ware* que se hallaba en San Luis cargado de portrechos y víveres para el fuerte Smith, y fué confiscado en Napoleon (Arkansas) por el coronel Johnson. Todos estos vapores pertenecian á ciudadanos del Norte.

El *Herald* de Nueva York ha publicado recientemente una relacion de los donativos voluntarios con que han contribuido las poblaciones del Norte desde el 15 de Abril, para las atenciones de la guerra. Las cantidades recaudadas en metálico, y el valor de los efectos donados asciende nada menos que á \$28,739,000, habiendo contribuido la ciudad de Nueva York con \$2,155,000, y la Legislatura con \$3,000,000. “Si el pueblo del Sur, dice el *Herald* al finalizar este artículo, hubiese podido imaginarse que en el Norte habia de haber tanta unanimidad de patriotismo, de seguro que el pabellon nacional flotaria aun sobre las murallas del fuerte Sumter.

Escriben de Paris al *Times* de Londres que el Gobierno español habia mandado construir cerca de Tolon, y con urgencia, una fragata blindada de porte de 600 toneladas mas que la *Foudre*, y otro vapor del mismo modelo y tambien cubierto de acero, de las dimensiones de un navio.

El canciller del Echequier habia presentado al Parlamento ingles la memoria anual y el presupuesto de gastos para el año de 1861 á 1862. Segun sus cálculos, no pasarán estos de 69,000,000 de libras esterlinas, mientras que los ingresos excederán en 1,923,000. Con esta suma sobrante se propone el Gobierno británico atender á ciertas necesidades que creará tanto la reduccion de los impuestos como la abolicion del derecho sobre el papel.

Bajo el epígrafe de un “Rey Sudamericano” contiene el *Times* lo siguiente en uno de sus últimos números: “Las últimas cartas de los Andes (en Sud América) traen una noticia bien singular. Un frances se ha proclamado Rey en la Araucanía; ha nombrado sus ministros, y dado á sus pueblos, compuestos de tribus salvajes, una constitucion tan buena como muchas otras.

El derecho de sucesion se establece en ella, para los descendientes en línea recta de S. M. Antonio Aurelio I. En caso de que se muera sin haberse reproducido, la corona volverá á algun miembro de su familia política, segun las disposiciones que se dicten en lo adelante en la ordenanza regia. Arau-

cania ha s  
comunes &  
municipios  
reino. La  
todos los p  
el promove  
e igualar  
sotros nad

(Estr

Por la v  
de estos p  
zo.

Los reb  
terreno de  
zas del Co  
cion y sub  
gadas en  
habia asoc  
king, de d  
con su nu  
ble del ric  
estranger

Del Jap  
nato de M  
tario com  
na en Yed  
anuncia la  
ros á la C  
ses contin  
de su pres  
que los n  
movimien

(De El E

Sobre las  
social de

La fusion s  
picos de  
zonas etn

El Ant  
el mas he  
te por su  
Confeder  
las razas  
ñas y alti  
de las qu  
la mas e  
nieves pe  
dós cordi  
La antig  
tado fede  
ta por R  
mente la

baba de interrogarle! Es así como hacen la guerra los Pastusos, cuya existencia, en los tiempos de paz, es una simple *vegetación* física y moral. Es, pues, un tipo análogo al del antiguo guerrillero vascongado, pero infinitamente peor, porque no tiene los instintos democráticos ni las virtudes sociales y domésticas del campesino de Guipúzcoa, Alava y Vizcaya.

Muy diferente del indio Pastuso es el indio de raza *chibcha* que puebla, al lado de los blancos criollos, las altiplanicies y montañas de Bogotá, Tunja, &, en la cordillera oriental. Su tipo físico no ofrece diferencias muy particulares, pero en lo moral es distinto. Fingal pero intemperante, paciente pero estúpido, es incapaz de servir para guerrillero, pero hace un incontrastable soldado de línea, por su obediencia pasiva, su impasibilidad y su prodigiosa resistencia para caminar á pié cargado con pesados tercios. Sencillo, profundamente ignorante, estacionario y conservador por excelencia, sin ambición ninguna, desconoce totalmente la significación de la palabra *ciudadano* y esquivo toda ingerencia en las cosas públicas. Fanático, supersticioso, idólatra en su modo de entender el catolicismo, es sin embargo inofensivo, y jamás se entusiasma hasta llegar á las vías de hecho por motivos religiosos.

Además, el indio *chibcha* es desconfiado y tímido, muy hospitalario y benigno, esencialmente agricultor y celoso por su propiedad, regateador y locuaz hasta la terquedad. Carece absolutamente de aptitudes artísticas, es frío en el amor, adicto al matrimonio por amor al sosiego y al trabajo, fiel á sus superiores, y honrado en el fondo, aunque poco sincero en sus tratos. Es evidente que el indio *chibcha* ha permanecido estacionario á causa de una doble influencia: la del clima generalmente frío, y la de las instituciones coloniales y prácticas monacales, que se arraigaron en las altiplanicies mucho más que en las regiones bajas. En realidad, la inmovilidad española de los tiempos coloniales armonizaba singularmente con las cualidades sedentarias del elemento *chibcha*.

(Continuará.)

José M. Samper.

Londres, Marzo 30 de 1861.

## MOVIMIENTO MARITIMO.

### PUERTO DE ACAJUTLA.

Estado que manifiesta las entradas y salidas de buques habidas en este puerto en el presente mes.

Mayo 9.—El vapor norte-americano *Columbus*, recorriendo la línea zarpó en la misma fecha á las 6 horas.

Idem 11.—Fondeó la barca española *Isabel 2a.*, del porte de 208 toneladas con 17 hombres de tripulación al cargo de su capitán Manuel Nicoliche, procedente de San José de Guatemala con 11 días de navegación su cargamento abarrotado.

Idem 12.—El vapor norte-americano *Columbus*, de regreso de San José.

Idem 12.—Sarpó para Panamá el vapor norte-americano *Columbus* con varios frutos del país.

Idem 18.—Fondeó la barca inglesa *Costa Rica*, del porte de 299 toneladas con 12 hombres de tripulación en lastre á hacer aguada y víveres, procedente de San José de Guatemala.

Idem 21.—Fondeó la goleta chilena *Primavera*, del porte de 86 toneladas con 7 hombres de tripulación, procedente de la Unión al cargo de su capitán Federico Herivel, 6 días de navegación.

Idem 21.—Se hizo á la vela la barca inglesa *Costa Rica*, con destino á Londres.

Idem 23.—El vapor norte-americano *Guatemala*, recorriendo la línea á las 4 de la tarde; sarpó la misma noche á las 12.

Idem 27.—El vapor *Guatemala* de regreso de San José, descargó efectos extranjeros.

Idem 28.—Sarpó para Panamá el vapor *Guatemala*.

Comandancia del puerto de Acajutla, Mayo 31 de 1861.

Vicente Romero.

Lista de pasajeros desembarcados y embarcados en el corriente mes.

### Desembarcados.

Vapor Columbus, Mayo 7.

|                                       | Procedencia.  |
|---------------------------------------|---------------|
| Samuel Bourland y un criado.          | Punta-Arenas. |
| Joaquina Rivera con dos hijas chicas. | Id.           |
| Jesús Burner.                         | Id.           |
| Andrés N. Valle.                      | Id.           |
| Vapor Guatemala, Mayo 22.             |               |
| Manuel Rodríguez.                     | Punta-Arenas. |

### Embarcados.

Vapor Columbus, Mayo 9.

|   | Destinos.              |
|---|------------------------|
| Bernardo García.                              | San José de Guatemala. |
| Eduardo Avilés, con pasaporte del Ministerio. | Unión.                 |
| N. García.                                    | Realejo.               |
| Vapor Guatemala, Mayo 22.                     |                        |
| Dámaso Aguilar.                               | S. José de Guatemala.  |
| Antolín de Vicente.                           | Unión.                 |

Comandancia del Puerto de Acajutla, Mayo 31 de 1861.

Vicente Romero.

Lista de los pasajeros que lleva el vapor *Columbus*.

| NOMBRES.   | DESTINOS.     |
|--|---------------|
| Francisco Bulnes.  | La Unión.     |
| Francisco Roger.   | Id.           |
| Lúcas Sanchez.   | Corinto.      |
| Luis Schelesinger.                                       | Punta-Arenas. |
| Manuel Moreira.  | Id.           |
| Comandancia del puerto de la Libertad, Junio 13 de 1861. |               |
| Manuel Cañas.  |               |

## AVISOS.

De orden del Juez 2º de Paz de esta Ciudad, se hallan en depósito dos buyes, uno barroso y otro bernejo, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 12 de 1861.

1v. Doroteo José de Arriola.

De orden del juzgado de Paz de San Pedro Perulapan se halla en depósito una vaca parida mora rosilla, lo mismo que un caballo canelo de media vida y de regular tamaño, ambos animales de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 11 de 1861.

1v. Pedro N. Arrazola.

El Sr. Lic. Don Adolfo Zúñiga, abre en la Ciudad de San Vicente su estudio de Abogado.

San Salvador, Mayo 23 de 1861.

6v.

## UNGÜENTO Y PILDORAS

HOLLOWAY.

El dolor es el anunciador de la muerte. Curad el dolor, y estirpáis la enfermedad. Las sorprendentes curas efectuadas por el uso de los medicamentos arriba citados, los han hecho considerar como las preparaciones más exquisitas hasta ahora conocidas. Es un hecho verdaderamente extraordinario la infabilidad con que curan las heridas, las llagas, y las úlceras, aunque cuenten veinte ó mas años de existencia, y aunque hayan resistido á todos los medicamentos anteriormente empleados.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL, San Salvador, 31 de marzo de 1910.

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 22 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 74.

## INDICE.

|  | Pág. | Col. |
|--|------|------|
| PARTE OFICIAL.—Circular á los Gobernadores departamentales.....  | 1    | 1    |
| Rectificación.....   | 1    | 2    |
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: Regreso del Excmo. Señor Capitan General Don Gerardo Barrios, Presidente de la República.....   | 1    | 2    |
| EXTERIOR.—Europa.....  | 2    | 1    |
| REPRODUCCIONES.—Reflexiones sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas..... | 4    | 3    |
| MOVIMIENTO MARÍTIMO.—Exportaciones por Acajutla.....   | 7    | 2    |
| AVISOS.....  | 8    | 1    |

## PARTE OFICIAL.

*Circular á los Gobernadores departamentales, para que practiquen el corte de caja á los terceristas de pólvora y de licores estrangeros.*

MINISTERIO DE HACIENDA Y GUERRA.

San Salvador, Julio 15 de 1861.

Señor Gobernador.....

Informado el Supremo Gobierno que los terceristas de pólvora y licores estrangeros, no remiten con puntualidad mensualmente sus estados á las Administraciones generales respectivas, y considerando que esta falta influye en otra no ménos grave, cual es, que por esta omision, no se pueda formar el estado general de cada ramo, ni poderse saber á punto fijo, á cuanto ascienda la existencia en dinero, ni en especie que tenga cada tercera; el Presidente de la República se ha servido acordar en esta fecha: Que los Gobernadores departamentales en sus respectivas cabeceras y los Alcaldes en sus pueblos respectivos, practiquen el corte de caja el dia 4 de cada mes á los terceristas de pólvora y á los de licores estrangeros, haciendo, bajo su mas estrecha responsabilidad que inmediatamente remitan estos empleados sus estados á la Administracion general del ramo, á la Tesorería general y á la Contaduría mayor, con expresion de la cantidad á que ascienda la existencia

tanto en dinero como en especie, bajo el apercibimiento de una multa que el Gobierno impondrá por la falta á la presente disposicion.

El Ministro de Hacienda y Guerra:  
*Aguilar.*

## Rectificación.

En el artículo 2º del acuerdo de 7 de Mayo último, inserto en el número 65 de esta Gaceta correspondiente al 18 del citado mes, donde se lee artículo 135, debe leerse: "artículo 153 del Código Penal."

## PARTE NO OFICIAL.

LA GACETA.

San Salvador, Junio 22 de 1861.

**Regreso del Excelentísimo Señor Capitan General Don Gerardo Barrios, Presidente de la República.**

Hasta el 19 del corriente al medio dia hubo de efectuarse la entrada á esta Capital de S. E. el Presidente. Terminada la visita al Departamento de San Miguel, venia en ánimo este Supremo Magistrado de no detenerse, sino el tiempo indispensable en San Vicente y en Cojutepeque; mas en la primera de esas Ciudades, las instancias de lo principal del vecindario, le obligaron á permanecer dos dias, en que recibió de todos los habitantes constantes muestras de gratitud, aprecio y respeto. Entre los festejos y obsequios que allí se le hicieron, llamó mucho la atencion un concierto que le consagraron los Señores Mirandas, en que estos hábiles y distinguidos profesores, ejecutaron con maestría y esquisito gusto piezas selectas, que merecieron los aplausos de los inteligentes en música y que encantaron á la generalidad.

En nuestro número anterior dijimos algo sobre el recibimiento que hicieron á S. E. el Presidente y á su digna y muy estimable Señora los habitantes de Cojutepeque y valles anexos, que en gran número fueron á encontrarles hasta Giboa. Del 14 al 19 que permanecieron allí aquellos ilustres personajes, se pasó el tiempo en fiestas, salvo las horas que se emplearon en el examen de la escuela de niñas, en que éstas acreditaron aprovechamiento no comun y pusieron en evidencia la habilidad y loable dedicacion de la maestra Señorita Rivas, en la enseñanza del bordado, toda clase de obras de manos que demandan primor y buen gusto, como flores artificiales &; y lo que es mas, en modales delicados, máximas de moral cristiana y todo aquello que forma la base para que haya excelentes esposas y respetables madres de familia. Los banquetes y bailes con que obsequiaron á sus elevados huéspedes los Cojutepeques, han sido magníficos. En el último baile, lucieron y hermosearon tambien la funcion algunas Señoritas de San Vicente y la Señora del Gobernador de dicho Departamento, cuyo empleado con algunos parientes y amigos, las acompañaron. Jamas se habia visto baile igual en Cojutepeque.

La Municipalidad y vecindario del pueblo de San Martin detuvieron á SS. EE. el Presidente y su Señora, para servirles un almuerzo de que participó la comitiva, engrosada con personas de esta Capital llegadas en compañía del Gobernador del Departamento, quien se juntó allí con el de Cuscatlan, que vino hasta esta Capital.

Tambien fueron detenidos los



ilustres viajeros en Ilopango, cuya Municipalidad les obsequió con un refresco. Muchísimas de las innumerables personas que sin cesar iban á encontrar al Gefe del Estado, participaron del refresco. Señoras de esta Capital fueron á recibir y acompañar á la de S. E. el Presidente. Desde el vado llamado "Los Encuentros," el acompañamiento llenaba gran parte del camino de la garita hasta la casa de S. E. las calles estaban vistosamente adornadas con arcos, cortinas y filas de plantas verdes, que servían de respaldo á los cuerpos de la guarnicion que formaban hileras en tan largo trecho. En todos los pueblos del tránsito, habia cortinas en las casas, arcos en las calles, banderas con los colores del pabellon nacional, ramos de flores naturales, &c.

A las cuatro de la tarde, los gefes y oficiales de la guarnicion, dieron un banquete á S. E. en que la alegría y lo esquisito de los manjares y licores se disputaban la palma. Concurrieron algunas Señoritas, los Ministros y otros altos funcionarios y amigos de S. E.

Nos hemos complacido en hacer estas ligeras indicaciones para que conozcan nuestros lectores, que si el Excmo. Sr. Presidente Barrios, se sacrifica por hacer prosperar al Salvador; los habitantes del pais saben agradecer el beneficio y apreciar á su bienhechor. Esta leccion redundará en provecho de las generaciones venideras; porque los futuros Presidentes se empeñarán en promover el bien, para merecer iguales recompensas, que tanto halagan y satisfacen á las almas generosas y elevadas.

## EXTERIOR.

### EUROPA.

#### FRANCIA.

[Correo de España, 7 de Abril.]

En Paris se habla mucho de un grave altercado entre el príncipe

Napoleon y el duque de Magenta, general Mac-Mahon, por la condenacion explicita que éste habia hecho de la política del primo del emperador, respecto de la cuestion de Roma. El general Mac-Mahon va á mandar de nuevo el campamento militar de Chalons.

—Segun dice *Las Nacionalidades*, la legacion francesa designa en los pasaportes que espide con el título de *Reino de Italia* todas las provincias de la Península. Esta designacion, como añade dicho periódico, es de hecho el reconocimiento de Victor Manuel como rey de Italia.

—Los periodistas franceses expulsados de Venecia tenían refrendados sus pasaportes por la embajada austriaca en Paris.

—La *Independencia Belga* anuncia una solucion de la cuestion romana que consiste en la completa emancipacion de la Iglesia, renunciando el Estado á toda intervencion en los nombramientos de arzobispos, obispos y sacerdotes. El Papa tendria completa intervencion en las personas y bienes de la Iglesia. Los conventos con sus dotaciones volverán á la jurisdiccion absoluta de la Santa Sede, cuya independencia quedaria ademas asegurada por una dotacion de las provincias italianas.

("Estrella de Panamá," 23 de Mayo 1861.)

La faz política de Europa, de donde tenemos fechas hasta el 2 del presente, no ha variado en lo mas mínimo. Los aprestos para una guerra tan temida como inevitable en apariencia continuaban en todas partes, aumentándose en proporcion el malestar de algunas potencias cuyos recursos no les permiten seguir la conducta que las circunstancias demandan. Entre ellas las que siguen.

El 29 de Abril se presentó al cuerpo legislativo, cuyas sesiones se habian prorrogado hasta el 4 del mismo, una proposicion del Gobierno pidiendo que se llamasen al servicio 150,000 hombres de la clase de 1861.

El ministro de marina habia espedido las órdenes necesarias para que se pusiese á Cherburgo en estado de defensa, cuyas baterias no habian sido provistas de cañones á última hora.

El *Pais* desmiente la noticia ya publicada respecto á la intencion que se atribuyó al Gobierno frances de retirar sus tropas de Roma.

#### INGLATERRA.

La Cámara de los comunes ha rechazado el bill de reforma eleccionaria presentado por Mr. Baines, por el cual se reducía á 6 libras esterlinas el censo electoral de los burgos. En la de los lores, el 19 de Abril, respondió lord Wodhouse á una interpelacion del conde Ellenborouh, diciendo que la protestante Inglaterra no tenia por qué ocuparse en sostener el poder temporal del Papa, ni intervenir en una cuestion que solo interesa al mundo católico, como es la armonia entre el Pontífice y el rey de Italia. El noble lord espresó tambien el deseo de que la Francia retire sus tropas de Roma.

#### AUSTRIA.

El dia 1.º de los corrientes fué abierto el Consejo del Imperio por el Emperador en persona. El discurso inaugural comienza con las frases satisfactorias mas en uso; promete reformas en sentido liberal para toda la monarquia, cuyo desarrollo se cree capaz de llevar á cabo sin tropiezos, y concluye con las palabras siguientes: "Reconozco el deber que como soberano he contraído ante todas las naciones de proteger con todas mis fuerzas la Constitucion de todo el imperio segun las disposiciones de Octubre y Febrero último, en lo que respecta á la inviolable fundacion de la unidad é indivisibilidad de la entera monarquia, siendo mi firme intencion la de repeler cualquiera violacion de ellas como á un ataque contra la existencia de la monarquia y á los derechos de todas las provincias y nacionalidades;" palabras que fueron aplaudidas escandalosamente por los miembros de las cámaras, pero que no habian encontrado igual suerte en todos los ámbitos del reino, ni menos en todo el resto de la Europa.

Con motivo de la desercion de numerosos oficiales húngaros al territorio italiano, el general Benedeck, que con fundados motivos tenia la continuacion de tan enojosa práctica, habia internado en el Véneto los regimientos de Hungría, y colocado en las líneas

del que provoque tal conflagración. El ministerio cree necesario escuchar los consejos que tiendan á evitar los conflictos que pudieran ocurrir, y por lo tanto no puede acceder á la proposición de Garibaldi."—El general Bixio dio esplicaciones respecto á la dimisión de los oficiales garibaldinos, las cuales fueron recibidas con aplauso. Garibaldi declaró que casi todos sus triunfos los debía á sus bravos compañeros de armas, y que no satisfaciéndole las esplicaciones dadas por Cavour, y siendo alarmantes las noticias del interior y exterior, insistía en la reorganización del ejército del sur. La cámara entonces adoptó por 127 votos contra 77 una proposición del barón Ricasoli diciendo que, oídas las esplicaciones del ministerio y convencida la cámara de que el decreto para la formación de tres divisiones de voluntarios será fielmente ejecutado, como también que el gobierno se ocupará activamente del armamento y defensa del país, la cámara pasa á la orden del día.

Nápoles, 20.—Rionegro, Melfi, Barile y Vico, últimos puntos que ocupaban los insurgentes, han sido ocupados por las tropas piemontesas. El diputado gobernador de Cosenza fué destituido por haber abandonado su puesto en los últimos disturbios.

Turin, 22.—El presidente de la cámara de diputados, señor Rattazzi, se halla indispuerto, y se cree no presidirá en algunos días. Garibaldi se encuentra en igual caso, y se dice que irá á Trecchi, cerca de Cremona. Ayer tuvo una conferencia con sus antiguos oficiales, cuya mayoría opina por la política de Cavour. Los amigos de Garibaldi esperan que en vista de esto se adherirá también á ella.

Turin, 23.—La *Gaceta* de hoy publica una carta del general Cialdini á Garibaldi declarando que sus últimos actos le han afectado de tal manera, que se ve en la penosa necesidad de retirarle su amistad y la admiración que siempre ha sentido por él. "Todo mi afecto," dice Cialdini, "ha desaparecido, y yo me he vuelto vuestro adversario político. Nosotros no estamos dispuestos á sufrir la tiranía del hombre á quien se acu-

sa de haber dado órdenes al coronel Tripoti para recibírnos á balazos en el Abruzzo. He escuchado vuestras palabras y las del general Sirtori en el parlamento italiano, y por ellas deduzco la secreta idea de vuestro partido, cuyo fin es hacerse dueño del ejército y del país, amenazándonos con una guerra civil. Ignoro lo que el país pensará de esto; pero puedo aseguraros que el ejército no teme vuestras amenazas. Podéis jactaros de vuestra maravillosa empresa, pero habeis exagerado sus resultados. Cuando nosotros llegamos, estabais en el Volturno en muy mala condición. La caída de Capua, Gaeta, Messina y Civitella del Tronto, no fué el resultado de vuestras operaciones. 56,000 soldados borbónicos fueron batidos y dispersados por nosotros; es por lo tanto inexacto el que vos hayais entregado el reino de la Dos Sicilias. A nuestro ejército y armada se debe la destrucción de mas de una mitad de las fuerzas napolitanas y la toma de cuatro fortalezas. Creo conocer el ejército lo suficiente para asegurar que participa del sentimiento del disgusto y agravio que la destemplanza desplegada por vos y vuestro partido ha levantado en mi ánimo."

La contestación de Garibaldi á esta carta fué publicada el mismo día: "Fuerte en mi conciencia como soldado y ciudadano de Italia, no descenderé á justificarme de esas acusaciones, pues haciéndolo decaería en el concepto del Rey y del ejército. Nada sé de las órdenes que se dice haber sido dadas por mí al coronel Tripoti. Yo di órdenes para que los soldados italianos del ejército del norte fuesen recibidos como hermanos, aunque sabía que ese ejército había venido á destruir la revolución, que, según las palabras del Sr. Farini á Napoleon III, estaba personificada en mí. En mi carácter de diputado, he dicho á la Cámara algunas de las sinrazones que el ejército del sur ha sufrido á manos del ministerio. Yo creo que tenía un derecho á hacerlo así. El ejército italiano encontrará en sus filas un soldado mas cuando tenga que luchar contra los enemigos de Italia: vos lo sabeis bien. Todo aquello que otros puedan haber dicho de mí

es una calumnia. No es cierto que hayamos estado en mala condición en el Volturno. Según he podido comprender, el ejército ha aplaudido las palabras de prudencia y libertad del soldado diputado, para quien el honor italiano ha sido un objeto de adoración toda su vida. Espero con calma, si alguno se ofende de que yo hable en mi nombre solamente, la satisfacción que se me pida por mis palabras. Yo deseo el establecimiento de una monarquía nacional."

También se publicó una carta del general Sirtori expresando su sentimiento respecto á la carta de Cialdini, y explicando las palabras que pronunció en el parlamento y á que éste alude. En su carta el general Sirtori desea la concordia y dice que la Italia está personificada en el parlamento y en el Rey.

La cámara de diputados en su sesión de ayer tomó en consideración por una gran mayoría el proyecto de Garibaldi con referencia á los armamentos del país. El ministerio votó en pro de la revolución. Garibaldi no estaba presente en la cámara.

Nápoles, 21.—Los periódicos publican artículos manifestando que los soldados borbónicos que han sido licenciados deben ser confinados á la isla de Cerdeña. Ha habido un movimiento democrático en Cosenza, Calabria; la municipalidad fué espulsada, y el prefecto se dice simpatiza con los reaccionarios. El número de personas que deben ser juzgadas por efecto de los últimos acontecimientos, asciende á 186. La municipalidad ha contratado un empréstito para llevar adelante las obras públicas.

Roma, 21.—Treinta estudiantes han sido espulsados de la universidad. Como una nueva protesta, la bandera tricolor ha sido izada por los estudiantes en la universidad.

Turin, 24.—No es cierto, según se dijo, que el representante de Victor Manuel en Francfort haya recibido sus pasaportes de la dieta federal. Según despachos privados del conde Rechberg, este no reconocerá el título de "reino de Italia" ni recibirá embajador alguno de Italia en Francfort. En Milan tuvo lugar ayer una man-

festacion por 100 garibaldinos que, dando voces de alarma, corrieron por las calles. En la cámara de diputados el Sr. Mamiani propuso se declarase que la guardia nacional del sur habia merecido bien del país en los últimos acontecimientos. Esta proposición fué adoptada. El ministro del interior, M. Minghetti, dijo que el Gobierno se estaba ocupando de la organizacion de la guardia nacional. El general Bixio propuso á la cámara se adhiriese al proyecto de Garibaldi respecto á armamentos.

Turin, 25.—Garibaldi tuvo una entrevista con el conde Cavour, que fué seguida de otra con Cialdini, y, despues de haberse verificado una completa reconciliacion entre los tres, Garibaldi partió á la villa Pallavicini. El gozo manifestado por el pueblo al saber este acontecimiento fué inmenso. Garibaldi y Cialdini se abrazaron como hermanos reconciliados. Se dice que ha mediado en esta reconciliacion la influencia de un personaje muy elevado, quien les ha inducido á entrar en explicaciones francas y leales.

Nápoles, 25.—Una demostracion popular en favor de Garibaldi ocurrió ayer en la Via Toledo; pero el orden no fué perturbado. El coronel Tripoti ha publicado una carta declarando no ser ciertas las aseveraciones de Cialdini respecto á que Garibaldi le diese órdenes para recibir las tropas sardas á balazos, pues que al contrario se le habian dado para recibirlos como hermanos.

EL SUR SI MOUVE.—Con motivo de las protestas que llueven de todas partes contra la creacion del reino de Italia, ya lanzadas por el duque de Modena, ya por el de Toscana, ya por Antonelli, recuerda un periódico ingles que tambien se lanzaron protestas, y aun escomuniones, contra Galileo y sus discípulos, lo cual no ha impedido que la tierra siga imperturbable girando pacíficamente al rededor del sol.

(Correo de España, 7 de Abril.)

—Todos los periódicos italianos se ocupan de las fiestas que se han celebrado en Turin con motivo de la inauguracion del monu-

mento erigido en honor de Manin. Esta ceremonia, á la que asistian en medio de una multitud inmensa, diputaciones del Parlamento italiano y algunos escritores de la prensa francesa, tuvo lugar el 22 de Marzo, aniversario de las memorables jornadas de Venecia en 1848.

La estatua representa la ciudad de Venecia en pié, teniendo en la mano derecha un ramo de palma y apoyando la mano izquierda en un medallon donde está esculpida la cabeza de Manin. En el pedestal se lee la siguiente inscripcion:

A Daniele Manin  
che dittatore in patria,  
moglio che dittatore in esilio,  
premedito l'Italia futura  
Italiani é Francesi.

A Daniel Manin, que dictador en su patria y mas que dictador en el destierro, preparó el porvenir de Italia, los italianos y franceses.

A las cuatro y media de la tarde cayó el lienzo que cubria la estatua en medio de una triple salva de aplausos; pronunciáronse numerosos discursos, y la muchedumbre, terminada la ceremonia, se retiró dando gritos de ¡viva Italia! ¡viva Venecia! ¡viva Manin!

## REPRODUCCIONES.

(De *El Español de ambos mundos* de 2 de Mayo de 1861.)

### REFLEXIONES

*Sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas.*

(Artículo octavo.)

Las castas hispano-americanas.—Las zonas etnográficas.—Efectos de su juxtaposicion.—Instituciones consiguientes.

Es evidente que el cruzamiento de la raza española con las indígenas y la africana negra ha producido en Nueva Granada castas mestizas muy apreciables, apesar de sus actuales defectos de educacion (\*). Los tipos enérgicos del *guache* y el *orejon* de la altiplanicie de Bogotá, procedentes de español é indio, son excelentes ejemplos de nuestra asercion, lo mismo que la *yapanga* de Popayan, el *guantero* de Medellín &c. Pero es en el *mulato* y el *cuarteron* donde aparece con mas energía el resultado de las fusiones que se han operado.

En Nueva Granada, cuando las revoluciones ó facciones no son promovidas directamente por los gobernantes, por los clérigos ó por los gajes militares (y esas son las mas

(\*) Lo que decimos de Nueva Granada es aplicable por regla general, á toda Hispano-América.

frecuentes), las suelen hacer los mulatos, ó por lo menos encuentran fácil apoyo en ellos. De ahí la mala fama que en Europa se les ha dado á las poblaciones mulatas ó pardas. ¿Es por espíritu de casta, por odio á los blancos ó por aspiraciones comunistas que los hombres de color son tan accesibles á las agitaciones civiles? No; de ninguna manera. En nueva Granada no ha habido jamas luchas de castas. ¿Es por motivos de malestar social, de opresion ó de inferioridad legal? Tampoco. El mulato es turbulento porque es mulato, es decir por exhuberancia de savia, de bellas cualidades, exhuberancia que, careciendo todavia del doble freno de la educacion y de los intereses bien consolidados, produce desbordes pasajeros y que nada malo anuncian para el porvenir. El día en que el pueblo haya hecho su educacion de libertad y democracia y que los intereses se hayan multiplicado y consolidado, por la fuerza de las cosas, las castas *mulatas* serán uno de los mas seguros y fecundos elementos de la civilizacion en el Nuevo Mundo. Acerca de esto, nuestra conviccion es tanto mas profunda cuanto es desinteresada nuestra posicion personal.

El mulato hispano-americano, que no es objeto de desden ó desprecio como el de Norte-América, gracias al carácter español y á nuestras instituciones fraternales, es un compuesto de las mas bellas cualidades del español y el negro y sus defectos son los de toda casta mestiza en su principio y los inherentes á una situacion transitoria. Nuestros mulatos tienen del negro la resistencia fisica, la fidelidad, el tierno amor á la familia y la aptitud para los trabajos fuertes; del español el sentimiento heroico, el espíritu de galanteria, el instinto altamente poético, el orgullo caballeresco que no tolera ningun ataque contra la dignidad ó el honor, el genio impresionable, *bavard* ó picotero, fanfarron y expansivo; y del americano el amor instintivo á la libertad y las tendencias poco sedentarias. El mulato es novelero é inconstante, lo que prueba que sus progenitores españoles no eran aragoneses ni castellanos, y añade á la voluptuosidad del negro la galante obsequiosidad del andaluz.

Evidentemente se nota en el mulato cierta distribucion de los caracteres de las razas que lo producen: su organizacion fisica es mucho mas negra que blanca; sus cualidades morales infinitamente mas blancas que negras. Pero el mulato exige que se le trate con cuidado. Dócil y flexible ante la benevolencia y la razon suavemente presentada, es áspero, insolente, turbulento, intratable cuando se siente insultado, despreciado ó manejado con dureza. Rico de fantasia, sumamente accesible á las influencias poéticas, amigo de perfumes, lujo y novedades, gusta de hacer ruido, *dar que decir*, y su vanidad generosa y entusiasta le predispone á las pretensiones políticas, al deseo de elevarse, ennoblecerse y *hacer papel*, casi siempre con desinterés. Su inteligencia es rápida y clara, particularmente para las bellas artes, los negocios de administracion pública, la jurisprudencia y el comercio. Su fidelidad conyugal es problemática, su valor arrojado, pero poco resistente, su sentimiento religioso muy despreocupado. El mulato, es, pues, un tipo interesante que, bien dirigido, es susceptible de ofrecer resultados, no solo apreciables, sino sorprendentes, gracias al espíritu de progreso y emulacion que lo distingue.



El *llanero* ó habitante de los inmensos *llanos* de Casanare y San Martín, regados por el Guaviare, el Meta, el Arauca, y muchos otros afluentes considerables de la banda occidental del Orinoco, es, sin disputa ninguna, el tipo mas curioso de cuantos han producido en Nueva Granada los cruzamientos de razas favorecidos por ciertos *medios* topográficos. El *llanero* es el *gaucho* granadino, pero un *gaucho* infinitamente más poético, mas accesible, menos bárbaro. Es un tipo de ópera cómica por excelencia, en el cual se alían lo heróico y pastoril, lo dramático y eminentemente cómico, formando el conjunto mas original. Pastor de inmensos y libres rebaños, ginete, toreador y nadador insigne, soldado fabuloso de caballería, poeta de las pampas y de las pasiones candorosamente salvajes, artista galante á su modo, fanfarron y chistoso,—el *llanero* es el lazo de union entre la civilizacion y la barbarie, entre el criollo y el indio feroz casi antropófago, entre la ley que sujeta y la libertad sin freno moral, entre la sociedad con todas sus trabas convencionales, mas ó menos artificiales, y la soledad imponente de los desiertos, donde solo impera la naturaleza con su inmortal grandeza y su solemne majestad!

El *llanero* no tiene á la vista nevados ni volcanes, ni colinas risueñas, ni pintorescos vergeles, ni graciosas y regulares villas ó ciudades, ni caminos y puentes, ni fábricas, ni iglesias, ni modas, ni asambleas, ni autoridades, ni policía. Sus vergeles son los bosques seculares de palmeras que vegetan llenos de pompa en las márgenes del río. Sus caminos son las interminables llanuras de horizonte ilimitado, cubiertas de gramineas gigantescas. Su puente es el caballo, lanzado al través de los rios y las ciénegas, con el cual pasa por entre enjambres de caimanes y cetáceos de poderosa electricidad, ora agarrándose de la cola del animal,—el amigo del desierto,—ora manteniéndose sobre la silla ó en pelo como una especie de triton ó sagitario. Sus asambleas son con los novillos corpulentos y potros indómitos de la pampa, que recoge y para en campo abierto ó en lanza á la carrera con su larguísimo *rejo* de infalible precision. Su régimen de policía se reduce á incendiar en los veranos las gramineas de sus pampas para fertilizarlas, limpiarlas de alimañas y renovar los pastos. Sus modas se reducen á poca cosa, sin necesidad de sastres: el calzoncillo y la camisa flotantes, de lienzo burdo del pais, en las faenas comunes; y en los dias de gala, el sombrero de fieltro ó de felpa comun, de color gris, el enorme *bayetan* (ruana ó poncho de bayeta doble azul), el pantalon corto, el pañuelo de colores (*rabadegallo*) en forma de corbatas flotantes, los aretes de oro en las orejas, los zamarros de cuero de cabra, de oveja ó de leon, las alpargatas de *fique* y algodón, las enormes espuelas capaces de desangrar á un elefante, el sable terciado bajo la coraza de la silla, el *beldaque* ó gran cuchillo pendiente de la cintura, el tiple ó la *bandola* indispensable para cantar los heroicos galantes, ó hiperbólicos *galerones*, la montura de anchos y altos bordes atras y adelante, sin cabeza, claveteada y bordada con lujo, cubierta con un cuero lamudo ó una gran cobija de lana, y de la cual penden el *rejo* de enlazar enroscado en 15 ó 20 *chapas*, y los grandes estribos de cobre, de estilo feudal. Su hogar es un *ranchito* construido á la diablo; su iglesia es el inmenso y fulgurante cielo; su socie-

dad y su mundo estan en el *hato* ó rebaño, la querida (cuando no las), el sable, el trabuco, el *rejo*, el *fandango*, la botella de aguardiente, la pampa, la floresta, el río, el rancho solitario y la *bandola*.—¿Para qué mas? Como creyente, nace, vive y muere á su modo, sin cuidarse del cura ni del sacristan. Como ciudadano, obedece con indiferencia, mientras la libertad de la patria no está en peligro; y si le nombran alcalde ó juez, recibe y entrega el archivo de la oficina *al peso* en balanza, y administra las cosas á la diablo.

El *llanero* jamas ha servido á la causa de la opresion ni de ninguna dictadura. Cuando la libertad está en peligro, responde con entusiasmo al primer llamamiento, y como cada cual tiene su lanza, su sable, su silla y su caballo, en un dia se forma un escuadron, en tres un regimiento de terribles lanceros; y si es necesario transmontar la cordillera y los caballos faltan ó no pueden maniobrar, el *llanero* echa pié á tierra y pelea como lancero de infantería. A caballo, con su lanza en ristre, ninguna fuerza le detiene, ningun escrúpulo le pesa sobre la conciencia; lo mismo alancea soldados enemigos que novillos gordos; lo mismo carga en la llanura que al través de las ciénegas y los rios. Todo el mundo sabe de antemano que, al pedirle su concurso militar al *llanero* hay que aceptarlo con todas sus consecuencias. Termina la guerra? El *llanero* no pide sueldos, ni pensiones, ni gratificacion ninguna, porque en el combate es un *artista* de la muerte que ama el arte por el arte, como cualquiera otro. Al tercer dia de la victoria, ó cuando se le antoja, dice:—“Me vuelvo á mis *llanos*”—y nadie le detiene, so pena de verle en rebeldia ó muriendo de nostalgia. Jamas ha tenido idea de lo que es el miedo, en términos que hasta su lenguaje lo indica, representando la idea del temor con la expresion:—“tener asco de alguna cosa.”

El *llanero* no es otra cosa que el hijo del cruzamiento entre la raza española y la indígena de las regiones del Orinoco. Moreno, delgado, membrudo, anguloso y cartilaginoso, su mirada tiene al mismo tiempo reflejos salvajes ó feroces y una expresion intermitente de candor y dulzura. Su voz es muy fuerte, como lo exige la necesidad de hacerse oír en abiertas y vastísimas pampas, singularmente gutural, y cadenciosa y silbadora en extremo, formando un silabeo que suena á veces como los rumores del viento entre los árboles. Poeta y galanteador por excelencia, improvisa con admirable facilidad, al son de la *bandola*, los mas originales romances ó redondillas, en el calor de los *fandangos*; y cuanto tiene es para la muger ó la querida, á quien trata con largueza y suma ternura mientras es fiel y bonita. En sus romances, llamados *galerones*, figura siempre un cuento heroico, en que la muger, el novillo, el caballo, la lanza, el sable (*machete*), el combate comun ó singular &c, excitan la inspiracion de la musa y el entusiasmo del auditorio. En esa poesia de las pampas todo es hiperbólico, prodigioso, soberanamente fanfarron y jactancioso. Ya es un héroe que desbarata solo á un regimiento; ya un endemoniado que agarra los caimanes con la mano, mata tigres á pastorejos, arroja un toro de un bofetón, por encima de la cordillera oriental, ó hace otras proezas análogas; ya en fin es un *Don Juan* del desierto, que conquista y hechiza y se lleva consigo á todas las buenas mozas, burla todas las

pesquisas y reparte prodigios con abrir las manos.

Terminaremos este diseño con un rasgo característico. El *llanero*, naturaleza ruda y espontánea, es susceptible de todas las virtudes y todos los crímenes, segun como se le trata, y casi siempre por instinto, sin reflexion ni cálculo. Tratado con dulzura, es humilde como un cordero; pero ultrajado, es un tigre. Su crueldad en la venganza, solo es comparable á su fidelidad en la buena amistad y á su consagracion desinteresada cuando la gratitud le inspira. El *llanero*, en una palabra, tiene todo el candor de los pastores, toda la fantástica generosidad del poeta y todas las brutalidades del salvaje. Es, al mismo tiempo, el reflejo de la civilizacion rudimentaria, y el símbolo de la naturaleza primitiva.

Del *Llanero* al *Zambo* hay la distancia que media entre el pastor y el batelero, entre el descendiente de Europa y el descendiente de Guinea. Extraño tipo el del *boga* ó *zambo* del bajo Magdalena, el Atrato, &c. La evidente inferioridad de las razas madres (la africana esclava y la indígena cobriza) y su degradacion mas ó menos profunda, auxiliadas por un clima en que todo fermenta, porque el sol y la tierra se abrazan con infinita lubricidad, han producido en el *zambo* una raza de animales en cuyas formas y facultades la humanidad tiene repugnancia en encontrar su imagen ó una parte de su gran ser. El *zambo* se muestra en toda su fealdad de tres maneras: á bordo del *champan* ó bote, en la playa bailando el *currulao*, y en su rancho, á la orilla del río, gozando del *dolcísimo far niente* del salvaje. Retratémosle en pocas líneas, bajo esas tres formas.

A bordo del *champan*, remontando el Magdalena, veis á 20 ó 30 figuras de color de madera de rosa, lustrosas como la grasa, vestidas como nuestro padre Adam, con el aditamento de un trapo abajo de la cintura llamado *tapa-rabo*, y resumiendo en sus fisonomias estúpidas, angulosas y toscas, y sus cabellos intermediarios entre la mota de lana y la mecha lisa, los rasgos dominantes del negro y el indio, mas ó menos amalgamados ó modificados. Los 20 ó 30 salvajes, al zarpar de un puerto, entonan en voz alta, formando una algarabía de todos los diálogos, una interminable relacion de todas las vírgenes, santas y santos reputadas por mas milagrosas, en los pueblos del río, sin perjuicio de las que corresponden á la devocion particular de cada *boga*. Pero esa advocacion no es puramente religiosa: es una especie de olla podrida de votos y promesas, recuerdos lúbricos, reniegos infernales, insultos á los que se quedan en la playa, recomendaciones para todas las *comas* (*comadres*) y las *ñas* [abreviacion de *doña* ó *señora*]. Aquel quirigay es tan ininteligible como grosero y abominable. Es así como la indolencia ó la fria codicia del clero le ha dejado alimentar al *zambo* el sentimiento religioso, confundido con las cosas mas indignas! Si el *champan* se cruza en el río con otro que descende jay del viajero que esté á bordo! Las dos tripulaciones se dicen las mayores atrocidades en el lenguaje mas obsceno que se puede imaginar; sin que por eso dejen de ser excelentes amigos.

El *zambo* en viaje es un ser singular en punto á honradez y formalidad. Donde se le antoja detenerse, salta á tierra y dice:—“*Bravos*, de aquí no *pasamos* hoy,” ¿Os

critais? Os servirais un sa...  
bo aunque...  
el *muchet*...  
fuego, la...  
bla al ca...  
signarse...  
diente de...  
hacerles...  
á prohiba...  
cofre ab...  
valores qu...  
por ciertos...  
provisione...  
tiene licor...  
tiene dond...  
gula ó de...  
tierra, se...  
como si c...  
mible que...  
En las...  
ó en las...  
arrabales...  
salvaje lu...  
currulao...  
pequeña f...  
y un tam...  
cónica. A...  
los dazza...  
rejas, llev...  
encendido...  
gruesca...  
nacion qu...  
danza y...  
quitan y...  
mente; to...  
melancolí...  
ran rivali...  
bricidad...  
movimien...  
pasadas...  
ble espec...  
en una pe...  
dando y...  
fierno, en...  
Pero ol...  
destaca...  
granco an...  
y de un...  
bajo de u...  
de red de...  
paja: allí...  
soledad...  
como el...  
rancho s...  
buco, el...  
pesca el...  
cho pend...  
plátanos...  
harranca...  
míneas...  
semi-salv...  
ñas escu...  
¿Os pr...  
en esa in...  
sociales...  
con su su...  
ragon? ...  
porque r...  
las neces...  
nar eter...  
casi un...  
le basta...  
plomo p...  
un azad...  
género...  
y pescad...  
oana vil...

irritais? es inútil. ¿Apelais á la amenaza? Os servirá segun como lo apoyeis: si mostrais un sable estais perdido, porque el zambo aunque cobarde, maneja admirablemente el *machete*; pero si mostrais una arma de fuego, la cosa es diferente,—el zambo tiembla al cañon y la pólvora. Lo mejor es resignarse á darles una *damazana* de aguardiente de avis, soportarles sus insolencias y hacerles seguir por las buenas. En cuanto á probidad, podeis estar seguro con vuestro cofre abierto, vuestras mercancías y demas valores que no sean comestibles; pero tened por cierto que toda caja, barril ó vasija con provisiones será abierta, sobre todo si contiene licores. La probidad del zambo se detiene donde comienzan las tentaciones de la gula ó de la intemperancia. Cuando salta á tierra, de paso, al pié de algun cortijo, es como si cayera langosta: todo lo que es comible queda sujeto á la ley del filibusterismo.

En las playas, durante las noches de alta ó en las calles y plazuelas de sus aldeas ó arrabales, el zambo y la zamba rebelan su salvaje lubricidad en la extraña danza del *carrulao*. La orquesta se compone de una pequeña flauta rudimentaria, llamada *gaita*, y un *tamboril*, largo, estrecho y de forma cónica. Al derredor forman una gran rueda los danzantes, cogidas de la mano las parejas, llevando cada zamba un cabo de vela encendido, y andando todos al derredor de la orquesta en un eterno movimiento de trepidacion que combina la marcha lenta con la danza y las contorsiones. Las parejas se quitan y reemplazan en detal y caprichosamente; todas cantan en coro tonadas de una melancolía brutal y salvaje, y todas procuran rivalizar, ya que están vestidas, en la lubricidad de los gestos, la obconidad de los movimientos y la estravagancia de las acompasadas contorsiones. Al ver eso horrible espectáculo, cree uno que está mirando, en una pesadilla, una zambra de réprobos dando vueltas en una de las cavernas del infierno, en honor de los siete pecados capitales.

Pero observad esa choza miserable que se destaca en la orilla del rio, sobre una barranca arenosa, á la vera del bosque virgen y de un pequeño platanar y un maizal. Debajo de un árbol se ve pendiente una hamaca de red de pita ó de bejacos ó cordones de paja: allí reposa el voluptuoso príncipe de la soledad, soñoliento, indolente, libre y salvaje como el árbol que le dá sombra. Cerca del rancho se vé secándose al sol sobre una *barbacoa*, el *chinchorro* ó la *atarraya* con que pesca el zambo; á la sombra del mismo rancho penden de las vigas algunos racimos de plátanos verdes y maduros: y al pié de la barranca se balancea entre mimbrés y gramíneas la pequeña *piragua* que le sirve al semi-salvaje para pescar y hacer sus pequeñas escursiones.

¿Os parecerá extraño que un hombre viva en esa indolencia, sin religion, sin relaciones sociales, libre de toda autoridad, contento con su suerte miserable y sin ninguna aspiracion? El se cree mas dichoso que nadie, porque no tiene los deberes del ciudadano ni las necesidades de la civilizacion. Su platanar eterno, su maizal y su yuca [que son casi un lujo], su hamaca, su red y su canoa, le bastan para vivir. Cuando necesita sal, plomo para su red, un machete, un cuchillo, un azadon ó algun pedazo de coleta ú otro género, llena su piragua de plátanos, yucas y pescado seco, va á venderlos á la mas cercana villa ó parroquia, se provee de lo que

necesita y vuelve á su vida de indolente reposo.

Y bien: ¿se deberá desesperar del porvenir del zambo? De ningun modo, aunque sea la peor raza ó casta del país. Mientras el desierto le rodee, seguirá vegetando; pero el desarrollo del comercio, de la navegacion, de las vias de comunicacion, de la agricultura &c, irá llevando la civilizacion, de conquista en conquista, por selvas y valles; y no muy tarde esas castas inferiores, mezcladas al movimiento comun, recibirán instruccion, se educarán progresivamente, hasta elevarse, gracias á la libertad y á la igualdad, por el contacto y la fusion con las demas castas. Su concurso industrial será entonces precioso, por la energía física del mestizo, enervada apenas por falta de estímulo y aplicacion.

Tales son los tipos mas notables de nuestras sociedades hispano-americanas, resultantes de cruzamientos. ¿De qué manera se hallan en contacto? ¿Cómo funciona el fenómeno de su juxtaposicion? He aquí lo que hace interesante el estudio de las zonas etnográficas. En casi toda la América española, y particularmente en la inmensa region intertropical, desde Méjico hasta las fronteras setentrionales de Chile y la Confederacion Argentina, las razas y castas se encuentran escalonadas como en anfiteatros, desde las riberas marítimas y las pampas interiores hasta las mas altas cimas de los Andes que son habitables; y es tal la regularidad de esa distribucion topográfica, que donde quiera cada zona social corresponde exactamente á otra relativa de temperatura y elementos de alimentacion y trabajo. Así, puede decirse, que del mismo modo que las cordilleras son desde sus estribos hasta sus cimas inmensos termómetros naturales, la sociedad forma una estratificacion viviente, cuyas capas ó sedimentos son las numerosas y variadas razas y castas, resultantes de muy complicados cruzamientos, situadas todas en el medio que mejor conviene á la sangre, las tradiciones, la industria y la energía de cada una.

De ese modo, todas las producciones y manifestaciones posibles son simultáneas, y aunque cada grupo ocupa su lugar ó su zona, ninguno puede vivir sin el concurso de los demas. Todos se sirven y necesitan reciprocamente; sin que pueda haber antagonismo natural entre ellos, como no lo hay entre las regiones que les sirven de centro. El blanco de origen español, que habita principalmente las ciudades de las altiplanicies, necesita del concurso del indio agricultor ó fabricante de tegidos burdos. Unos y otros necesitan del llanero que les provee de ganados, como el llanero necesita del servicio que le ofrecen las artes, la agricultura y el comercio de los criollos ó indios. Hacia el lado opuesto la reciprocidad es la misma. El hombre de las tierras altas no puede vivir sin pedir sus producciones [azúcar, tabaco, maiz, cacao, café, sombreros de paja, oro, &c] al mestizo y al mulato de las tierras medias y los valles profundos; y tanto unos como otros obtienen el concurso comercial del zambo y el mulato de las costas, sin los cuales no habria navegacion [apesar de los vapores] ni tráfico ninguno. A su turno los habitantes de las zonas bajas é intermedias se nutren, física y moralmente, con los productos de las altiplanicies y las obras literarias de las poblaciones mas refinadas, concentradas bajo climas benignos.

¿Cuáles pueden ser y son los resultados

de ese contacto y esa coexistencia de zonas etnográficas? Evidentemente estos tres, si las instituciones no los contrarían:—1º el desarrollo simultáneo de grupos sociales diferentes, sometidos á la fecunda ley de la emulacion; 2º la constante fusion de esos mismos grupos, mas ó menos lenta pero infalible, y en todo caso feliz, porque la observacion prueba que la raza blanca es la mas absorbente, la que predomina por la inteligencia y las facultades morales; 3º el progreso múltiple de la civilizacion, resultante de la libre accion de todas y cada una de las castas.

Ahora bien:—¿Cuál puede ser el sistema político social y económico que se adapte mejor á esa admirable juxtaposicion ó coexistencia de razas, castas y variedades? No otro, sin duda, que el de la república democrática,—el de la plena libertad individual, la completa igualdad legal y la soberania popular. Solo ese régimen puede acomodarse á tantas variedades, respetar todas las manifestaciones de progreso, estimular todos los esfuerzos, garantizar todos los derechos y mantener la union fraternal, sin violentar á nadie. El régimen colonial, no podia satisfacer esa gran necesidad; la fusion de razas ó el *mestizaje*. Por eso sucumbió; por eso fué unánime y simultánea la revolucion de 1810. Las causas y la situacion eran las mismas en toda la América española: los efectos tenian que ser los mismos. De ahí la universalidad de la república en ese continente.

Y un hecho excepcional es la mejor confirmacion de la regla. La república de Chile es la única de organizacion aristocrática que existe en América, es la que ha sufrido menos revoluciones, la que ha tenido mayor progreso material y académico y la que goza de mas simpatías en Europa. ¿Por qué? La explicacion es muy fácil. La poblacion de Chile es casi totalmente blanca, está situada á lo largo de la costa, en su inmensa mayoria, y goza por la latitud de su suelo, de estaciones como las de Europa. Sus analogías son mas europeas que americanas, lo que hace comprender las simpatías que la favorecen. Allí los cruzamientos han sido mucho menos intensos y complicados que en las regiones intertropicales; la vida es mas regular y acompasada, como lo son las variaciones de temperatura, uniformes para toda la poblacion; las mejoras materiales, la agricultura y el comercio han podido aclimarse mejor, sobre una zona marítima angosta y fácilmente accesible; y las tendencias democráticas han sido menos exigentes, impacientes y enérgicas, porque han tropezado con una gran masa de poblacion de sangre europea pura, naturalmente aristocrática por su origen y su posicion.

¿Estas diferencias podran autorizar para ser optimista respecto de Chile solamente y pesimista respecto de las demas repúblicas hispano-americanas? No, de ningun modo. Cada grupo social obedece á las leyes de su fisiología y su geografía; cada uno se desarrolla segun su punto de partida y concurre á la obra de la civilizacion americana en la medida de sus aptitudes. Es preciso darles tiempo al tiempo y á la lógica del progreso. Las revoluciones actuales son fenómenos pasajeros de una sociedad en formacion, semejantes á las revoluciones del globo en sus épocas de transicion. No hay razon ninguna para desesperar ni hacer tristes augurios!

José M. Samper,

Londres, Abril 1º de 1861.

## MOVIMIENTO MARITIMO.

## PUERTO DE ACAJUTLA.

Resumen de los frutos del país esportados por este puerto en el buque *Paquete de Cerro Azul*, barca española *Isabel II* y vapor norte-americano *Columbus*, con expresion de su contenido, aforos y valores.

*Cerro Azul, Para Punta-Arenas.*

60 tercios tabaco de un quintal cada uno, á 10 pesos quintal 600. ...

48 tercios arroz de 6 arrobas cada uno, á 5 pesos quintal.... 135. ...

*Isabel II, para la Union.*

22 bultos con pase franco.....

*Para Málaga.*

32 botes bálsamo con peso de 3,264 libras á un peso libra... 3,264. ...

*Columbus, para Panamá.*

93 farditos azúcar con 75 quintales, á cinco pesos quintal.... 375. ...

*Para Nueva York.*

10 cueros de res al pelo, á dos pesos cada uno..... 20. ...

*Para Liverpool.*

40 sacos café de 5 arrobas cada uno, á diez pesos quintal.... 500. ...

*Para Londres.*

34 zurronea grana de 160 libras cada uno, á 80 pesos zurronea... 2,720. ...

309 bultos. Suma \$ 7,614. ...  
Aduana marítima de Acajutla, Junio 13 de 1861.

M. Mencía.

## AVISOS.

**Tomas Ayon, Juez general de Hacienda de la República del Salvador.**

Por el presente, cito, llamo y emplazo, al que se crea con derecho á veinticuatro cajas de licores estrangeros, que se han encontrado en las bodegas de la aduana de la Union sin marca ni dueño conocido, para que dentro de veinte dias parentorios ocurra ante este juzgado á hacer uso del que le corresponda.

Juzgado general de Hacienda del Salvador: San Salvador, Junio trece de mil ochocientos sesenta y uno.

Tomas Ayon.

Ante nos: *Eligio Escalante*.—*Carlos Coteira*.

lv

Por el juzgado de Paz de Ilobasco, se halla en depósito una mula tordilla azuleja, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 13 de 1861.

lv.

*Pedro N. Arrazola.*

De orden del Juez de Paz de Aculhuaca, se halla en depósito un buey prieto, obero, cabos gachos, de dueño y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 19 de 1861.

lv.

*Doroteo José de Arriola.*

De orden del Juzgado de Paz de Santo Tomas, se halla en depósito un novillo joso y un toro prieto, de fierros y dueños desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 21 de 1861.

lv.

*Doroteo José de Arriola.*

SE VENDE  
UNA FINCA DE CAFE

Compuesta de 9,000 piés, todos en estado de cosecha, con buena casa de habitacion, y ubicada en la villa de Ahuachapan á orillas de la poblacion. El que quiera comprarla, puede hablarse con D. Juan Calderon, ó D. Manuel Rodriguez en aquella villa, quienes informarán de su precio y condiciones.

San Salvador, Junio 21 de 1861.

lv.

De orden del Juez 2º de Paz de esta Ciudad, se hallan en depósito dos buyes, uno barroso y otro bermejo, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 12 de 1861.

2v.

*Doroteo José de Arriola.*

De orden del juzgado de Paz de San Pedro Perulapan se halla en depósito una vaca parida mora rosilla, lo mismo que un caballo canelo de media vida y de regular tamaño, ambos animales de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 11 de 1861.

2v.

*Pedro N. Arrazola.*

## EL ESPAÑOL DE AMBOS MUNDOS.

Este periódico, que se publica en Londres por literatos de conocida nombradía, en un lenguaje hermoso, claro y correcto, reúne á la generalidad de las materias de que se ocupa, una esmerada escrupulosidad en la eleccion de todos sus artículos. Escrito por plumas muy diestras, y colocada la redaccion en el centro de las comunicaciones, se empeña en acumular las noticias, de mayor importancia, de todas las partes del mundo, y resaltan en ellas la imparcialidad, el buen juicio y el criterio mas ejercitado.

Además de que, en las ocho grandes páginas que contiene cada número del citado periódico, se trata de las noticias mas interesantes sobre política, comercio, literatura, nuevos descubrimientos &c., el químico, el jurisconsulto y el médico, encuentran en sus columnas asuntos dignos de su atencion, matizados con anécdotas que amenizan su lectura. La redaccion no se ha olvidado que el principal objeto de sus tareas es, sostener los derechos de la raza Hispano-Americana; y analizando con profundo conocimiento del pasado, las causas que han influido en el actual modo de ser de la gran familia Americana procura con una constancia previsora, mejorar la condicion de las Repúblicas del continente.

Esta publicacion es semanal; pero la edicion del Pacifico sale á luz cada quincena, y

reasume el contenido de los dos números; con mas, las últimas noticias que alcanzan hasta cuatro horas antes de la salida de los vapores que vienen á Colón.

## La suscripcion, vale ocho pesos al año adelantados.

Los puntos de suscripcion son los siguientes: En la Capital de la República á cargo del

Sr. Don Joaquin Gomár.

Nueva San Salvador,.....Sr. D. Santiago Vilanova.  
San Vicente,.....D. José Dolores Molina.  
San Miguel,.....D. Antonio Blanco.  
La Union,.....D. José María Cacho.  
Cojutepeque,.....D. Gerónimo Mineros.  
Zacatecoluca, el General Sr. Don Rafael Osorio.  
Sensuntepeque,.....Sr. D. Juan Antonio Fuentes.  
Ilobasco,.....Lic. D. Domingo López.  
Suchitoto,.....Lic. D. Gregorio Avalos.  
Chalatenango,.....Lic. D. Horacio Parker.  
Santa Ana,.....Lic. D. Anastasio Rodriguez.  
Sonsonate,.....Lic. D. Vicente Romero.

La Agencia general, en este puerto, á cargo del que suscribe.

Libertad, Junio 4 de 1861.

6.—v.

*Francisco Portal.*

## PILDORAS HOLLOWAY.

Para las afecciones escorbúticas y las demás que tanto prevalecen entre los marinos y navegantes, esta medicina purgativa y refrigerante no tiene precio, pues se adapta perfectamente á las exigencias peculiares de cada caso, y despues de restablecer la salud, dá nuevo vigor y energia al cuerpo.

El público debería cuidadosa y constantemente estar provisto á prevencion de alguna porcion de estas Píldoras, así como tambien del Ungüento Holloway por los efectos curativos, que en casi todas las enfermedades producen infaliblemente estos medicamentos. Se puede asegurar la legitimidad de ellos examinando si en la filigrana del papel de las instrucciones impresas, que acompañan á cada caja ó bote, se halla la marca de "Holloway London."

En las indigestiones, en las inflamaciones y en los desórdenes de intestinos procedentes de indigestion hay siempre alguna cosa fuera de su estado normal en los fluidos, que deben disolver y asimilar los alimentos. Las Píldoras Holloway, obrando sobre los jugos gástricos y sobre la bilis como agentes químicos restauran sus propiedades disolventes á los unos, y modifican y templan las cualidades de los otros. Tal parece ser la filosofía operativa de este medicamento. En cuanto á su efecto casi mágico, respecto á la dispepsia y á todas las enfermedades que afectan las funciones digestivas ó del hígado, no puede haber mas que una sola opinion, y es la de que este efecto es infalible.

La fiebre amarilla, verdadera plaga de muchos países del nuevo continente, es evitada ó curada por el uso en tiempo oportuno de este gran remedio anti-fiebril. La raíz de esta terrible enfermedad desaparece por la accion benéfica de las Píldoras Holloway que reorganiza la energia vital despues de haber destruido toda propension para contagio.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL,  
San Salvador, 2 de abril de 1910.



# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 26 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 75.

## INDICE.

|  |   |   |
|--|---|---|
| PARTE OFICIAL.—Nombramientos.....            | 1 | 1 |
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: editorial,      |   |   |
| sobre caminos.....                           | 1 | 2 |
| INTERIOR.—Contaduría mayor de cuentas.       |   |   |
| Tesorería general.....                       | 2 | 1 |
| EXTERIOR.—Méjico.....                        | 2 | 2 |
| Perú.....                                    | 3 | 1 |
| Nueva Granada.....                           | 3 | 3 |
| REPRODUCCIONES.—Reflexiones sobre las        |   |   |
| revoluciones políticas y la condicion social |   |   |
| de las repúblicas hispano-americanas.....    | 5 | 1 |
| VARIEDADES.—Así debe ser.....                | 6 | 2 |
| Diferencia de horas.....                     | 6 | 2 |
| El poder de un reloj.....                    | 6 | 3 |
| SECCION COMERCIAL.—Revista mercantil         |   |   |
| mensual de J. Hart y Compañía de Londres     | 7 | 1 |
| MOVIMIENTO MARÍTIMO.—Exportaciones           |   |   |
| por la Union, y pasajeros por la Libertad.   | 8 | 2 |
| AVISOS.....                                  | 8 | 1 |

## PARTE NO OFICIAL.

### LA GACETA.

San Salvador, Junio 26 de 1861.

Ha sido satisfactorio á S. E. el Presidente de la República el estado en que ha encontrado los caminos desde San Miguel hasta esta Capital, pasando por Ilopango; pero hay trechos que merecen mencionarse especialmente por lo difícil de la ejecucion de las mejoras que en ellos se advierten ó por la perfeccion del trabajo. Tales son los pasos de Acaguapa, las inmediaciones de Cojutepeque y la parte de camino que atraviesa por jurisdiccion de San Pedro Perulapam. Esta última obra se debe al celo infatigable del Alcalde de dicho pueblo Don Pascual Estrada; así como la salida de Cojutepeque, para acá, á la actividad y el empeño del Alcalde municipal Don José Chavez.

Muchas mejoras se advierten en las calles de Cojutepeque, que han sido empedradas y rectificadas, en lo que cabe, en suelo tan desigual como el de esa Ciudad. El Alcalde actual de ella y el del

año próximo pasado Don Ramon Acevedo, han sido los empeñados en llevar á cabo tales mejoras.

El Gobernador del Departamento de San Vicente Don Miguel Lagos, así como el del Departamento de Cuscatlan Coronel Don Manuel Esteves, son acreedores á mencion particular por la firme decision con que impulsan las obras públicas en sus respectivas jurisdicciones.

En el camino de Santa Tecla á Sonsonate ha habido necesidad de atravesar el callejon del Guarumal, penoso en todo tiempo, pero en la estacion de las lluvias, no solo molesto sino peligroso; Actualmente el Gobernador del Departamento de la Capital D. José Escolástico Andrino, tiene el designio de abrir hácia un lado del Guarumal, un camino que sin mayor rodeo evite aquellas penalidades y peligros. Dentro de breve se verán los resultados de los trabajos emprendidos ya en ese rumbo, y si fueren ventajosos como lo esperamos, se deberá ese bien á dicho funcionario que está empeñado en superar todas las dificultades.

## PARTE OFICIAL.

### Nombramientos.

Don Cruz Lozano fué nombrado por S. E. el Presidente, Gobernador suplente del Departamento de Cuscatlan, en reemplazo del Lic. D. Gregorio Avalos, á quien se admitió la dimision que hizo de ese destino.

Por acuerdo de ayer ha sido nombrado por S. E. el Presidente, Comandante general del Departamento de San Vicente, el Coronel D. Eusebio Bracamonte.

## INTERIOR.

### Contaduría Mayor de Cuenta.

*Estado que demuestra las cuentas glosadas por la Contaduría mayor, desde el mes de Noviembre último hasta fin de Abril próximo pasado y que corresponden al año económico de 1860.*

| Cuentas.                         | Empleados que las rindieron.                   | Tiempo que sirvieron.     | Estado de los juicios. |
|----------------------------------|--|---------------------------|------------------------|
| Tesorería general .....          | Tesorero D. Manuel Andrade.....                | Todo el año económico ... | Fenecido.              |
|                                  | Contador Interventor D. Miguel Villacorta..... | Idem idem .....           |                        |
| Acajutla .....                   | Administrador D. Manuel Mencla.....            | Idem idem .....           | Contestando reparos.   |
|                                  | Contador D. Eugenio Oyárun.....                | Idem idem .....           |                        |
| Aduana de la Libertad.....       | Administrador D. Francisco Portal.....         | Idem idem .....           | Idem idem.             |
|                                  | Contador D. Dionisio Gonzalez.....             | Tres meses y días .....   |                        |
| Administracion de S. Salvador... | Administrador D. Rafael Serrano.....           | Todo el año económico...  | Fenecido sin reparos.  |
| — Cojutepeque .....              | — D. Buenaventura Nuila.....                   | Idem idem .....           | Esperado.              |
| — San Vicente .....              | — D. Manuel Fortis.....                        | Ocho meses y días .....   | Contestando su fiador. |
| — San Miguel.....                | — D. José Dolores Molina.....                  | Tres meses y días .....   | Fenecido.              |
| — Zacatecoluca .....             | — D. José Argüello.....                        | Todo el año económico ... | Idem sin reparos.      |
|                                  | — D. Pablo Gomez .....                         | Idem idem .....           | Fenecido.              |

| Cuentas.                           | Empleados que las rindieron.  | Tiempo que sirvieron.       | Estado de los juicios. |
|------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|------------------------|
| — Suchitoto .....                  | — D. José A. Peña.....        | Cuatro meses y dias .....   | Idem.                  |
| — Chalatenango .....               | — D. Aureliano Avalos.....    | Siete meses y dias.....     | Idem.                  |
| — Tejutla .....                    | — D. Juan Mena.....           | Todo el año económico ..... | Fenecido sin reparos.  |
| — Sensuntepeque .....              | — D. Vicente Duran.....       | Idem idem .....             | Contestando reparos.   |
| — Metapam.....                     | — D. Policronio Moreno.....   | Idem idem .....             | Idem idem.             |
| — Ahuachapam.....                  | — D. Camilo Galvan.....       | Idem idem .....             | Fenecido.              |
| — Santa Ana .....                  | — D. Manuel Rodriguez .....   | Idem idem .....             | Contestando su fiador. |
| — Sonsonate .....                  | — D. Manuel Montalvo.....     | Idem idem .....             | Fenecido.              |
| — Opico .....                      | — D. Pedro Arce .....         | Once meses y dias .....     | Idem.                  |
| Direccion de la imprenta .....     | — D. Leocadio Trujillo.....   | Todo el año económico ..... | Idem.                  |
| Tesorería de Alumbrado .....       | — D. Domingo Granados.....    | Idem idem .....             | Idem sin reparos.      |
| Administracion general de pólvora. | — D. Angel Paredes.....       | Idem idem .....             | Fenecido.              |
| Administracion de San Miguel.....  | — D. Francisco Escolan .....  | Idem idem .....             | Idem.                  |
| Tercena de San Salvador .....      | — D. Miguel Loucel.....       | Cinco meses y dos dias..... | Idem.                  |
| Idem id. id. ....                  | — D. Rafael Abrego .....      | Todo el año económico.....  | Idem.                  |
| Idem de San Miguel.....            | — D. Antonio Liévano.....     | Idem idem .....             | Idem.                  |
| Idem de Ilobasco .....             | — D. Florencio Benavides..... | Cuatro meses y dos dias..   | Idem.                  |
| — Suchitoto .....                  | — D. Ramon Iraeta.....        | Todo el año económico.....  | Idem.                  |
| — Cojutepeque.....                 | — D. Pio Aranja.....          | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — San Vicente. ....                | — D. Apolonio Palma.....      | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Tejutla .....                    | — D. Jacinto Artiga.....      | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Santa Ana .....                  | — D. Vicente Duran.....       | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Sensuntepeque.....               | — D. Manuel Montalvo.....     | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Chinameca .....                  | — D. Policronio Moreno.....   | Idem idem .....             | Contestando reparos.   |
| — Sonsonate .....                  | — D. José María Lemus.....    | Idem idem .....             | Fenecido.              |
| — Metapam .....                    | — D. Pedro Arce.....          | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Ahuachapam .....                 | — D. Camilo Galvan.....       | Idem idem .....             | Idem.                  |
| — Chalatenango .....               | — D. Manuel Rodriguez.....    | Idem idem .....             | Idem.                  |
|                                    | — D. Manuel Castellanos.....  | Sete meses .....            | Idem.                  |
|                                    | — D. Belisario Suarez.....    | Cinco meses .....           | Idem.                  |

NOTA.—Ademas de las cuentas que quedan relacionadas, se han glosado y fenecido las del habilitado de la guarnicion D. Mariano Leiba, las del Señor Lisandro Chamorro por los fondos de desertores que manejó y las de D. Manuel Melendez como tesorero de los fondos destinados á la reedificacion. Tambien se ha ocupado el que suscribe, en practicar los córtes de caja mensuales á la Tesorería general y á las administraciones de correos, de pólvora, de liciores y de alcabalas de esta Capital; habiendo al mismo tiempo tenido en curso varios juicios de cuentas que estaban pendientes correspondientes al año de 859 y fenecido otros cuya totalidad de resultados, monta 5,832 \$ 68. 2 de los cuales han ingresado ya 2,291. \$ 45 en dinero en la Tesorería general y administracion de pólvora, y por el resto, se ejecutará los deudores en el Juzgado general de Hacienda.

República del Salvador. Tribunal y Contaduría mayor de cuentas: San Salvador, Mayo 20 de 1861.

Ramon Ajuria.

### Tesoreria general.

FIANZA CHANCELADA POR DON HENRIQUE HÖLTER.

Los Ministros de la Tesorería general de la República.

Certificamos: que al folio 101 de nuestro libro manual corriente, consta la partida, cuyo tenor es como sigue:

—Febrero 28. P. N. 177.—

Con cargo á resultados de cuentas ciento ochenta y un pesos veintiseis y medio centavos, que entera el Señor Don Henrique Hölder de la manera que á continuacion se expresará; cuya suma unida á \$3,180 enterados á las partidas números 343 y 427 del libro manual de nuestra cuenta anterior y á las 64 y 117 de este libro, se completan los \$3,361-26. 4 que adeudaba á la Hacienda pública en concepto de fiador de Don Felipe Chavez ex-administrador de rentas de esta Capital.

A saber.

En dinero efectivo \$26—

07c.....\$26.07.

En libranzas de abono general

\$155.19. abonados en los números 3,225 y 3,227 importantes \$ 177-95c., dándose por el resto de \$22.75. 4. el seguro que corresponde... \$155.19.\$181.26.4.

Agregamos de comprobantes los libramientos referidos, bajo los números 2,177 y 2,178.—Andrade. —Villacorta.—Henrique Hölder.

Estado del Salvador. Tesorería general de Ejército y Hacienda.—Y para constancia, damos la presente en San Salvador, á 28 de Febrero de 1861.

Manuel Andrade.

Por ausencia del Señor Interventor;  
Lázaro Escovar,  
oficial mayor.

### EXTERIOR.

#### MEXICO.

("Estrella de Panamá," 1 de Junio, 1861.)

De los periódicos de la Habana tomamos las siguientes noticias

de la capital de la República.

Con fecha 18 de Abril se habia espedido por el Ministerio de Hacienda y Crédito público una circular á los administradores de las aduanas marítimas para que bajo ningun pretesto consientan la exportacion por sus respectivos puertos de plata ú oro en pasta, aun cuando esté autorizado por el Gobierno general de los Estados, bien fuese por permisos ó por contratos ú órdenes anteriores.

El Sr. Mata se encargó de la cartera de Hacienda el dia 22 de Abril. En la nota en que participa su admision manifiesta que acepta el nombramiento bajo el concepto de que se separará luego que se verifique la instalacion del Congreso; tanto para poder cumplir con su deber de incorporarse á la Asamblea nacional, cuanto para dejar al Presidente en plena libertad para organizar su gabinete parlamentario. El Herald del 24 de Abril dice que la primera medida del Sr. Mata ha sido suspender todos los pagos, aun los de administracion.

El Monitor publica una carta

de Chihuahua en que se dice que la autoridad política de la Villa del Norte había dado parte al gobierno del Estado que en la margen izquierda del río Bravo se organizaba una banda de filibusteros con la pretension de invadir los Estados de la frontera para engrandecer la república que piensan formar de los Estados del Sur. A última hora se había acordado que marchasen á la villa del Paso cien hombres para que ayudasen á los vecinos á resistir la invasión.

Bajo el epígrafe de "Los reaccionarios" dice el *Heraldo* lo siguiente:

"Increíble parece lo que está pasando. A inmediaciones de esta capital, de la de Puebla, de la de Querétaro y otras, cometen los reaccionarios toda clase de depredaciones. Sin embargo el Gobierno no despierta del letargo en que yace, y se entretiene en expedir decretos como el de cartas de seguridad, ó como el de impuesto para la limpia y empedrado de la ciudad, que hacen levantar el grito al cielo á cuantos tienen que sufrir las consecuencias de la ineptitud y de la arbitrariedad. He aquí lo que una persona caracterizada dice á otra de esta ciudad, desde la de Querétaro, con fecha 18 del corriente:

"El enemigo sigue aquí muy inmediato, á ciencia y paciencia del Gobierno, que como no está á las goteras de la capital, vé con abandono el plan de campaña que debiera adoptarse."—De la *Crónica* de Nueva York.

#### PERU

(*Estrella de Panamá*, 4 de Junio.)

El *Independiente* de Lima, órgano oficial del general Ramon Castilla, Presidente del Perú, es dirigido por un escritor que recibe \$300 mensuales de S. E. para confeccionar artículos en su favor y contradecir todos los que para su descrédito se registren en otros periódicos. Por lo tanto nada que se publique en él respecto al benemérito general puede mirarse sino como emanado del mismo Presidente, y se debe esperar, en consecuencia, que sus editoriales tiendan siempre á alabar sus actos y á condenar todo aquello que lo desacredite. Este hecho es su-

ficiente para explicar por qué un artículo editorial que ha aparecido recientemente en sus columnas insulta al STAR AND HERALD por haber publicado ciertos hechos que ponian en descubierto el mal manejo del Gobierno peruano bajo la presente administracion; explica la aparicion de un escrito lleno de insultos vulgares, de mentiras y vaciedades, y explica por qué no descendemos á combatirlo. En via de refutacion, sin embargo, ya que se nos niega la precision de nuestros anteriores relatos insertamos el siguiente extracto de un artículo publicado en el *Comercio*, que es el primero y mas respetable periódico del Perú, y en verdad el único de que podemos decir que circule y sea leído en Lima. Las apreciaciones que contiene son bien dignas de una ojeada, pues que muestran la estima en que tienen á Castilla sus conciudadanos:

A grandes rasgos hemos bosquejado la conducta pública del general Castilla, y por cierto que nos ha sido doloroso no haber podido encontrar en ella virtudes republicanas que elogiar, y sí solo tendencias absolutistas que combatir.

Nosotros hubiésemos querido, por honor hácia nuestro país, que el nombre del general Castilla se hubiese hallado exento de los borrones que lo afean, porque es vergonzoso pensar que un país republicano, en donde por la misma naturaleza de su forma de gobierno, solo debieran predominar el desinterés, la justicia y el patriotismo, haya podido ser durante tantos años, miserable juguete de la ambición de un hombre, cuya única aciaga cualidad de batallador con fortuna, solo ha dado por ópimos frutos de su insaciable amor al poder, la desmoralización de las masas, la corrupción de la juventud y la bancarrota del erario.

Discípulo de una escuela liberticida, cuya funesta influencia empezó sentir el Perú después del desgraciado Portete; sin mas educación política que la de los campos de batalla, sin mas ejemplos morales que los de las intrigas palaciegas, incapaz por otra parte, según la propia naturaleza de sus instintos particulares, de haberse nutrido con la sávia que

abundante se desprendía del árbol de la libertad, durante el tiempo de nuestra gloriosa emancipación; el general Castilla solo consiguió sumir su corazón en el lodazal de las pasiones egoístas, para al salir de él, enturbar con el fango que destilaba la límpida corriente de nuestro manantial democrático.

¿Y este es el hombre que habla de principios, de amor á la patria, de progreso social, cuando cada una de sus pisadas hunde una nueva garantía en el abismo de su ambición, cuando cada una de sus palabras es un insulto á la santidad de las leyes, cuando cansado de derramar á lanzazos la sangre de sus hermanos, se complace en hacer á plumadas derramar lágrimas á los que ya prejuzga sus envilecidos esclavos?

Y él, conspirador consuetudinario, que cuando no conspira contra los hombres conspira contra las cosas: él, para quien Presidentes legítimos, Congresos, Constituciones y leyes no tienen mas valor que el que quiere darles su hidrópica sed de mando, ni mas respetabilidad que el que simula concederles su solapada hipocrecia: él es el que nos viene á hablar de conspiraciones y conspiradores, el que faltando aun á los mas obvios principios de la equidad y aun del honor, pretende lanzar sobre el general Echenique una inícuca acusación, solo apoyada en su maliciosa suspicacia y en el menguado sentimiento de una incalificable venganza.

El general Castilla siempre ha subido al mando en brazos de la revolución, bajo el amparo de las bayonetas, con la sangre á las rodillas y entre el feto de los cadáveres.

El general Castilla ha desterrado á cuantos, según su suspicacia, le han hecho sombra, sin forma de juicio, sin mas causa, muchas veces, que sus gratuitas sospechas ó su odio personal, y aun atropellando las inmunidades reconocidas mas inviolables para la Carta fundamental.

El general Echenique ha manejado, según datos publicados en el *Comercio*, y no contradichos hasta ahora, cincuenta millones de pesos, invertido 19 millones en



la consolidación, millones que, á lo menos, repartidos entre los hijos del país, no desaparecían sin que esa desaparición fuese sentida, sino que entrando en la circulación, dieron incremento á todos los ramos de la riqueza nacional y abundante numerario para satisfacer las necesidades de las diferentes clases de la sociedad.

El general Castilla, según los mismos datos del *Comercio*, invirtió ocho millones en la consolidación de su época, y ha manejado trescientos y mas millones, sin que nadie pueda decir cómo, ni á donde se han refundido tan gigantescos capitales, cuya desconocida inversión sólo ha servido para aumentar la miseria, disminuir el numerario y esponer al país á la más inesplicable bancarrota.

Ademas.

El general Castilla ha visto sin conmoverse disolver una convención; ha disuelto él mismo un Congreso constitucional; ha encarcelado representantes; ha pisoteado y pisotea toda clase de garantías; ha atropellado y atropella al Poder judicial; ha escarnecido y escarnece al Poder Legislativo; ha violado cuanta Constitución ha existido; ha proclamado principios para después conculcarlos; ha invocado leyes para después estrujarlas; ha promovido gastos inútiles para después arruinar al erario; campañas necias para poner en ridículo el pabellón nacional, y atando al carro de su violenta fortuna leyes, constituciones, garantías, honor nacional, sentimientos de patriotismo, de amistad y de consecuencia; todo lo ha arrastrado por el fango, todo lo ha ultrajado y envilecido, para levantar el pedestal que él llama su gloria; pero que no será á los ojos de la posteridad mas que la picota de su vergüenza.

## NUEVA GRANADA.

### NOTICIAS DE LA CONFEDERACION.

Por la goleta *Carlota* que llegó á Colon el 2 con procedencia de Cartagena, tenemos muy importantes noticias del interior de la República. Como estas son contradictorias en lo que respecta á las del uno y otro partido, insertamos las dos versiones que sobre

los últimos hechos de armas nos han llegado.

En primer lugar tenemos un boletín revolucionario que lleva el número 36, publicado en Cartagena el 12 del pasado, y que dice:

Estados Unidos de la Nueva Granada.—Número 1189.  
El Secretario de Gobierno.—A las autoridades civiles y militares del tránsito.

El enemigo después de reunir todas sus fuerzas de que pudiera disponer, cuyo número pasó de 4,000, emprendió un ataque vigoroso sobre nuestro campamento á las seis de la mañana del 25 de éste. La batalla ha sido sangrienta y reñida, pues solamente á nuestro costado derecho ha dejado el enemigo 216 cadáveres; por los demás puntos, la mortandad ha sido de muchísima consideración, porque donde quiera que se presentaban las fuerzas centralistas, eran destruidas y arrolladas por el indomable y sin igual valor del primer ejército federal. Rechazado en toda la línea de batalla el enemigo, se retiró á sus posiciones á las seis de la noche después de haber sufrido pérdidas considerables que pasan de 1,300 hombres entre muertos, heridos, prisioneros y dispersos, contándose en este número las de muchos gefes y oficiales de gran nombradía.

El General Santos Gutiérrez al frente del tercer ejército federalista se aproxima á este campamento, y la columna que á las órdenes del Coronel Juan Arciniegas venció en la Meza el 18 del presente se incorpora á nuestro ejército dentro de pocas horas. Por tanto puedo asegurar á UU. que pasados tres días las huestes federales se encaminarán triunfantes á la capital de la Confederación, último asiento de los tiranos, pues la causa de la libertad y de la justicia la favorece la Providencia.

La Horqueta, (Subachoque) 30 de Abril de 1861.

ANDRES CERON.

Por parte del Gobierno tenemos á la vista una relación publicada en Bogotá el 27 de Abril por el Señor Pastor Ospina, testigo ocular de la acción, de la cual extractamos lo que sigue:

Mosquera tiene su campo sobre las dos colinas ó cerro de Santa Bárbara, en un cuadrilátero for-

mado con trincheras de madera y fosos, que tendrán de 3 á 4 cuerdas de largo y la mitad de ancho. Allí estaba situado ya cuando nuestro ejército se presentó al frente en la falda opuesta del Valle el 22 del corriente. Después de un día de descanso emprendió nuestro ejército, en la madrugada del 24, un movimiento de flancos por caminos difíciles, al lado del Norte, y tomó las alturas que dominan el campo enemigo por el mismo lado y por el Occidente, convirtiendo en frente lo que eran antes retaguardia del enemigo.

El 25 por la mañana se rechazaron las avanzadas rebeldes y se formó nuestra línea de batalla sobre los lados norte y occidente del enemigo, de manera que esa línea figura una media luna. Nuestra artillería se colocó sobre la colina que domina por el Occidente el campo enemigo, y sobre otra colina separada de esta por la honda cañada de su derecha.

Después de un largo cañoneo empezó el ataque de la infantería que debió ser simultáneo sobre los costados correspondientes del campo enemigo; pero por causas que ignoro se anticipó el ataque de nuestra izquierda y se retardó el de nuestra derecha; la primera cargando de aquellas sobre las posiciones que había tomado el enemigo fuera de sus trincheras, por la parte baja y mas accesible de la cañada, lo arrojó hasta hacerlo subir la falda opuesta de ésta y tomar sus trincheras. Pero no siendo apoyadas nuestras fuerzas por el centro, volvió el enemigo á la carga con nuevas fuerzas mandadas por Lopez y Gonzalez y las nuestras fueron rechazadas mas allá de sus primitivas posiciones. Esta carga la sufrió especialmente el 7.º de Cipaquirá, que por consecuencia ha sido el cuerpo que ha tenido mayores pérdidas; sin embargo, sostenido por el 1.º de línea y por la caballería del Cauca, se rehicieron heroicamente y volvieron á acosar hasta sus trincheras al enemigo.

Entre tanto, Mosquera amagó con parte de su fuerza sobre nuestra artillería que dominaba la espalda, y él mismo á la cabeza de otra fuerza de infantería y parte de su caballería, salió á flanquear nuestra derecha. A este ataque salieron también Mendoza, Jime-

nez, Victor, su gente, artillería, co mien saliendo enemigo nos, dete echaron los, pers que se re atender é go; pero ta la dest

Mosquera el pantan nero si a trado al dió el su tro poder migo es volver á miento.

Aproximado hubo alg y de los hasta qu cuerpos bian ocu

En cu de los in cito que combate referido tantos je go, Guti na, cuya son grav

No ha lo que s una y o por la ta muertos que qu nuestra al camin embargo muriero Jimenez gefes y Mendoz y Victor que sus que los maron los señ cio Estr fueron present campan se calcu los mue valiente gunos del 7.º

nez, Victoria y lo mas lucido de su gente. Pero el 4.º y la misma artillería sostuvieron nuestro flanco mientras nuestra caballería, saliendo por el centro, cargó al enemigo con tal ímpetu que algunos, detenidos por las trincheras, echaron pié á tierra para tomarlos, persiguiendo á la columna que se retiraba por el centro sin atender á la izquierda del enemigo; pero volviendo luego sobre ésta la destrozaron completamente.

Mosquera perdió su caballo en el pantano y habria caído prisionero si al salir no hubiera encontrado al Señor Arboleda que le dió el suyo, quedando él en nuestro poder. Desde entonces el enemigo escarmentado no intentó volver á salir de su atrinchamiento.....

Aproximándose la noche solo hubo algun tiroteo de la artillería y de los puestos mas avanzados, hasta que se mandaron retirar los cuerpos á los cuarteles que habian ocupado la víspera.

En cuanto al comportamiento de los individuos de nuestro ejército que han tomado parte en el combate, es muestra bastante lo referido y el haber salido heridos tantos jefes principales como Diago, Gutierrez Lee, Moreno y Viana, cuyas heridas por fortuna no son graves.

No hay bastante seguridad en lo que se dice de las pérdidas de una y otra parte, pues hasta ayer por la tarde se recogian heridos y muertos, y algunos de aquellos que quedaron en el extremo de nuestra izquierda habian bajado al camino para esta ciudad. Sin embargo, se dice que del enemigo murieron los titulados generales Jimenez, Gonzalez, algunos otros gefes y muchos oficiales. Que Mendoza está herido de gravedad y Victoria no menos gravemente: que sus muertos pasaron de 100, que los prisioneros que se le tomaron serán como 150, entre ellos los señores Simon Arboleda y Lucio Estrada; y que sus dispersos fueron muchos, de los cuales se presentaron ayer 30 en nuestro campamento. Por nuestra parte se calculan en 60 mas ó menos los muertos, entre ellos algunos valientes oficiales. Tuvimos algunos dispersos, principalmente del 7.º pero ayer habian vuelto

mas de 30 al campamento con sus armas.

Mosquera ha quedado con poquísimos artículos de subsistencia en su campo y nuestro ejército puede impedir absolutamente la entrada de otros. Su caballería ha quedado completamente destruida. Su ejército no alcanza hoy á 2,000 hombres, lo que se conoce fácilmente, pues su campamento se se domina de una mirada. Ignoro si el plan será atacarlo protamente ú obligarlo á rendirse por hambre. Cada uno de estos proyectos tiene sus ventajas y sus inconvenientes, pero creo que ninguno puede poner en riesgo nuestro completo triunfo.

Si esta última aversión es tan veraz como bien relatada, sobrada razon tendremos para juzgar deleznable el camino que conduce de la Sabaná á Bogotá.

Desde hace dias llegó á ésta un buque procedente de Tumaco, con ciertas noticias importantes de Pasto, las cuales han sido confirmadas por el *Anne* que entró el 2 en nuestro puerto.

Segun éstas la division rebelde de Perez le habia abandonado en su totalidad para unirse á las fuerzas del Señor Arboleda, quien por este fausto suceso habia salido sobre Popayan con 2,000 ó mas hombres. Tambien se refieren las nuevas á cierta derrota que habia sufrido en Pasto una columna revolucionaria que contaba con 100 y pico de soldados; pero mal informados del hecho no podemos decir con propiedad lo que haya sucedido.

Una de las cartas recibidas agrega que Arboleda debía haber entrado en Popayan á la hora en que ella era trazada.

## REPRODUCCIONES.

(De *El Español de ambos mundos* de 2 de Mayo de 1861.)

### REFLEXIONES

*Sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas.*

(Artículo nono.)

La organizacion económica de las colonias hispano-americanas.—Impuestos, contribuciones, rentas y monopolios.—Preocupaciones económicas.—La minería, la agricultura y la industria.—El monopolio comercial.—Consecuencias de ese régimen.

La economía de una sociedad, bajo el punto de vista de su fiscalidad, de su ali-

mentacion y su desarrollo material, está ligada tan íntimamente á todos los problemas morales y políticos que puedan interesar á un Estado, que en vano se crearían las mas hábiles combinaciones, se contaría con la raza mas enérgica y emprendedora y se conquistarían mil glorias, si la vida económica del país fuese viciosa y contradictoria con la ley del progreso. La poesia y la prosa se combinan donde quiera, y es fuerza en todo caso contar con su concurso simultáneo. Por eso, si muchos gobiernos se han perdido, preocupados solamente con la idea del engrandecimiento y la gloria, que son la poesia de la política,—olvidando la prosa de las instituciones fiscales y económicas,—otros han sucumbido pecando en el sentido opuesto. La dominacion española, en el continente americano, siguió sucesivamente las dos tendencias exclusivas. Como conquistadora, procedió heroicamente; la conquista fué un admirable poema: como colonizadora, la potencia española fué deplorablemente prosaica; olvidó los grandes intereses del corazón y del espíritu y simbolizó su accion con estas tres entidades: el *guarda fiscal*, el *alcaballero* y el *estancquillero*.

Si en toda sociedad un mal sistema económico y fiscal es ruinoso, ó estancador por lo menos, en una sociedad naciente ó apenas en formacion es infinitamente mas funesto. Cortadle sus retoños á un árbol sólido y maduro, ó arrancadle sus frutos fuera de sazón: el árbol seguirá reproduciendo sus retoños y fructificando, porque su savia es poderosa y resistente. Haced lo mismo con la planta tierna, apenas iniciándose en los primeros estremecimientos de la vida, y no resistirá,—sucumbirá en breve, ó se viciará desde temprano. Las sociedades obedecen á las mismas leyes, pero en mas alto grado. Cuando la Asamblea constituyente y la Convencion fundaban su obra prodigiosa de reparacion en Francia, qué de monstruosidades no tuvieron que destruir! Y eso que ya Sully, Colbert y Necker habian trabajado sucesivamente en la gran labor. Y sin embargo, de tantos vicios profundos en su organizacion fiscal y económica, qué de grandes cosas no habia realizado la vieja y heroica Francia! Despues de 1789 ¿no ha vivido ella hasta hoy con su cohorte de monopolios, prohibiciones, régimen protector, escala móvil, &c.? Y sin embargo la pujanza moral, intelectual y material de esa nacion es inmensa. ¿Por qué? Porque ella ha podido encontrar en el génio de sus razas, en sus tradiciones, en su sentimiento heroico y sus fuerzas latentes de todo género, el reactivo constante para neutralizar en mucho, al través de los siglos, la accion perniciosa de las instituciones económicas.

En Hispano-América la sociedad naciente carecia de fuerza para luchar contra un fisco insaciable, que buscaba el dinero hasta por partículas, cebándose en la produccion, bajo todas sus manifestaciones, con una especie de encarnizamiento sistemático. Esta censura, en verdad, no pesa sobre España sola: aunque atrasada un siglo respecto de Europa, sus doctrinas fiscales eran en el siglo XVIII y principio del XIX, poco mas ó ménos las mismas que las de todos los gobiernos. Se creia que el gobierno era una cosa distinta y aun antagonista de la nacion, y por tanto el fisco era el *enemigo* del contribuyente. Es la ciencia política moderna la que ha demostrado que el gobierno no es otra cosa que una consecuencia de la vida

social, una manifestación y garantía del derecho de todos y cada uno,—y por lo mismo una entidad sin vida propia, sin personalidad. Así mismo, es la moderna ciencia económica la que ha probado que el fisco no es más que una fórmula,—una caja de seguros de los asociados,—y que, por tanto, no puede haber nada razonable en un sistema fiscal que pugna con el interés de los particulares.

Pero estas verdades de hoy, todavía negadas por muchos gobiernos, eran completamente desconocidas en Hispano-América durante el régimen colonial. Ello es que allí no reinó sino el empirismo asolador en materia de impuestos y vitalidad económica, y que el fisco se mostró donde quiera armado en corso contra la riqueza pública, y esgrimiendo la tijera con maravillosa actividad en el ejercicio del arte de sisar. La completa nomenclatura de los impuestos y contribuciones que existieron en Hispano-América hasta la época de la revolución, asustaría, no diremos á un economista mediocre, sino al más severo colector de rentas de Austria, Francia ó España. Sería inútil detallar toda esa nomenclatura, que tuvo sus variedades según los países, y por tanto nos reduciremos á indicar los rasgos más notables del régimen fiscal que tan poderosamente contribuyó á preparar la inmensa esplosión de 1810.

Tal parece como si el fisco, animado por un genio maléfico, no hubiese tenido sino el propósito de estancar toda fuente de riqueza. El perseguía la propiedad, la producción, el simple trabajo, como se persigue á los animales dañinos; y lo hacía muchas veces de un modo tan mezquino, que gravaba mil pequeños *nadas* con impuestos insignificantes, cuyo producto era absorbido por los gastos de percepción, sin provecho ninguno para el fisco mismo, pero con gran detrimento de la sociedad. Que nuestros lectores juzguen simplemente por la siguiente lista abreviada de las más notables imposiciones, de las cuales unas parecían destinadas á nutrir el tesoro de la madre patria, otras á sostener los gastos generales de las colonias, otras al servicio municipal, y no pocas y bien sustanciosas en beneficio del clero.

Los principales ramos de imposición eran:

Las *Aduanas*, sometidas al régimen del monopolio semi-fiscal y de la exclusión de toda importación no española;

Las *alcabalas*, ó derechos sobre toda clase de compras ó ventas;

Los impuestos sobre las *sucesiones*, en cuotas diversas según la naturaleza de los herederos;

Los derechos de *almoacen*, basados en el uso forzoso para todas las transacciones, de los pesos, pesas y medidas oficiales;

Los *quintos* de fundición, enorme impuesto que pesaba sobre la producción de oro y plata;

El *tributo*, de que ya hemos hablado, que, bajo la odiosa forma de capitación, abrumaba á los indígenas;

Los *diezmos* y *primicias*, impuestos crueles, exorbitantes, que gravaban la totalidad del producto agrícola y pecuario, es decir, capital, trabajo y renta,—y muchas veces gravaban la *pérdida* en vez de la utilidad; prestándose, por otra parte, á los abusos más odiosos y funestos;

Los derechos de *registro* y *anotaciones*;

Los *derechos* por razón de oficios ó industrias, títulos profesionales, títulos de minas y tierras, títulos de empleos, &c.;

El *papel sellado*, obligatorio para todos los actos oficiales y la mayor parte de los contratos ó actos privados, con una escala de precios muy subidos;

Los *derechos de consumo*, que gravaban la vida en sus más imperiosas necesidades:

Los *peajes* y *portazgos*, sobre caminos y puentes contruidos gracias al trabajo personal, forzado y gratuito de los ciudadanos y los indios;

Los *proventos* de multas, ventas de empleos, *sisas* de todo género, más ó menos inmorales y odiosas, y otras menudencias;

El *monopolio* de la producción y la venta de sal marítima y de la explotación de las minas de sal gemma, que daba al artículo un precio insoportable;

El *monopolio* del cultivo y venta de tabacos;

El de la fabricación y venta de pólvora, armas y municiones;

El de la destilación y venta de aguardientes;

El de la fabricación y venta de naipes;

El de la propiedad de minas de plata, esmeraldas, azogue y otras materias;

El de todo servicio de correos;

La renta proveniente de la amonedaación, de la venta de tierras baldías, de los bienes mostrencos, &c.

Agregad á todo eso un enjambre de impuestos municipales de diversas formas; tales, como:—

Los *propios*,—derechos sobre tiendas, puertas, ventanas, mercados á cielo raso &c.;

El impuesto directo para apertura de *caminos*, sobre los vecinos pudientes;

El *trabajo personal subsidiario*, especie de *corvée*, exigido de los proletarios, sin indemnización alguna, para atender á los mismos caminos;

Los derechos de puerto, tránsito, pasaportes, licencias para fiestas, bailes y mil cosas.

No acabaríamos al querer continuar la nomenclatura.

Pero lo peor de todo no eran los impuestos, tan gravosos, complicados y absurdos de por sí. El mal se agravaba infinitamente con el sistema de administración, el más arrevesado que podía darse. Unos ramos eran administrados directamente por el tren de empleados y otros se hallaban sujetos al sistema de *remate* en almoneda pública. ¿Según qué reglas se hacía la distribución? Según la *regla* general del empirismo. El gobierno tenía el singular talento de trocar los frenos: administraba directamente los *estancos*, las aduanas y todos los ramos sujetos á una tarifa de derechos ó valores más ó menos precisa; mientras arrendaba ó ponía en remate los ramos que, no teniendo tarifas determinadas, se prestaban, en manos de los rematadores, á ser objeto de mil abusos y una explotación inhumana, como los *diezmos*, por ejemplo. Procedía, pues, en un sentido diametralmente opuesto al que le aconsejaba su propio interés y el de los contribuyentes.

Mo es, pues, extraño, sino perfectamente natural y comprensible, que los patriotas de Hispano-América hubiesen tenido en sus manos, al hacer la revolución de 1810, una arma poderosa, irresistible, que consistía en decir á los pueblos:—“Apoyados, y el día de la victoria suprimiremos los monopolios, las alcabalas, las *sisas*, y otros impuestos iníquos que nos extorsionan y aniquilan.” En todas las revoluciones ese lenguaje es el más eficaz para las multitudes; lo que prueba que la

mas grave falta que un gobierno puede cometer, como administrador, es la de sangrar demasiado el bolsillo de los ciudadanos, sobre todo cuando se trata de poblaciones muy atrasadas ó nacientes en civilización. Los pueblos muy ilustrados se preocupan más con sus libertades civiles y políticas y su condición moral. Las poblaciones ignorantes, en cuyo seno la vida es un materialismo, se reconocen y sienten sus males metiendo la mano al bolsillo exhausto; al sacarla vacía, experimentan un estremecimiento de amargura, odio y desprecio que, despertándoles el instinto de la justicia, embotado hasta entonces, es el síntoma infalible de la fiebre revolucionaria.

(Continuará.)

## VARIEDADES.

(“Estrella de Panamá.”)

### Así debe ser

Un escritor inglés ha espresado de una manera muy original algunas verdades incontestables.

Hay tres cosas, dice, á las cuales debe parecerse una mujer, y á las cuales también no debe parecerse.

En primer lugar, debe parecerse al *cara-cól*, que guarda constantemente su casa; pero no debe hacer lo que éste animal, que lleva sobre su cuerpo todo lo que tiene.

En segundo lugar, debe parecerse á un *eco*, que no habla más que cuando le hablan á él; pero no debe, como el *eco*, tratar de hablar siempre la última.

Y finalmente, debe ser como el *reloj* de la *ciudad*, de una exactitud y regularidad perfecta; pero no debe, como dicho reloj, hacer se oír en toda la ciudad.

### Diferencias de horas

Hé aquí un cuadro de las horas comparadas en todos los puntos del globo. Cuando el cuadrante señala el medio día en París, son las dos y ocho minutos en San Petersburgo;—las doce y veintidos minutos en Madrid;—las seis y diez y seis en Calcuta;—la una y veinte en Roma;—la una y treinta en Goetzinga;—las cinco y cuarto en Quito;—las once y cincuenta y siete en Argel;—la una y veintitres en Munich;—las doce y diez en Londres;—las tres en el Río Janeiro;—la una y treinta y nueve en Munster;—las siete y veinticuatro en Pekin;—las dos y catorce en Constantinopla;—la una y diez y nueve en Copenhague;—las cinco y cinco en Nueva York;—la una y cuarto en Viena;—las seis y cuarenta y seis en Méjico;—la una y diez y seis en Berlín;—y las doce y treinta y cinco en Dublin.

### El poder de un Reló

(Del Español de Ambos Mundos.)

Un periódico español refiere la siguiente aventura de un misionero español:—El Ilmo. señor vicario apostólico de las misiones de Africa, D. Adolfo Papetart, siendo misionero en América, fué á convertir una de las tribus salvajes del Oregon, y al presentarse el jefe diciéndole que quería darle á conocer el verdadero Dios, contestó éste muy risueño: “Me alegro que hayas venido, por-



## SECCION COMERCIAL.

Revista mercantil mensual de J. Hart y  
Compañía de Londres.

Londres, 16 de Mayo, 1861.

Desde algun tiempo la atencion pública se ha concentrado en lo que está pasando en los Estados Unidos. Los del Sur han ofrecido someter la disputa á la arbitraci6n del embajador ingles en Washington; pero esa propuesta fué rechazada con indignacion por el Presidente Mr. Lincoln, quien se negó á dejar al representante de una monarquia decidir en tal cuestion. Las últimas noticias nos dan algunas esperanzas de paz; hay una pausa, en parte producida por no estar-se del todo preparado para la lucha, y tambien por la moderacion con que obran los beligerantes. Una causa de excitacion está alejada, puesto que Washington está segura en poder de las tropas del Norte: un partido pues, no está tentado de apoderarse de esa Capital ni el otro está enfurecido por el temor de perderla. La declaracion de parte del Sur de que se defenderia hasta los últimos extremos se vé confirmada por los preparativos que están haciendo. Es probable que los pasos que se darán en esta guerra no son conocidos ni por los hombres de Estado de Washington; pero no se deja de notar cierta vacilacion en el partido del Sur y no hay duda de que cuando haya cumplido con lo prometido y despues de asegurarse completamente de la Capital, Mr. Lincoln se inclinará á consejos moderados.

Tenemos que notar una alza general en el mercado de Manchester y esto ha sucedido aunque la demanda no era activa. La causa es porque durante el pasado mes, los precios del algodón en rama han tenido una subida de un medio penique por libra; las cotizaciones corrientes siendo 1½ d. por libra mas altos que en Mayo de 1860. Es evidente que esto no nos dá á esperar una baja, pero que al contrario nos hace entrever la posibilidad de precios mas altos todavia.

*Añil del Salvador y de Nicaragua.* Los negocios durante el último mes han sido bastante limitados. Ningunos lotes han sido sacados en venta pública, y privadamente la cantidad que ha cambiado de manos no es arriba de 150 zurrone, por los cuales se lograron los precios mas altos cotizados en nuestra última. Hasta el día 2,400 zurrone están anunciados para ser ofrecidos en las próximas subastas trimestrales que se verificarán sin duda el 23 del corriente y es probable que esa cantidad no tendrá aumento de consideracion. Las buenas apariencias que va presentando el mercado para los añiles de las Indias Orientales tendrán sin duda una influencia favorable en los tintes de Centro-América, y hay toda razon para creer que (sin embargo de la venta pública tan perjudicial que tuvo lugar últimamente y que causó una baja de unos 3d por libra), los precios de Febrero último se mantendrán con firmeza y puede ser que tambien se logre alguna alza en ellos. Si continuamos recibiendo malas noticias acerca de la cosecha en Bengala, los precios tendrán una buena subida á fines del presente año, esto es, si los asuntos políticos no sean opuestos á ello.

*Grana de Guatemala.* Ventas de consideracion se han verificado durante el pasado

mes. 2,400 sacos han sido ofrecidos, y como los vendedores han mostrado deseos de realizar y han corrido rumores de que la cosecha en Guatemala ha sido abundantísima este año, los precios han declinado uno 3d. á 4d. por libra.

*Cueros de res de Nicaragua &c.* Debido á las tristes ocurrencias en los Estados Unidos tanto este mercado como los del continente están desanimados siendo los precios del día nominalmente como antes. Unas buenas partidas llegaron últimamente á Liverpool procedentes de Guatemala y se colocaron unos 3,800 al precio de 10 d. á 10½ d. por libra siendo de primera clase.

*Cauchu de Nicaragua, Cartagena &c.* Aunque últimamente el mercado ha estado y está algo desanimado, sin embargo creemos que es solo momentáneo y que los precios irán mejorándose. Unos 78 bultos se han colocado al precio de 1 á 1¼ por libra, siendo sus clases inferiores á buenas.

*Zurzaparrilla de Colon &c.* Las llegadas han sido muy limitadas. Algunas ventas públicas se han verificado en que se colocaron fácilmente 33 fardos al pretio de 18 á 23 por libra, por calidades corrientes á buenas—una clase muy inferior vale de 1 á 1½ por libra. El mercado queda firme.

*Azúcar.* Algo decaído por causa de los asuntos políticos de los Estados Unidos que hacen temer que tendremos llegadas muy considerables de Cuba. No ha habido ventas del Guatemala.

*Maderas tintes de Nicaragua &c.* La demanda es bastante buena á las cotizaciones moderadas del día. Unas partidas procedentes de Santo Domingo han logrado el precio alto de £5-2 á 6 por tonelada y esta clase está solicitada.

*Carey.* Está desanimado—3 cajas grandes se han vendido privadamente á 15 por libra, siendo de calidad ordinaria—4 bultos mas pequeños de una calidad superior se colocaron á 17 6 y 18 por libra. Una caja de uñas logró el precio alto de 18 6 por libra.

*Café de Costa-Rica.* El mercado está quieto y mas firme. Unos sacos se han vendido al precio de 63 6 á 64 por quintal. Segun toda apariencia el café de la nueva cosecha llegará á buen mercado.

*Cacao de Guayaquil, Colon &c.* Ha habido mejora. Una cantidad poco considerable ha salido en venta pública y unos 100 sacos se colocaron de 63 á 63 6 por quintal.

*Bálsamo Jalá.* 12 latas se han colocado al precio de 3 9 por libra, siendo de blanda calidad—el seco es el que mejor precio logra.

*Bálsamo Copaiva.* Está algo descuidado en la actualidad, debido á llegadas de importancia, los precios están algo decaído pero esperamos que pronto habrá mejora.

*Quina de la Nueva Granada.* Unos 180 zurrone "chato" y 137 zurrone "á cañon" han sido ofrecidos últimamente en pública subasta y unos 50 zurrone la mayor parte "á cañon" se colocaron á 3 2 por libra y para "chato" superior se ha logrado 2 9 á 3 10 por libra. 47 zurrone de Cartagena han sido vendidos de 9d á 1 por libra.

*Tabaco Colombiano.* En muy buena demanda. 66 fardos llegados de Bremen han sido colocados á precios muy altos.

*Algodon en rama, de Nicaragua, Salvador &c.* Este es uno de los artículos cuya remesa á este mercado ofrece las mayores ventajas, pues debido á los asuntos de los Estados Unidos, los precios son excesivamente altos.

que así tendremos carne blanca para la cena de esta noche." Acto continuo llamó á los principales de su servidumbre, familia y vasallos, y les dió aquella noticia, que recibieron todos con júbilo y haciendo muecas y piruetas, y dando chillidos, anunciaban la complacencia que iba á proporcionarles aquella escena de antropófagos. A nuestro virtuoso misionero le amarraron á un árbol con las correas que sirven á aquellos indios de lazos para cazar los caballos silvestres, y el sol abrasador de aquellas regiones lo tenía extraordinariamente fatigado. Bregando lo mejor que pudo, llegó con las manos á desabrocharse la sotana ó ropa talar, por el pecho, con el objeto de respirar con mas desahogo, y dejó ver un reló de repeticion que llevaba consigo. El cacique negro, que daba algunas vueltas para visitar á su prisionero, advirtió aquel objeto que relumbra, y preguntó al Sr. Papetart qué era aquello. Quiso explicarle que servia para medir el tiempo y saber las horas; mas ya fuese por no explicarse bien el misionero en el idioma de aquella tribu, ya por la rudeza natural del gefe negro, no comprendió aquella explicacion; mas al oír el golpe del movimiento del reló y al examinar la manecilla de los instantes que con tal precipitacion andaba, dijo el indio, "Esto es una bestia que vive y anda. ¿Me la das?" El instinto de la conservacion en el peligro, ó quizás una inspiracion del cielo, hizo que el sacerdote aprovechara aquella errónea creencia, y le dijo: "Si dispones de mi persona, claro es que puedes aprovecharte de cuanto me pertenece; pero te advierto que esa bestia no vivirá sobre la carne negra como vive sobre la blanca." "Mientes," repuso el indio, y para probártelo me la llevo [el reló], y te dejo vivir hasta mañana." Todo el día y la noche estuvo el cacique negro mirando lo que llamaba bestia, con la alegría de un niño que ha logrado un precioso juguete; pero faltó al reló la cuerda y murió, segun habia anunciado el misionero. Triste, como si hubiese fallecido una persona querida de su familia, volvió el gefe indio á ver á su preso y le dijo: "Era verdad que moriria sobre la carne negra." Entonces el Sr. Papetart le repuso: "Yo tengo poder de resucitarla." Absorto el indio é incrédulo á vez, le dijo: "No me es posible creer eso; pero te dejo vivir otro día, y si me engañas te haré atormentar antes de matarte." Es però el prisionero á que sus centinelas se distrajeran á la hora de comer, y dió cuerda al reló, ó sea vida á la bestia. Cuando volvió el cacique indio, afanoso de ver el prodigio, y encontró que se movia y sonaba de nuevo, su admiracion no tuvo límites. El sacerdote añadió: "Para que admires mi poder, voy tambien á hacer con la bestia hablé." Tocó al muelle con un movimiento imperceptible, y la repeticion sonó la hora. Entonces el gefe negro se arrojó á sus pies, diciéndole que era un ser extraordinario: que lo daba por libre y creeria cuanto le dijese. Desde aquel momento tuvo una respetuosa hospitalidad. Se le escuchaba por toda la tribu como si les hablase un enviado del cielo, y al fin logró convertir á todos aquellos salvajes. ¡De cuán sencillos medios se vale la Providencia para favorecer á la religion católica y á los que se dedican al apostolado de las misiones."

## Precios corrientes.

Grana. (Existencia 8,453 sacos) de Guatemala, limpia, negra de 2½ á 4½ por libra; plateada de 2¼ á 3 por libra.

Idem, grana pastosa, negra, de 2¼ á 3 por libra; plateada, de 2 á 2½ por libra. Mejicana, negra de 2½ á 3¼ por libra; plateada de 2½ á 2¾ por libra. Tenerifeña, negra, de 2½ á 3¼ por libra; plateada, de 2¾ á 2½ por libra.

Añil del Salvador, de Nicaragua &. (Existencias, 3812 zurrone.) Flores, de 7 á 7½ por libra.

Sobres, de 5½ á 6½ por libra.

Cortes, buena á fina calidad, de 5¼ á 5½ por libra.

Idem, mediana, de 4¼ á 5½ por libra.

Idem, baja ordinaria, de 2 á 6½ por libra.

Azúcar de Guatemala, de 20 á 28 por quintal, rebajando el derecho.

Café de Costa-Rica, buena á fina calidad, de 70 á 76 por quintal.

Idem, mediana, de 66 á 69 por quintal.

Idem, ordinario, de 62 á 64 por quintal.

Café de Nicaragua, mediana á buena calidad, de 65 á 68 por quintal.

Cacao de Guayaquil y de San Blas, de 63 á 66 por quintal.

Tagua ó marfil-vegetal de Colon &, de 13 á 16 por quintal.

Goma elástica de Nicaragua &, de 1 á 1¼ por libra.

Tabaco colombiano, segun calidad, de 10d á 2½ por libra.

Zarparrilla, de superior calidad, de 2 á 2½ por libra.

Idem, ordinaria á corriente, 9d á 1½ por libra.

Conchas de Panamá, de 16 á 17 por quintal; Carey, de 17 á 21 por libra.

Plata en pasta, de ley inglesa, de 5 á 15½ por onza, con abono por el oro que contenga.

Oro en pasta, de ley inglesa, 77½ á 1½ por onza, con abono por la plata que contenga.

Bálsamo Jolú, de 4 á 4½ por libra. Bálsamo Perú, de 4½ á 4½ por libra.

Azogue, á £ 7 cada botella de 75 libras.

Hierro de Suecia en en barras, á £12 á 5 por tonelada.

Plomo en barritas, á 23 por quintal.

Estaño refinado, ingles, á 126 por quintal.

Hojas de lato, á 22 por 36 por caja.

Palo de Nicaragua, de Costa-Rica &, bueno á superior, de 12 á 2½ por quintal.

Palo Mazatlan, bueno á superior, de 11 á 12 por quintal.

Idem, superior á corriente, de 9½ á 10½ por quintal.

Campeche, importado en derecho, de 6½ á 7 por quintal.

Campeche de Honduras, de Tabasco, &, de 5½ á 6 quintal.

Campeche de Cuba, de 8½ á 8½ por quintal.

Gengibre de Jamaica, ordenario á fino, £2-10 á £8 por quintal.

Pimenta de Jamaica, ordinario á fino, de £2½ á 3½ por libra.

Cera abeja de Jamaica, amarilla, ordinaria á fina, de £8-15 á £9-10 por quintal.

Estos precios son en depósito aquí.

J. Hart y Compañía.  
7, Broad St. Bruldp.

## MOVIMIENTO MARITIMO.

## PUERTO DE LA UNION.

Resumen de los frutos del pais embarcados en el vapor norte-americano *Columbus*, y bergantin sueco *Gustaf*, con expresion de sus clases, valores y destinos.

## Para Panamá.

100 zurrone brozas, con valor de. \$ 3,000  
1 caja puros, con valor de. 50  
16 sacos arroz, con valor de. 120

## Para Europa.

9 cajas conteniendo cien mil puros, con valor de. 600  
1 troza de cedro, con valor de. 10  
3 tablas de caoba, con id. 10  
3000 cueros de res al pelo, á 2 pesos cada uno. 6,000  
3130 bultos.

Suma \$9,790

Aduana marítima de la Union, Junio 14 de 1861.

J. María Cacho.

## PUERTO DE LA LIBERTAD.

Lista de los pasajeros que trajo á su bordo el vapor norte-americano *Guatemala*, procedente de Panamá y puertos intermedios.

| Nombres.         | Clases. | Procedencias. |
|------------------|---------|---------------|
| J. L. Fuentes.   | Cámara. | Panamá.       |
| Nestor Montoya.  | id.     | id.           |
| R. Bellegarigne. | id.     | id.           |
| Tres emigrantes. | Proa.   | id.           |

Comandancia del puerto de la Libertad, Junio 22 de 1861.

Manuel Cañas.

## AVISOS.

Tomas Ayon, JUEZ GENERAL DE HACIENDA DE LA REPUBLICA DEL SALVADOR.

Por el presente, cito, llamo y emplazo al que se crea con derecho á nueve bultos de mercaderías extranjeras, que se han encontrado en la Playita denominada de "Somarriba" en la Union, para que dentro de treinta dias perentorios ocurra á este juzgado á hacer uso del que le corresponda.

Juzgado general de Hacienda del Salvador: San Salvador, Junio 21 de 1861.

Tomas Ayon.—Eligio Escalante.—Carlos Cotera.

1v.

De orden del Juez de Paz de San Ramon, se hallan en depósito un macho y una mula pardos, ambos animales de fierros y dueños desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia de Cojutepeque, Junio 20 de 1861.

1v.

Pedro N. Arrazola.

De orden del Juez de Paz de Guazapa se halla en depósito un novillo prieto, de fierro y dueño desconocido.

Juzgado de 1ª instancia del partido de Suchitoto: Suchitoto, Junio 19 de 1861.

1v.

Cárlos Madrid.

Las haciendas nombradas el Pedregal y Gibaga, ubicadas en el Departamento de la Paz, pertenecientes al Teniente Coronel de la República de Guatemala Don Francisco Payés Romano, están puestas en venta, y si ésta no se pudiera efectuar, se darán en arrendamiento. Son propias para añil, caña, café y crianza de ganado.

Las personas que gusten, pueden dirigir sus proposiciones en esta Capital al que suscribe, quien las transmitirá al Señor Payés, y con vista de ellas venir á esta Ciudad á celebrar contrato.

San Salvador, Junio 25 de 1861.

1v.

Paz de los Reyes.

Tomas Ayon, Juez general de Hacienda de la República del Salvador.

Por el presente, cito, llamo y emplazo, al que se crea con derecho á veinticuatro cajas de licores extranjeros, que se han encontrado en las bodegas de la aduana de la Union sin marca ni dueño conocido, para que dentro de veinte dias perentorios ocurra ante este juzgado á hacer uso del que le corresponda.

Juzgado general de Hacienda del Salvador: San Salvador, Junio trece de mil ochocientos sesenta y uno.

Tomas Ayon.

Ante nos: Eligio Escalante.—Carlos Cotera.

2v.

Por el juzgado de Paz de Ilobasco, se halla en depósito una mula tordilla azuleja, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 13 de 1861.

2v.

Pedro N. Arrazola.

De orden del Juez de Paz de Aculhuaca, se halla en depósito un buey prieto, obeso, cabos gachos, de dueño y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 19 de 1861.

2v.

Doroteo José de Arriola.

De orden del Juzgado de Paz de Santo Tomas, se halla en depósito un novillo joso y un toro prieto, de fierros y dueños desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 21 de 1861.

2v.

Doroteo José de Arriola.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL, San Salvador, 5 de abril de 1910.

# GACETA OFICIAL.

TOMO 9.

SAN SALVADOR, 29 DE JUNIO DE 1861.

NUM. 76.

INDICE.

|  | Pág. | Col. |
|--|------|------|
| PARTE NO OFICIAL.—La Gaceta: vacuna.   | 1    | 1    |
| Felicitaciones.  | 1    | 3    |
| INTERIOR.—Felicitaciones de la Ciudad de San Vicente y del pueblo de Perulapia.  | 1    | 3    |
| EXTERIOR.—Sud-América.   | 2    | 3    |
| Estados-Unidos.  | 3    | 3    |
| Europa.  | 4    | 3    |
| REPRODUCCIONES.—Reflexiones sobre las revoluciones políticas y la condición social de las repúblicas hispano-americanas. | 6    | 2    |
| AVISOS.  | 8    | 1    |

## PARTE NO OFICIAL.

### LA GACETA.

San Salvador, Junio 29 de 1861.

#### Vacuna.

En diferentes épocas ha habido en el Salvador fluido vacuno y se han inoculado muchos niños; pero por desgracia, siempre la incuria y el descuido de las autoridades encomendadas de velar sobre la conservación de tan precioso antídoto, han dejado perderlo; y cuando ha aparecido la peste de viruelas, ha hecho horribles estragos matando muchos niños y aun adultos y dejando marcados y también despedazados á los que no han sucumbido.

Se supo no ha muchos meses que en puntos no distantes de la República, la viruela estaba diezmando las poblaciones; y entonces el Supremo Gobernante en su solícito empeño de preservar al país de los males que pueden evitarse, tuvo el acierto de valerse del Doctor Don José Benito Vasconcelos, Salvadoreño residente en Guatemala, cuyo patriotismo y humanidad no son dudosos, para que escogiese el pus mas puro y adecuado en dicha Capital y lo remitiese á ésta con prontitud á fin de inocular niños y lograr la propagación del benéfico fluido. No se frustró el designio de S. E. el Presidente en esta vez, como se habia frustrado repetidas ocasiones en que habia hecho traer

fluido vacuno. Desde principios de Mayo último, el Dr. Vasconcelos por cada correo ordinario que salia de aquella Ciudad para acá, remitía pus selecto artística y apropiadamente colocado, de manera que llegaba sin alteración y en todas las condiciones de propagarse por medio de la inoculación. S. E. recibió en San Miguel la primer remision; é inmediatamente se vacunaron varios niños, á quienes resultaron excelentes viruelas y se propagó la vacuna por el Departamento. Sucesivamente, distribuyó las demas remisiones de pus que fueron llegando, en San Vicente, Zacatecoluca, Cojutepeque y Chalatenango. En este último punto únicamente no se obtuvo el objeto apetecido.

Entretanto, en Santa-Ana y Ahuachapam consiguieron las autoridades locales buen fluido y lo propagaron. En esta Capital sucedió lo mismo con el que consiguió Don José María Peralta.

En Chalatenango se han encontrado recientemente vacas con viruelas. Se han vacunado niños con su fluido: aun ignoramos el resultado. Si no fuere favorable, ya está dispuesto se traigan individuos de aquel vecindario á vacunarse aquí y así propagar en toda la comarca el preservativo. Las autoridades locales, especialmente las de las cabeceras de Departamento y de Distrito, es menester que cuiden en que se mantenga la vacuna perpetuamente, practicando la operacion cada ocho dias en los niños que van creciendo. Eso es cosa tan sencilla, que donde dejan perder preservativo tan eficaz y tan precioso, no solo se cubrirán de oprobio las autoridades, sino que serán multadas en cantidades tales, que

puedan servir de escarmiento y no se repitan esas negligencias tan vituperables.

Concluimos dando las gracias al Dr. Don José Benito Vasconcelos, por su esmero, eficacia, asiduidad y desinterés, empleados en el envío consecutivo de porciones de pus; cosa que no de ó de repetir hasta que se le advirtió que ya estaba propagado en diferentes puntos de la República.

#### Felicitaciones.

Por falta de lugar en este periódico, no insertamos multitud de felicitaciones que han dirigido al Excelentísimo Señor Presidente las municipalidades y vecindarios de los pueblos, villas y ciudades de las comarcas que ha recorrido S. E., en Mayo y el presente mes. Para dar idea de los sentimientos que contienen dichas felicitaciones insertamos dos ahora: las demas envuelven conceptos análogos á los que verán nuestros lectores, en las que se dan á luz.

#### INTERIOR.

*Felicitaciones al Excelentísimo Señor Capitan General Presidente de la República Don Gerardo Barrios*

*Del vecindario de la Ciudad de San Vicente.*

Excmo. Sr. Capitan General Presidente de la República.

Los que suscribimos, vecinos de esta Ciudad, y en su nombre, venimos con el doble objeto de felicitaros por vuestro feliz tránsito en compañía de vuestra apreciable esposa, al mismo tiempo que vamos á cumplir con un deber que nos impone la gratitud.

El pueblo Vicentino, Señor Presidente, os dá por nuestro conducto las mas expresivas gracias



por los grandes servicios que os merece, y desea ardientemente manifestar su reconocimiento por los hechos, mas positivos y elocuentes que las palabras.

Vuestra presencia, Señor Presidente, en medio de los pueblos que con mano benéfica y paternal gobernais; introduce por todas partes la confianza, produce la alegría y derrama los bienes que los pueblos reciben, bendiciendo al digno Gobernante que se los dispensa.

Al partir, Señor, al separaros de esta población, llevad la convicción de que los Vicentinos reconocidos por los beneficios que os deben, serán el mas firme apoyo de vuestra sabia y benéfica administración.

San Vicente, Junio trece de mil ochocientos sesenta y uno.

Excmo. Señor Capitan General Presidente de la República.

Rafael Hernandez.—Rafael Marin.—Antonio Reyes.—Anastasio Cornejo.—Daniel Cornejo.—Escobedo.—Dominguez.—Guadalupe Rodriguez.—J. Delgado.—Manuel Contreras.—Francisco Merino.—Higinio Irueta.—Vicente Jimenez.—Luis Ayala.—Juan Lara.—Natividad López.—Agapito Ponce.—Cruz Martinez.—Lucio Hernandez.—Emilio Villalta.—Francisco Irueta.—Eusebio Pérez.—Pascual Morales.—Aljo Durán.—Manuel Gomez.—Por Leandro Vela, Matilde Suriano, Gregorio Villalta, Cruz Villalta, Pio Bernabé, Luis Chica, Nicolas Matal, Pedro Ceballos, José María Ceballos, y por mí, Leandro Ruiz.—José Manuel Morales.—Por los señores Lorenzo Silva, Francisco Hernandez, Matilde Valencia, Eusebio Hernandez, Pilar Hernandez, Francisco Valdez, Coronado López, José María López, Francisco Renteros, José Manuel López, Leandro Mira,FILES Mendez, Hipólito Roque, Vicente Roque, y por mí, Antonio Zaragosa.—Por los Señores Antonio Chica, Saturnino Franco, Santos Caseros, Polonio Bernabé, Francisco Huezo, Rafael Ninfo, Lucas Villalta, Pedro Henriquez, Estanislao Rentero, Lorenzo López, Polonio López, y por mí, Antonio Perez.—Manuel Gavidia.—Mateo Baraona.—Pio Quinto Valencia.—Avelardo Escobedo.—Roman Garcia.—Francisco Hernandez.—Cármen Alejo.—Ma-

nuel Vicente Romero.—Marcos Ponce.—A ruego de José Llana, Rivas Gomez.—Manuel Alferez.—Manuel Alejo.—Nicolas Calixto.—Sixto Cornejo.—Marcos Najarro. Por los señores Marcos Reyes, Luis Ochoa, Serapio Ponce, Aniceto Suriano, Jacinto Villalta, Antonio Elena, Pedro Gomez, Francisco Ayala, Doroteo Guerrero, Fabian Rosales, Sebastian Zúñiga, Onofre Diaz, Antonio Montano, Ambrosio Palacios, y por mí, Floridor Galvez.—Fernando Alejo Pereira.—Adolfo Henriquez. Por mí, y por Juan Videz y á ruego de Cleto Montano, Clemente Hernandez.—Manuel Navas.—Por Juan Acevedo y por mí, Bruno Rosales.—Gabriel Molina.—Juan Francisco Cornejo.—Dario Cañas.—Antonio Montano.—J. María Rodriguez.—Victoriano Rodriguez.—Francisco Dubon.—Agustín Zúñiga.—J. Antonio Ponce.—Crisanto Rosales.—Manuel Zelaya.—Cruz Pereira.—Victoriano Villegas.—Juan Carranza.—J. María Panameño.—Joaquín Panameño.—Juan Laureano.—Carlos Henriquez.—Manuel de Jesus Magarino.—Dolores Palacios.—Máximo Magarino.—Antonio Romero.—Pascual Coco.—Calixto Rodriguez.—Nicolas Urquia.—Juan Marinero.—Candelario Huezo.—Pedro Vicente Flores.—Ramon Cañas.—Juan Cañas.—Toribio Cambray.—Rafael Amaya.—Alejo Cambray.—Juan Suarez.—Leocadio Barrera.—Simon Carabayo.—Gabriel Ayala.—Julian Pacas.—Toribio Rosales.—Rafael Carranza.—Domingo Villalta.—José Manuel Diaz.—Adolfo Lopez.—Carlos Montano.—Felix de Leon.—Antonio Rodriguez.—Clemente Caraballo.—Domingo Ponce.—Cornelio Chica.—Manuel Henriquez.—Manuel Durán.

#### De la Municipalidad del pueblo de San Bartolomé Perulapía.

Roman Cornejo, Alcalde municipal depositario de Perulapía.

Certifico: que en el libro de actas municipales del corriente año á fojas 7 y 8 se encuentra la que literalmente copio.—“Sala municipal de San Bartolomé Perulapía, Junio catorce de mil ochocientos sesenta y uno.—Reunida la Municipalidad en junta extraordinaria de este día, presidida por el Sr. Alcalde municipal de-

positario Roman Cornejo, con objeto de hacerle una felicitación á S. E. el Sr. Capitan General Presidente de nuestra República Don Gerardo Barrios, en su advenimiento á nuestra Capital; hemos tenido que acordar la felicitación siguiente:—La Municipalidad y vecindario de este pueblo llenos de la mas grande alegría con el mas profundo respeto y sumision, tienen la honra de felicitaros por el feliz regreso de V. E. y arribo á esa Ciudad de Cojutla, y considerando las incomodidades que habreis sufrido en esta estación tan lluviosa. Cuando contempla en Vos, al alto funcionario y Supremo Magistrado, que como buen padre y celoso por el bienestar de sus hijos, os ocupais en recorrer y visitar los pueblos para remediar sus necesidades, corrigiendo con prudencia los abusos y desórdenes que en vuestra ausencia se cometen. No sin razon recibe este pueblo la mas viva emocion de placer y regocijo, cuando ve en V. E. á un genio bienhechor, que se desvela y afana por la salud y bienestar de sus súbditos: que en vuestra bondad sabeis premiar y castigar y haceis que se administre cumplida justicia: que nos habeis alcanzado el gran fruto de la paz para que todos se ocupen sin molestia en sus laboriosas faenas de industria y agricultura, y procurais que en todo se guarde el mejor orden sin el cual ninguna cosa podria hacerse: que fomentais con esmero el estudio de las ciencias y artes, y no os descuidais de la enseñanza primaria: que habeis promovido por todas partes la compostura de caminos para facilitar el tráfico: que habeis hecho brillar nuestro pabellon con la mas rigida disciplina de nuestros soldados: que habeis mejorado la administración de rentas públicas, para que hayan fondos necesarios para los gastos que teneis que hacer en el sosten del orden y tranquilidad de los pueblos. Bien venido seais digno mandatario, pues sois el escogido por la Providencia divina, para hacer la entera felicidad del Pueblo que os ha encomendado. El Ser Supremo os conserve vuestra existencia, para que nos gobernéis en paz.—Este humilde pueblo, sencillo y agricultor, [aunque insig-

nificant  
un frag  
bus que  
so ayud  
patria y  
grificar  
queños  
por sos  
cion sie  
dignos  
el Sr. A  
Cornej  
tario m  
regidor  
nuel E  
Rosa  
Gonzal  
to, Ter  
no He  
man.—  
Anton  
Antoli  
tor.—J  
rrera,  
tras.”

Es  
nio cat  
senta  
Por  
deposi  
Franc  
lape H

(De “La  
TY

—La  
propós  
doza p  
sós so  
nos, e  
tenido  
númer  
dice, e  
parabl  
do lo  
que h

“El  
de 174  
relativ  
ambas  
se con  
lio mi  
asoló  
Si pas  
contra  
Los m  
recor  
13 de  
pagó  
lados  
mas d

nificante, pues se considera como un fragmento de las grandes tribus que gobernais,] ofrece gustoso ayudaros en la defensa de la patria y de vuestra persona, y sacrificará si fuese posible sus pequeños intereses, y aun su vida, por sostener vuestra Administración siempre que los considereis dignos de vuestro servicio.—Por el Sr. Alcalde depositario, Roman Cornejo, Francisco Navas, Secretario municipal.—Por los Señores regidores, Salvador Sanchez, Manuel Hernandez, Apolonio de la Rosa y Mario Martinez, Line Gonzales, Síndico.—Calixto Choto, Teniente de milicias.—Cipriano Hernandez.—Estevan Guzman.—Carlos Hernandez.—Luis Antonio, Juez suplente de paz.—Antolin Fuentes.—Laureano Cantor.—Jesus Cantor.—Felipe Herrera, preceptor de primeras letras.”

Es conforme.—Perulapía, Junio catorce de mil ochocientos sesenta y uno.

Por el Sr. Alcalde municipal depositario, Ramon Cornejo, Francisco Navas, Secretario.—Felipe Herrera.—Calixto Choto.

## EXTERIOR.

### SUD-AMERICA

(De “La Discusion” de Santiago, 18 de Abril 1861.)

#### TERREMOTO DE MENDOZA.

—La *Revista de Sud-América* á propósito del terremoto de Mendoza publica algunos datos curiosos sobre los terremotos modernos, especialmente los que han tenido lugar en Sud-América. El número de víctimas en Mendoza, dice, es horroroso, y apenas comparable con el que han ocasionado los mas terribles terremotos que han afligido á la humanidad.

“El de Lisboa [Noviembre 1º de 1744] fué mas prolongado, y relativamente á la poblacion de ambas ciudades, debe considerarse como inferior al de Mendoza. Lo mismo puede decirse del que asoló á Lima y al Callao en 1746. Si pasamos á Chile, tampoco encontramos punto de comparacion. Los mas grandes terremotos que recordamos son el que acaeció el 13 de Mayo de 1647, “que se propagó á muchas leguas por todos lados” no ocasionó sin embargo mas de dos mil víctimas, y segun

algunos, solo setecientas. En el de 2 de Julio de 1730, “al cual ningun otro se habia igualado en el estremecimiento de la naturaleza y en sus desastrosos efectos,” solo hubo dos muertos en la capital. El que en 20 de Febrero de 1835 asoló á las provincias meridionales de la República, no obstante que destruyó casi totalmente á Concepcion, Talcahuano, Arauco, Colcura, Angeles, Coelemú, Rere, Puchacai, Chillan, Canquenes, Talca y Constitucion; el total de víctimas no pasó de ciento, y acaso menos. Debe advertirse que esos terremotos fueron precedidos de ruidos subterráneos que anunciaron á los habitantes la aproximacion del peligro.

“El de Venezuela, en 26 de Marzo de 1812, considerado como uno de los mas funestos de los tiempos modernos, sepultó, bajo las ruinas de Caracas, San Felipe, Barquisimeto, Mérida y otros lugares, cerca de veinte mil personas; pero ninguna de estas ciudades, aisladamente, sufrió tanto como la que acaba de desaparecer.

“El pueblo de Yongnichin, en la China, apenas presenta en la época moderna un caso mas espantoso. El 19 de Junio de 1718 sufrió tan violenta convulsion, que los montes situados al norte de él fueron arrojados al medio dia, mediando entre ellos un espacio de mas de dos leguas. Su numerosa poblacion pereció sepultada instantáneamente, sin que quedase señal alguna de casas, hombres, ni animales.”

En seguida hace largos comentarios sobre los fenómenos que siempre se notan cuando tienen lugarestos acontecimientos, y despues de espresar algunos de los que ya se han notado ahora, segun las noticias que se han recibido, dice lo siguiente:

“De hoy mas se contará entre las efemérides fúnebres del siglo XIX, la destruccion total de Mendoza por el terremoto de 20 de Marzo, al lado del de la provincia de Carácas en 1812, del de Alepo en 1822, del de la Guadalupe en 1843, del de las provincias de Murcia y Valencia en 1829, del de las ciudades de Chiraz en 1853, del de Perouse en 1855 y del de Basilicate en 1858.

“La ciudad de Mendoza estaba situada, segun el *Diccionario ge-*

*neral de Historia y Geografía*, cerca del lago de la Laguna Grande, á los 72° 7' longitud O. 33° 25' latitud S.—Fué fundada por el capitán Pedro del Castillo, el año 1560, y recibió su nombre en honor de uno de los apellidos nobles de la casa del gobernador de Chile, Garcia Hurtado de Mendoza, que lo envió á subyugar la provincia de Cuyo, y permaneció bajo la Capitanía General de Chile, hasta el año 1776, en que por real cédula de esa fecha fué adscrita al nuevo virreinato de Buenos-Aires, gobernando aquella colonia D. Agustin de Jáuregui.”

(De “La Estrella de Panamá” de 8 de Junio.)

Por el vapor *Callao*, que llegó á Taboga en la tarde del 5, hemos recibido nuestra correspondencia de Sud América, escasa por esta vez de noticias importantes.

#### CHILE.

Los sucesores van confirmando la opinion que anticipó el *Mercurio* acerca de la candidatura del Sr. Perez, para Presidente de la República. Todos, en efecto, parecen satisfechos del nuevo candidato ministerial, y nada ocurría que amagase en ningun sentido perturbar la tranquilidad del país.

El Gobierno se apresuraba á tomar ciertas medidas conducentes á reducir el pié de fuerza que existe en la República, por reclamarlo así el estado normal de la nacion y el estado crítico del tesoro.

Concluiremos con un párrafo que inserta el periódico antes citado en su correspondencia para el extranjero. Dice así: “Lo que ha llamado mas la atencion pública esta quincena es la cuestion económica, á causa de la crisis financiera porque atraviesa el país. La prensa y los hombres mas competentes han tratado de estudiar el origen del mal y los medios conducentes á evitarlo, y casi la opinion ha sido unánime sobre el uno y sobre los otros, diciendo que el primero consiste muy principalmente, entre otras cosas, en haberse cerrado para nuestros productos los mercados de California y Australia, ocasionando la estagnacion y la baja en los artículos de consumo: habiendo aumentado al principio muy considerablemente el valor y por consiguiente el arriendo de la pro-

piedad agraria, y no encontrándose ya este arriendo ni este valor en relacion con el precio actual de los productos." La Cámara de Comercio habia propuesto varias medidas para hacer volver al comercio á su estado natural.

## BOLIVIA.

La convencion nacional se reunió el 1º de Mayo en la Paz; y el eligió al general Achá para Presidente provisorio de la República; pero ninguno de estos hechos promete traer al pais todos los bienes de que tanto carece. En primer lugar, los miembros de la convencion son partidarios de Belzú casi todos, y Morales, su enemigo acérrimo desde hace mucho tiempo, estaba al revolucio narse en los departamentos de Chuquisaca, Potosí y Chichas, para impedir que favoreciera á su predilecto en lo mas mínimo; y por otra parte: el nombramiento de primer Magistrado no parecia satisfacer á la generalidad.

En consecuencia, el Gobierno tomaba sus medidas para impedir la revolucion de Morales, el comercio quedaba postrado, y las industrias sin señales de vida.

## PERU.

En nuestro amigo el *Independiente* de Lima encontramos lo que sigue:

"La Representacion nacional que tanto nos ha ocupado, se clausuró el dia 25 del corriente, siendo subrogada por la Comision Legislativa Permanente, creada por la Constitucion del Estado, la que se compone de quince miembros [la Legislatura, se entiende, que no la Constitucion], y se instaló ayer [Mayo 27] eligiendo su Presidente, Vicepresidente y Secretario, en su primera sesion.

"Despues de una era de sangre, se ha llegado por fin á establecer el imperio de la ley; y el pais marcha con paso firme y majestuoso al engrandecimiento á que está llamado por los elementos de que dispone.

"No faltan, sin embargo, descontentos que trabajan por trastornar el orden público...

"El Congreso ha votado en el presupuesto general \$ 4 000,000 para obras públicas, mejoras locales y establecimientos de instruccion; y el gobierno se prepara á promover todo lo que esté á sus alcances para el progreso del pais."

## ESTADOS-UNIDOS

("Estrella de Panamá," 1 de Junio, de 1861.)

(DE NUESTRO CORRESPONSAL.)

Nueva-York, Mayo 21 de 1861.

Nada que no sean preparativos ha hecho hasta ahora el Gobierno de los Estados Unidos para llevar á efecto la subyugacion de los Estados revolucionarios. La formacion de nuevos regimientos continúa sin interrupcion, y ya se cree que con los que actualmente estan en el servicio activo hay suficiente para dar principio á las hostilidades. La demora que se ha estado notando ha sido atribuida al deseo que tiene el Gobierno de no entrar en campaña con tropas enteramente reclutas, y el tiempo que han estado en los campamentos se ha empleado en instruirlos constantemente en sus deberes militares.

Ayer anunciaron las correspondencias de Washington que el Gobierno estaba dictando ya las medidas para invadir el Estado de Virginia, el cual será teatro de las primeras operaciones. En él se calcula que las fuerzas rebeldes alcanzan á 40 ó 50 mil hombres. El plan de ataque, suponiendo cierta la noticia, aun no se sabe detalladamente, pero es probable que sea llevado á efecto por las columnas que entrarán á dicho Estado en diferentes direcciones, la primera al mando del general Mansfield, marchará de Washington y sus inmediaciones, y la segunda, al del general Butler, entrará por el rio James en la Bahía de Chesapeake. Esto no es mas que lo que calculan los periódicos, aunque sí parece cierto que se ha resuelto la invasion del Estado mencionado.

Tambien es positivo que se van á establecer dos grandes depósitos de tropas, como especie de reserva. El uno lo será en Staten Island, en esta ciudad, y cuya fuerza estará preparada para marchar sobre la costa tan luego como le ordene, para lo que tambien se tendrán listos los buques necesarios para conducirla. El otro depósito será situado en Gentrysburg, en Pensilvania, lugar central muy apropiado para operaciones militares, y que está en comunicacion con Filadelfia y Pittsburg. Cada uno de estos campamentos tendrá de 20 á 30 mil

hombres, los que serán instruidos por oficiales del ejército.

El fuerte Monroe, que se considera hoy como uno de los principales puestos militares, servirá como base de operaciones y ya se han dado las órdenes para concentrar allí como 15 mil hombres. Por su posicion á la entrada de la Bahía de Chesapeake, no hay duda que desempeñará un papel importante en la actual contienda. Esta es la fortificacion mas grande de los Estados Unidos, montando cerca de 400 cañones y con una guarnicion de mas de dos mil hombres.

Mientras que nada se ha hecho para hostilizar á los rebeldes por tierra, no sucede lo mismo por mar, pues gradualmente se va haciendo efectivo el bloqueo de los puertos del Sur. Hay una escuadrilla de buques de guerra estacionada en la Bahía de Chesapeake y la entrada del rio James, la cual tiene perfectamente bloqueados los puertos de Virginia, y aun han capturado algunos buques que han tratado de evadir sus órdenes, cuyos cargamentos, la mayor parte de tabaco, ascienden á mas de \$7.000,000.

El rio Potomac está constantemente cruzado por varios vapores de guerra, encargados principalmente de mantener libre su navegacion, pues esta es la principal via á la capital.

La fragata *Niagara* está bloqueando el puerto de Charleston y ya se ha tenido noticias de varios buques que no han podido entrar á dicho puerto.

Lo mismo puede decirse de Pensacola, á cuyo frente se encuentra varios buques de guerra que ya han proclamado oficialmente el bloqueo de dicho puerto.

Tambien se ha anunciado en los últimos dias el bloqueo de los puertos de Florida, y la captura del yate *Wanderer*.

En todos los arsenales reina gran actividad, y se asegura que pronto podrá disponerse de los buques necesarios para establecer el bloqueo de todos los puertos desde el rio James hasta Rio grande.

El Sr. ALEJANDRO S. Mc KEE, de Kentucky, ha sido nombrado Cónsul en Panamá, donde probablemente le tendran UU. en el va

por q  
próxi

(""  
En  
encon  
mos á  
mento

En  
la ciu  
cuerp  
do de  
oposi  
trada  
de la  
y de l  
tura  
de un  
berna  
la cua  
tro re  
desde  
Mary

Par  
cabo  
respe

Ha d  
para  
se oc

perso  
ñen e

La  
darán  
guerr

cump  
sea la  
to en

lo m  
cualc

Es  
piens  
mo q  
conc  
rado

Han

El  
cibid  
Poin

de l  
anoc

El  
se di

po d  
piens

de V  
tará  
regu

que  
ta ci  
El  
anur  
resu  
Con



por que llegará á esa el 10 del próximo.

(“Estrella de Panamá” 6 de Junio, 1861.)

En la *Crónica* de Nueva York encontramos las noticias que damos á continuación como complemento de las ya publicadas.

En la tarde del 13 fué ocupada la ciudad de Baltimore por un cuerpo de tropas federales al mando del general Butler. Ninguna oposicion hizo el pueblo á la entrada de estas tropas. . . . Despues de la entrada del general Butler y de la disolucion de la Legislatura del Estado, que nada tenia de unionista, ha publicado el Gobernador Hicks una proclama por la cual llama al servicio los cuatro regimientos de voluntarios que desde hace tiempo habia pedido á Maryland el Gobierno federal.

Washington, 17 de Mayo.

Parece que el gobierno lleva á cabo resueltamente su programa respecto á los estados rebeldes. Ha decidido nombrar colectores para distintos puntos del Sur, y se ocupa actualmente en elegir personas de energia que desempeñen estas importantes funciones.

Las rentas de aduana se recaudarán á bordo de los buques de guerra. Esta resolucion tendrá cumplido efecto, cualquiera que sea la opinion que sobre este asunto emitan las autoridades legales, lo mismo de esta ciudad que de cualquier otro punto.

Es evidente que el Gobierno piensa hacer con Missouri lo mismo que ha hecho con Maryland, como lo prueba el haberse apoderado del camino de hierro de Hannibal y San José.

Washington, 18 de Mayo.

El mayor general Butler ha recibido órden de marchar para Old Point Comfort, con 9 regimientos de 1,100 hombres cada uno, y anoche salió para Annapolis.

El brigadier Mansfield, segun se dice, tomará el mando del cuerpo de ejército que el Gobierno piensa hacer avanzar al interior de Virginia. Dicho cuerpo constará de 3,000 hombres de tropas regulares, y 20,000 voluntarios que se hallan concentrados en esta ciudad.

El *Advertiser* de Montgomery anuncia que aquel Congreso ha resuelto trasladar la capital de la Confederacion á Richmond.

Por la vida de San Juan de Terranova, á donde llegó el día 14 el vapor *Paramá* con fechas de Inglaterra asta el 7, se ha sabido aquí con bastante disgusto que el lord John Russell habia manifestado el 4 en la Cámara de los Comunes que el Gobierno de la reina no reconocería el bloqueo de los puertos del Sur sino cuando se hiciese efectivo, y que, por lo que hace á las patentes de corso que ha ofrecido la confederacion meridional, cree que ésta debe ser considerada como beligerante. . . . Si se confirma esta noticia, probable es que el Gobierno de Washington proteste contra el proceder de Inglaterra, y promueva algun altercado con aquel Gobierno.

La Legislatura de Michigan ha autorizado al Gobernador de aquel Estado para que contrate un empréstito de \$ 1.000,000, pagaderos en 25 años y con el interes de un siete por ciento para socorrer á las familias de los voluntarios que salgan para la guerra.

Montgomery, 17 de Mayo.

El Congreso ha aprobado hoy varios bills; entre ellos uno organizando una oficina de patentes; otro regularizando el servicio telegráfico; otros autorizando al gobierno para emitir bonos hasta la cantidad de \$ 50.000,000 pagaderos en 20 años, con un interes que no exceda de 8 por ciento, y en vez de bonos emitir hasta la cantidad de \$ 20.000,000 en billetes del tesoro, sin interes, que representen pequeños valores. Aprobó, ademas, un acto aboliendo las casas de moneda de New Orleans y Dalhomedá, desde el 1.º de Junio próximo.

A \$ 31.105,000 ascienden ya los donativos que han hecho 16 Estados para atender á los gastos de la guerra.

Por segunda vez llegó á este puerto, el día 11 de Mayo, el vapor *Great Eastern*, procedente de Milford Haven, de donde salió el 11 de los corrientes con 90 pasajeros.

## EUROPA

(De “La Estrella de Panamá” de 8 de Junio.)

Nuestras últimas fechas de Europa, que alcanzan al 17 del pasado, no contienen noticias tan interesantes como esperábamos. Las naciones europeas parecen hallarse todavía en vísperas de consumir transformacio-

nes de la más vasta trascendencia, pero segun las disposiciones que ellas muestran, se contaba con poder conservar la tranquilidad del Viejo mundo á pesar de todo. Lo que sigue es lo que mas de importancia hallamos respecto á cada nacion.

## INGLATERRA.

Por la via directa tenemos confirmada la noticia que nos vino en el último vapor de la República norte-americana, respecto á la declaracion hecha por lord John Russell, acerca de la guerra seccionista de aquel pais. El noble Lord confiesa: 1.º que el abogado de la reina no habia podido resolver aun, si es contraria al derecho internacional la tentativa del Gobierno norte-americano, para percibir derechos sobre los buques extranjeros con destino á los puertos de los Estados del Sur; 2.º que el bloqueo de aquellos no puede ser reconocido en tanto que no sea efectivo; y 3.º que el Gobierno ingles teniendo en cuenta varios precedentes, y entre otros el de la guerra entre la Puerta y la Grecia en 1825, debe reconocer como parte beligerante á los Estados del Sur.

El presupuesto presentado por Gladstone ha sido aprobado al fin. Queda, pues, abolido el derecho sobre le papel, pero continúan los que gravan la renta, y tambien los fuertes derechos impuestos al té y el azúcar.

El enlace de la segunda hija de la reina Victoria con el principe Luis de Hesse-Darmstadt ha quedado definitivamente arreglado.

En la sesion celebrada por la Cámara de los lores el 7, pidió Mr. Maguire los documentos relativos á las Islas Jónicas, y censuró el sistema de gobierno establecido en ellas, supuesto que habia dado el triste resultado que se está palpando; pero lord Russell le contradijo, agregando que la pretendida anexion á la Grecia labraria la ruina de aquellas islas, y que el gobierno inglés no podia consentirlo. Oh, filantrópico lord! y mientras tanto el pueblo de Zante es provocado por las tropas inglesas, se vienen á las manos y resultan varios muertos y 20 heridos de ambos lados! Buen protectorado es el que mata, hiere y encarcela.

## ITALIA.

El Parlamento italiano habia aprobado la peticion del ministerio para contratar un empréstito de \$ 100.000,000 con que atender á los gastos de la nacion. Tambien aprobó el proyecto de ley relativo á una nueva leva de 30,000 hombres en las provincias napolitanas.

El gobierno habia resuelto retirar sus tropas de la línea de Mincio, fundando su determinacion en dos puntos: en que al hacerlo se quitará al Austria todo pretexto para empezar una nueva guerra, y en que aquellos límites están garantizados por la Francia.

Algunos reaccionarios se habian alzado en Capua, Monticelli y otros puntos, pero habian sido batidos por los nacionales y las tropas de línea.

Los borbones de Roma se aprestaban para cometer nuevos movimientos.

Garibaldi quedaba en Caprera con su familia.

## AUSTRIA.

Esta es sin duda la nacion que en mayores aprietos se encuentra en estos dias. Sus provincias hállase preparadas para revolucionarse tan pronto como se disuelva la Dieta por no acceder á sus reclamos, y la

Italia observa sus movimientos para invadir el Véneto.

Por otra parte, el pueblo húngaro se niega á pagar las contribuciones, con cuyo motivo publicó el 15 el periódico oficial de Viena lo que sigue: "Si aquellos comunes de la Hungría cuyos habitantes no han pagado aun sus impuestos, rehusasen todavía hacerlo, no obstante las amonestaciones de los comisionados especiales, serán ocupados militarmente hasta que se paguen las dos terceras partes de sus impuestos atrasados."

#### PRUSIA Y DINAMARCA.

Varias naciones de Europa, y entre ellas la Inglaterra, habían propuesto servir de mediadoras entre Prusia y Dinamarca, para evitar el conflicto á que ambas parecen lanzarse; pero la primera replicó diciendo que la cuestión era puramente germánica y agena al resto de las naciones, la segunda que había hecho cuanto le era posible por arreglar las diferencias de un modo amistoso.

#### ESPAÑA.

"Los enemigos del orden, dice el *Eco*, cuya bandera y cuyo simbolo parece ser hoy el ex-infante Don Juan, siguen amenazando todos los dias con un desembarco del ex-príncipe demócrata en algun punto de la costa..... Pero afortunadamente el gobierno está alerta y sobre aviso, siendo evidente que los locos que osaran turbar la tranquilidad que el país disfruta pagarían bien caro su temerario intento."

El Congreso nacional había cerrado sus sesiones. El Señor Pacheco había hecho dimision de su embajada á Méjico la cual le fué admitida.

#### RUSIA.

Dicen de San Petersburgo con fecha 10 de Mayo: "Una revolución de carácter religioso ha estallado en Kassan. Setenta aldeanos fueron muertos. El general Bibikoff ha sido enviado á Kassan. En Peusa han tenido lugar tambien algunos disturbios." Despues de esto se ve una carta que agrega: "Los disturbios de Kassan fueron originados por un impostor que se declaró descendiente de Pedro III, y legítimo heredero del trono de Rusia. Algunos de los ilusos campesinos le creyeron. Ha sido capturado y pasado por las armas."

En Varsovia no se había restablecido el orden de un todo; pero tampoco se temia que nuevos desórdenes viniesen á turbar la obra de reconciliación que ha querido iniciar el Emperador, aunque á su modo.

#### FRANCIA.

A esta fecha habrán evacuado la Siria las tropas francesas que la ocupaban, quedando encargada la proteccion de los cristianos á sus enemigos naturales, á los turcos. Esta medida fué discutida con ardor en el Senado, cuya corporacion, al no oponerse á ella, cedió mas bien á los intereses del Estado que á sus propias convicciones. Sobre este punto habrá quedado tranquila la egoísta Inglaterra desde el 5 de los corrientes.

Los comerciantes y gran parte de los propietarios de Roma habían elevado una petición ó mensaje al Emperador Napoleon, pidiéndole que se esfuerce en buscar una pronta solución á los males de que son presa la Ciudad eterna y sus moradores, á consecuencia de la prolongada crisis que van atravesando. Pero esta solución no ha de ser la opresión del primer pueblo italiano por las armas extranjeras, sino la evacuación de Roma por los franceses. Este paso, que se

ha juzgado como el fruto de hábiles manejos del Gobierno francés, se considera de muy buen augurio para la causa del nuevo Reino italiano.

Por decreto del Gobierno se ha extendido á los suecos y habitantes de la Noruega el privilegio concedido hace poco á los ingleses de entrar á Francia sin pasaportes.

Los tres comisionados enviados por el Presidente Davis habían llegado á Paris, pero no habían sido recibidos por el Emperador á última fecha. Sin embargo, habían tenido una entrevista con Thouvenel.—El Gobierno francés había dispuesto mandar á los Estados Unidos una escuadra compuesta de 4 buques para la proteccion de su comercio.

(De "El Correo de Ultramar", de 15 de Mayo de 1861.)

Los polacos residentes en Paris, se reunieron el 3 de Mayo para celebrar el aniversario de la Constitución de 1791. El príncipe Czartoryski pronunció un discurso tan elocuente como patriótico, en el cual manifestó que hoy en la Polonia "se vé de un lado un pueblo que apela pacíficamente á la justicia, justicia que se le niega desde hace medio siglo; á pesar de que prueba cuan capaz es de administrarse por sí mismo. Del otro lado, dijo el orador, se vé la violencia, una violencia sin límites, que en nada tiene la palabra dada, que desconoce el buen derecho, que erige en sistema, la mentira y que no halla otros medios de acción sino el encarcelamiento, los fusilamientos, las matanzas y todos los horrores que pueda cometer una soldadesca escitada."

El *Moniteur* del 5 de Mayo ha publicado el informe del ministro de la justicia, relativo á la estadística criminal en Francia durante el año 1859, del cual extractamos los siguientes curiosos guarismos, haciendo notar la gran disminucion que ha habido en el número de acusaciones y acusados comparativamente á los años 1857 y 1858.

Los tribunales correccionales han juzgado 12,000 causas y 15,000 acusados menos en 1859 que en 1858, año que ofrecia ya notable reduccion en comparacion de 1857.

En la nomenclatura de los crímenes, cuya cifra total asciende á 3,918, los asesinos y homicidas figuran en número de 238; los robos calificados, en número de 1,429; las violencias y atentados contra el pudor, en número de 944. La progresión de estos últimos crímenes, dice el ministro, llama toda la solicitud de la magistratura y del jurado.

Han comparecido ante el jurado en 1859, 4,992 acusados, juzgados contradictoriamente, y de ellos 4,087 hombres y 905 mujeres. Entre los acusados ha habido 2,132 completamente legos; 2,031 sabían leer solamente, ó leer y escribir imperfectamente.

521 sabían leer y escribir bien; 308 habían recibido un grado de instrucción superior.

El jurado ha condenado á 3,762 acusados, y ha absuelto á 1,230.

De 36 sentenciados á muerte, solo 21 han sido ejecutados, y la pena de los demas ha sido conmutada.

Los 361 tribunales correccionales que en 1858 juzgaron 171,490 causas y á 211,081 acusados, en 1859 solo han conocido en 159,463 causas que comprendían á 196,163 acusados. La disminucion fué pues de 12,027 causas y de 14,918 acusados.

Todos los delitos han disminuido tambien, á excepcion de los de caza, quizás porque es-

tos han sido perseguidos con mas celo por la gendarmeria.

142,135 acusados lo han sido á instancia del ministerio público, 44,049 á solicitud de las administraciones públicas, 9,929 á petición de las partes civiles. Los tribunales correccionales han absuelto 15,709 [8 por 100] de los acusados que han comparecido ante ellos en 1859 por delitos comunes é infracciones diversas. En 1858 la proporción era idéntica. Han condenado á 97,044 acusados á multa, á 71,017 á menos de un año de prision, y á 9,096 á un año ó mas de la misma pena. 3,097 niños de menos de 16 años de edad; en atencion á haber obrado sin discernimiento, han sido enviados: 1735 á casas de educacion correccional para que sean retenidos y educados durante cierto tiempo, 1,362 devueltos á sus padres, que los reclamaban y ofrecían garantías de moralidad. Seis de ellos han quedado no obstante hasta que cumplan veinte años bajo la vigilancia de la policía.

#### NEGOCIOS DE ITALIA.

Escriben de Génova que Garibaldi se ha retirado á Caprera con toda su familia, despues de haber asistido al casamiento de su hija con el oficial Canzio.

El *Regno d'Italia* publica la respuesta de Garibaldi al discurso que pronunciaron los estudiantes de Pavia: el ex-dictador recomienda á sus jóvenes amigos que se ejerciten en el tiro de la carabina y que no descuiden el manejo de la bayoneta; les ofrece reunirse á ellos el dia en que suene el clarín que llama al combate.

El bravo general no habla como antes y se abstiene de fijar la época de entrar en lid con los austriacos, pues dice que no tiene facultad para ello. El ex-dictador concluye así: "En otra ocasion, cediendo á vuestros deseos, me habría encaminado á vuestra ciudad; hoy no lo puedo, por razones que no me es dado explicaros."

Hace pocos dias tuvo lugar en Vicenza un hecho que haríamos mal en dejarlo pasar desapercibido: el hijo del ex-duque de Módena dirigía un simulacro de batalla: se ordenó que los austriacos atacasen á los tirolenses (que representaban el papel de soldados de Victor Manuel); despues de una carga á la bayoneta se ordenó hacer fuego: al instante cayeron muertos 2 austriacos y quedaron heridos 26.

Las maniobras fueron suspendidas, se procedió inmediatamente á investigar quienes eran los culpables y muchos tirolenses fueron encarcelados.

Este hecho pone en evidencia el espíritu que anima á los habitantes del Tirol, y hace ver que, llegado el caso, volverán las armas contra los austriacos.

#### REPRODUCCIONES.

(De *El Español*, de ambos mundos de 2 de Mayo de 1861.)

#### REFLEXIONES

*Sobre las revoluciones políticas y la condicion social de las repúblicas hispano-americanas.* (Concluye el artículo nono.)

La organizacion económica de las colonias hispano-americanas.—Impuestos, contribuciones, rentas y monopolos.—Preocupaciones económicas.—La minería, la agricultura y la industria.—El monopolio comercial.—Consecuencias de ese régimen.

La política española no solo era funesta en razon de su sistema fiscal, sino que tam-

bien imple las colonias. Ese artificio para su mente en minería, lanza del egoísta riles de Hispano. Si largo tiempo, siivamente golpe, la egoísta es, ninsula, pcia, al pro la vitalidad americano como el su con el mu comprendi hombre de sejos fue responsab tales cons Hispano-A revolucion El gobi dinero era cer de cad amonedaci oro y plata niciosame todo un ob reglamenta Con semeja deplorable las artes, l industria, el travaganci ma todo lo y esmerald rosas mina y demas m cundarias ( floo, fueron precio, cua te de la for Un hech el cuidado cultura, c gobierno e centro á l mites rigor traspasar lo un milla por ejempl para diez dejasen pr espresamen sin piedad, importante A prop que hagan nos parecen repúblicas ves cargos principalm bles la pasi nas vias de instruccion de la agricu mente fund esos grave principalm propuso ha exclusivame La miner una gran c

celo por  
nancia  
cidad de  
9 á peti-  
bunales  
[8 por  
parecido  
es é in-  
porcion  
44 aen-  
un año  
as de la  
de 16  
obrado  
1735  
ara que  
cierto  
es, que  
de mo-  
no obs-  
bajo la

i se ha  
a, des-  
de au  
sta de  
on los  
reco-  
ejerci-  
o des-  
ofrece  
clarin

ntes y  
en lid  
tiene  
cluye  
stros  
a ciu-  
o me

za un  
asas  
lode-  
orde-  
role-  
ados  
ga á  
ins-  
que-

pro-  
nes  
ron

ritu  
ace  
nas

de

on  
as.

ne-  
no-  
fa,  
er.

ta  
n-

bien imprimió al movimiento económico de las colonias un giro completamente artificial. Ese artificio [tan fatal para España como para sus colonias] se manifestaba principalmente en dos cosas: la preocupación de la minería, de la riqueza *metálica*, de la "balanza del comercio"; y el espíritu receloso ó egoísta respecto de las relaciones comerciales de Hispano-América con el mundo europeo. Si aquella preocupación condenó por largo tiempo á las colonias á ser casi exclusivamente mineras, y paralizó, por contragolpe, la minería en España, ese espíritu egoísta estancó la industria fabril en la península, por falta de estímulo y competencia, al propio tiempo que vició en América la vitalidad del comercio y mantuvo en los americanos la tentativa de la independencia, como el solo medio de entrar en contacto con el mundo. El ilustre conde de Aranda comprendió muy bien todo eso, porque era hombre de génio y de corazón; pero sus consejos fueron desoídos, y España sufrió la responsabilidad, al mismo tiempo que las fatales consecuencias se hicieron sentir en Hispano-América aun mucho después de la revolución.

El gobierno español, creyendo que solo el *dinero* era riqueza positiva, se propuso hacer de cada montaña americana una casa de amonedación. La cuestión era sacar de allí *oro y plata*, y por eso se reglamentó tan minuciosamente la minería, que se le consagró todo un código voluminoso; se quiso hasta reglamentar la geología del Nuevo Mundo. Con semejante propósito no solo se descuidó deplorablemente todo lo que interesaba á las artes, la agricultura, la ganadería, la industria, el comercio &c: se llegó hasta la extravagancia de desdeñar en la minería misma todo lo que no era oro, plata, sal gemma y esmeraldas. Las riquísimas y muy numerosas minas de hierro, cobre, plomo, carbon y demás materias metálicas y salíneas secundarias ó subalternas por su valor *específico*, fueron generalmente miradas con desprecio, cuando en ellas estaba una gran parte de la fortuna latente de Hispano-América.

Un hecho muy curioso revela por sí, solo el cuidado que se tenía en estancar la agricultura, creyendo favorecer la minería: el gobierno en sus factorías, que servían de centro á la producción de tabaco, fijaba límites rigurosos que la agricultura no podía traspasar. "El distrito tal podrá cultivar solo un millón de plantas de tabaco," decía, por ejemplo, aunque el distrito fuese capaz para diez millones y no pudiese sino que lo dejasen producir. Ese régimen de limitar espresamente la producción y reglamentarla sin piedad, tuvo aplicación á muchos ramos importantes de la actividad económica.

A propósito de la minería, es necesario que hagamos aquí algunas reflexiones que nos parecen decisivas, y que defienden á las repúblicas hispano-americanas de muy graves cargos que se les han hecho. Se ha dicho principalmente que entre nosotros son notables la pasión por el juego, la falta de buenas vías de comunicación, el descuido de la instrucción primaria y el atraso lamentable de la agricultura. Los cargos son perfectamente fundados. ¿Pero cuál es la causa de esos graves defectos? Nosotros la vemos principalmente en la política artificial que se propuso hacer á los pueblos americanos casi exclusivamente productores de oro y plata.

La minería, en su mas vasta acepción, es una gran cosa, un fecundo elemento de ri-

queza y prosperidad y de desarrollo intelectual; pero reducida á extracción de metales preciosos es la mas triste fortuna que la Providencia puede ofrecer á un pueblo, exceptuando los arenales desiertos. No hay riqueza mas adecuada (cuando es única) para pervertir á un pueblo y estancarlo en todas sus manifestaciones de progreso durable y sólida civilización.

Estableced á un pueblo en un territorio preñado de minas de hierro, cobre, plomo, carbon &c, de canteras de piedras, útiles, en fin, de materias pesadas, de poco valor específico, de indispensable necesidad para todas las industrias y exigencias de la vida, de aplicación infinita y al alcance de todas las clases sociales. Ese pueblo será industrial, activo, emprendedor, inteligente, múltiple en sus esfuerzos, tenaz en su lucha contra todos los obstáculos naturales; todas las fuerzas tendrán ocupación, todas las necesidades se harán sentir y serán satisfechas, los centros de población se multiplicarán; habrá muchas vías de comunicación para dar movimiento á productos voluminosos, la agricultura, las artes y las ciencias prosperarán, el hombre tendrá notable moralidad, porque tendrá mucho que trabajar, y nada moraliza tanto como el trabajo. Tendreis un gran pueblo, —Inglaterra, por ejemplo!

¿Queréis, al contrario, producir un pueblo que se llame Méjico, Perú, Nueva Granada &c? Establecedlo en un suelo aurífero; alejadlo del hierro, el carbon, el cobre y la piedra,—que son los agentes de la industria,—entregadlo exclusivamente al culto del oro, la plata y las piedras preciosas,—que son los agentes de la vanidad, del lujo, la soberbia, la disipación y la corrupción,—y el espectáculo será triste. ¿Qué habria sido de Australia y California si, después de algunos años de fiebre de oro, no hubiesen buscado la base principal de su riqueza en la producción agrícola y fabril? Estarian en la barbarie. La riqueza aurífera es puramente transitoria; es una fascinación, un sofisma de riqueza, cuando le faltan las bases principales de toda civilización estable. La civilización es el *hogar*, porque es al derredor del hogar que nacen y florecen las artes y las ciencias, la agricultura, la industria y el comercio, todas las relaciones sociales permanentes. La mina no es un hogar,—es un abismo que se explota hoy y se abandona mañana, quedando (hablamos de las minas *preciosas*) tan desierto como ayer.

Esto es lo que ha sucedido, en mayor ó menor escala, en todos los países de Hispano-América que fueron artificialmente destinados á la explotación casi exclusiva de las minas de oro y plata. Pondremos un ejemplo, con el cual nos dispensaremos de mayores comentarios, porque él revela y explica exactamente la situación económica y social de casi toda la América española. Ese ejemplo es la famosa mina de esmeraldas de Muzo, en Nueva Granada, en otros tiempos explotada por el gobierno español directamente y hoy arrendada á compañías particulares. La mina es inmensamente rica y de superior calidad, y ha dado grandes rendimientos cuando se ha trabajado en ella con habilidad. Se encuentra en una serranía de bancos prolongados de cuarzo, en el fondo de selvas vírgenes y solitarias. Una aldea miserable, la de Muzo, vegeta en las cercanías, y donde quiera, en muchas leguas, á la redonda, reinan la soledad y majestad de la naturaleza, es decir la barbarie. No bus-

queis allí agricultura, ni ganadería, ni arte ninguna, ni comercio, ni vías de comunicación, ni movimiento social. Los peones que trabajan en la mina, arriesgando su vida á cada instante, viven miserablemente, y la actividad que reina algunas veces en los socavones no estimula en derredor de ellos ningún desarrollo social. Algunos de los especuladores que han explotado la mina, se han enriquecido, viviendo siempre en la comodidad de las capitales.

Y no puede ser de otro modo. El valor artificial que el gusto y la moda dan á las esmeraldas, es enorme en proporción al volumen del producto. En una cajita, en un estuche, en los bolsillos, puede transportar el empresario el valor de muchos miles de pesos, toda una fortuna. Por lo mismo, no hay motivo para costear puentes, caminos, un gran tren de vehículos, hospederías, estensos cultivos,—ni para colonizar tierras, fundar haciendas, ingenios, almacenes, centros de población civilizada, en fin, todo lo que resulta de la producción de artículos voluminosos, de uso común, al alcance de todas las clases sociales y necesarios á todos los usos de la vida regular, múltiple y permanente. Las esmeraldas salen de la mina, unos pocos se hacen opulentos y la barbarie sigue reinando en las selvas y montañas de Muzo.

Tal es la condición de los países cuya riqueza principal consiste en la explotación de materias llamadas *preciosas* por una falsa inteligencia de la economía social. Eso es lo que ha sucedido en casi toda Hispano-América. Es curioso el contraste que allí forma la fisonomía de las localidades y de las comarcas intermediarias. Si se llevase á un europeo de buena sociedad, con los ojos vendados, y como por encanto se lo fuese conduciendo á Méjico (*la capital*), Caracas, Bogotá, Lima, Santiago de Chile, Buenos Aires y aun Quito, no dejaría de exclamar, al quitársele la venda:—¿Estoy, pues, en Europa? No es esta una ciudad europea, por su aspecto, sus formas, su población ilustrada, sus costumbres, su elegancia, su riqueza, su refinamiento? Pero luego, si se le llevase á diez leguas ó ménos de distancia, y se le mostrasen los desfiladeros, abismos y fangales llamados *caminos*, los miserables *ranchos*, perdidos en las selvas, las deplorables aldeas en la mayor incuria y los campos desiertos y eriales, el mismo europeo, tan maravillado en las capitales, exclamaría con tristeza y desencanto amargo:—"Esto es el desierto, es el Africa, es la barbarie, la naturaleza imperando sobre la abyección del hombre!" Y tendría razón para decirlo.

El fenómeno se explica fácilmente. Aparte de los enormes obstáculos que una formidable naturaleza amontona donde quiera, los hispano-americanos se habían visto escluidos de la industria, del comercio exterior y de la agricultura en escala importante, por los innumerables monopolios y las prohibiciones del régimen colonial. La minería reducida al oro y la plata, fué el elemento cardinal de la riqueza. Pero las minas de oro y plata no enriquecen sino á sus propietarios, muy poco numerosos y dispensados de la verdadera actividad social por la extrema facilidad con que hacen fortuna. El oro pasa en pequeñas y valiosas barras por cualquier parte; él no estimula el desarrollo de las vías de comunicación, de la agricultura, las artes, la población, las escuelas, &c; con-



centra enormes fortunas en muy pocas manos, en las ciudades confortables; deja á la masa proletaria en la miseria, la inacción, la ignorancia y el estancamiento; favorece las desigualdades sociales, y es un poderoso estimulante del juego, la ostentación, el lujo estéril, la disipación, la ociosidad y todos los vicios análogos y consiguientes.

Feliz el pueblo que trabaja con el hierro, el carbon, el arado, el ingenio, la máquina y el hacha! Desgraciado el que no produce sino oro y piedras preciosas! Pero se nos dirá:—Los pueblos de Hispano-América han tenido tiempo de sobra para mejorar su situación y remediar los males del régimen colonial. No; hacemos cargo de las dificultades. Durante quince años, de 1810 á 1825, no hicieron mas que luchar por su independencia; y todavía en 1829 ó 1830 se creían amenazados por España. Después han tenido que consagrar sus principales esfuerzos á la obra de su constitución y organización, teniendo que crearlo todo (comenzando por crearse á sí mismo), atender á enormes deudas, apaciguar las borrascas de una vida inexperta, luchar contra una naturaleza soberanamente abrumadora, asegurar antes que todo la existencia de cualquier modo.

Una sociedad no puede cambiar súbitamente sus condiciones económicas, y si éstas han sido artificiales, tanto peor: todo se desquicia y disloca en el primer momento, y solo el tiempo hace entrar todos los intereses en su camino ó asiento natural. Hispano-América puede contener y alimentar 600 millones de habitantes holgadamente. ¿Qué podían hacer 20 millones ó menos de recién nacidos á la libertad, contra todo un mundo de imponderable exuberancia y fuerza? Es necesario saber esperar de los pueblos y sus destinos como de la propia fortuna. Hispano-América, republicana, ha nacido en un lecho de espinas—las instituciones coloniales—y no ha podido producir rosas de la noche á la mañana.

José M. Samper.

Londres, Abril 10 de 1861.

## AVISOS.

Por auto del juzgado de 1ª instancia de este Departamento, fecha tres del presente, se ha mandado sacar á la hasta pública y en venta voluntaria, la casa de los menores, hijos de Don Raimundo Diaz, sita en el centro de esta Ciudad, calle de la Union; valuada en setecientos setenta pesos tres y un octavo reales.

El que quiera hacer postura que ocurra, y se le admitirá siendo conforme á derecho.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 27 de 1861.

lv. Doroteo José de Arriola.

## AL COMERCIO

En la Calle de la Libertad, esquina á la de la Union, casa del Señor Don Anastacio Mora hay un magnífico surtido de abarrotes de la muy acreditada casa de Heredia—Hirina y frs varias mercancías. En la misma casa se alquilan unas piezas muy cómodas.

San Salvador, Junio 27 de 1861.

lv.

En la tienda del Hotel Nacional, casa del Señor Capuro, se venden **sombreros juncos** de todas clases, por mayor y menor, á precios cómodos.

San Salvador, Junio 28 de 1861.

lv.

J. Amiel.

## IMPORTANTE.

**Los dueños, Consignatarios y Recibidores** de efectos embarcados en Liverpool á bordo del buque ingles **"Conheath,"** con destino á los puertos de Centro-América, quedarán informados por el presente, que tengo en mi poder un documento de GRUESA AVENTURA (BOTTOMRY BONDE) sobre la carga y buque por cerca de \$ 25,000, por los reparos hechos á dicho buque en Rio de Janeiro; y la carga mencionada no podrá entregarse á sus dueños, consignatarios ó recibidores, mientras no paguen su prorata contribucion, para liquidar dicha cantidad. Cada se espera la llegada del **"Conheath"** al puerto de la Libertad.

Sonsónate, Junio 26 de 1861.

lv.

Samuel Burland.

**Tomas Ayon, JUEZ GENERAL DE HACIENDA DE LA REPUBLICA DEL SALVADOR.**

Por el presente, cito, llamo y emplazo al que se crea con derecho á nueve bultos de mercaderías extranjeras, que se han encontrado en la Playita denominada de "Somarriba" en la Union, para que dentro de treinta dias perentorios ocurra á este juzgado á hacer uso del que le corresponda.

Juzgado general de Hacienda del Salvador: San Salvador, Junio 21 de 1861.

Tomas Ayon.—Eligio Escalante.—Carlos Cotera.

2v.

De orden del Juez de Paz de San Ramon, se hallan en depósito un macho y una mula pardos, ambos animales de fierros y dueños desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia de Cojutepeque, Junio 20 de 1861.

2v.

Pedro N. Arrazola.

De orden del Juez de Paz de Guazapa se halla en depósito un novillo prieto, de fierro y dueño desconocido.

Juzgado de 1ª instancia del partido de Suchitoto: Suchitoto, Junio 19 de 1861.

2v.

Carlos Madrid.

**Las haciendas nombradas el Pedregal y Giboga,** ubicadas en el Departamento de la Paz, pertenecientes al Teniente Coronel de la República de Guatemala Don Francisco Fayés Romano, están puestas en venta, y si ésta no se pudiera efectuar, se darán en arrendamiento. Son propias para añil, caña, café y crianza de ganado.

Las personas que gusten, pueden dirigir sus proposiciones en esta Capital al que suscribe, quien las transmitirá al Señor Payés, y con vista de ellas venir á esta Ciudad á celebrar contrato.

San Salvador, Junio 25 de 1861.

2v.

Paz de los Reyes.

## SE VENDE UNA FINCA DE CAFE

Compuesta de 9,000 piés, todos en estado de cosecha, con buena casa de habitación, y ubicada en la villa de Ahuachapan á orillas de la población. El que quiera comprarla, puede hablarse con D. Juan Calderon, ó D.

Manuel Rodriguez en aquella villa, quienes informarán de su precio y condiciones.

San Salvador, Junio 21 de 1861.

2v.

**Tomas Ayon, Juez general de Hacienda de la República del Salvador.**

Por el presente, cito, llamo y emplazo, al que se crea con derecho á veinticuatro cajas de licores extranjeros, que se han encontrado en las bodegas de la aduana de la Union sin marca ni dueño conocido, para que dentro de veinte dias perentorios ocurra ante este juzgado á hacer uso del que le corresponda.

Juzgado general de Hacienda del Salvador: San Salvador, Junio trece de mil ochocientos sesenta y uno.

Tomas Ayon.

Ante nos: Eligio Escalante.—Carlos Cotera.

3v.

Por el juzgado de Paz de Ilobasco, se halla en depósito una mula tordilla azulaja, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 13 de 1861.

3v.

Pedro N. Arrazola.

De orden del Juez de Paz de Aculhuaca, se halla en depósito un buey prieto, obeso, cabos gachos, de dueño y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 19 de 1861.

3v.

Doroteo José de Arriola.

De orden del Juzgado de Paz de Santo Tomas, se halla en depósito un novillo joso y un toro prieto, de fierros y dueños desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 21 de 1861.

3v.

Doroteo José de Arriola.

De orden del Juez de Paz de esta Ciudad, se hallan en depósito dos bueyes, uno barroso y otro bermejo, de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia departamental: San Salvador, Junio 12 de 1861.

3v.

Doroteo José de Arriola.

De orden del juzgado de Paz de San Pedro Perulapan se halla en depósito una vaca parida mora rosilla, lo mismo que un caballo canelo de media vida y de regular tamaño, ambos animales de dueños y fierros desconocidos.

Juzgado de 1ª instancia del Distrito de Cojutepeque, Junio 11 de 1861.

3v.

Pedro N. Arrazola.

## PILDORAS HOLLOWAY.

Como medida higiénica deberían administrarse de tiempo en tiempo á los niños algunas dosis de estas Pildoras, las cuales purifican la sangre, y les ayudarían á pasar sin peligro las diferentes crisis incidentales propias de su edad, como la **viruela**, la **escarlatina**, el **sarampión** &c. Estas Pildoras son tan inofensivas en su naturaleza, que no pueden causar ni el mas ligero inconveniente á las constituciones mas delicadas.

—Imprenta del Gobierno.—

REIMPRESA EN LA IMPRENTA NACIONAL, San Salvador, 7 de abril de 1910.